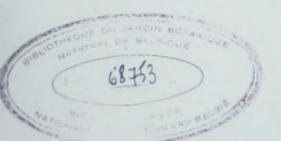
# Microbanque Faune-Flore

Logiciel de gestion de banques de données biogéographiques version 3.0

Par Pierre Rasmont, Yvan Barbier & Alain Empain

Université de Mons-Hainaut Mons (Belgique) Jardin Botanique National de Belgique MEISE (Belgique)

5 mars 1993



Tage of a second

र र समाप्त जीवार समाप्त

THEFTS.

PIS

the same

and the second

Sugar Charles

1. 196

mot

#### Editeurs:

Université de Mons-Hainaut Place du Parc, 20 B-7000 Mons (Belgium)

Jardin Botanique National B-1860 Meise (Belgium)

Dépôt légal: D/1993/970/1 mars 1993

Prix de vente: 2500 FB, 420 FF

#### Adresse des auteurs:

Pierre Rasmont & Yvan Barbier Laboratoire de Zoologie Université de Mons-Hainaut Avenue Maistriau B-7000 Mons

Tél.: 32 (65) 37 34 37 FAX: 32 (65) 37 30 54 MODEM: 32 (65) 37 34 38

Alain Empain Jardin Botanique National B-1860 Meise

Tél.: 32 (2) 269 39 05 FAX: 32 (2) 269 39 05

copyright: Pierre Rasmont, Yvan Barbier & Alain Empain

# Avant-propos

Pour beaucoup de naturalistes, le rêve est de laisser son nom sur l'une ou l'autre monographie importante, passant ainsi à la postérité avec l'espoir que son nom sera encore cité bien longtemps après sa disparition. Une manière de s'assurer de cette célébrité est d'être le premier descripteur de nombreuses espèces nouvelles pour la science.

Ce rêve est inaccessible pour celui qui s'aventure dans les méandres de l'informatique. Un logiciel sera, au mieux, utilisé durant 3 à 5 ans avant de passer la main à un concurrent plus performant. Quant aux auteurs de concepts informatiques, on les oublie bien vite, même si on utilise leurs inventions tous les jours. Qui se souvient du nom des auteurs de COBOL, BASIC, PASCAL dBASE, etc...?

Le monde scientifique n'est souvent pas très admiratif pour ces auteurs. Certains imaginent même la réalisation d'un logiciel comme un travail technique, à peine digne de l'intelligence humaine.

Quant au retour économique vers les auteurs de logiciels, il est souvent dérisoire du fait de la pratique généralisée du piratage informatique. Seuls les très grosses entreprises informatiques parviennent à livrer les logiciels et leurs mises à jour à une vitesse suffisante pour décourager la piraterie.

Tous ces facteurs entraînent une certaine frustration que nous ressentons parfois.

Tous trois, nous préférons collecter plantes et insectes dans la garrigue par un beau matin de printemps. Nous aimons par dessus tout identifier un spécimen curieux de guêpe, de bourdon ou de mousse sous l'éclairage éblouissant d'une loupe binoculaire. Nous restons émerveillés devant les adaptations des insectes et des plantes et, tout simplement, devant le spectacle sans cesse renouvelé des phénomènes naturels. Mais alors, pourquoi avons-nous passé plus de 600 jours de travail (soit près de 3 ans d'effort) enfermés devant nos écrans arides, à écrire MICROBANQUE FAUNE-FLORE?

C'est que durant notre travail de naturaliste émerveillé, nous avons souffert de l'absence ou de l'inadéquation des outils d'organisation de notre information. A chaque pas, lorsque nous nous demandions "pourquoi?", pourquoi cet insecte-là, à cet endroit, sur cette plante, dans ce milieux, à ce moment? A chaque pas donc, les moyens d'étude que nous avons dû mettre en oeuvre étaient de lourds programmes informatiques mal appropriés. Bien souvent, il nous a fallu d'innombrables heures de travail et d'étude pour mettre au point l'une ou l'autre petite opération.

Nous avons constaté que de nombreux collègues professionnels ou amateurs se posaient les mêmes questions et tentaient d'y répondre par des moyens similaires.

Il nous a semblé de première utilité de fournir à tous les naturalistes les nouveaux procédés que nous avons développés, et cela sous une forme la plus cohérente possible.

Le plus grand plaisir que nous pourrions avoir est que, grâce à notre travail de reclus, nos amis naturalistes professionnels ou amateurs puissent passer plus de temps in natura.

Nous avons aussi conscience de ce que, par les hasards de notre vie, nous avons acquis une expérience particulièrement approfondie des problèmes de banques de données biogéographiques. L'absence, sur le marché, de logiciels semblables à MICROBANQUE FAUNE-FLORE montre que la conjonction d'une expérience de naturaliste avec celle de l'informatique des banques de données n'est pas courante. Il nous restait donc à mettre ces expériences au service du monde scientifique.

Les lecteurs s'amuseront peut-être, et s'agaceront sans doute, de notre usage immodéré du franglais informatique. Nous n'en éprouvons pas de honte et même, bien souvent, nous y prenons un malin plaisir. Dans beaucoup de cas, le terme de jargon est plus précis et plus explicite que la traduction française ampoulée, proposée par l'une ou l'autre instance officielle. L'anglais informatique puise bien souvent ses racines dans un vieux français dont la trame lui est restée. De plus, trop de mots anglais sentent le wallon pour que nous ne nous en amusions pas. Si nous éprouvons un malin plaisir à dire "l'ordinateur boute", c'est que "bouti" veut dire travailler en wallon. "La mémoire est out" c'est presque du wallon (et donc du vieux français) tout comme "out of memory" est presque de l'anglais. Une "mémoire cache" d'allure franglaise nous semble infiniment plus agréable à utiliser que l'"anté-mémoire" recommandée, d'autant plus que "cachi", en wallon, ça veut dire chercher! Les informaticiens anglo-saxons auraient tout lieu de se plaindre de subir à ce point la dominance du wallon!

Il nous reste un dernier avertissement à donner. MICROBANQUE FAUNE-FLORE est un logiciel de gestion et d'exploitation de banques de données biogéographiques. Ceci entraîne le cumul des difficultés inhérentes aux problèmes de banques de données avec la complexité liée aux opérations biogéographiques. Un tel logiciel est complexe et difficile à maîtriser. Par comparaison, un traitement de texte semble nettement plus simple. Rappelons-nous toutefois que nous avons appris à lire et écrire il y a bien longtemps et que notre maîtrise de la langue est très grande, même chez les plus incultes d'entre nous. A l'opposé, une banque de données est, pour nous, quelque chose de nouveau, appelant des concepts fort abstraits. Ainsi dans un logiciel de traitement de texte, le sous-menu "correcteur grammatical" a une signification immédiatement perceptible pour tous. Au contraire, l'équivalent de ce concept pour les banques de données, le "test d'intégrité", demande une longue explication et reste difficile à saisir. Il ne faut donc pas s'étonner que, si un traitement de texte est rapidement familier, le présent logiciel paraisse nettement plus ardus.

Passé cet ultime préambule, nous vous invitons à découvrir MICROBANQUE FAUNE-FLORE.

Mons, le 19 février 1993

the first of

110 800

# Table des matlères

Avant-propos	111
Table des matières	V
Installation de Microbanque Faune-flore	ΧI
Installer les fichiers obligatoiresX	
Installer les applicationsX	
Création des fichiers indexésX	
Installer une directory test	
Configurer les champs utilisateurs de MajpX	
Choisir une version adaptée de Majp	
Quitter	
1. Introduction	1
2. Historique	5
3. Remerciements	
4. Programmation	
5. Matériel et système d'exploitation requis	11
5.1. Matériel	
5.2. Système d'exploitation	
6. Concepts de base de Microbanque Faune-Flore	13
6.1. Relations et intégrité	
6.2, Les fichiers-pères	
6.3. Les fichiers-dictionnaires	
6.4. Fichiers de travail	
6.5. Présentation succincte des modules	
6.5.1. Le module intégrateur Mf	
6.5.1.1. l'écran principal de Mf	
6.5.1.2. configuration de Mf	
6.5.1.3. Visualiser un fichier	
6.5.1.4. Lancer une session DOS	22
6.5.2. Les modules d'installation	
Creaban	
Ascipere	
MF2-3	
7. R & Synmaj	.23
6.5.3. Les modules de gestion et d'extraction	
Мајр	
Resume	
Resperex	
Triresu	
Triperex	.25
Crossmat	.25
Perecda	
6.5.4. Les modules cartographiques	
Carte	.25
CarteHR	.25
CarteF	.26
CarteZ	26
Cartez Postscript	
Francadm	
6.5.5. Les modules d'analyse	
6.5.5.1. Module qui requiert les fichiers TAXON.IDX et SYNON.IDX	
Dicsyno	

6.5.5.2. Modules qui requièrent les collections PEREXTR.DAT et PEREXTR.KEY	
Fiche	
Invutm	
PHenolo	
Rapport	
6.5.5.3. Modules qui requièrent le fichier résumé RESUME.DAT	
InvUtm	
Derifaun	
Stroot	
Diversit	
6.5.6. Les utilitaires périphériques	
Stat 1	
Stat 2	
Backup	
Editeur	
Trait.tex.	
Impression	
<f10></f10>	
6.6. Les relations.	
6.6.1. Schéma général	
7. Structure des fichiers-pères	32
7.1. Structure du fichier-père PERE.IDX	
7.2. Structure du fichier-père-éco PERECO.IDX	
7.3. Structure du fichier-père-mémo PEREMO.IDX	
7.4. Structure des fichiers PERE.DAT, PERE.OLD, PEREXTR.DAT, PEREXTR.	
et PEREXTR.KEY	34
7.5. Structure des fichiers RESUME.DAT et RESUME.OLD	
8. Structure et maintenance des fichiers dictionnaires	37
8.1. Généralités	
8.2. Fichiers dictionnaires indexés	37
8.2.1. Les fichiers taxonomiques	
8.2.2. Les fichiers de localités	40
8.2.2.1. Les coordonnées U.T.M.	39
Pourquoi utiliser U.T.M.?	
8.2.2.2. Le fichier LOCSAIS	
8.2.2.3. Le fichier LOCNOV	
8.2.3. Le fichier Géocode	
8.2.3. Le fichier Géocode	
8.2.3. Le fichier Géocode 8.2.4. Le fichier Source 8.2.5. Le fichier SEXE	49
8.2.3. Le fichier Géocode	
8.2.3. Le fichier Géocode	49
8.2.3. Le fichier Géocode  8.2.4. Le fichier Source  8.2.5. Le fichier SEXE  8.2.6. Le fichier STADE  8.2.7. Le fichier Contributeur  8.2.8. Le fichier de la Flore d'Europe	49 49
8.2.3. Le fichier Géocode 8.2.4. Le fichier Source 8.2.5. Le fichier SEXE 8.2.6. Le fichier STADE 8.2.7. Le fichier Contributeur 8.2.8. Le fichier de la Flore d'Europe 8.3. Fichiers dictionnaires relatifs	49 49 50
8.2.3. Le fichier Géocode 8.2.4. Le fichier Source 8.2.5. Le fichier SEXE 8.2.6. Le fichier STADE 8.2.7. Le fichier Contributeur 8.2.8. Le fichier de la Flore d'Europe 8.3. Fichiers dictionnaires relatifs 8.3.1. Le fichier Institutions	49 50 50
8.2.3. Le fichier Géocode 8.2.4. Le fichier Source 8.2.5. Le fichier SEXE 8.2.6. Le fichier STADE 8.2.7. Le fichier Contributeur 8.2.8. Le fichier de la Flore d'Europe 8.3. Fichiers dictionnaires relatifs 8.3.1. Le fichier Institutions 8.3.2. Le fichier Publications	49 50 50
8.2.3. Le fichier Géocode 8.2.4. Le fichier Source 8.2.5. Le fichier SEXE 8.2.6. Le fichier STADE 8.2.7. Le fichier Contributeur 8.2.8. Le fichier de la Flore d'Europe 8.3. Fichiers dictionnaires relatifs 8.3.1. Le fichier Institutions 8.3.2. Le fichier Publications 8.3.3. Le fichier Appât	49 50 50 51
8.2.3. Le fichier Géocode 8.2.4. Le fichier Source 8.2.5. Le fichier SEXE 8.2.6. Le fichier STADE 8.2.7. Le fichier Contributeur 8.2.8. Le fichier de la Flore d'Europe 8.3. Fichiers dictionnaires relatifs 8.3.1. Le fichier Institutions 8.3.2. Le fichier Publications 8.3.3. Le fichier Appât 8.3.4. Le fichier Comportement	49 50 50 51 51
8.2.3. Le fichier Géocode 8.2.4. Le fichier Source 8.2.5. Le fichier SEXE 8.2.6. Le fichier STADE 8.2.7. Le fichier Contributeur 8.2.8. Le fichier de la Flore d'Europe 8.3. Fichiers dictionnaires relatifs 8.3.1. Le fichier Institutions 8.3.2. Le fichier Publications 8.3.3. Le fichier Appât 8.3.4. Le fichier Comportement 8.3.5. Le fichier Couleur	49 50 50 51 51
8.2.3. Le fichier Géocode 8.2.4. Le fichier Source 8.2.5. Le fichier SEXE 8.2.6. Le fichier STADE 8.2.7. Le fichier Contributeur 8.2.8. Le fichier de la Flore d'Europe 8.3. Fichiers dictionnaires relatifs 8.3.1. Le fichier Institutions 8.3.2. Le fichier Publications 8.3.3. Le fichier Appât 8.3.4. Le fichier Comportement 8.3.5. Le fichier Couleur 8.3.6. Le fichier Habitat	49 50 51 51 51
8.2.3. Le fichier Géocode 8.2.4. Le fichier Source 8.2.5. Le fichier SEXE 8.2.6. Le fichier STADE 8.2.7. Le fichier Contributeur 8.2.8. Le fichier de la Flore d'Europe 8.3. Fichiers dictionnaires relatifs 8.3.1. Le fichier Institutions 8.3.2. Le fichier Publications 8.3.3. Le fichier Appât 8.3.4. Le fichier Comportement 8.3.5. Le fichier Couleur	49 50 51 51 51 51 51

8.3.9. Le fichier Microsituation	52
8.3.10. Le fichier Stations	52
8.3.11. Le fichier Pièges	53
8.4. Fichiers dictionnaires réservés à l'utilisateur	53
9. Les fichiers de configuration et de messages	54
9.1. Fichiers de configuration	54
9.1.1. Le fichier C\BANQUE\MAJP.INI	54
9.1.2. Autres fichiers d'initialisation	56
9.2. Fichier de messages	57
10. Fonctionnement des modules	59
10.1. Majp	59
10.1.1. Création des fichiers-pères	
10.1.1.1. Création de novo	
10.1.1.2. Création ou reconstitution à partir d'un fichier PERE.DAT	
10.1.1.3. Création ou reconstitution à partir d'un fichier PEREXTR.DAT	
10.1.2. Un petit tour du propriétaire	62
10.1.2.1. L'écran de titre	
10.1.2.2. L'écran principal	
10.1.2.3. Présentation succincte des fonctions du menu principal	
10.1.3. La fonction Ajout	
10.1.3.1. Numérotation	
10.1.3.2. Curseur	
10.1.3.3. Alde	
10.1.3.4. Encodage des champs	
0. Famille	
1. Dernier nom	
2. Numéro taxonomique (GEN SP SSP)	
3. Localité	
4. Géocode	
5. U.T.M.	
6. Dates (champs 6.)	
7. Module	
8. Echan	
9. Nombre	
10. Dominance	
11. Sexe	
12. Stade	
13. Source	
14. Collection	
15. Récolteur	
16. Champ utilisateur alphabétique n°1	
17. Champ utilisateur numérique n°1	
Référence, 18.auteur et 19.Année publication	
20. Contrib.	
21. Confidentialité	
22. Droit	
23. Eco- ou éthologie [O/N]	
24. Altitude	
25. Plante	
HABitat 1	
HABitat 2	
STATion	
EXPosition	85

	COMPortement	.85
	Microsituation	
	MACro (MACrosituation)	
	MAQ (MAcrosituation, Qualificatif)	
	TPI (Type de Plège)	
	CPI (Couleur de Plège)	
	TPI (Appât du Plège)	
	NOAN (numéro d'animal)	
	Champs utilisateur alphabétiques n°2 à n°7	
	Champs utilisateur numériques n°2 à n°7	
	champs MEMO	
	Champs de Microbanque Faunique qui ne sont plus implémentés dans Microbanque Faunique	
	Flore	
	INFLu (INFLuence anthropique)	
	ECOSy (ECOSystème, code CORINE)	
	AVEGé (Association VEGétale)	
	NOPHY (NumérO de relevé PHYtosociologique)	
	RELI (RELIef)	
	CULT (type de CULTure)	
	AGEP (AGE du Peuplement)	
	DISP (DIStance de Plantation)	
	TEX (Type d'EXploitation)	
	TBA (Type de BAtiment)	
	PBA (Partie de BAtiment)	
	TMA (Type de Milieu Aquatique)	
	TEA (Type d'EAu)	
	STR (STRate végétale)	
	FPI (Forme de Plège)	
	HPR (Hauteur de PRélèvement)	
	NPI (Numéro de Plège)	
4	PEDOLOGIE	
	0.1.4. La fonction Recherche	
	Mode Numéro	
	Passage direct aux fonctions Délétion	
	Mode Espèce	
	Passage direct aux fonctions Délétion	
	Ande Masque	
	Mode Remplacement	
	0.1.6. La fonction Correction	
	0.1.7. Le sous-menu Fichiers	
	0.1.7.1. Sauvegarde, importation ou exportation	
	Sauvegarde	
	Importation	
	IO.1.7.2. Test d'intégrité	
	I0.1.7.3. Quitter MAJP	
10.	3. Ascipere	05
10.	4. MF2-31 emarques sur la conversion du fichier TAXON.DAT	107
	emarques sur la conversion du fichier PERE.DAT	
	5. Synmaj1	
	6. Resume	
IU.	U. 1103UIII	11

10.7. Resperex	112
10.9. Triperex	
10.10. Crossmat	
10.11. Perecda	
10.12. Carte	
10.13. CarteHR	
10.13.1. Exigences matérielles	et logicielles128
10.13.2. Présentation de Carte	hr128
10.13.2.2. Informations en-ligne	129
10.13.2.3. Les menus	
10.13.2.4. Les champs à remplir	
10.13.2.5. Les fenêtres avec listes	
10.13.3.1. Le menu Taxonomie	
Le sous-menu Taxon	
Le sous-menu Pivot	
L'option Sous-Esp	
10.13.3.2. Le menu Fichier	
Le sous-menu cHarger	
Le sous-menu Sauver	
10.19.2 Le menu de Phenolo	
10.19.2. Calcul de la phénolog	jie
	de la phénologie
	163
11 Qualquas exemples d'a	exploitation
11. Quelques exemples de	Apiolialion181
11.1. Healisez un atlas de Belgi	que181
I I I I Lampe on Iravall	101

11.1.2. Cartes graphiques haute résolution	181
11.2. Réalisez un atlas de France	182
11.2.1. Cartes de travail	
11.2.2. Cartes graphiques haute résolution	182
11.2.3. Cartes administratives de la France	182
11.3. Réalisez une carte thématique	
11.4. Comparez la diversité faunique de deux stations	183
11.5. Fusionnez vos propres données	184
11.6. Introduisez vos propres données dans un tableur	184
11.7. Introduisez vos propres données dans un logiciel de statistique	185
11.8. Etablissez la phénologie	185
11.9. Etablissez la dérive faunique	185
11.10. Etablissez une proposition automatique de "liste rouge"	187
12. Propriété intellectuelle	187
13. Dysfonctionnements et messages d'erreurs	189
Erreurs prévisibles	189
Erreurs previsibles	100
Erreurs imprévues	103
Erreurs graves non interceptées par le logiciel	106
Autres types de messages d'erreurs dans les programmes COBOL	107
Erreurs survenant dans le module Cartez	100
BibliographieAnnexe A. Etat des relations durant l'exécution des modules	A 1
Annexe A. Etat des relations durant l'execution des modules	Δ2
module Creaban	Δ3
module Ascipere	Λ.Δ
module Synmaj	. A. S
module Majp	. A.S
module Resume	A.7
module Resperex	.A.1
module Crossmat	. A.O
module Carte	. A.9
module CarteHR	A.10
module CarteF	A.11
module CarteZ	A.12
module Francadm	A.13
module Dicsyno	A.14
module Fiche	A.15
module Phenolo	A.16
module Rapport	A.17
modules InvUtm et Diversit	A.18
module Derifaun	A.19
module Stroot	A.20
Annexe B. Listage du programme Crossnts.bas	B.1
Annexe C. Utilisation avancée du module CarteZ	C.1

## Installation de MICROBANQUE FAUNE-FLORE

MICROBANQUE FAUNE-FLORE est livré sur 3 disquettes 3"1/2 haute densité. Le programme Install, sur la première disquette, permet de copier le logiciel sur disque dur et de le configurer.

La plupart des fichiers sont compressés au moyen de l'utilitaire PKZIP. Ils ont l'extension \*.ZIP. Le programme d'installation utilise PKUNZIP pour décompresser ces fichiers.

Avant d'exécuter le programme d'installation, nous recommandons chaudement de:

Faire un BACKUP des fichiers des directories C:\BANQUE, C:\BANQUE\MICROBAN et des autres directories \BANQUE qui pourraient être sur d'autres lecteurs.

Vous pouvez passer maintenant à l'installation proprement dite. Insérez la disquette n°1 dans le lecteur de disquette de votre choix. Placez-vous sur ce lecteur en tapant son nom suivi de ":" (par exemple "A:"). Tapez ensuite "INSTALL".

Si Microbanque Faunique ou Microbanque Faune-Flore sont installés sur le disque dur, le programme affiche la fenêtre suivante:

	nouvelle version requiert environ 15 Mb libres sur le disque dur nour fonctionner correctement. lement 7Mb seront necessaires si vous n'installez bas les fichiers indexes -module CREABAN
Cho	isisser une des options suivantes:
( )	Détruire totalement la version installée
( )	Détruire totalement la version installée en conservant \BANQUE\LOCNOV.DAT et \BANQUE\TAXON.DAT (renommés en *.OLD)
( )	Conserver la version installée en renommant les directories
<b>( ( ( ( ( ( ( ( ( (</b>	Hodifier la version installée

Quatre options vous sont proposées. Déplacez-vous d'option en option avec les touches de direction ou Tab et Shift Tab. Sélectionnez une option en appuyant sur Espace ou Enter. Les options sont:

( ) Détruire totalement la version installée

Cette option provoquera l'effacement total de la version présente sur le disque dur (même les fichiers Read-Only sont affectés). Les directories C:\BANQUE, C:\BANQUE\MICROBAN ainsi que toutes les

directories \BANQUE installées sur d'autres disques durs sont effacées (les disques durs D: à X: sont inspectés). Méfiez-vous de cette option si vous avez des données précieuses à conserver!

( ) Détruire totalement la version installée en conservant \BANQUE\LOCNOV.DAT et \BANQUE\TAXON.DAT.

Cette option a la même action que la précédente. Cependant, si INSTALL détecte la présence des deux fichiers précités, il les renomme et les conserve.

( ) Conserver la version installée en renommant les directories

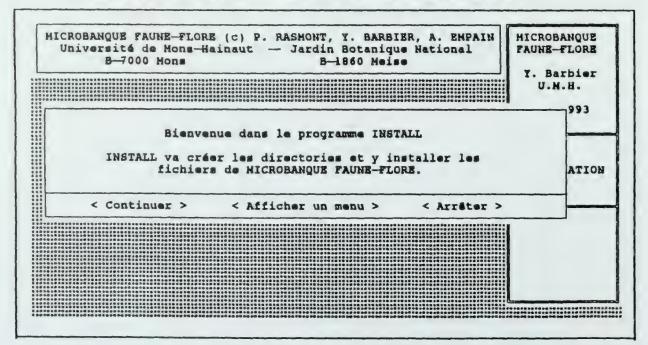
Dans ce cas, les directories \BANQUE et C:\BANQUE\MICROBAN sont renommées respectivement \BANQUOLD et C:\BANQUE\MICROBAN.

Cette option est probablement la plus sage. Son défaut est qu'elle est gourmande en espace de stockage sur disque dur. Si vous disposez de beaucoup de place sur votre disque dur, n'hésitez pas à choisir cette option. Vous serez libre par après d'effacer les anciennes directories.

( ) Hodifier la version installée

Avec cette option, INSTALL ne touchera pas aux directories existantes. Si vous installez complètement MFF, cette option risque d'entrainer des incompatibilités ou de garder des fichiers devenus inutiles dans la nouvelle version. Utilisez cette option si vous ne faites pas une installation complète, par exemple si vous ne faite que choisir une version adaptée de MAJP (voir plus loin).

Après ce premier écran facultatif, Install affiche l'écran suivant:



Par défaut, le choix est < Continuer >. Utilisez Tab et Shift Tab pour vous déplacer dans le menu.

Si vous choisissez < Continuer >, les 6 étapes de l'installation se feront automatiquement. Si vous installez MICROBANQUE FAUNE-FLORE pour la première fois, nous recommandons de choisir cette option.

Si vous choisissez l'option < Afficher un menu >, INSTALL affiche un menu avec les 6 actions possibles:

Installer les fichiers ublimatoires
Installer les applications
Création des fichiers indexés
Installer une directory test
Configurer les champs utilisateurs de MAJP
Choisir une version adaptée de MAJP

Utilisez les touches de directions pour vous déplacer dans le menu. Pour chacune de ces options, vous avez accès à un écran d'aide en tapant F1.

### Installer les fichiers obligatoires

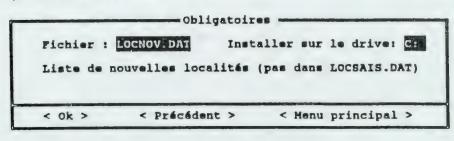
Cette option permet de copier sur le disque dur les fichiers de références. On distingue deux types de fichiers:

- les fichiers qui peuvent se trouver sur n'importe quel disque dur (leur chemin d'accès est spécifé dans C:\BANQUE\MAJP.INI);
- les fichiers qui doivent se trouver sur le disque dur C:.

Pour le premier type de fichier, INSTALL propose deux options:

Installer tout sur le meme disque dur Choisir le disque dur cible pour chaque fichier

Choisissez la première option pour installer tous les fichiers sur le même disque dur. Par contre, si vous désirez placer les fichiers sur plus d'un disque dur, choisissez la seconde option. Pour chaque fichier, INSTALL vous demandera alors sur quel disque dur il faut l'installer:



## Installer les applications

Cette option permet de copier les programmes de MICROBANQUE FAUNE-FLORE dans la directory C:\BANQUE\MICROBAN.

#### Création des fichiers indexés

Cette option lance l'exécution du module CREABAN. Ce module permet d'indexer certains fichiers de référence. Pour que CREABAN > fonctionne correctement, il faut que l'option 1 (Installer les fichiers obligatoires) ait été réalisée avec succès. Si vous installez MFF pour la première fois, il est indispensable d'indexer les fichiers de référence.

Reportez-vous au chapitre consacré à CREABAN pour une explication sur son fonctionnement.

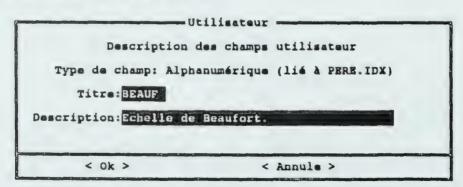
## installer une directory test

Cette option crée la directory "\BANQUE\ESSAl" sur le disque dur de votre choix et y installe les fichiers nécessaires pour tester MFF. Le fichier C:\TESTMF.BAT est également créé dans la directory racine du disque dur C:. Il suffira de taper "testmf" pour aller se placer dans la directory d'essai et y travailler avec MICROBANQUE FAUNE-FLORE.

## Configurer les champs utilisateurs de Maje

Cette option permet de mettre à jour la partie "champs utilisateur" du fichier MAJPHLP.HLP. Ce fichier contient la description des champs utilisés dans MAJP (le programme de mise à jour des fichiers PERE\*.IDX).

Après avoir demandé où trouver MAJPHLP.HLP (par défaut sur A:), le programme affiche la fenêtre suivante:



Vous pouvez donner ici le nom des champs utilisateur (maximum 5 lettres) ainsi que leur description (maximum 72 lettres). Par exemple, on a donné ici comme titre apaux et comme description Echelle de Beaufort.

Pour de plus amples détails, reportez-vous à la section Champs utilisateur du module MAJP. Si vous n'êtes pas encore habitué à MAJP, vous pouvez abandonner la configuration en choisissant < Annule >. Il vous sera toujours possible de reconfigurer MAJPHLP.HLP par la suite.

## Choisir une version adaptée de MAJP

MAJP (module de mise à jour des fichiers PERE\*.IDX) a été compilé de trois manières différentes:

MAJPDOS.EXE fonctionne sur tout type de machine. C'est aussi la version la plus lente.

MAJP386.EXE ne fonctionne que sur des PC à base de processeur 80386 ou ultérieur. Cette version est rapide mais incompatible avec OS/2 et MS WINDOWS.

MAJPOS2.EXE fonctionne uniquement sous OS/2.

L'option "Choisir une version adaptée de MAJP" vous laisse choisir la version de MAJP que vous voulez utiliser. Elle affiche la fenêtre suivante:

Choisissay la version de Majo Version DOS normale -fonctionne sur tout type de machine-Version DOS 386 (version 32 bits rapide. Uniquement sous DOS) Version OS/2 (version 32 bits pour OS/2)

#### Quitter

Utilisez cette option pour quitter le programme d'installation.



## Introduction

Une des premières disciplines que l'observateur acquiert est celle du carnet de note. Quand et où ai-je vu cette plante, cet oiseau? C'est la première base de documentation personnelle que l'on possède. Souvent, on la mêle de souvenirs anecdotiques ou même intimes.

Trop souvent, ces carnets restent manuscrits, poussiéreux et oubliés. Seuls les plus disciplinés d'entre les naturalistes mettent leurs carnets au propre, en les dactylographiant, par exemple.

Ces carnets épurés sont une base précieuse pour rédiger. Tous les grands auteurs les ont utilisés: Alexandre de Humboldt, Charles Darwin, Jean-Henri Fabre, Charles D. Walcott. Ces noms illustres attachés à des oeuvres fantastiques, suffisent comme argument en faveur de cette technique simple.

Prendre des notes est une technique de base de la civilisation scientifique.

Il reste encore à rendre ces notes utilisables. Là, la difficulté apparaît. La simple mise au net suffit lorsque les données ne sont pas trop abondantes et disparates.

Pour le biogéographe et l'écologue, les problèmes sont particulièrement aigus. Les données ne sont pas le fruit d'un processus expérimental quasi-linéaire, comme ils aiment le faire croire dans les revues dites "internationales" à comité de lecture. La base de leurs données sont collectées in natura, le plus souvent sans plan de travail. Pour beaucoup d'entre nous, elles sont aussi collectées à l'occasion de révisions de matériel de musée ou lors de l'examen de collections privées. Elles peuvent aussi être le résultat de campagnes organisées pour la récolte de spécimens.

Pour passer à l'exploitation de ces données, souvent fort nombreuses, il est utile de recourir à des méthodes d'organisation de l'information.

La grande mode actuelle est de constituer des bases de données informatisées.

Pour la biogéographie et l'écologie, l'idée s'est concrétisée pour la première fois dans les années '60 par deux grands projets internationaux: Atlas Florae Europaeae, projet coordonné dès 1967 par Jalas & Suominen et European Invertebrate Survey-Cartographie des Invertébrés Européens-Erfassung der Europäischen Wirbellosen (E.I.S.-C.I.E.-E.E.W.), projet lancé par Heath & Leclercq (1969). Ces projets étaient extrêmement ambitieux: collecter toute l'information nécessaire à l'établissement des distributions des espèces européennes.

Si, pour les plantes, le projet semble progresser raisonnablement, pour les invertébrés, la tâche est écrasante. L'E.I.S.-C.I.E.-E.E.W. a tendance à s'enliser et, à ce jour, seulement 27 cartes d'Europe sont parues sous ce sigle (Heath & Leclercq, 1981)! C'est que l'étendue des problèmes est très différente. Il existe environ 22.000 espèces de plantes en Europe alors que pour les invertébrés, ce nombre

dépasse probablement 200.000, soit dix fois plus! Par contre, le nombre de zoologistes spécialistes d'invertébrés est loin d'atteindre celui des botanistes.

La diversité zoologique d'une station aussi est gigantesque. Un seul piège Malaise bien disposé en région méditerranéenne peut fournir du travail à une forte équipe de spécialistes pendant plusieurs mois, tant le nombre d'espèces et de spécimens est élevé. Un relevé zoologique complet est une gageure que bien peu d'équipes ont pu réussir jusqu'ici.

Lorsque ces projets de collecte d'informations sont nés, les moyens informatiques étaient rares et chers. On trouvait, au mieux, un ordinateur par institution universitaire. On a donc basé la collecte de données sur un modèle centralisateur.

Durant cette période, la Belgique a eu un rôle de cheville ouvrière. Non seulement on a achevé d'y cartographier toutes les plantes vasculaires du pays (Van Rompaey & Delvosalle, 1979), comme on l'a aussi fait dans les îles Britanniques (Perring & Walters, 1962), mais on s'est encore préoccupé de cartographier les régions avoisinantes. Pour la faune, Gembloux s'est donnée pour mission de publier les cartes de distribution de tous les invertébrés du pays et des régions limitrophes (environ 2500 cartes publiées à ce jour) mais aussi de promouvoir de semblables opérations cartographiques dans d'autres pays (France, Roumanie, Sarre, Pologne).

Ces opérations de surveillance ont permis de recevoir et de centraliser des centaines de milliers de données manuscrites: près de deux millions de fiches pour Gembloux. En fait, bien plus que ce qu'il est possible de gérer efficacement au moyen du personnel normal d'une institution universitaire.

Les îles Britanniques ont aussi été d'une très grande efficacité avec la création de la Monks Wood Experimental Station (Abbot Ripton). Celle-ci a permis de publier de très nombreuses cartes de distribution et une abondante documentation de vulgarisation.

Les Pays-Bas ont été particulièrement actifs dans le cadre de l'E.I.S.-C.I.E.-E.E.W. avec une organisation particulièrement rigoureuse (van Tol, 1979; Garben & Bronswijk, 1980).

Les années '80 ont débuté avec optimisme: les moyens informatiques accrus permettaient une avancée considérable avec la saisie enfin possible d'une énorme quantité de données. Emboîtant des expériences belge, néerlandaise et britannique, d'autres pays ont développé des centres de collecte d'informations biogéographiques.

En France, le Secrétariat de la Faune et de la Flore (S.F.F.) a été crée en 1979 au sein du Muséum National d'Histoire Naturelle pour répondre aux préoccupations de surveillance et de gestion du Ministère de l'Environnement (de Beaufort & Maurin, 1988). Depuis lors, le S.F.F. a montré une très grande productivité malgré des tâches très étendues et diversifiées et un personnel réduit. Des dizaines d'atlas importants ont été publiés et des projets cartographiques ambitieux ont été menés à bien (parmi lesquels celui des Zones Naturelles d'Intérêt Faunistique et Floristique, les ZNIEFF, qui a eu une influence significative sur les pratiques d'aménagement du territoire en France).

Toutefois, cette décennie a aussi apporté un phénomène de société extraordinaire: la formidable démocratisation de la micro-informatique.

Dès avant la fin de la décennie '80, tous les naturalistes, même amateurs, sont devenus capables de s'acheter un ordinateur personnel sans grever le budget de leur famille. Et quel engin! L'ordinateur familial des années '90 est aussi puissant qu'un centre de calcul universitaire des année '70. Quant aux ordinateurs plus performants que l'on utilise dans les secrétariats et les petits laboratoires de recherche, ils ont des performances matérielles dignes des applications militaires les plus pointues des années '70 ou de la technologie du programme *Apollo* mais avec, en plus, des logiciels bien meilleurs et plus variés!

Parallèlement à ces nouvelles techniques, une préoccupation de gestion des ressources naturelles s'est fortement développée dans le public, au point de prendre bien souvent les aspects d'une nouvelle religion quelque peu totalitaire (Ferry, 1992).

Ces deux phénomènes ont eu pour résultat que beaucoup d'amateurs se sont mis à saisir leur propres données. La sortie de logiciels dits "de base de données" a encouragé les amateurs à programmer leur propre application.

Le résultat est à la fois heureux et malheureux. Le côté heureux est qu'on n'a jamais autant collecté de données sur la faune, la flore et même la fonge. De telle sorte qu'on commence maintenant à comprendre non seulement la distribution des espèces mais encore leur dynamique. Le côté malheureux est que la connaissance s'est dispersée. En lieu et place d'être stockée dans des banques de données centralisées facilement accessibles, elle est dispersée dans d'innombrables "bas de laine".

Abondance ne nuit pas: il ne faut surtout pas freiner cet extraordinaire enthousiasme même s'il en découle de nombreux inconvénients pour les scientifiques "établis". Toutefois, des phénomènes inquiétants accompagnent cette multiplication des données.

- Avec le développement des préoccupations de gestion de l'environnement, les données ont pris une importance économique qu'elles n'avaient pas. Utilisées dans des études d'impact (ou d'incidence), elles ont acquis maintenant une grande valeur commerciale. Il en résulte donc une tendance naturelle à la rétention des informations.
- Les utilisateurs doivent programmer eux-même une large part des applications. Il en résulte une perte de temps et d'énergie considérable.
- Chacun organisant ses propres fichiers, il existe maintenant une très grande disparité dans la structure des données. Cela complique singulièrement les échanges.
- Très peu d'utilisateurs ont des connaissances suffisantes pour organiser les tests d'Intégrité requis. Le résultat est qu'il est très difficile de s'assurer de la fiabilité de l'information codée.
- Les opérations de gestion de données peuvent être très longues et laborieuses. Après une phase d'enthousiasme initial, succède, le plus souvent, une phase de découragement puis d'abandon. Ceci entraîne le risque d'impossibilité d'accès aux données.

Avec la lassitude ou la disparition du propriétaire d'un "bas de laine de données", les possibilités d'accès disparaissent définitivement avec les données.

Tous ces problèmes ont une conséquence majeure: les données circulent de plus en plus mal et, lorsqu'elles circulent, leur fiabilité est de moins en moins garantie.

Un des remèdes à ces tracas est d'accorder aux propriétaires de données des garanties juridiques ou déontologiques sur leur droit de propriété intellectuelle. Ceci a mené le Secrétariat de la Faune et de la Flore, en France (dès 1982), et la Fédération des Banques de Données Biogéographiques en Belgique (1990) à adopter un code de déontologie. Les codes adoptés par ces deux organismes différent dans le détail mais convergent par les fortes garanties accordées aux auteurs de données. Du fait de la légitimité des organismes émetteurs de ces codes de déontologie, on peut penser qu'ils peuvent servir de jurisprudence dans l'éventualité d'un conflit. On espère ainsi que, protégés par des garanties déontologiques, les auteurs acceptent de diffuser leur données le plus largement possible.

Une autre réponse à ces problèmes a été de concevoir un logiciel qui permette aux auteurs de s'affranchir de la tâche de programmation. En intégrant l'expérience de l'E.I.S.-C.I.E.-E.E.W. et de Gembloux, les deux premiers auteurs avaient conçu à cet effet MICROBANQUE FAUNIQUE (Rasmont & Barbier, 1989-1992).

Puis, en tenant compte des préoccupations déontologiques nouvelles, en se basant sur un cahier des charges conçu par la Fédération des Banques de Données Biogéographiques (Dufrêne, Rasmont & Debast, sous presse) et en veillant à une compatibilité maximale entre données fauniques et floristiques, ils ont conçu le présent logiciel MICROBANQUE FAUNE-FLORE.

# 2. Historique

MICROBANQUE FAUNIQUE est parti d'un système de gestion de données utilisé par la Banque de Données fauniques de Gembloux (à l'époque Prof. J. Leclercq et maintenant Prof. Ch. Gaspar). Le premier cahier des charges en avait été constitué de facto par Heath & Leclercq (1969) et Heath & Scott (1977) dans le cadre de la E.I.S.-C.I.E.-E.E.W. Celui-ci ne comportait aucune possibilité de saisie des données éco- ou éthologiques. C'est cette carence qui a mené le Dr.J.-L.Marchal a concevoir un nouveau (Marchal, 1982, 1984).

De 1982 à 1988, le premier auteur du présent logiciel (P.Rasmont) a programmé et géré la Banque de Données Fauniques de Gembloux en respectant les directives de J.-L.Marchal.

En 1989, suite aux premières discussions visant à la création de la Fédération des Banques de Données Biogéographiques, il est apparu indispensable de créer un logiciel utilisable sur micro-ordinateur.

C'est ainsi qu'est né MICROBANQUE FAUNIQUE, premier logiciel de gestion de données fauniques sur micro-ordinateur (Rasmont & Barbier, 1989-1992). Ce logiciel avait été conçu selon le cahier des charges de J.-L.Marchal en le modifiant légèrement de manière à augmenter les qualités relationnelles et les contraintes d'intégrités.

Durant les années 1991-1992, une commission de la F.B.D.B. s'est réunie à de nombreuses reprises pour concevoir un nouveau cahier des charges public. Celui-ci intègre des champs éco- ou éthologiques et la possibilité de gérer les données floristiques. Pour la premières fois, il a été décidé de le publier (Dufrêne, Rasmont & Debast, sous presse).

La grande caractéristique de cette nouvelle norme est de prévoir des champs réservés à l'utilisateur: 7 champs alphanumériques, 7 champs numériques et 4 grands champs "mémo" (en texte libre). En outre, toute la partie concernant l'écologie a fait l'objet d'une profonde rationalisation, avec, notamment, l'adoption du code CORINE pour le codage des biotopes.

Remarquons que, jusqu'ici, chaque norme a eu une durée de vie d'une décennie.

Résumé des normes		
Norme E.I.SC.I.EE.E.W.	Heath & Leclercq	1969-1980
Norme Gembloux	Marchal	1982-1992
Norme F.B.D.B.	Dufrêne, Rasmont & Debast	1993

## 3. Remerciements

Il est pour les auteurs un plaisir immense: celui de remercier ici toutes les personnes qui les ont aidés en leur consacrant parfois beaucoup de temps et de patience.

Les personnes suivantes ont souscrit à la première version de MICROBANQUE FAUNIQUE: Prof. C.Jeuniaux (U.Lg), Prof. G.Josens (U.L.B.), Prof. P.Lebrun (U.C.L.), Dr. M.Dufrêne (U.C.L.), Dr. N.Magis (U.Lg), E. Clotuche (AVES a.s.b.l.). Ils faut les considérer comme les membres fondateurs de l'idée. Ils doivent être d'autant plus remerciés que la première version du logiciel était particulièrement difficile à utiliser. En outre, le Dr. Magis doit recevoir une gratitude toute particulière pour avoir accepté la lourde tâche de relire le manuscrit pour en vérifier l'orthographe.

Certains utilisateurs ont longuement aidé les auteurs en "débugant" le logiciel. Ils ont donné de nombreuses heures de leur précieux temps et leur lot de sueurs froides lorsqu'ils ont perdu des données: Dr.M.Baguette (U.C.L.), Dr.P.Goffart (U.C.L.), E. De Tré (Denderleeuw), Y.Servranckx (Rixensart) et Mme J.Lebrun (U.M.H.).

Le premier auteur remercie en outre les Professeurs J.Leclercq et Ch.Gaspar (F.S.A.Gx) pour les responsabilités heuristiques qu'ils lui avaient confiées dans le cadre de la Banque de Données fauniques de Gembloux.

# 4. Programmation

Les langages utilisés ont été les suivants:

- pour tous les programmes de gestion, on a utilisé Realia COBOL 4.1 de Computer Associates;
- pour les programmes d'exploitation, on a utilisé Microsoft BASIC PDS 7.1 et Microsoft C++;
- pour les fichiers d'impression graphique, on a utilisé la norme PostScript 1.0.

MICROBANQUE FAUNE-FLORE comporte environ 50.000 lignes de code en COBOL, 15.000 lignes en BASIC PDS et 10.000 lignes en C++.

Beaucoup ont déjà demandé aux auteurs: "pourquoi ne pas avoir écrit ce logiciel en dBase, FoxBase, Clipper, Paradox, Revelation, Omnis, etc...?"

Il y a plusieurs réponses à cette question.

Lorsque l'élaboration de MICROBANQUE FAUNIQUE a débuté (en 1987-1988), le langage xBase (utilisé par DBASE, FOXBASE et CUPPER, entre autres) était peu satisfaisant. En particulier, il existait des limitations sévères quant au nombre de fichiers ouverts en même temps. Le langage était aussi exclusivement interprété (sauf en Cupper, mais alors avec des modules exécutables gigantesques). En outre, le langage xBase n'est pas très performant pour quantité de choses. En particulier, il est difficile à structurer de manière limpide. Il n'est ni totalement procédural ni vraiment déclaratif. Il ne comporte ni données structurées ni variables explicites. Ce langage est donc exposé à de fortes difficultés de maintenance. Par ailleurs, l'un de nous a tenté de l'utiliser pour les premières applications prototypes et a buté alors sur une lenteur rédhibitoire.

Depuis lors, le langage xBase a fait d'énormes progrès. En particulier, il a donné naissance à des compilateurs de haute qualité qui fournissent des modules exécutables très rapides. Toutefois, les défauts de structure persistent et se sont même accrus du fait de l'absence d'une norme.

Quant aux gestionnaires PARADOX, REVELATION, OMNIS, et autres, ils ne comportaient pas de compilateur et n'offraient que très peu de possibilités d'accès par des langages procéduraux.

Voici enfin un vice majeur de la plupart de ces logiciels: ils ne sont pas "royalty free". Ils imposent le versement de royalties pour chaque application distribuée (en général sous la forme de "run-time"). Ceci est insupportable pour un logiciel "shareware".

Une solution aurait été d'utiliser les S.G.B.D. relationnels ORACLE, INGRES ou XDB. Ceux-ci offrent toutes garanties quant à la structuration et à la portabilité. Ils sont aussi d'accès relationnel très facile avec une très grande souplesse d'interrogation et de très grandes garanties d'intégrité. Malheureusement, ils sont très exigeants quant au matériel. Ils sont très chers et ont des systèmes de royalties peu limpides. Toutefois, leur plus grand défaut est de générer des fichiers gigantesques. Ce dernier défaut est rédhibitoire car le volume des données est un facteur limitant majeur.

Toutes ces considérations nous ont invité à choisir des langages procéduraux. Parmi ceux-ci, le COBOL est le seul qui intègre la gestion de fichiers indexés dans la norme. En effet, FORTRAN, PASCAL, BASIC et C ne comportent pas ce type de gestion en standard. Parmi les COBOL disponibles sur le marché (RYAN MCFARLAND, MICROSOFT, MICROFOCUS, NEVADA, UTAH, ACU, MBP, etc...), REALIA est le seul qui soit à la fois très rapide, très proche de la norme et qui génère des modules exécutables de taille décente.

BASIC et C++ ont été indispensables pour concevoir les modules graphiques ou comprenant des calculs complexes (COBOL ne comporte pas ces possibilités).

Ce choix de langage a été extrêmement minutieux et a demandé de nombreux mois. Il était très important de prendre un maximum de précaution. Ainsi, un des langages qui paraissait très prometteur et que tout le monde encensait il y a quelques années était le PROLOG (langage dit "de la 5ème génération"). Depuis, celui-ci a presque totalement disparu. On a aussi beaucoup espéré d'ADA mais il est retourné dans les limbes, malgré un énorme effort de promotion et un investissement fabuleux du gouvernement des Etats-Unis.

Finalement, le choix initial s'est révélé fructueux. Il a permis un développement satisfaisant et sans entrave significative. Le seul regret (léger) est suscité par le choix du BASIC. Avec le temps, il est apparu que PASCAL eût été plus satisfaisant (notamment en raison des facilités de structuration). Il est probable que dans l'avenir, ce langage entrera dans MICROBANQUE FAUNE-FLORE et prendra de plus en plus de place.

L'aspect de MICROBANQUE FAUNE-FLORE rappelle que les auteurs ont fait leurs premières armes sur mainframe. En particulier, ils sont plutôt réticents quant à l'utilisation d'interfaces graphiques (Windows ou Program Manager). Ces interfaces requièrent un investissement en informatique pure beaucoup trop grand, avec une dégradation de la vitesse d'exécution et sans augmentation des possibilités d'exploitation. Ces interfaces ne sont pas accessibles à un scientifique programmeur non spécialisé en informatique. Ils ne peuvent être gérés efficacement que par un ingénieur informaticien.

# 5. Matériel et système d'exploitation requis

# 5.1. Matériel

Tous les programmes tournent sur un ordinateur de type IBM PC à microprocesseur 8088 ou 8086 muni d'un disque dur (au moins 15 Mbytes), d'un lecteur de disquette et d'un écran VGA.

Toutefois, cette possibilité est largement théorique et ne sera probablement plus maintenue dans l'avenir. Dès avant la fin de 1993, un processeur 80386 ou 80486 sera indispensable. En ce qui concerne le disque dur, il est chaudement recommandé de disposer d'un modèle à interface ESDI, IDE ou SCSI (éviter les MFM et RLL). Pour l'installation, une capacité de 15 Mbytes est suffisante mais, très rapidement, on aura besoin de beaucoup plus de place pour les fichiers personnels et surtout pour les fichiers provisoires générés lors des analyses. Pour gérer convenablement un fichier de 10.000 données, il faudrait compter 10 Mbytes en plus de l'espace indispensable à l'installation. Un fichier de 100.000 données requiert au moins 100 Mbytes libres (en plus des 10 Mbytes initiaux).

En ce qui concerne les fichiers de travail, il est indispensable de se rappeler que le tri d'un fichier demande un espace triple de son volume initial (le tri d'un fichier d'un Mbyte réclame 3 Mbytes libres).

Une carte de Belgique graphique demande 30 Kbytes et une carte de France environ 500 Kbytes. La publication d'un atlas de France pour une centaine d'espèces réclame donc près de 50 Mbytes, en plus des fichiers de données et de l'espace d'installation.

Le logiciel a été conçu pour un interface graphique VGA. Toutefois, tous les modules de gestion et de cartographie ASCII sont utilisables sans aucun interface graphique.

Une mémoire vive de 640 Kbytes est théoriquement utilisable mais nous recommandons de disposer d'une mémoire étendue considérable. Ce qui permet l'installation de MSDOS en mémoire haute (au moins 2 Mbytes de mémoire) ou, mieux encore, l'utilisation d'OS2 (au moins 8 Mbytes de mémoire).

# 5.2. Système d'exploitation

Comme système d'exploitation, MSDOS 5.0 est chaudement recommandé. Nos expériences avec DRDOS 5.0 nous rendent prudents et nous incitent à ne pas le recommander avec MICROBANQUE FAUNE-FLORE.

Nos essais montrent que OS2 2.0 apporte plus de confort, du fait d'une sécurité accrue et de possibilités multitâches. Tous les modules peuvent être utilisés dans la boîte MSDOS de OS2 (fenêtre ou pleine page). Tous les modules de gestion de fichier (non graphiques) peuvent, en outre être utilisés en mode OS2 natif mais celui-ci n'apporte rien de plus. OS2 dégage de tous les problèmes de gestion de la mémoire haute.

Lorsqu'on utilise de gros volumes de disque dur, on est tenté d'utiliser des logiciels de compression de données "transparents". Parmi les plus connus, citons STACKER ou SUPERSTOR. Les essais avec STACKER montrent que, non seulement celuici augmente le volume utile des disques en multipliant le volume initial par 3 (pour les fichiers MICROBANQUE FAUNE-FLORE), mais encore, que la consultation est accélérée. De plus, il semble que la sécurité soit accrue du fait que le logiciel de compression inspecte continuellement la FAT ("File Allocation Table") et, le cas échéant, la répare. MSDOS ne fait pas cela, ce qui peut entraîner des déboires. Le logiciel de compression utilisé par les auteurs, STACKER version 2, est donc chaudement recommandé. SUPERSTOR et d'autres logiciels de compression n'ont pas été testés à ce jour. Leurs utilisateurs éventuels doivent se préoccuper de ce que le logiciel de compression inspecte et répare la FAT à chaque initialisation de l'ordinateur. Une version OS2 de STACKER est prévue pour 1993.

En OS2, l'utilisation d'une partition HPFS ("High Performance File System"), en lieu et place de FAT, améliore considérablement la sécurité et la vitesse d'accès aux données. Une telle partition est utilisable, même à partir des boîtes de compatibilité MSDOS et WIN-OS2. Toutefois, les logiciels de compression de donnée STACKER et SUPERSTOR ne sont pas encore adaptés aux partitions HPFS.

La plus grande mise en garde concerne les logiciels de mémoire cache. L'un de nous, par exemple, a perdu beaucoup de données en utilisant PC-Kwick. Une mauvaise habitude des vendeurs actuels de ce type de logiciel est d'Imposer ou de proposer par défaut, l'installation d'un cache d'écriture, en particulier avec PC-CACHE qui accompagne PC-TOOLS et avec SMARTDRV qui accompagne Windows. Ceci est à proscrire absolument. Un logiciel de banque de données, quel qu'il soit, ne doit Jamais être accompagné d'un cache d'écriture. Celui-ci conduit à retarder l'écriture des tables d'index. Dès lors, en cas d'incident (coupure de courant, plantage de l'ordinateur), ces tables risquent d'être irrémédiablement détruites avec une perte consécutive de données. Pour SMARTDRV, il faut utiliser le commutateur "-". Dans le fichier AUTOEXEC.BAT, la syntaxe à utiliser pour désactiver le cache d'écriture (en conservant le cache de lecture) des disques durs C: et D: serait

#### C:\WINDOWS\SMARTDRV C D

STACKER interdit l'usage de ces caches en écriture et les rend inopérants, ce qui donne une raison supplémentaire de recommander ce logiciel.

Par contre, les caches de lecture ne peuvent nuire à la structure des données et peuvent augmenter considérablement la vitesse d'accès. Ils sont chaudement recommandés.

# 6. Concepts de base de MICROBANQUE FAUNE-FLORE

# 6.1. Relations et intégrité

MICROBANQUE FAUNE-FLORE est un système relationnel. Ceci implique qu'une donnée d'un fichier n'est explicite que si elle est mise en relation avec d'autres fichiers.

Une donnée ne comporte, par exemple, que le numéro taxonomique de l'espèce. Pour connaître son nom, il est indispensable d'établir une relation avec le fichier taxonomique; *idem* pour la province, pour le nom du contributeur et pour la plupart des champs.

La structure relationnelle implique aussi que l'Intégrité de la relation est requise. Qu'entend t-on par là? Si aucune relation n'est établie entre le fichier de données et le fichier taxonomique, il est possible de saisir une donnée comportant un code taxonomique fantaisiste. Lorsqu'on analysera le fichier, un certain nombre de données seront inutilisables parce qu'on ne pourra pas retrouver le taxon concerné. C'est ce qu'on appelle une faute d'Intégrité. Au contraire, si, lors de la saisie d'une donnée, une relation est établie en permanence entre le fichier de données et le fichier taxonomique, il sera possible de détecter immédiatement une incohérence éventuelle et d'exiger une correction. C'est ce qu'on appelle un test d'Intégrité.

Les règles d'intégrité sont parfois complexes et doivent être modulées selon les champs concernés. Pour les dates, il est facile de vérifier qu'on ne saisi pas un 30 février ou un 31 avril. Par contre, pour les localités, il sera indispensable de vérifier non seulement l'existence et l'orthographe du nom inscrit, mais encore la vraisemblance de ses coordonnées et de la province administrative associée.

# 6.2. Les fichiers-pères

Le fichier comprenant la donnée biogéographique est appelé fichier-père. Il est en relation intime avec deux autres fichiers le fichier-père-eco (qui comprend les champs facultatifs éco- ou éthologiques) et le fichier-père-memo (qui comprend les commentaires personnels facultatifs en texte libre). Si aucun champ éco-éthologique n'est enregistré, aucune donnée n'est créée dans le fichier-père-mémo. Si aucun commentaire n'est enregistré, aucune donnée n'est créée dans le fichier-père-mémo (fig.1).

On le comprend, le premier avantage de cette structure est un gain de place considérable. En effet, le fichier-père comprend tous les champs les plus fréquemment utilisés (notamment espèce-localité-date-auteur-source); bien souvent aucun champ éco-éthologique n'y est associé et, plus souvent encore, aucun commentaire n'est à ajouter.

PERE PERE-HEHO PERE-ECO 000000 000000 000000 000001 000001 000001 000002 000002 000007 000003 000004 000004 <-000007 000005 000006

000007 000008 000009

Figure 1. Exemple de relations entre les fichiers-pères

La donnée 000000 est particulière: elle mentionne le nom du fichier, le nom de son responsable, la date de la dernière mise à jour du fichier et surtout le numéro de la dernière donnée du fichier-père.

Les principales contraintes d'intégrité sont les suivantes:

- aucune donnée ne peut exister dans le fichier-père-éco sans que la donnée correspondante n'existe dans le fichier-père;
- aucune donnée ne peut exister dans le fichier-père-mémo sans que la donnée correspondante n'existe dans le fichier-père-éco;
- aucune donnée ne peut exister au-delà du numéro-de-dernière-donnée inscrit dans la donnée 000000 du fichier-père;
- lorsqu'une donnée est détruite dans le fichier-père, la donnée correspondante éventuelle est détruite dans le fichier-père-éco et le fichier-père-mémo;
- la donnée 000000 n'est accessible à l'utilisateur que lors de la création du fichier;
- la donnée 000000 est corrigée par le système après chaque opération d'ajout, de destruction ou de sauvegarde;
- un journal est conservé pour toutes les opérations d'ajout, de correction ou de destruction avec les résultats des tests d'intégrité associés;
- aucun modification des fichiers-pères n'est possible en dehors des moyens inclus dans Microbanque Faune-Flore.

Il existe néanmoins des moyens informatiques qui permettent de violer toutes les contraintes d'intégrités citées (notamment des éditeurs binaires), mais en cas de violation de celles-ci, on s'expose à une destruction totale de l'information. Un seul bit modifié peut bloquer définitivement tout le fichier. Ce type d'accès est donc à éviter à tout prix.

Les fichiers-pères sont placés dans la directory courante.

Les fichiers-pères contiennent les données sur lesquelles portent les droits d'auteurs. Ils sont construits entièrement par l'utilisateur et sont une création personnelle. Toutes les précautions sont à prendre pour leur bonne conservation: faire des copies en format ASCII (PERE.DAT et PERE.OLD) chaque fois que possible sur des supports amovibles (disquettes, bandes, ou mieux disques optiques) et les répartir en différents endroits.

Tout doit être fait pour assurer la sécurité des fichiers-pères

# 6.3. Les fichiers-dictionnaires

Les fichiers-pères comprennent de nombreux champs. Ceux-ci sont pour la plupart en relation avec des fichiers-dictionnaires.

Les fichiers dictionnaires sont constitués par l'équipe de MICROBANQUE FAUNE-FLORE sur base de mises à jour de la Fédération des Banques de Données Biogéographiques ou du Secrétariat de la Faune et de la Flore. Ils sont considérés a priori comme du domaine public. Ils peuvent faire l'objets d'additions et d'amendements de la part de l'utilisateur.

Ces additions et amendements devraient être transmis à l'équipe de MICROBANQUE FAUNE-FLORE au moins chaque année, de manière à les intégrer aux fichiers publics.

Les fichiers-dictionnaires sont de deux types:

- des fichiers indexés (désinence \*.IDX) liés à des fichiers d'archive au format variable ASCII (désinence \*.DAT);
- des fichiers relatifs (désinence \*.DAT) au format fixe ASCII.

Tous les fichiers dictionnaires, sauf les fichiers taxonomiques, sont placés de préférence dans une sous-directory générale x:\BANQUE.

Les fichiers TAXON.DAT, TAXON.IDX et SYNON.IDX sont placés dans la sous-directory de l'utilisateur. Ces fichiers sont constitués par l'auteur, mais il est conseillé de les transmettre à l'équipe Microbanque Faune-Flore afin de veiller à l'unicité des codes employés.

La conservation des fichiers-dictionnaire est moins problématique si l'on prend la précaution de les transmettre périodiquement. D'autant plus que, en général, seuls les fichiers taxonomiques, localités et contributeurs sont amendés par l'utilisateur.

Toutefois, il est important de se rappeler que le décodage des fichiers-pères exige ces fichiers et donc, tout doit être mis en oeuvre pour assurer leur sauvegarde. Ils sont en général beaucoup plus petits que les fichiers-pères et plus facile à archiver sur disquettes.

## 6.4.

## Fichiers de travail

Chaque opération de consultation engendre des fichiers de travail.

Certains sont détruit dès la fin de l'exécution; ils portent alors les désinences \*.TMP, \*.TM1, \*.TM2. Normalement, l'utilisateur ne devrait pas les retrouver sur son disque. Il arrive toutefois qu'un "plantage" de l'ordinateur interrompe prématurément une exécution, avant leur destruction. Si les fichiers temporaires concernés ne sont pas trop volumineux, on pourra ne pas s'en préoccuper (il seront tôt ou tard écrasés), sinon, ils devront être volontairements détruits.

Certains autres fichiers sont des collections de données destinées à de multiples analyses. Ils sont de première utilité, bien qu'ils puissent toujours être reconstitués au départ des données de base. Ces collections portent en général les désinences \*.DAT ou \*.KEY.

Parmi les fichiers de collection, les principaux sont PEREXTR.DAT, PEREXTR.KEY et RESUME.DAT. Leur structure est expliquée au chapitre 7.

La majorité des fichiers produits par l'activité de MICROBANQUE FAUNE-FLORE portent la désinence \*.LIS. Ce sont des fichiers de listage, éditables et disponibles pour l'impression.

Enfin, certains modules vont utiliser et créer des fichiers portant d'autres désinences. Ils seront signalés en temps opportun.

## 6.5. Présentation succincte des modules

#### 6.5.1.

## Le module intégrateur MF

Le module intégrateur MF est la coquille ("shell") de MICROBANQUE FAUNE-FLORE.

MF permet de définir les couleurs d'écran utilisées par les modules. Il permet de définir des directories de travail. On peut y associer les applications préférées (un logiciel de sauvegarde, un éditeur, un traitement de texte, deux logiciel de statistique, un utilitaire d'impression graphique, un "brosseur" de fichiers).

A partir de MF, on peut lancer tous les modules de MICROBANQUE FAUNE-FLORE. On peut aussi lancer les commandes DOS et les applications associées. Rien n'empêche de lancer des applications WINDOWS sous MF ou même des logiciels intégrateurs tels que PC-TOOLS.

Il est ainsi possible de faire presque toutes les opérations de faunistique ou de floristique sans quitter MF.

A chaque module est associé un fichier d'aide qui reprend toutes les explications indispensables à son fonctionnement.

Lors de la première utilisation de MF, il est conseillé de faire l'installation des applications (<F2> puis "définir des applications"), puis l'installation des sous-

directories de travail (<F2> puis "définir des directories") et de choisir les couleurs les plus opportunes (<F2> puis "modifier les couleurs").

6.5.1.1.

l'écran principal de MF

L'écran principal de MF se présente de la manière suivante:



Au centre de l'écran figure la liste des modules disponibles dans MICROBANQUE FAUNE-FLORE. Sous cette liste, une petite fenêtre avec un aide-mémoire décrit brièvement le module sélectionné.

Sur la droite de l'écran, on trouve les noms des auteurs, la date et le numéro de version. A noter que l'heure est continuellement affichée dans le coin supérieur droit de l'écran.

Dans le bas de l'écran, les principales touches utilisables dans MF sont rappelées.

Par défaut, c'est le module du qui est sélectionné. Pour sélectionner un autre module, utilisez les touches de directions, PgUp, PgDwn, Home, End ou encore cliquez avec le bouton gauche de la souris sur le module voulu. Vous pouvez également sélectionner un module en tapant la lettre mise en surbrillance. Par exemple, pour siche, tapez F.

Pour recevoir une aide plus complète sur le module sélectionné, appuyez sur F1. Mr exécutera alors votre utilitaire de consultation qui affichera le texte d'aide ad hoc. Par exemple, si avez défini TYPE comme utilitaire de consultation, Mr exécutera la commande suivante quand vous appuyerez sur F1 avec Majp sélectionné: TYPE C:\banque\MAJP.HLP.

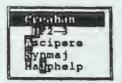
Pour exécuter le module sélectionné, il suffit d'appuyer sur Enter ou de cliquer avec les deux boutons de la souris en même temps (gauche+droit). Mr lance alors l'exécution du module. Une fois l'exécution terminée, Mr revient automatiquement à l'écran principal. Toutefois, pour certains modules, Mr affiche:

#### APPUYER UNE TOUCHE POUR REVENIR AU MENU PRINCIPAL

Ceci a pour but de marquer une pause entre l'enchaînement du module et le retour à MF. En effet, dans certains cas, des informations sont affichées à l'écran (par exemple le résultat du programme ou un message d'erreur). En marquant une pause, MF permet la lecture de l'écran avant le retour à l'écran principal.

Les sous-menus installation et cartographie sont particuliers car ils ouvrent chacun une fenètre avec une liste de modules. Choisissez le module voulu de la même manière que dans l'écran principal.

Installation et Cartographie ouvrent respectivement les fenêtres suivantes:

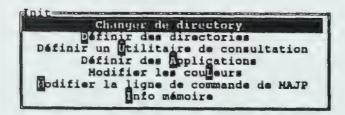




6.5.1.2.

configuration de MF

La touche <F2> ouvre la fenêtre suivante:



changer de directory

Cette option affiche une fenêtre avec la liste des directories que vous avez définies auparavant. Sélectionnez la directory dans laquelle vous désirez vous placer et appuyez sur Enter. Une fois l'opération accomplie, le nom de la nouvelle directory courante est affiché dans le bas de l'écran à droite.

# Définir des directories

Choisissez cette option pour définir vos directories de travail. Cette option affiche l'écran suivant:

	Chemin d'accès	Nom de la directory
1.	D:\BANQUE\SPHECID\RECPERS	Sphecidae (récoltes pers.)
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		

Dans la colonne de gauche, tapez les paths complets des directories (par exemple: D:\BANQUE\SPHECID\RECPERS). Dans la colonne de droite, en face de chaque path, tapez le nom que vous voulez associer au path correspondant (nom qui apparaîtra dans la fenêtre affichée par "Changer de Directory").

Pour vous déplacer de champ en champ, utilisez les touches Tab et Shift+Tab ou la souris. Cliquez sur < Ok > si vous avez fini de décrire vos directories; sur < Esc > pour annuler l'opération ou sur < Autres > pour afficher une seconde fenêtre du même type.

Les paths et nom associés sont sauvegardés dans le fichier C:\BANQUE\MFPATH.INI.

# Définir un Utilitaire de consultation

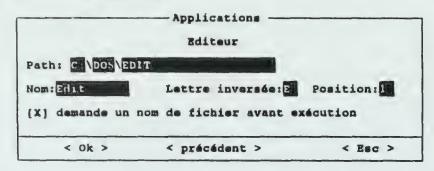
Choisissez cette option pour définir un utilitaire de consultation de fichiers. Cet utilitaire sera utilisé pour afficher les écrans d'aides relatifs aux modules (<F1>) et lors de la consultation de fichiers au choix (<F10>).

exemple:

Quel utilitaire de consultation voulez-vous utiliser ?

# Définir des Applications

Cette option permet de définir vos applications. Elles sont affichées dans le coin inférieur gauche de l'écran. 6 fenêtres se succèdent pour définir les applications. En voici un exemple:



Dans le champ Path, tapez le nom du programme exécutable avec son path d'accès (par exemple: C:\DOS\EDIT). Au champ Nom, tapez le nom que vous voulez associer à ce programme (exemple: Edit). Les deux champs suivants vous demandent la lettre à mettre en surbrillance et sa position. Enfin, choisissez "[X] demande un nom de fichier avant exécution" si vous désirez lancer le programme en question avec un nom de fichier de votre choix. Dans l'affirmative, MF vous demandera chaque fois un nom de fichier avant de lancer le programme.

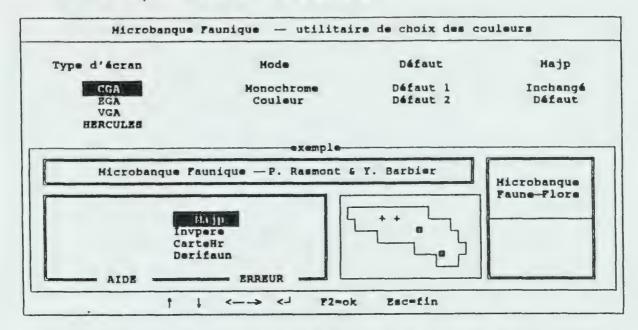
Quand la fenêtre est remplie, cliquez (ou Enter) sur < Ok > pour passer à l'application suivante, sur < précédent > pour revenir à la description précédente ou sur < Esc > pour annuler.

Les définitions précédentes sont sauvegardées dans le fichier C:\BANQUE\MF.INI.

# Modifier les couleurs

Utilisez cette option pour redéfinir les couleurs employées dans MF, Mair et la plupart des programmes de Microbanque Faune-Flore. Le programme appelé par cette option est MFCOUL.

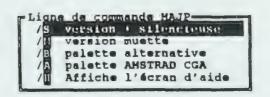
# L'écran se présente de la manière suivante:



Dans chacune des 4 colonnes situées dans le haut de l'écran, choisissez l'option que vous voulez. Utilisez les touches de directions pour vous déplacer de colonne en colonne. F2 enregistre les changements alors que Escape sort du programme sans retenir les modifications. Un exemple de palette est toujours affiché dans le bas de l'écran, même pour Majp.

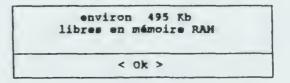
# Modifier la ligne de commande de MAJP

Utilisez cette option pour modifier la ligne de commande du programme Majp. En effet, Majp peut être lancé avec plusieurs options. Sélectionnez l'option voulue dans la liste affichée:



# Info mémoire

Cette option affiche une fenêtre avec la quantité de mémoire encore disponible en mémoire RAM (mémoire conventionnelle):

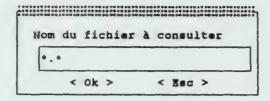


#### 6.5.1.3.

#### Visualiser un fichier

La touche <F10> permet de visualiser un fichier au choix. Bien sûr, il faut qu'un utilitaire de consultation de fichier ait été défini (F2 puis Définir un Utilitaire de consultation).

Mr affiche la fenêtre suivante:



Si vous tapez Enter, MF affiche une fenêtre avec la liste de tous les fichiers de la directory courante. Si, par exemple, vous ne voulez retenir que les fichiers ayant l'extension .BAT, tapez "\*.BAT" dans la fenêtre précédente.

Voici un exemple de liste de fichier:



Sélectionnez le fichier à consulter avec les touches de directions ou avec la souris. Vous pouvez utiliser "l'ascenseur" avec la souris pour vous déplacer dans la liste. Tapez Esc pour quitter cette fenêtre.

6.5.1.4.

Lancer une session DOS

La touche F5 permet de charger COMMAND.COM et donc de rentrer dans une session DOS. Mr affiche le message suivant:

Tapes EXIT pour revenir à MF

Vous pouvez à présent utiliser les commande du DOS à votre gré. Quand vous avez terminé, tapez EXIT pour revenir à MF.

Dans une session DOS, il faut toujours garder à l'esprit que MF est gardé dans la mémoire de l'ordinateur. N'oubliez donc jamais de revenir à MF puis d'en sortir par la voie habituelle (F3 ou Esc) pour libérer la mémoire prise par MF.

#### 6.5.2.

#### Les modules d'Installation

#### CREABAN

Le module CREABAN permet la création des fichiers dictionnaires indexés: CONTRIB.IDX, FLORAEUR.IDX, GEOCODE.IDX, LOCSAIS.IDX, SEXE.IDX, SOURCE.IDX et STADE.IDX dans les sous-directories indiquées dans le fichier MAJP.INI. Son exécution est indispensable avant toute opération de gestion.

Il crée un listage de journal d'erreurs CREABAN.LIS.

Il permet aussi le chargement des localités personnelles, indiquées dans le fichier LOCNOV.DAT, dans le fichier LOCSAIS.IDX où elles deviennent accessibles.

Chaque fois qu'un amendement est opéré sur un des fichiers de référence ASCII, il est indispensable de recharger celui-ci dans le fichier IDX correspondant au moyen du module CREABAN.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.1.

#### ASCIPERE

Conversion d'un fichier de sauvegarde PERE.DAT en fichiers-pères indexés PERE.IDX, PERECO.IDX et PEREMEMO.IDX.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.2.

#### MF2-3

Conversion des fichiers TAXON.DAT et PERE.DAT de MICROBANQUE FAUNIQUE versions 1 et 2 vers le format de MICROBANQUE FAUNE-FLORE version 3.

L'exécution de ce module est indispensable pour les anciens utilisateurs.

#### SYNMAI

Chargement d'un fichier TAXON.DAT dans les fichiers TAXON.IDX et SYNON.IDX. Son exécution est indispensable avant toute opération de gestion.

Crée un listage de journal d'erreur SYNMAJ.LIS.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.3.

#### 6.5.3.

# Les modules de gestion et d'extraction

#### MAJP

Constitution, gestion et mise-à-jour des fichiers-pères. Ajout de nouvelles données, délétion, correction. Test d'intégrité permanent (résultat du test d'intégrité dans MAJP.LIS). Sauvegarde et récupération du fichier ASCII comprimé PERE.DAT, avec sauvegarde de l'ancien PERE.DAT dans PERE.OLD. Exportation et importation de fichiers ASCII de collection PEREXTR.DAT, avec sauvegarde de l'ancien PEREXTR.DAT dans PEREXTR.OLD.

MAJP génère et utilise les fichiers temporaires LOCSAIS.TMP, MAJPUTM1.TMP, MAJPUTM2.TMP, MAJPMTU1.TMP et MAJPMTU2.TMP qui ne sont pas détruits à la fin de l'exécution.

MAJP est le module principal de Microbanque Faune-Flore.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.5.

#### RESUME

Constitution d'un fichier résumé RESUME.DAT à partir des fichiers-pères. L'ancien RESUME.DAT est sauvegardé dans RESUME.OLD.

RESUME génère et utilise les fichiers temporaires RESUBELG.KEY, RESUBELG.LIS, RESUME.LIS et RESUME.TMP. Ceux-ci sont détruits en fin d'exécution.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.6.

#### RESPEREX

Constitution d'un fichier résumé RESUME.DAT à partir du fichier de collection PEREXTR.DAT. L'ancien RESUME.DAT est sauvegardé dans RESUME.OLD.

RESPEREX génère et utilise les fichiers temporaires RESPEREX.LIS, RESPEREX.KEY, RESUME.TMP et RESUME.LIS. Ces fichiers sont normalement détruits à la fin de l'exécution.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.7.

#### TRIRESU

Tri du fichier résumé RESUME.DAT selon différents critères de tri au choix. L'ancien RESUME.DAT est sauvegardé dans RESUME.OLD.

TRIRESU génère et utilise les fichiers temporaires RESUME.TMP et RESUME.KEY qui sont détruits en fin d'exécution.

#### TRIPEREX

Tri du fichier de collection PEREXTR.DAT vers le fichier PEREXTR.KEY.

TRIPEREX utilise le fichier temporaire PEREXTR.TMP qui est détruit en fin d'exécution.

#### CROSSMAT

Confection de matrices ou tableaux de données à partir du fichier de collection trié PEREXTR.KEY. Le fichier de sortie s'appelle CROSSMAT.LIS. Un module est enchaîné facultativement: CROSSMTS. Celui-ci converti le fichier CROSSMAT.LIS en CROSSMAT.NTS au format du logiciel de statistique NTSYS-PC (Rohlf, 1985-1989).

CROSSMAT génère et utilise les fichiers temporaires PEREXTR.TMP, PEREXTR.TMQ et PEREXTR.TMR qui sont détruits en fin d'exécution.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.8.

#### PERECDA

Exportation du fichier de collection PEREXTR.DAT vers PEREXTR.CDA au format "Comma Delimited ASCII" qui peut être importé directement dans les tableurs les plus usuels (QUATTRO, LOTUS, EXCEL).

#### 6.5.4.

# Les modules cartographiques

#### CARTE

Carte de Belgique rapide en format ASCII à partir du fichier résumé RESUME.DAT accompagnée d'une liste des contributeurs. Sortie et ajout au fichier CARTE.LIS existant.

CARTE recourt au fichier d'entête FONDAUT.DAT.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.9.

#### CARTEHR

Carte de Belgique en format graphique haute résolution à partir du fichier RESUME.DAT. Sortie, au format POSTSCRIPT, dans des fichiers dénommés par l'utilisateur avec la désinence \*.PS. Fichier de paramètres CARTEHR.INI.

Peut générer et utiliser des fichiers de fond de carte \*.FC et générer des fichiers de listage \*.LIS (les intitulés sont à la volonté de l'utilisateur). Utilise les fichiers C:\BANQUE\UTMNEW.REF et C:\BANQUE\COORNEW.REF (fichiers binaires).

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.10.

#### CARTEF

Carte de France rapide en format ASCII à partir du fichier résumé RESUME.DAT accompagnée d'une liste des contributeurs. Sortie en format ASCII ajoutée au fichier CARTEF.LIS.

Génère et utilise un fichier de paramètres CARTEF.INI. Génère trois fichiers provisoires CARTEF.TRA, CARTEF.TXT, CARTE.TMP, CARTE.TRA et CARTE.KEY. CARTEF fait appel à 2 sous-modules: CARTEF1 et CARTEF2; le premier constitue les fichiers et le second gère l'affichage graphique à l'écran.

CARTE recourt au fichier d'entête FONDAUT.DAT et aux fichiers de fond de carte FONFRANW.DAT, FONFRANC.DAT et FONFRANE.DAT.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.11.

#### CARTEZ

Carte de France en format graphique à partir du fichier résumé RESUME.DAT. Sortie en format ASCII ajoutée au fichier CARTEF,LIS.

Génère les fichiers provisoires CARTEF.RAD, RESUME.RAD, RESUME.XMP, CARTEF.TXT, CARTEF.TMP et CARTEF.KEY.

CarteZ fait appel à 4 sous-modules: CARTEF1, RESURAD, SMAP et PMAP ainsi qu'à l'environnement graphique Freeware: METASHELL.

CARTEZ recourt au fichier d'entête FONDAUT.DAT, aux fichiers de fond de carte FONFRANW.DAT, FONFRANC.DAT et FONFRANE.DAT; aux fichiers binaires \*.ABF (par exemple: GAULE.ABF, EURAFR.ABF, EUROPE.ABF, AFRIQUE.ABF); aux fichiers de paramètres \*.XMP et STY-\*.AWK (par exemple: GAULE.XMP, FONTS.XMP, SHADOW.XMP, LIMOUSIN.XMP, SCREEN.XMP, STY-DATE.AWK, STY-PRES.AWK).

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.12.

#### CARTEZ POSTSCRIPT

Carte de France en format graphique à partir du fichier résumé RESUME.DAT. Sortie en format ASCII ajoutée au fichier CARTEF.LIS et en format PostScript (RESUME.PS). Il génère et utilise les mêmes fichiers que CARTEZ sauf PAPER.XMP en lieu et place de SCREEN.XMP.

L'état des relations est identique au précédent.

#### FRANCADM

Carte administrative de la France à partir d'un fichier PEREXTR.KEY. Génère un listage GEOCODE.LIS (ou autre nom à la volonté de l'utilisateur). Sortie au format PostScript dans les fichiers PSDEP\*.PS.

Francadm fait appel à deux modules: Gauladm (liste des géocodes pour la France et régions limitrophes) et PSDEP (production de cartes de France par départements au format PostScript). Ce dernier module génère et utilise le

fichier temporaire FRANCE.TMP. En outre, il nécessite la présence des fichiers C:\BANQUE\FRANCADM.REF, C:\BANQUE\FRANCE.IND et du fichier binaire C:\BANQUE\PSFRANCE.BIN.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.13.

#### 6.5.5.

### Les modules d'analyse

# 6.5.5.1. Module qui requiert les fichiers TAXON.IDX et SYNON.IDX

#### DICSYNO

Création d'un dictionnaire synonymique en deux formats logiques: DICSYNO.LIS (format ASCII) et DICSYNO.TXT (format d'imprimante HP DESKJET).

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.14.

# 6.5.5.2. Modules qui requièrent les collections PEREXTR.DAT et PEREXTR.KEY

#### FICHE

Génération d'un listage décodé au format ASCII, FICHE.LIS, à partir du fichier PEREXTR.KEY.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.15.

#### INVUTM

Recherches et inventaires dans le fichier PEREXTR.KEY ou le fichier RESUME.DAT. Sortie de INVUTM.LIS.

INVPERE recourt au fichier d'entête FONDAUT.DAT.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.18.

#### PHENOLO

Génération de graphiques de phénologie à partie du fichier de collection PEREXTR.KEY. Génère et utilise le fichier de paramètres PHENOLO.INI et les fichiers de résultats PHENOLO.LIS et PHENOLO.DAT.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.16.

#### RAPPORT

Génération de listages décodés et triés, avec sommation et totaux partiels (RAPPORT.LIS) à partir du fichier PEREXTR.DAT.

Génère les fichiers provisoires PEREXTR.TMP, PEREXTR.TM1 et PEREXTR.TM2. Ces fichiers sont normalement détruits à l'issue de l'exécution.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.17.

# 6.5.5.3. Modules qui requièrent le fichier résumé RESUME.DAT

#### INVUTM

Recherches et inventaires dans le fichier résumé RESUME.DAT ou PEREXTR.KEY. Sortie de INVUTM.LIS.

INVUTM recourt au fichier d'entête FONDAUT.DAT.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.18.

#### DERIFAUN

Evaluation de la dérive faunique au départ du ficher résumé RESUME.DAT. Génère et utilise le fichier INDIPERI.MF. Génère le fichier DERIFAUN.LIS.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.19.

#### STROOT

Ce module génère une liste rouge de taxons menacés selon la méthode de Stroot & Depiereux (1989). Le listage s'appelle STROOT.LIS.

STROOT recourt au fichier d'entête FONDAUT.DAT.

STROOT utilise deux sous-modules: Invstroo et Stroot2. Le premier génère le fichier provisoire INVSTROO.LIS et le second STROOT.LIS.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.20.

# 6.5.5.4. Module qui requiert le listage INVUTM.LIS

#### DIVERSIT

Calcul des indices de diversité les plus courants, à partir d'un listage INVUTM.LIS. Génère le fichier DIVERSIT.LIS.

Etat des relations indiqué dans l'annexe A.18.

#### 6.5.6.

# Les utilitaires périphériques

#### PRESENTATION

Ce module permet l'affichage d'un résumé succinct des principaux modes opératoires de MICROBANQUE FAUNE-FLORE (fichier C:\BANQUE\MF.HLP).

#### STAT 1

Fait appel au premier logiciel de statistique installé grâce à <F2> puis "installer des applications". Rien n'empêche d'installer aussi un tableur.

#### STAT 2

Fait appel au second logiciel de statistique installé grâce à <F2> puis "installer des applications". Rien n'empêche d'installer aussi un tableur.

#### BACKUP

Fait appel au logiciel de sauvegarde installé grâce à <F2> puis "installer des applications".

#### EDITEUR

Fait appel à un logiciel d'édition ASCII installé grâce à <F2> puis "installer des applications".

#### TRAIT.TEX.

Fait appel à un logiciel de traitement de texte installé grâce à <F2> puis "installer des applications".

#### IMPRESSION.

Fait appel à un utilitaire d'Impression graphique (par exemple un interpréteur PostScript) installé grâce à <F2> puis "installer des applications".

#### <F10>

La touche <F10> fait aussi appel à un logiciel installé par l'utilisateur par <F2> puis "installer un utilitaire de consultation".

Elle fait appel à un logiciel de visualisation des fichiers. Au pire, on peut y installer l'instruction DOS TYPE mais il est bien préférable d'y installer un des utilitaires de "brossage" ("browsing") freeware (LIST.COM par exemple), shareware ou du domaine commercial.

# 6.6.

# Les relations

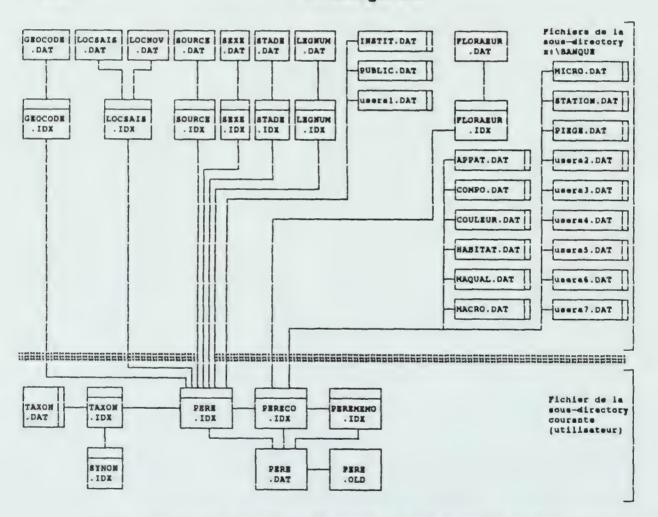
Pour décrire les relations, le mieux est de présenter un organigramme.

On utilisera les conventions suivantes.



#### 6.6.1.

# Schéma général



On remarque que chaque fichier indexé IDX de la sous-directory \BANQUE est en relation avec une copie DAT et avec les fichiers-pères par une relation particulière. Ces fichiers permettent un test d'intégrité automatique en continu.

Six de ces fichiers IDX sont en relation avec le fichier-père PERE.IDX et un de ceux-ci avec le fichier-père-éco PERECO.IDX.

Les fichiers relatifs de la sous-directory \BANQUE sont en relation par deux pipelines: - un pipeline qui met en relation 3 fichiers relatifs avec le fichier-père PERE.IDX; - un pipeline qui met en relation 15 fichiers relatifs avec le fichier-père-éco PERECO.IDX.

Les fichiers useraX.DAT sont des dictionnaires constitués par l'utilisateur luimême. Leur nom est destiné à être modifié par l'utilisateur. 7.

# Structure des fichiers-pères

Les fichiers-pères ne peuvent être mis à jour qu'au moyen du module MAJP. Il est chaudement recommandé aux utilisateurs de ne pas tenter de modifier ces fichiers par le biais d'autres logiciels.

# 7.1. Structure du fichier-père PERE.IDX

Le premier enregistrement 000000 a une structure spéciale. Il sert d'étiquette ou de titre au fichier. Il permet d'en connaître le contenu, l'auteur, le nombre de données et la date de la dernière mise à jour.

```
TITRE.
    ORDRE
05
                          6 zéros; numéro de l'enregistrement
    NUMBRO.
     10
         PAH
                          & zéros: famille
         INDEXTAX.
         15 GEN
                          3 zéros; famille
         1.5
             SP
                          3 záros; famille
             SSP
                          l zéros; famille
l zéros; famille
              VAR
    OCCURENCES.
         OCC
                          4 caractères; "OCC="
     10
                          1 aspace
     10
         bourrage
                          6 chiffres: numero du dernier enregistrement du fichier
     10
         NB-OCC
                          Lespace
     10
         bourrage
     INDIVIDUS.
     10
         IND
                          4 caractares; "NIND"
     10
         bourrage
                          1 espace
6 chiffres; nombre de spécimens
     10
         NIND
     10
         bourrage
                         52 caractères; titre du fichier et nom du responsable
9 caractères; "DATE-HAJ="
    INTITULB
     COHH1
     DATE-HAJ.
0.5
     10 AN-HAJ
                          2 chiffres
2 chiffres
     10
         HOIS-HAJ
         JOUR-HAJ
                         Il caractères; "HBURE-HAJ="
     COHH2
     HEURE-HAJ.
     LAH-HB OI
                          2 chiffres
         HINUTE-HAJ
     10
                          2 chiffren
        SECONDE-HAJ
     10
                          2 chiffres
         CENTIENE-HAJ
                            chiffras
     10
 05 bourrage
                         20 espaces
```

Lonqueur totale de l'enregistrement: 148 caractères.

Les enregistrements suivants contiennent les informations biogéographiques proprement dites.

```
01
    PERE.
      05
            ORDRE
                                          6 chiffres; numéro de l'enregistrement
           NUMBRO.
            10
                                          4 chiffres; numéro de famille
                  PAH
                  INDEXTAX.
                  15 GBN
                                          3 chiffres; numéro de genre
                  15
                        SP
                                          3 chiffres; numéro d'espèce
                                          l chiffres; numéro de sous-espèce
l chiffre; numéro de taxon infra-subspécifique
                        SEP
                         VAR
           DERNIER-NON
                                        10 caractères; dernier nom du taxon (sp. ssp ou variété)
            LOCALISATION.
                 LOC
            10
                                        20 caractères; nom de la localité ou du lieu-dit
                                          4 Caractères; géocode de la province
8 caractères; coordonnées U.T.M. hectométriques au format O.T.A.M.
                  GROC
            10
                  UTH
            10
           DATE-OBSERVATION.
             10
                  DAT2
                                                             2ème date de l'intervalle de temps ou date précise
                                         d chiffres; année de la lême date

chiffres; mois de la lême date

chiffres; jour de la lême date
lêre date de l'intervalle de temps
                        AN2
                   15
                       H2
                   15
                   15
                         J2
             10
                   DAT1.
                   15
                        AN1
                                          4 chiffres; année de la lère date
                                          4 chiffres; annes de la lère date

2 chiffres; mois de la lère date

2 chiffres; jour de la lère date

2 chiffres; deux derniers chiffres de AN2 — M2

4 chiffres; nombre de spécimens concernés par l'enregistrement
                   15
                        H1
                   15
                         JI
                  HODULE
            10
       05 NIND
                                          2 caractères; indice de dominance (botanique-phytosociologie)
1 caractère; sexe des spécimens concernés
1 caractère; stade phénologique des spécimens concernés
1 caractère; type d'échantillonnage
           DOH
       05
             STAD
           BCHAN
```

```
05
       SOURC
                                            1 caractère; code du type de source d'information
8 caractères; initiales du musée ou nom du collectionneur
05
       COLL
       PUB.
0.5
       10 AUTBUR
                                          16 caractères; auteur de la publication de référence
       10
               ANP
                                            5 caractères; année (+lettre) de la publication de référence
       DEONTOLOGIE.
                                         4 caractères; numéro du contributeur ou de l'auteur de la donnée l caractère; code de confidentialité de la donnée l caractère; type de propriété intellectuelle exercé par le contributeur lé caractère; nom du récolteur ou de l'observateur 2 caractères; champ réservé à l'utilisateur avec
             CONT
       10
               CONF
       1.0
             DROIT
       10
       10 REC
       useral
0.5
                                           fichier de décodage

4 chiffres; champ réservé à l'utilisateur et destiné à des mesures
1 chiffre; 0 ou l, présence/absence d'enregistrement
dans le fichier père éco
0.5
       umernl
05
      RCO
05 bourrage
```

Longueur totale de l'enregistrement: 148 caractères.

# 7.2. Structure du fichier-père-éco PERECO.IDX

Le premier enregistrement 000000 a une structure spéciale. Il sert d'étiquette ou de titre au fichier. Il permet d'en connaître le contenu, l'auteur, le nombre de données et la date de la dernière mise à jour.

```
05
  ORDRE
                          6 zéros; numéro de l'enregistrement
                         52 caractères; titre du fichier et nom du responsable
9 caractères; "DATE-HAJ="
    INTITULE
05
    COHH1
    DATE-HAJ
    10 AN-HAJ
10 HOIS-HAJ
                          2 chiffres
    10
         JOUR-HAJ
                          2 chiffres
05
    COMH2
                         11 caractères: "HEURE-MAJ="
    HEURE-HAJ
    10 HH-HAJ
                          2 chiffres
        HINUTE-HAJ
                          2 chiffres
         SECONDE-MAJ
                          2 chiffres
     10
         CENTIENE-HAJ
                            chiffres
05 bourrage
                        21 espaces
```

Longueur totale de l'enregistrement: 113 caractères.

Les enregistrements suivants contiennent les informations biogéographiques proprement dites.

Remarque: un enregistrement PERE-ECO n'existe que si une information éco- ou éthologique est enregistrée. Ceci doit apparaître dans PERE lorsqu'il y a "1" dans le champ ECO.

```
PERE-BCO.
    ORDRE
STATION
                                 6 chiffres; numéro de l'enregistrement
                                 UTH-B-10M
UTH-B-1M
UTH-N-10M
UTH-N-1M
      10
      10
      10
       10
 05
      BIOTOPE
       10
            HAC
       10
            DAM
            HABITAT-1
       10
       10
            EXP
                                 2 caractères;
                                                    exposition (points cardinaux)
                                  4 chiffres; altitude (ou profondeur) en m (niveau de la mer = 1 m)
       10
            ALT
                                observations éthologiques associées aux spécimens
2 caractères; type de comportement des spécimens
2 caractères; microsituation des spécimens dans la station
10 caractères; numéro FLORA-EUROPARA de la plante
associée à l'activité animale
 05
       BTHOLOGIE
       10
            COMPO
            NO-PLANTE
       10
       10
           NO-ANIMAL
                                  2 espaces
       10
                                12 caractères; numéro d'animal associé à l'activité
                                               (hôte, parasite, proie,...)

caractéristique du type de piège utilisé
 05
       PIEGEAGE
                                 2 caractères; type de piège
2 caractères; couleur du piège
2 caractères; type d'appât
champs réservés à l'utilisateur
       10 TPI
10 CPI
        10
             API
       USBRS
       10
            usern2
                                  4 chiffres; champ réservé à l'utilisateur et destiné à des mesures
```

```
4 chiffres; champ réservé à l'utilisateur et destiné à des mesures 4 chiffres; champ réservé à l'utilisateur et destiné à des mesures 4 chiffres; champ réservé à l'utilisateur et destiné à des mesures 4 chiffres; champ réservé à l'utilisateur et destiné à des mesures 4 chiffres; champ réservé à l'utilisateur et destiné à des mesures 4 chiffres; champ utilisateur avec fichier de décodage 2 caractères; champ utilisateur avec fichier de décodage 3 caractères; champ utilisateur avec fichier de décodage 4 caractères; champ utilisateur avec fichier de décodage 5 caractères; champ utilisateur avec fichier de décodage 6 c
                                                 10
                                                                                            usern3
                                                                                              userné
                                                                                                usern5
                                                   10
                                                                                              userné
                                                   10
                                                                                                usarn7
                                                                                              usera2
                                                     10
                                                 10
                                                                                            userad
                                                   1.0
                                                                                                usera5
                                                   10
                                                                                                usaraé
                                                                                              usera7
05 bourrage
```

Longueur totale de l'enregistrement: 113 caractères.

# 7.3. Structure du fichier-père-mémo PEREMO.IDX

Le premier enregistrement (le numéro 000000) a une structure spéciale (structure TITRE). Il sert d'étiquette au fichier. Il permet d'en connaître le contenu, l'auteur, le nombre de données et la date de la dernière mise à jour.

```
01 TITRE-HEHO.
                                         6 zéros; numéro de l'enregistrement.
52 caractères; titre du fichier et nom du responsable.
9 caractères; "DATE-MAJ=".
      05
           ORDRE
           INTITULE
            COMM1
           DATE-HAJ
                                              date de la dernière mise à jour.
            10 AN-HAJ
10 HOIS-HAJ
10 JOUR-HAJ
                                          2 chiffres.
                                          2 chiffres.
2 chiffres.
                                        11 caractères; "HEURE-HAJ=".
heure de la dernière mise-à-jour.
            COMM2
           HEURE-MAJ
            10 HE-HAJ
10 HINUTE-HAJ
                                           2 chiffres.
                                           2 chiffres.
            10 SECONDE-HAJ
10 CENTIEME-HA
                  SECONDE-FAL 2 Chille
CENTIEME-HAJ 2 Chille
194 espaces
                                           2 chiffres.
                                           2 chiffres.
      05 bourrage
```

Longueur totale de l'enregistrement: 286 caractères.

Les autres enregistrements contiennent l'information proprement dite.

REMARQUE: un enregistrement PERE-MEMO n'existe que si une information "mémo" en texte libre est enregistrée.

```
01 PBRE-MEMO.
05 ORDRE 6 chiffres; numéro de l'enregistrement.
05 MEMO-1 70 caractères; texte libre.
05 MEMO-3 70 caractères; texte libre.
05 MEMO-3 70 caractères; texte libre.
05 MEMO-4 70 caractères; texte libre.
```

# 7.4. Structure des fichiers PERE.DAT, PERE.OLD, PEREXTR.DAT, PEREXTR.OLD et PEREXTR.KEY

Les fichiers PERE.DAT, PERE.OLD, PEREXTR.DAT et PEREXTR.KEY sont structurés de manière très proche des fichiers-pères.

Les fichiers PERE.DAT et PERE.OLD sont les fichiers de sauvegarde des fichiers-pères. Ils sont au format ASCII avec enregistrement de longueur variable et sont comprimés par l'insertion de TAB (ASCII 9) en remplacement des espaces. PERE.DAT et PERE.OLD sont constitués par l'écriture tour-à-tour des enregistrements de PERE.IDX, PERECO.IDX et PEREMEMO.IDX. Ils ne sont pas destinés à être amendés par l'utilisateur. Par contre, leur structure format ASCII les rend très robustes et particulièrement faciles à archiver. Les 3 premières lignes de PERE.DAT et PERE.OLD portent le numéro 000000, elles correspondent

respectivement au titre du fichier-père, du fichier-père-éco et du fichier-père-mémo. Les enregistrements suivants correspondent à l'enregistrement 000001 du fichier-père puis au 000001 du fichier-père-éco puis au 000001 du fichier-père-mémo et ainsi de suite jusqu'au dernier enregistrement des fichiers-pères.

```
Structure dem fichierm
PERE.DAT et PERE.OLD

0000000 TITRE
0000000 TITRE—BCO
0000001 PERE
000001 PERE—BCO
000001 PERE—BCO
000001 PERE—HEMO
000002 PERE
000002 PERE—BCO
000002 PERE—BCO
```

Les fichiers PEREXTR.DAT et PEREXTR.KEY sont des fichiers d'extraction (collections de données). Ils sont au format ASCII strict avec enregistrements de longueur variable. Ils sont destinés à des analyses et peuvent être amendés par l'utilisateur. Ils ne comportent pas de ligne de titre. Ils sont constitués par concaténation des enregistrements correspondants des fichier-père, fichier-pèreéco et fichier-père-mémo.

```
Structure des fichiers
PEREXTR.DAT et PEREXTR.REY

000001 PERE + PERE-ECO + PERE-HEHO
000002 PERE + PERE-ECO + PERE-HEHO
000003 PERE + PERE-ECO + PERE-HEHO
000004 PERE + PERE-ECO + PERE-HEHO
000005 PERE + PERE-ECO + PERE-HEHO
000006 PERE + PERE-ECO + PERE-HEHO
```

# 7.5. Structure des fichiers RESUME.DAT et RESUME.OLD

Les fichiers résumés RESUME.DAT et RESUME.OLD ont une grande importance.

D'une part, ils permettent l'exécution de beaucoup de modules, à commencer par la cartographie.

D'autre part, les accords au sein de la F.B.D.B. et avec les organismes d'autres pays ont permis de s'entendre sur un type de fichier minimal d'échange. C'est ce format qui est utilisé ici comme fichier résumé.

La déontologie recommande de restreindre le moins possible la diffusion des fichiers-résumés.

Un fichier-résumé donne une information minimale condensée: cartographie avec une résolution décakilométrique, province, numéro de taxon, nombre de spécimens et de données, identification du contributeur, code de confidentialité.

#### Structure des fichiers-résumés RESUME.DAT et RESUME.OLD

```
O1 RESUMB
     02 CLBF de sommation
05 DATE-OBSERVATION.
10 DAT2
                                                        2àme date de l'intervalle de temps ou date précise 4 chiffres; année de la 2àme date
                            15 AN2
                    NUMBRO.
                    10
                           PAH
INDEXTAX.
                                                        4 chiffres; numéro de famille
                                                        3 chiffres; numéro de genre
3 chiffres; numéro d'espèce
1 chiffres; numéro de sous-espèce
1 chiffre; numéro de taxon infra-subspécifique
                            15 GBN
15 SP
                   15 SSP
15 VAR
LOCALISATION.
             0.5
                                                        4 caractères; géocode de la province
4 caractères; coordonnées U.T.H. décakilométriques
4 chiffres; sommation du nombre de spécimens
4 chiffres; sommation du nombre de données
                     10
                            GROC
                           UTH
                     10
             NIND
       02
               occ
             DECNTOLOGIE.
                                                       4 caractères; numéro du contributeur ou de l'auteur de la donnée
1 caractère; code de confidentialité de la donnée
                     10 CONT
```

# 8. Structure et maintenance des fichiers dictionnaires

# 8.1. Généralités

La plupart des fichiers de références sont rangés dans la directory \BANQUE.

En règle générale, ces fichiers ne doivent pas être amendés par l'utilisateur. La raison en est simple: si chaque utilisateur ajoute ses propres codes, leur signification divergera inévitablement d'un utilisateur à l'autre. La meilleure solution est plutôt de demander l'ajout des codes nécessaires à l'équipe MICROBANQUE FAUNE-FLORE. Ainsi, ces nouveaux codes seront diffusés dès la mise à jour suivante du logiciel.

Il est utile que l'utilisateur se fasse une copie imprimée de chacun de ces fichiers de référence. La meilleure technique pour cela est d'importer chacun des fichiers \*.DAT dans un traitement de texte, puis de les imprimer après y avoir ajouté un titre et une pagination. Le fichier LOCSAIS est normalement beaucoup trop grand pour pouvoir être imprimé. En annexe, on trouvera une impression des fichiers principaux.

Si malgré ces avertissements, l'utilisateur désire modifier un fichier de référence, il doit observer un processus simple.

Les fichiers \*.IDX créés par le module CREABAN ne sont pas éditables. Pour cette raison technique, on ne peut donc travailler que sur les fichiers \*.DAT correspondants. Il suffit de modifier ces fichiers \*.DAT en respectant leur tabulation respective et l'ordre alphabétique des codes. On doit utiliser pour cela un éditeur ASCII ou un traitement de texte en sauvegardant le texte seul. Lorsque les corrections sont terminées, il faut réutiliser le programme CREABAN pour reconstituer une nouvelle version des fichiers de référence \*.IDX.

Les fichiers relatifs sont en ASCII et donc directement éditables. Toutefois, ils sont en longueur d'enregistrement fixe. Leur amendement est facile en utilisant un traitement de texte avec l'option de visualisation des codes et des espaces. Ceci permet de contrôler la fixité du format des enregistrements ajoutés ou amendés. Si cette caractéristique n'est pas respectée, il en résultera des dysfonctionnements inattendus.

# 8.2. Fichiers dictionnaires indexés

# 8.2.1. Les fichiers taxonomiques

Le premier travail préalable à tout travail de constitution et de gestion d'une banque de données fauniques est l'encodage d'un fichier taxonomique de référence.

Voici la structure du fichier de base à constituer:

(fichier de type "variété")

longueur d'enregistrement fixe (fichier relatif)

```
HUHERO.

famille 4 chiffres

genre 3 caractères (de 000 à 999)
espèce 3 caractères (de 000 à 999)
sous—espèce 1 caractères (de 0 à 2)
variété 1 caractères (de 0 à 2)
synonyme 1 caractères (de 0 à 2)

BREP 6 caractères
NOM 50 caractères
PARRAIN 70 caractères

total= 139 caractères
```

Il est à noter qu'il circule des anciennes versions des fichiers taxonomiques de Microbanque Faune-Flore. Voici leur structure:

fichier de type "taxonomique", longueur d'enregistrement variable

```
NUMERO.

famille 4 chiffres

genre 3 caractères (de 000 à 999)

espèce 2 caractères (de 00 à 22)

sous-espèce 1 caractères (de 0 à 2)

NOM 50 caractères

PARRAIN 20 caractères
```

fichier de type "synonymique", longueur d'enregistrement variable

Ces deux dernières structures sont anciennes et ne doivent plus être utilisées. Pour convertir les anciens formats en nouveau, on peut utiliser le module MF2-3.

On veille à respecter les conventions suivantes.

- 1) Les numéros de familles sont attribués par le secrétariat de l'Unité de Zoologie générale et appliquée de la Faculté des Sciences agronomiques de Gembloux (tél.: 32 [0] 81 62 22 87)
- 2) Les taxons prioritaires ont un espace dans la colonne SYNONYME.
- 3) Les taxons synonymes ont un caractère quelconque dans la colonne SYNONYME (de A à Z et même n'importe quel caractère grec ou pseudographique). La lettre A est réservée pour la désignation originale.
- 4) Pour les taxons prioritaires, seuls le parrain et l'année de la description originale sont requis.
- 5) Pour les taxons synonymes et la désignation originale, toutes les précisions supplémentaires sont les bienvenues (page de la description originale, sexe de l'holotype, *locus typicus*, auteur de la synonymie, etc...)

- 6) Le nom d'un auteur cité du fait de son interprétation et non parce qu'il est le descripteur, doit être précédé par ";". C'est d'ailleurs une recommandation du Code International de Nomenclature Zoologique.
- 7) Le champ BREF contient un nom abrégé en 6 caractères. Le module MF2-3 constitue ce nom abrégé en concaténant les 3 premières lettres du nom de genre et les 3 premières lettres du dernier nom (espèce, sous-espèce, variété). Il arrivera donc à MF2-3 de créer des noms abrégés homonymes.

L'exemple qui suit permettra de saisir l'essentiel des contraintes.

```
famille (colonne 1)
     qenze (colonne
         espèce (colonne 8)
             sous-espace (colonne 11)
              |variátá (colonne 12)
               synonyme (colonne 13)
|bref (colonne 14)
                         nom (colonne 20)
                                                                                   signe ( (colonne 70)
                                                                                    parrain (colonne 71)
646800000000 HYMMUTHYMENOPTERA SCOLIOIDEA MUTILLIDAE
                                                                                   [CF.LBLBJ, 1985
646800000000A
                         HUTILLIDAE
                                                                                   [LATREILLE, 1802:347
6468000000000B
                         HUTILLIDAE
                                                                                   [; SKORIKOV, 1935:293
[; INVRBA, 1964:5
646800000000C
                         HUTILLIDAE
646800000000D
                         MUTILLIDAR
                                                                                   [ : BROTHERS, 1975:620
646800000000B
                       HUTILLIDAE
                                                                                   [;LBLBJ,1985:1
646800100000 HYRSP.HYRHOSA SP.
                                                                                   (LATREILLE, 1796
                       HYRHOSA
                                                                                   (LATREILLE, 1796:118
                         ISCHIOCERAS SP.
646800100000B
                                                                                   [PROVANCHER, 1882:8
646800100100 HYRATRHYRHOBA ATRA
                                                                                   [PANSER, 1801
                                                                                   [PANZER,1801:14, MALE "GERMANIA"
[FABRICIUS,1793:372 "IN GALLIA"N.PRAEGC.
                     HYRHOSA ATRA
HUTILLA HELANOCEPHALA
646800100100A
646800100100B
                                                                                    [FABRICIUS, 1793; INVREA, 1964:273
                         HYRHOSA MBLANOCEPHALA
MYRHOSA NIGRA
646800100100C
646800100100D
                                                                                   [LATREILLE, 1809:120, HALE
[BABR, 1848:228
                         HYRHOSA BICOLOR
646800100100E
                         HYRMOSA VILLOSA
646800100100F
                                                                                   [;COSTA, 1958: 4, HALE; NEC FABRICIUS, 1793
646800100200 HYRHONHYRHOBA HONGOLICA
646800100200A HYRHOBA ATRA HONGOLICA
646800100200B HYRHOSA TSUNEKII
                                                                                   [SUARES, 1974
                                                                                   [SUAREZ,1974:6,MALE, "CHARBIN, 10.VII.1949"
[HANBDA,1979:540,MALE,FEMBLLE, "FURUI..."
646800100300 MYREOSHYRMOSA EOS
                                                                                    [LELEJ, 19818:102, MALE "PRIMORSKIY KRAY"
646800100300A
                         HYRMOSA BOS
646800300000 KROSP.KROMBEINELLA
                                            SP.
                                                                                   [PATE, 1947
[PATE, 1947:197
                         HYRMOSA (KROMBEINELLA) SP.
646800300000A
646800300000B
                         PARAHYRHOSA SP.
                                                                                    [SUAREE, 1963A: 114, NEC SAUSSURE, 1860
646800300100 KROLONKROHBBINELLA LONGICOLLIS
646800300100A HYRHOSA LONGICOLLIS
646800300100B HUTILLA LONGICOLLIS
646800300100C HYRHOSA LONGICOLLIS
                                                                                    [(TOURNIER, 1869)
                                                                                    [TOURNIER, 1889:17, FEH., NEC HALE, "SAREPTA"
                                                                                    [;DALLA TORRE,1897:54
[:INVREA,1964:280
646800300100D
                          KROMBEINELLA LONGICOLLIS
                                                                                    [(TOURNIER, 1889); LELEJ, 1985:58
646800300200 KROBBAKROMBBINELLA BEAUMONTI
                         HYRHOSA BEAUHONTI
HYRHOSA BEAUHONTI VAR.SCUTELLATA
646800300200A
                                                                                    [INVRBA,1953A:272,HALB,"FBS,28.VI.1947"
646800300200B
                                                                                    INVRRA
                          KROMBBINELLA BEAUMONTI
646800300200C
                                                                                    [(INVREA, 1953); LELEJ, 1985:61
                                                                                    [(SUAREZ,1963)
[SUAREZ,1963:115,MALE, "SOZOPOL,BULGARIA"
[(SUAREZ,1963);LELEJ,1985:61
646800300300 KROTERKROMBEINELLA TERACIA
                         HYRHOSA TERACIA
KROMBEINELLA TERACIA
646800300300A
646800300300B
                                                                                   [(FABRICIUS,1793)
[FABRICIUS,1793:304,MALE,"IN ITALIA"
[;RROMBEIN,1940:445
[;INVREA 1964:277
[COSTA,1858:7,"ITALIA"
[;DALLA TORRE,1897:33
[;PANZER,1797:20,MALE;NEC FABRICIUS,1775
 646800300400 KROTHOKROMBEINELLA THORACICA
646800300400A
                          HYLABUS THORACICUS
HYRHOSA THORACICA
 646800300400B
 646800300400C
                          HYRMOSA THORACICA
HYRMOSA DUBIA
HUTILLA DUBIA
 646800300400D
 646800300400B
 646800300400F
                          MUTILLA BPHIPPIUM
                          MYRMOSA BPBIPPIUM
MYRMOSA BPBIPPIUM
 646800300400G
                                                                                    [ANDRE, 1900:109
 646800300400H
                                                                                    [SKORIKOV, 1929:245
 646800300400I
                          KROMBEINELLA THORACICA
                                                                                    [(FABRICIUS, 1793); LELEJ, 1985:62
```

Lorsque ce fichier est complet, il faut le charger dans deux fichiers distincts: TAXON.IDX et SYNON.IDX. Le premier contient les taxons prioritaires et le second les synonymes.

On utilise pour cela le programme SYNMAJ, pour charger le fichier TAXON.DAT dans les deux fichiers de référence.

On peut faire un dictionnaire synonymique complet grâce au programme DICSYNO. Celui-ci génère deux sorties, DICSYNO.LIS (fichier ASCII) et DICSYNO.TXT (fichier directement imprimable sur imprimante au format HP-DESKJET).

#### 8.2.2.

#### Les fichiers de localités

Le fichier LOCSAIS.DAT est constitué sur la base du travail de Wonville, (1977). Par rapport à ce travail, il a été considérablement augmenté par l'ajout de toutes les localités françaises et de beaucoup d'autres. Il comporte maintenant les coordonnées conventionnelles de plus de 60.000 localités. Les localités belges ont été revues et leurs coordonnées contrôlées, précisées et, le cas échéant, corrigées. Dans la très grande majorité des cas, ces coordonnées U.T.M. sont données avec une précision kilométrique. De plus, grâce à un travail opiniâtre de MM. Henri Brisse et Patrice de Ruffray, l'altitude conventionnelle est indiquée pour la quasitotalité des communes de France (courbe de niveau ou cote à la base du clocher de l'église principale).

Beaucoup de lieux-dits y sont intégrés. Il s'agit bien souvent de lieux traditionnels de collectes naturalistes: Col d'Allos, Mont-Ventoux, par exemple.

Les conventions d'écriture de Gembloux ont toujours été respectées. Principalement: tous les noms sont indiqués en lettres capitales; les communes s'écrivent toujours avec des tirets, les lieux-dits avec ou sans selon l'usage local (variable); les mots "SAINT, SANKT, SINT" sont abrégés en "ST"; les mots "SAINTS, SAINTES" sont abrégés en, respectivement, "STS", "STE", "STES"; les articles sont considérés comme partie intégrante du nom (ex.: Le Luc-en-Provence et non Luc-en-Provence, Le) mais, conformément à l'usage, il n'y a pas de tiret entre le premier article et le nom; les coordonnées non conventionnelles mais néanmoins vraisemblables comportent le caractère "\" (celui-ci est affiché en mode clignotant dans le programme MAJP).

De manière à ne pas risquer l'encodage redondant et les incohérences, il est indispensable que les auteurs du logiciel puissent distinguer les localités introduites par les utilisateurs. C'est pourquoi il faut placer les nouvelles localités dans un fichiers spécial LOCNOV.DAT, distinct des fichiers de référence LOCSAIS.DAT et LOCSAIS.IDX. Il est conseillé de transmettre chaque année ce LOCNOV.DAT à l'équipe de MICROBANQUE FAUNE-FLORE pour qu'on puisse introduire ces nouvelles localités dans l'édition suivante des fichiers dictionnaires.

La meilleure manière d'introduire de nouvelles localités est de les saisir "au vol" durant les opérations normales de saisie dans le module MAJP. Ce module détecte automatiquement la nécessité d'introduire une localité.

8.2.2.1.

Les coordonnées U.T.M.

L'objet du présent manuel n'est pas d'expliquer en détail la nature et le fonctionnement des coordonnées U.T.M.. Un petit rappel est néanmoins utile (d'après Rasmont & André, 1989).

### Pourquol utiliser U.T.M.?

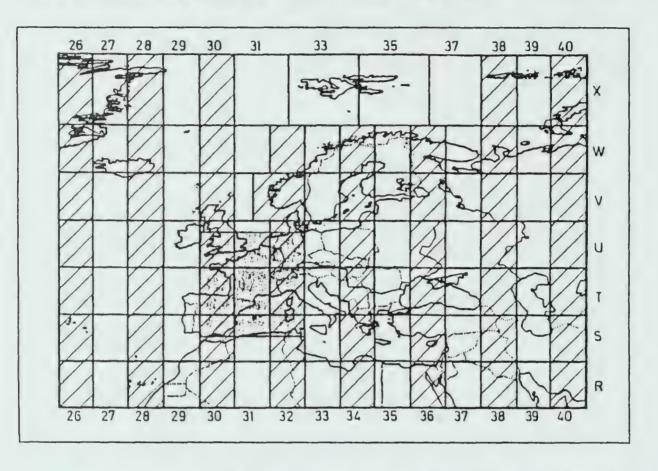
En Europe, deux grandes familles de projections planes ont la faveur des cartographes et des topographes: les projections coniques de Lambert, utilisées, par exemple, pour les cartographies nationales de la France et de la Belgique et les projections issues de la projection cylindrique de Mercator, en particulier les projections cylindriques transverses utilisées pour les cartographies nationales de l'Irlande, du Royaume-Uni, de la République Fédérale d'Allemagne et de l'Espagne. Enfin, un seul système de coordonnées planes franchit les frontières et s'affirme aux niveaux international et mondial: la projection Universelle Transverse de Mercator (U.T.M.). Celle-ci est la plus utilisée pour la cartographie biologique, surtout lorsque l'on sait que le British national Grid et l'Irish Transverse Mercator Grid sont identiques à la projection U.T.M., à un petit nombre de constantes près (Rasmont et al., 1986). Les programmes internationaux de cartographie biologique utilisent tous la projection U.T.M.

L'usage de coordonnées planes présente toujours quelques inconvénients. La difficulté majeure vient de l'obligation de minimiser l'altération d'échelle, c'est-à-dire l'écart entre les mesures sur la carte et sur le terrain. Pour réduire cette altération d'échelle à un niveau compatible avec les opérations topographiques courantes (moins de 0,1 % d'altération), le globe terrestre a été subdivisé en petites zones. Les projections pour ces zones ne diffèrent entre elles que par des constantes. Pour les projections Lambert, il faut diviser le monde en 20 zones horizontales pour ne pas avoir de trop grandes altérations d'échelle; pour U.T.M., 60 zones verticales sont nécessaires (figure 2). Un problème se pose à la jonction entre ces zones où le quadrillage est tronqué plus ou moins obliquement.

En apparence, la solution la plus simple serait d'utiliser un carroyage bâti sur les coordonnées sphériques, mais les cartes dessinées ainsi posent de gros problèmes. Les unités de surface trapézoïdales définies de la sorte ne sont pas constantes, ce qui complique les opérations mathématiques et informatiques. Il y a plus grave: non seulement on utilise des unités angulaires différentes dans certains pays (les grades en France, les degrés ailleurs), mais encore des points de référence différents (Paris en France, Bruxelles en Belgique, Madrid en Espagne, etc...) et des modèles différents pour l'ellipsoide terrestre. L'association d'un point de référence, d'une unité de mesure angulaire et d'un ellipsoïde constituent ce qu'on appelle un système géodésique et chaque état utilise son propre système Souvent, pour faciliter l'expression des coordonnées géodésique national. sphériques, une translation est faite entre le point de référence et le méridien de Greenwich. C'est le cas pour la Belgique. Toutefois, cette translation oblitère de profondes différences entre les systèmes géodésiques. Les coordonnées sphériques de l'observatoire d'Uccle (Bruxelles) sont différentes selon qu'on les exprime dans le système géodésique britannique ou dans le système belge et cela malgré que les deux systèmes utilisent les mêmes unités angulaires: des degrés/Greenwich!

Figure 2. Zones et fuseaux U.T.M. pour la région ouest-paléarctique.

Remarquez la distorsion conventionnelle du fuseau 32 sur la côte ouest de la Norvège ainsi que la suppression des fuseau 32, 34 et 36 dans la zone X. En grisé, domaine d'application du module de conversion de projection inverse UTM -> coordonnées sphériques.



Pour résumer: malgré des apparences trompeuses, les coordonnées sphériques souffrent d'un manque aigu de standardisation.

A l'opposé, la projection U.T.M. possède une grande qualité: elle est définie de façon univoque par des accords internationaux dans la plus grande partie du monde. Les discontinuités entre les systèmes géodésiques associés à la projection U.T.M. ont été rejetées dans les mers partout où c'était possible (figure 3). Quelques difficultés devraient encore s'aplanir dans le futur, grâce au système géodésique mondial, le World Geodetic System (W.G.S.), qui définit un point de référence unique: le centre de gravité de la Terre. Pour le moment et, pour autant que l'on puisse prévoir, dans l'avenir, les coordonnées U.T.M. sont le standard de choix pour toute opération cartographique internationale (Rasmont & André, 1989).

On peut objecter que les coordonnées sphériques sont plus familières et plus commodes. Toutefois, l'expérience montre que, passé une période d'apprentissage, les coordonnées U.T.M. alphanumériques sont plus facile à manipuler: tout le monde retient plus facilement "Bruxelles ES93" (coordonnées U.T.M. alphanumériques) que "Bruxelles  $50^{\circ}50N$   $4^{\circ}21E$ " (coordonnées sphériques) ou "Bruxelles E = 595, N = 5632" (coordonnées U.T.M. numériques). C'est d'ailleurs probablement, entre autres, pour ses propriétés mnémotechniques que les militaires ont porté leur choix sur ce système alphanumérique. Ils ne sont pas connus, en effet, pour apprécier les solutions compliquées!

Figure 3. Zones de d'application des différents systèmes géodésiques associés à la projection U.T.M. dans la région ouest-paléarctique

1.- coordonnées European data associées à l'ellipsoïde international de Hayford 1924

2.- World Geodetic System

3.- coordonnées Local Astro associées à l'ellipsoïde de Clarke 1868

4.- coordonnées Qôrnog associées assocoées à l'ellipsoïde de Hayford 1924

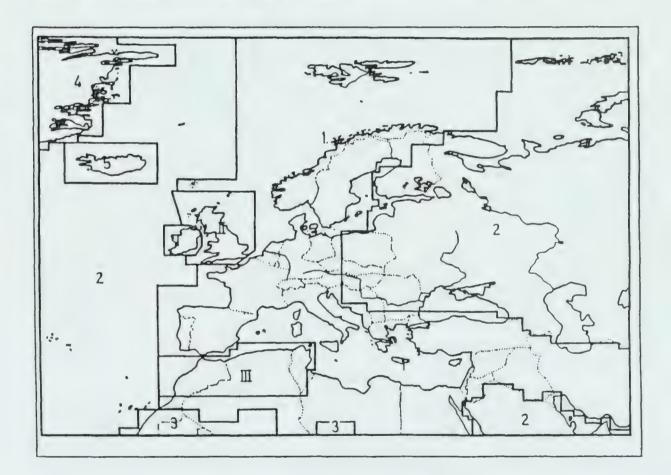
5.- coordonnées Hjôrsey associées à l'ellipsoïde international de Hayford 1924

Autres quadrillages (le quadrillage UTM n'est normalement pas utilisé dans ces régions)

1. Irish Transverse Mercator Grid; coordonnées Ireland associées à l'ellipsoïde d'Airy

II.- British National Grid; coordonnées Ordnance Survey of Great Britain associées à l'ellipsoïde d'Airy

III.- quadrillages Lambert associés à l'ellipsoïde de Clarke 1866 (coordonnées de Merchich au Maroc; coordonnées de Voirol en Algérie et Tunisie).



# Notions sur la projection U.T.M.

La projection de Mercator est une méthode par laquelle on représente la surface de la terre sur une surface plane, enroulée autour de la Terre tangentiellement à l'Equateur. De même, une projection transverse de Mercator est la représentation de la surface terrestre sur une surface plane tangentielle à un méridien "centre" de la projection. La projection U.T.M. cartographie le monde en 60 fuseaux indépendants et d'égale surface qui s'étendent donc chacun sur 6° de longitude (figure 2). Pour chacun des fuseaux, le calcul de la projection ne diffère que par une seule constante: la coordonnée angulaire du méridien centre du fuseau. Les fuseaux sont numérotés d'ouest en est à partir du 180e méridien. Les limites de fuseau sont donc tous les méridiens dont les coordonnées (en degrés/Greenwich) sont multiples de 6 et les centres de fuseaux, les multiples de 6

+ 3°. Par exemple, le fuseau 31 s'étend de 0° à 6° est et son centre de projection est le méridien 3° (figure 2).

Le globe terrestre est aussi séparé en 20 zones horizontales couvrant 8° de latitude (figure 2). Ces zones sont désignées par une lettre: de C à X en partant de -80° (80° sud) jusqu'à 84° de latitude nord. Les lettres I et O restent toujours inutilisées en U.T.M. pour éviter les confusions possibles avec zéro. Par exception, la zone X (de 72 à 84° nord) s'étend sur 12°. Au delà de 84° nord et de 80° sud, la projection U.T.M. n'est pas utilisée, elle y est remplacée par la projection stéréographique polaire (Rasmont & André, 1989).

Les coordonnées U.T.M. numériques s'expriment comme des coordonnées cartésiennes x et y mais on utilise plutôt les lettres E ("easting") pour l'abscisse et N ("northing") pour l'ordonnée. Le point origine de la projection (E=0, N=0) est situé à l'intersection du méridien central du fuseau et de l'Equateur mais on ajoute toujours 500 km à E pour que les coordonnées U.T.M. d'un fuseau soient toujours positives. Dans l'hémisphère sud, on ajoute 10.000 km à N pour les mêmes raisons. Bruxelles, 50°50' nord 4°21'est, a pour coordonnées U.T.M. numériques E=595071 m, N=5632275 m; elle est donc située à 95,071 km à l'est du 3ème méridien et à 5632,275 km au nord de l'Equateur.

Les coordonnées alphanumériques mises en oeuvre par l'O.T.A.N. sont plus compactes et plus utilisées que E et N. Dans ce système, les coordonnées hectokilométriques sont remplacées par 2 lettres: la première lettre représente l'abscisse ("easting") et la seconde, l'ordonnée ("northing") en unités de 100 km. Une paire de lettres désigne donc un carré de 100 km de côté. Le long de l'abscisse, à partir de E=O du fuseau 1, on désigne les unités de 100 km dans l'ordre alphabétique (sans I ni O) "ABCDEFGHJKLMNPQRSTUVWXY". 8 carrés de 100 x 100 km couvrent ainsi la largeur maximale d'un fuseau, l'alphabet couvre la largeur de 3 fuseaux. Le long de l'ordonnée, à partir de N=0, on désigne les unités km dans un ordre alphabétique peu modifié ("ABCDEFGHJKLMNPQRSTUV" dans fuseaux impairs "FGHJKLMNPQRSTUVABCDE" dans les fuseaux pairs).

A l'intérieur de chaque carré de 100 x 100 km, les coordonnées s'expriment de façon cartésienne: E puis N. Le nombre de chiffres exprime la précision des coordonnées: 2 chiffres pour les coordonnées décakilométriques, 4 chiffres pour les coordonnées kilométriques, 6 chiffres pour les coordonnées hectométriques, 10 chiffres pour les coordonnées métriques.

Certaines exceptions sont faites à ces règles dans la région ouestpaléarctique (figure 2 et 3):

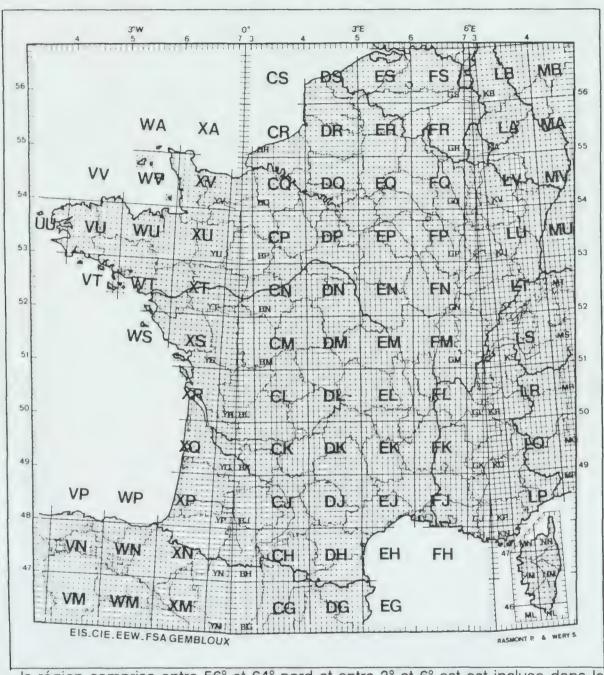
- entre 72° et 84° nord, la région comprise entre 0° et 9° est tout entière incluse dans le fuseau 31 avec 3° est comme méridien central:

- la région entre 9° et 21° est, est tout entière incluse dans le fuseau 33 avec 15° comme méridien central;

- la région entre 21° et 33° est, est tout entière incluse dans le fuseau 35 avec 27° comme méridien central;

la région entre 33° et 42° est, est tout entière incluse dans le fuseau 37 avec 39° comme méridien central; les fuseaux 32, 34 et 36 ne sont donc pas définis entre 72° et 84° nord, cela concerne surtout le Spitzberg et les îles avoisinantes;

Figure 4. Carte de France, Belgique, Grand-Duché de Luxembourg et régions limitrophes avec le carroyage U.T.M. (d'après S.Wéry & P.Rasmont)



- la région comprise entre 56° et 64° nord et entre 3° et 6° est est incluse dans le fuseau 32 avec 9° comme méridien central, cela concerne la côte occidentale de la Norvège;

- en Irlande on n'utilise pas la projection U.T.M. mais la Irish Transverse Mercator Grid (figure 3);

- dans les autres îles britanniques, on utilise le British National grid au lieu de la grille U.T.M. (figure 3);

- dans les pays du Maghreb (figure 3), ce sont les projections Lambert qui sont employées (Rasmont & André, 1989).

La figure 4. représente le fond de carte de France, Belgique, Grand-Duché de Luxembourg et régions limitrophes avec le carroyage U.T.M.

Pour la recherche des coordonnées U.T.M. de nouvelles localités, les auteurs suggèrent l'emploi du "Times Atlas of The World" (200.000 localités avec leurs coordonnées sphériques) ou les "Official Gazetters of Standards Names", Washington. Les coordonnées sphériques peuvent être converties en U.T.M. grâce au logiciel de Rasmont & André (1989), "UTM 5.0". Le module MAJP permet la conversion automatique des coordonnées sphériques lors de la saisie des nouvelles localités (ne pas oublier pour cela de faire alors <ctrl>+<F9>). Naturellement, on peut aussi utiliser les cartes topographiques comportant l'U.T.M.

#### 8.2.2.2.

#### Le fichier LOCSAIS

### Voici la structure des fichiers LOCSAIS.DAT et LOCSAIS.IDX

```
CLEF de recherche
    UTM (décakilométrique)
        lettre easting
                                    1 lettre*
        lettre-northing
                                   1 lettre*
        easting-décakilométrique 1 chiffre*
        northing-décakilométrique 1 chiffre*
                                    4 lettres*
    GEOCODE
   LOCALITE.
        localité-elef
                                   20 caractères*
RESTE
        localité—reste 12 caractères
easting—kilométrique 1 chiffre
northing—kilométrique 1 chiffre
   DIVERS.
        signe
                                    l caractère (=, [ ou blanc)
                                  32 caractères
        commentaire
        répétition
                                   1 caractère (\ ou blanc)
    COMPLEMENT-UTM.
        fuseau
                                    2 chiffres
        zone
                                    1 caractère
   ALTITUDE—CONVENTIONNELLE 4 chiffres
                                  83 caractères.
 * = champ obligatoire
```

Le fichier LOCSAIS.DAT est rendu opérationnel lorsqu'il est intégré au fichier LOCSAIS.IDX grâce au module CREABAN.

#### Recherches dans le fichier LOCSAIS

Le fichier LOCSAIS.DAT est trop gros pour pouvoir être imprimé (60.000 localités!). Il faut donc pouvoir le consulter sous sa forme informatique.

Outre la recherche du nom de localité par le module MAJP, sur laquelle on reviendra plus loin, il est possible de faire d'autres recherches et des extractions en utilisant la commande FIND du MSDOS.

Si, par exemple, on désire connaître toutes les localités du carrés U.T.M. DH30. Il suffit de se placer dans la sous-directory du fichier LOCSAIS.DAT, par

CD\BANQUE

puis de lancer la recherche

FIND "DH30' LOCSAIS.DAT

### On reçoit alors l'affichage suivant:

LOCSAIS.DAT		
DH30H0PXCANAVEILLES	89	31T0920
DH30HOPXCOL DE BRILLES	0.8	
DH30H0PXFONTPEDROUSE	27	31T1100
DH30H0PXFORET DE CLAVERA		
DH30HOPXPLANES		
DH30H0PXGAUTO	07	31T1500
DH30HOPXTHUES-ENTRE-VALLS 68		31T0840

On peut envoyer ce résultat dans un fichier, par exemple:

FIND "DH30" LOCSAIS.DAT > FICHIER.LIS

On peut encore ajouter à la fin de ce fichier le résultat d'une autre recherche, par exemple:

FIND "DH40" LOCSAIS.DAT >> FICHIER.LIS

Si c'est une liste de toutes les localités d'un département particulier que l'on veut envoyer dans un fichier, il suffit de lancer une recherche selon le géocode de ce département. Exemple une recherche des localités des Pyrénées-Orientales dont le résultat est injecté dans un fichier PYROR.LIS:

FIND "MOPX" LOCSAIS.DAT > PYROR.LIS

On peut ainsi créer des collections de localités extraites du fichier principal. Ceci peut être très utile, par exemple pour constituer et imprimer un dictionnaire régional de localités.

8.2.2.3.

Le fichier LOCNOV

Ce fichier LOCNOV.DAT contient toutes les localités personnelles. Il devrait être retransmis périodiquement à l'équipe MICROBANQUE FAUNE-FLORE afin de pouvoir mettre à jour le fichier LOCSAIS.DAT.

Le fichier LOCNOV est intégré au fichier indexé LOCSAIS.IDX grâce au module CREABAN.

La façon la plus sûre d'ajouter des localités au fichier LOCNOV.DAT est de les saisir au vol durant la saisie des nouvelles données au moyen de MAJP. Par la même occasion, on peut faire la conversion des coordonnées sphériques en U.T.M.

Voici la structure du fichier LOCNOV

```
UTH
       lettre-easting 1 lettre*
lettre-morthing 1 lettre*
easting-décakilométrique 1 chiffre*
       easting-kilométrique
                                      1 chiffre
       northing-décakilométrique 1 chiffres
northing-kilométrique 1 chiffre
  GROCODE
                                     4 lettres*
  LOCALITE.
       localitá-elef
                                    20 caractères*
      localité-reste
                                   12 caractères
  DIVERS.
                                      1 caractère (=, [ ou blanc)
       signe
       commentaire
                                   32 caractères
       répétition
                                     1 caractère (\ ou blanc)
  COMPLEMENT-UTH.
       fuseau
                                     2 chiffres
                                      1 caractère
       ZODA
  ALTITUDE-CONVENTIONNELLE
                                     4 chiffres
                                     83 caractères.
· - champ obligatoire
```

Il est aussi possible de saisir de nouvelles données en éditant directement le fichier LOCNOV.DAT au moyen d'un éditeur ASCII. Il est alors primordial de respecter le format ci-dessus, puis d'utiliser le module CREABAN.

#### 8.2.3.

#### Le fichier Géocode

Voici la structure des fichiers GEOCODE.DAT et GEOCODE.IDX

```
GEOCODE 4 lettres (clef)
DECODAGE

pays 24 lettres
région 32 lettres
traduction 20 lettres
```

Le fichier GEOCODE.DAT est rendu opérationnel par son chargement dans GEOCODE.IDX au moyen du module CREABAN.

Ce type de code a été choisi par la Cartographie des Invertébrés Européens en 1969. Il est basé sur l'ouvrage de Gould (1971), "Geocodes of the world"; mais beaucoup de corrections lui ont été apportées. En particulier, les noms y sont indiqués maintenant en langue vernaculaire et non plus en anglais. Le champ TRADUCTION comporte la traduction en français lorsqu'elle existe.

La première lettre du géocode indique le continent: "M" pour l'Europe, "Q" pour l'Asie, "L" pour les îles atlantiques. Nous y avons ajouté "A" pour certaines provinces oubliées par Gould ou modifiées par le cours de l'histoire.

Dans certains pays, la géopolitique a été très perturbée. Il a été très difficile d'en tenir compte. L'image du fichier représente à peu près la situation du début des années '60.

La deuxième lettre correspond à des groupes de pays. On a ainsi: "ML" pour la Fennoscandie, "MO" pour la France, la Belgique et les Pays-Bas, "MP" pour l'Allemagne (unifiée), "MS" pour la péninsule ibérique, "MT" pour la Suisse, "MU" pour la Pologne et la Tchécoslovaquie, "MV" pour la Yougoslavie, la Bulgarie et la Roumanie, "MW" pour les îles méditerranéennes, "MX" pour l'Italie, "MY" pour l'Autriche et la Hongrie, "MZ" pour l'Albanie, la Turquie d'Europe et la Grèce.

#### 8.2.4.

#### Le fichier Source

Voici la structure des fichiers SOURCE.DAT et SOURCE.IDX

Le fichier SOURCE.DAT est rendu opérationnel par son chargement dans SOURCE.IDX au moyen du module CREABAN.

#### 8.2.5.

#### Le fichier SEXE

Voici la structure des fichiers SEXE.DAT et SEXE.IDX

SEXE 1 caractère (clef) | décodage 79 lettres

Le fichier SEXE.DAT est rendu opérationnel par son chargement dans SEXE.IDX au moyen du module CREABAN.

#### 8.2.6.

#### Le fichier STADE

Voici la structure des fichiers STADE.DAT et STADE.IDX

STADE 1 caractère (clef) | décodage 79 lettres

Le fichier STADE.DAT est rendu opérationnel par son chargement dans STADE.IDX au moyen du module CREABAN.

#### 8.2.7.

# Le fichier Contributeur

Voici la structure des fichiers CONTRIB.DAT et CONTRIB.IDX (parfois encore appelé LEGNUM.DAT et LEGNUM.IDX)

CONTributeur 4 caractères (clef)
DECODAGE

nom et initiales du contributeur 30 lettres
ville du contributeur 30 lettres
pays du contributeur 17 lettres
spécialité du contributeur 25 lettres

Le fichier CONTRIB.DAT est rendu opérationnel par son chargement dans CONTRIB.IDX au moyen du module CREABAN.

Le numéro d'enregistrement du contributeur doit être absolument univoque (au moins pour un vaste groupe taxonomique). Il doit par conséquent être attribué par un organisme fédérateur: la Fédération des Banques de Données Biogéographiques ou le Secrétariat de la Faune et de la Flore.

#### 8.2.8.

# Le fichier de la Flore d'Europe

Le fichier FLORAEUR.DAT a été constitué par H.Brisse, P. Rasmont & P. de Ruffray. Il est basé de façon univoque sur Halliday & Beadle, 1983, "Consolidated

index to Flora Europaea"; sauf pour les genres Hieracium et Taraxacum chez lesquels certaines conventions supplémentaires de numérotation ont du être adoptées en raison du grand nombre de taxons.

Il est utile de disposer de cet ouvrage pour retrouver la numérotation botanique.

Il est à noter que les noms sont tronqués à 20 caractères, de ce fait, il est rare que les noms d'auteur y soient complets.

Pour les sous-espèces, le genre et l'espèce sont indiqués en abrégé. Le trinôme complet est reconstitué lors du décodage.

#### Structure des fichiers FLORAEUR.DAT et FLORAEUR.IDX

```
NUMERO—PLANTE (clef)

famille 3 chiffres

genre 3 chiffres
espèce 3 chiffres
sous—espèce 1 caractère (de 0 à Z)

NOM 20 caractères

total= 30 caractères
```

# 8.3. Fichiers dictionnaires relatifs

Tous les fichiers relatifs utilisés sont constitués d'enregistrements ASCII de longueur fixe de 80 caractères. Chaque enregistrement est terminé par un CR et un LF. Le nombre total de caractères est donc de 82 caractères dont seuls les 80 premiers sont accessibles à l'utilisateur.

Tous ces fichiers peuvent être édités par l'utilisateur au moyen d'un éditeur ASCII. Toutefois, il convient d'être extrêmement prudent pour conserver la longueur fixe d'absolument tous les enregistrements. Il suffit qu'un seul ne comporte pas le bon nombre de symboles (y compris les espaces) pour que les accès relatifs soient perturbés et pour que le décodage soit inopérant.

#### 8.3.1.

#### Le fichier institutions

#### Structure du fichier relatif INST.DAT

```
INSTitution 8 lettres (clef)
nom de l'institution 72 lettres
(le nom de l'institution peut être
prolongé sur plusieurs lignes)

total= 30 caractères
```

#### 8.3.2.

### Le fichier Publications

#### Structure du fichier relatif PUBLICAT.DAT

AUTBUR ANNEB	16 lettres (clef) 4 chiffres (clef) 1 lettres (clef)
titre et réfé (titre et réf sur plusieurs	rence 60 caractères érence peuvent s'étendre
total=	80 caractères

#### 8.3.3.

# Le fichier Appât

### Structure du fichier relatif APPAT.DAT

API code	d'appât	2 lettres (clef)
	d'appât du pià	ge 78 lettres
total=		80 caractères

#### 8.3.4.

# Le fichier Comportement

# Structure du fichier relatif COMPORT.DAT

COMP code de comportement DECODAGE  comportement		lettres (clef)	
total=		caractères	

#### 8.3.5.

#### Le fichier Couleur

### Structure du fichier relatif COULEUR.DAT

CPI code de couleur	2 lettres (clef)
couleur du piège	78 lettres
total=	80 caractères

#### 8.3.6.

# Le fichier Habitat

### Structure du fichier relatif HABITAT.DAT

HABITAT code CORINE	6 chiffres (clef)
dénomination CORINE	74 lettres
(la dénomination peut plusieurs lignes)	s'étendre sur
total=	80 caractères

#### 8.3.7.

#### Le fichier Macrosituation

#### Structure du fichier relatif MACROSIT.DAT

HAC code de macrosituation DECODAGE	2	lettres (claf)
macrosituation	78	lettres
total=	80	caractères

#### 8.3.8.

# Le fichier Macrosituation-qualificatif

# Structure du fichier relatif MACROQUA.DAT

MAQ code de qualificatif DECODAGE   qualificatif associé à   la macrosituation		lettres (clef)
total=	80	caractères

#### 8.3.9.

#### Le fichier Microsituation

# Structure du fichier relatif MICROSIT.DAT

MAQ code de microsituation DECODAGE	2	lettres (clef)
microsituation	78	lettres
total=	80	caractères

#### 8.3.10.

#### Le fichier Stations

#### Structure du fichier STATION.DAT

```
CODE-STATION
                                            8 caractères (clef)
     LOCALITE
                                          20 lettres
     UTN (précision métrique)
     GEOCODE
                                           4 lettres
         lettre-easting
                                           1 caractère
         lettre-northing l caractères ting-décakilométrique l chiffres
                                           1 caractère
         easting-kilométrique l chiffres easting-hectométrique l chiffres easting-décimétrique l chiffres
         easting-métrique
                                           1 chiffres
         northing-décakilométrique 1 chiffre
northing-kilométrique 1 chiffre
northing-hectométrique 1 chiffre
                                          1 chiffre
        northing-décimétrique
northing-métrique
                                           1 chiffre
     USBRA1
                                           2 caractères
     USERA2
                                           2 caractères
     USERN1
                                           4 chiffres
     BIOTOPE
         mac
                                           2 caractères
         mag
                                            2 caractères
         habitat-1
                                           6 caractères
         habitat-2
                                           6 caractères
         exp
                                           2 caractères
         alt
                                           4 chiffres
     PIEGEAGE
         tpi
                                            2 caractères
         cpi
                                            2 caractères
         api
                                           2 caractères
Nombre total de caractères :
```

Le fichier STATION est destiné à permettre de saisir les données liées aux stations d'observation ou de piégeage fréquentées les plus habituellement par l'utilisateur ou faisant l'objet d'une surveillance systématique. Les champs du fichier STATION regroupent tous les champs des fichiers-pères liés à la station.

#### 8.3.11.

### Le fichier Plèges

#### Structure du fichier relatif PIEGE.DAT

TPI code	de	type	d.	piège	2	lettres (clef)
	de	piège			78	lettres
total=					80	caractères

# 8.4. Fichiers dictionnaires réservés à l'utilisateur

Les fichiers utilisateur ont tous une strucure identique.

#### Structure d'un fichier utilisateur

CODE useral DECODAGE		2	caractères (clef)
code useral décodé		78	caractères
Nombre total de caractères		80	

Les fichiers utilisateurs peuvent être dénommés selon le gré de l'utilisateur. Leur nom et leur chemin d'accès ("path") doivent être indiqués dans le fichier MAJP.INI, comme pour tous les autres fichiers.

Le nom du champ associé à ce fichier doit être inscrit à la place ad hoc dans le fichier MAJPHLP.HLP. Ce nom s'affichera lors de toutes les opérations pertinentes.

A titre d'exemple, supposons un fichier de décodage de l'échelle des vents de De Beaufort mis au point par l'utilisateur. Il le dénomme BEAUFORT.DAT et le range dans la sous-directory D:\BANQUE. Il l'associe au champ USERA7 sous le nouveau nom de champ BEAUF.

# Fichier BEAUFORT.DAT associé au champ USERA7, dénommé BEAUF

```
00 CALME
                       :LA FUMBE MONTE VERTICALEMENT
                                                                                                            0-1 KmH
01
                       :LA FUMEE EST LEGEREMENT DEVIEE, GIROUETTES IMMOBILES
                                                                                                           1-5KmH
02 BRISE LEGERE : LES FEUILLES BRUISSENT, GIROUETTES EN HOUVEMENT
                                                                                                          6-11KmH
03 PETITE BRISE : FEUILLES ET RAMURES S'AGITENT
                                                                                                         12-19KmH
04 JOLIE BRISE : POUSSIERES, PAPIERS VOLENT, PETITES BRANCHES S'AGITENT20-28KMH
05 BONNE BRISE : PETITS ARBRES SE BALANCENT, VAGUELETTES SUR FLAQUES 29-38KMH
06 VENT FRAIS :GROSSES BRANCHES BALANCENT, VAGGELETTES SUR FLAVORES
07 GRAND FRAIS :GRANDS ARBRES PLOIENT, MARCHE CONTRE VENT DIFFICILE
08 COUP DE VENT :RAMURES ARRACHEES, VOITURES DEPORTEES
                                                                                                         39-49KmH
                                                                                                        50-61 KmH
                                                                                                         62-74KmH
09 FORT COUP DE VENT: PETITS DEGATS AUX TOITS, TUILES S'ENVOLENT
10 TEMPETE :ARBRES DERACINES, DEGATS AUX CONSTRUCTIONS
                                                                                                         75-88KmH
                                                                                                       89-102KmH
11 FORTE TEMPETE: DEGATS MAJEURS
                                                                                                      103-117KmH
12 OURAGAN
                      :CATASTROPHE
                                                                                                          >117KmH
```

Dans le fichier C:\BANQUE\MAJP.INI, l'utilisateur doit inscrire au début de la ligne "path usera7.DAT": D:\BANQUE\BEAUFORT.DAT[B] (la désinence [B] désigne un fichier d'accès relatif).

Il doit encore inscrire à la ligne n°59 du fichier C:\BANQUE\MAJPHLP.HLP les 5 lettres par lesquelles il désire faire appel à ce champ, puis le commentaire qu'il désire afficher en accompagnement lors du masque de saisie, soit: 59BEAUF: vitesse du vent selon l'échelle de De Beaufort

# 9. Les fichiers de configuration et de messages

Pour fonctionner correctement, MICROBANQUE FAUNE-FLORE a besoin de fichiers de configuration et de messages.

A la première catégorie appartiennent C:\BANQUE\MAJP.INI, C:\BANQUE\CARTEHR.INI, C:\BANQUE\FICHE.INI, C:\BANQUE\MF.INI, C:\BANQUE\MFPATH.INI, C:\BANQUE\PHENOLO.INI, C:\BANQUE\PSDEP.INI et CARTEF.INI de la sous-directory courante.

A la seconde catégorie appartiennent tous les fichiers de C:\BANQUE à désinence \*.HLP.

# 9.1.

# Fichiers de configuration

### 9.1.1.

### Le fichier C:\BANQUE\MAJP.INI

Ce fichier sert à définir le chemin ("path") de tous les fichiers dictionnaires et les couleurs devant être affichées à l'écran.

# Voici un exemple de configuration de C:\BANQUE\MAJP.INI:

D:\BANQUE\GEOCODE.IDX[X:B2:R100]	<path< th=""><th>geocode</th><th>indexé&gt;</th></path<>	geocode	indexé>
D:\BANQUE\LOCSAIS.IDX[X:B10:R99]	<path< td=""><td>locsais</td><td>indexé&gt;</td></path<>	locsais	indexé>
:\BANQUE\LOCNOV.DAT[U]	<path< td=""><td>locnov</td><td>indexé&gt;</td></path<>	locnov	indexé>
D:\BANQUE\SOURCE.IDX[X:B1:R100]	<path< td=""><td>source</td><td>indexé&gt;</td></path<>	source	indexé>
D:\BANQUE\STADE.IDX[X:B1:R100]	<path< td=""><td>stade</td><td>indexé&gt;</td></path<>	stade	indexé>
D:\BANQUE\SEXE.IDX(X:B1:R100)	<path< td=""><td>saxa</td><td>indexá&gt;</td></path<>	saxa	indexá>
D:\BANQUE\FLORABUR.IDX[X:B10:R99:D2:I2]	<path< td=""><td>floraeur</td><td>indexá&gt;</td></path<>	floraeur	indexá>
):\BANQUE\LEGNUM.IDX[X:B2:R100]	<path< td=""><td>legnum</td><td>indexé&gt;</td></path<>	legnum	indexé>
D:\BANQUE\GEOCODE.DAT[14]	<path< td=""><td>geocode</td><td>ASCII&gt;</td></path<>	geocode	ASCII>
):\BANQUE\LOCSAIS.DAT[14]		locsais	ASCII>
:\BANQUE\LOCNOV.DAT[U]	<path< td=""><td>locnov</td><td>ASCII&gt;</td></path<>	locnov	ASCII>
):\BANQUE\SOURCE.DAT[14]		source	ASCII>
:\BANQUE\STADE.DAT[14]			ASCII>
D:\BANQUE\SEXE.DAT[14]			ASCII>
):\BANQUE\FLORABUR.DAT[14]			ASCII>
D:\BANQUE\LEGNUH.DAT[14]		contributeur	ASCII>
:\BANQUE\BELGIQUE.DAT[14]	<path< td=""><td>BELGIQUE DAT</td><td></td></path<>	BELGIQUE DAT	
:\BANQUE\CARRERFA.DAT[14]		CARRERPA DAT	
D:\BANQUE\APPAT.DAT[B]	<path< td=""><td>APPAT.DAT</td><td>relatif&gt;</td></path<>	APPAT.DAT	relatif>
D:\BANQUB\CLASSIF.DAT[B]		CLASSIF. DAT	relatif>
D:\BANQUE\INST.DAT[B]		INST.DAT	relatif>
D:\BANQUE\COMPORT.DAT[B]		COMPORT. DAT	relatif>
):\BANQUE\COULEUR.DAT[B]	<path< td=""><td>COULEUR. DAT</td><td>relatif&gt;</td></path<>	COULEUR. DAT	relatif>
D:\BANQUE\HABITAT.DAT[B]		HABITAT.DAT	
D:\BANQUE\MACROQUA.DAT[B]		MACROQUA. DAT	
D:\BANQUE\MACROSIT.DAT[B]		MACROSIT.DAT	
D:\BANQUE\HICROSIT.DAT[B]		MICROSIT.DAT	
D:\BANQUE\PUBLICAT.DAT		PUBLICAT. DAT	
D:\BANQUE\STATION.DAT[B]	<pre><path< pre=""></path<></pre>	STATION. DAT	relatif>

(suite)

```
D:\BANQUB\RIEN.DAT
                                                 <path non utilisé>
D:\BANQUE\PIEGE.DAT[B]
                                                 <path PIEGE.DAT</pre>
                                                                       relatif>
                                                 <path useral.DAT relatif>
D: \BANQUE\useral.DAT[B]
                                                                     relatif>
D:\BANQUE\usera2.DAT[B]
                                                 <path usera2.DAT
D:\BANQUE\usera3.DAT[B]
                                                 <path usera3.DAT</pre>
                                                                       relatif>
D:\BANQUE\usera4.DAT[B]
                                                 <path usera4.DAT
                                                                       relatif>
D:\BANQUE\usera5.DAT[B]
                                                 <path usera5.DAT</pre>
                                                                     relatif>
D:\BANQUE\usera6.DAT[B]
                                                 <path usera6.DAT</pre>
                                                                       relatif>
D: \BANQUE\BEAUFORT. DAT[B]
                                                 <path usera7.DAT</pre>
                                                                       relatif>
                                                <message d'erreur inversé>
                                                 <message d'aide inversé>
                                                 <re>mplissage des champs>
                                                 <touches de fonction>
                  numéro de couleur (0-noir,1-rouge,2-vert,
3-jaune,4-bleu,5-magenta,6-cyan,7-blanc)
                   4=couleur du fond
                   -numéro de couleur (0=noir,1=rouge,2=vert,
3=jaune,4=bleu,5=magenta,6=cyan,7=blanc)
                   3-couleur de l'écriture
                   -0=terne, l=intense, 4=souligné, 5=clignotant
Examples:
^[lm^[47m^[30m intense+fond blanc+&criture noire
^[lm^[43m^[31m intense+fond jaune+&criture rouge
^[5m^[42m^[35m clignotant+fond vert+&criture magenta
RESPECTEZ RIGOUREUSEMENT CE FORMAT !!!!!!!!!!!!!!!!
  - caractère ESCape, c'est à dire ASCII 27
```

Les premières lignes définissent le chemin des fichiers dictionnaires indexés. On trouve ensuite le chemin de leur version ASCII, puis celui de deux fichiers indispensables pour certains modules cartographiques de MICROBANQUE FAUNIQUE version 2: BELGIQUE.DAT et CARRERFA.DAT. Viennent ensuite les chemins des fichiers dictionnaires relatifs et des fichiers utilisateur (parmi ces derniers, remarquez le chemin du fichier donné en exemple BEAUFORT.DAT). Dans l'exemple ci-dessus, remarquez aussi que certains fichiers sont placés dans une sous-directory C:\BANQUE et d'autres dans D:\BANQUE.

ATTENTION: les paramètres cités entre crochets (par exemple [X:B2:R100]) sont très importants et obligatoires; leur omission peut ralentir considérablement l'exécution de certains modules ou même, le cas échéant bloquer totalement MICROBANQUE FAUNE-FLORE.

La suite concerne la couleur des écritures utilisées dans les modules de gestion.

Les <message d'erreur> et <message d'erreur inversé> signalent la couleur des messages d'erreur. La convention est de les écrire en rouge sur fond noir ou, pour les messages les plus importants, en blanc sur fond rouge.

Les <message d'aide> et <message d'aide inversé> désignent la couleur des fenêtres d'aide. La convention est d'utiliser le vert.

Le <champ actif> désigne le champ sur lequel se trouve le curseur et dans lequel on est occupé à écrire. Sur un écran couleur, le jaune intense est particulièrement visible et recommandé. Sur un écran noir & blanc, le mieux est d'afficher le champ actif en souligné. Ce qui s'obtient par "^[1m^[34m^[40m", c'est-àdire le code couleur "écrit bleu intense ".

Le <champ inactif> désigne l'intitulé d'un champ en sommeil. Le cyan terne est indiqué du fait de son bon contraste avec le jaune; idem sur un écran noir & blanc.

Le <remplissage des champs> est le contenu effectif du champ de la donnée affichée. Le noir sur fond cyan terne est proposé par défaut, en couleur comme en noir & blanc.

Le <logo > désigne l'affichage du nom du module, de sa version et de son auteur. On propose par défaut le blanc intense.

Les <touches de fonction> sont le rappel permanent des touches de fonction principales. La couleur par défaut est le blanc intense inversé.

Le <menu sélectionné> désigne la fonction choisie et en cours d'activité. La couleur par défaut est le blanc intense sur fond magenta. Sur un écran noir & blanc, on préfère l'écriture noire sur fond magenta

La façon la plus simple d'amender les couleurs du fichier MAJP.INI est d'utiliser le module intégrateur MF avec l'option d'initialisation <F2>, menu "couleurs". Ceci permettra d'obtenir différentes combinaisons de couleurs par défaut. Si on n'est pas satisfait de ces combinaisons, il reste la possibilité de modifier le fichier MAJP.INI au moyen d'un éditeur ASCII.

#### 9.1.2. Autres fichlers d'Initialisation

Les autres fichiers d'initialisation sont générés "en vol" par les différents modules.

CARTEHR.INI est généré par le module CarteHR; FICHE.INI par le module FICHE; PHENOLO.INI par le module PHENOLO; PSDEP.INI par le module FRANCADM (qui appelle le module PSDEP) et CARTEF.INI par le module CARTEF.

Les fichiers MF.INI et MFPATH.INI sont tous deux créés par le module intégrateur MF. Ils comportent respectivement les applications appelées par MF (enregistrées par la fonction <F2>, menu "définir des applications") et les sous-directories de travail de MF (enregistrées par la fonction <F2>, menu "définir des directories").

Voici la structure du fichier C:\BANQUE\MF.INI. Veillez à respecter scrupuleusement cette structure:

```
"Microbanque Faune-Flore"
                                                                  ligne de commentaire
"C:\BANQUB\HICROBAN\"
                                                            path d'accès aux application
                                                         paramètre d'exécution de MAJP
"C:\DOS\EDIT"," Edit
                            ","E",1,1
                                                                       path d'exécution
                                                        appl.1, nom, lettre en surbrillance.
                                                                    numéro de la lettre.
                                                           0/1=réclame ou non un fichier
"C:\WORD5\WORD"," Word 5.5
                                ","W",1,1
                                                                                 idem
"C:\NTSYS\NTSYS","
                    Ntsys PC ","N",1,0
                                                                                 idem
"C:\WINDOWS\WIN"," HS Windows ","W",4,0
                                                                                 idem
"C:\PCTOOLS\CPBACKUP"," CP Backup ","B",4,0
                                                                                 idem
"C:\GOSCRIPT\GS/W"," GosScript ","G",1,1
                                                                                 idem
"C:\BANQUE\HICROBAN\List"
                                                                 Utilitaire de consultation
```

Voici	la	structure	du	fichier	C:\BANQUE\MFPATH.INI
C:\BANQUE\SPI	E\CRABE	IONI		•	directory n°1
Crabroniens					Nom de la directory n°1
C:\BANQUE\ES	SHF3				directory n°2
Essai HF3 (Ve	epidae)				Nom de la directory n°2
etc					
D:\BANQUE\PO	PILES				directory n°14
Pompilidae					nom de la directory n°14

## 9.2.

# Fichier de messages

Chaque module est accompagné d'un fichier de messages d'aide placé dans la sous-directory C:\BANQUE (obligatoirement dans cette directory et sur le disque logique C:), avec la désinence \*.HLP.

Ces messages d'aide peuvent être affichés dans le module intégrateur au moyen de la touche <F1>.

Un de ces fichiers de messages est particulier: MAJPHLP.HLP. Ce fichier permet de définir chacun des messages affichés dans le module MAJP pour chaque champ.

#### Contenu du fichier MAJPHLP.HLP

```
Olajout (non affiché)
Olorestion (non affiché)
Olorestion (non affiché)
Olorestion (non affiché)
Olorestion (non affiché)
Ossuvant (non affiché)
Ossuvant (non affiché)
Ofprecedent (non affiché)
Ofquitte (non affiché)
Ofquitte (non affiché)
Ofquitte (non affiché)
Osnumero: permet l'identification univoque et définitive d'une donnée
Osdennier-Noh: nom latin d'espàce ou de sous-espàce
Ospanier-Noh: nom latin d'espàce ou de sous-espàce
Offahille: numéro en 4 chiffres. Ex.: 6464-APOIDEA,6480-RHOPALOCERA,6470-ADEPHAGA
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, SSP en 1 caractère
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, SSP en 1 caractère
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, SSP en 1 caractère
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, SSP en 1 caractère
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, SSP en 1 caractère
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, SSP en 1 caractère
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, SSP en 1 caractère
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, SSP en 1 caractère
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, SSP en 1 caractère
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, SSP en 1 caractère
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, SSP en 1 caractère
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, SSP en 1 caractère
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, SSP en 1 caractères
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, espèce
Ilgenspssp: Genre en 3 caractères, espèce en 2 caractères, espèce
Ilgenspssp: Genre en 4 chiffres, en 2 caractères, espèce en 2 caractè
```

```
21SBXe: 0=indéterminé, M=mâle, F=femelle, W=ouvrière, H=hermaphrodite, S=soldat
22STADe:A=adulte,X=oeuf,L=larve,N=nymphe,S=subadulte,T=triongul.,B=exuvie,C=cadavr
23SOURCe: 0=détruit,l=champ,2=coll.,J=lit.,4=ch.& coll.,S=ch.& lit.,6=lit.& coll.
24COLLection: initiales du musée (5 caractères) OU nom du collectionneur (8 car.)
25REColteur: nom récolteur (16 caractères)/code de récolte à partir 8àme caractère
26UTIAI; champ réservé à l'utilisateur (alphanumérique, lié au fichier principal)
27UTIMI: champ réservé à l'utilisateur (numérique, lié au fichier principal)
28ANTEUR: nom de l'auteur de la publication (16 caractères)
29ANP: Annnée de la Publication (4 chiffres + une éventuellement l lettre).
30CONTributeur: numéro du responsable de l'information (titulaire droit d'auteur).
31CONFidentialité: 0 partielle (par détaut); 1 nulle; 2 totale.
31CONFIDENT: l=de déterminateur—auteur (défaut); 1 nulle; 2 totale.
31BCO: présence/absence renseignement &co/éthologique [0 ou N]. N envoie fiche.
34ALTitude: en mètres. Non notée = 0, niveau de la mer = 1.
31SNO-PLANTE: code Flora Europaea (FAM=) ch.,GEN=1 ch.,SP=3 ch.,SUBSP=1 car.)
36BAB1: BABitat principal (code CORINE).
318STATion: code—station (associé à un échantillonnage systématique)
319SXPOSITION: ES=Est, NN=Nord, SS=Sud, WW=Cuest, NE, NM, SE, SW
40COMPOTTEMENT: CA-copula, CB=parce, CF=cherche nid, CB=hiberne, CE=nid, CX=mort
41MICrosituation: RC=sur fruit, RF=sur fleur, RG=galle, RP=sous pierre, RT=tige
42HAC: HACrosituation: Hc=clairière,H=-rocher,HP=plage,HT=chemin,HV=voie farrée
43HAQ: MACrosituation: Guellificatif: IB=haie,IK=clôture,IL=lisière,IH=mur,IT=talus
44TPI: Type de Plège: BE=bac eau, NI=nichoir, PF=à fosse, PL=lumineux, PM=Malaise
45CPI: Couleur de Plège: BE=bac eau, NI=nichoir, PF=à fosse, PL=lumineux, PM=Malaise
45CPI: Couleur de Plège: BE=bac eau, NI=nichoir, PF=à fosse, PL=lumineux, PM=Malaise
45CPI: Type d'APpat: A=alcool,B=bier,B=bouse,E=au,F=formol,P=phéromone,V=veiande
47NOANimal: Numéro d'ANimal associé à l'activité, suivant code F.B.D.B.-B.I
           48STAtion: référence personnelle de station.
           49BIOTOPE:
       SORTHOlogies
       SIPIEGEAGE:
   52AUTRBS-CHAMPS:
53MEMO: champs réservés à des commentaires personnels (70 caractères par ligne).
54UTRA1: champ réservé à l'utilisateur (alphanumérique, fichier éco-éthologique)
55UTRA1: champ réservé à l'utilisateur (alphanumérique, fichier éco-éthologique)
55UTRA1: champ réservé à l'utilisateur (alphanumérique, fichier éco-éthologique)
57UTRA2: champ réservé à l'utilisateur (alphanumérique, fichier éco-éthologique)
58UTRA2: champ réservé à l'utilisateur (alphanumérique, fichier éco-éthologique)
59UTRA2: champ réservé à l'utilisateur (alphanumérique, fichier éco-éthologique)
59UTRA2: champ réservé à l'utilisateur (numérique, lié au fichier éco-éthologique)
61UTRA2: champ réservé à l'utilisateur (numérique, lié au fichier éco-éthologique)
63UTRA2: champ réservé à l'utilisateur (numérique, lié au fichier éco-éthologique)
63UTRA2: champ réservé à l'utilisateur (numérique, lié au fichier éco-éthologique)
64UTRA2: champ réservé à l'utilisateur (numérique, lié au fichier éco-éthologique)
65UTRA2: champ réservé à l'utilisateur (numérique, lié au fichier éco-éthologique)
       52AUTRES-CHAMPS:
```

Le texte de chaque ligne peut être amendé par l'utilisateur. Il est opportun d'y indiquer les codes les plus fréquemment utilisés pour le type d'études pratiqué.

Les champs soulignés et en gras sont les champs réservés à l'utilisateur. Les 5 premières lettres peuvent être remplacées par le nom personnel du champ. Il est préférable de donner un nom de 5 lettres, pas moins, ni plus. Il est aussi opportun de n'utiliser que des majuscules.

Les champs 26 et 54 à 59 sont des champs destinés à recevoir des variables, alphanumériques éventuellement décodées par un fichier indiqué dans le fichier C:\BANQUE\MAJP.INI.

Les champs 27 et 59 à 65 sont des champs destinés à recevoir des variables exclusivement numériques (mesures, par exemple). Ils ne sont pas liés à un fichier de décodage.

Les champs 26 et 27 (UTIA1 et UTIN1) sont liés au fichier-père principal PERE.IDX. Ils devraient donc être réservés aux variables personnelles les plus fréquemment utilisées. Si aucune variable éco-éthologiques et aucun mémo ne sont enregistrés, il en résultera une énorme économie d'espace-disque.

Les champs 54 à 65 (UTIA2-7 et UTIN2-7) figurent dans le fichier-père-éco PERECO.IDX. Leur remplissage implique donc la création d'un enregistrement nouveau dans ce fichier, avec la consommation de place qui en résulte.

# 10. Fonctionnement des modules

10.1. MAJP

Le module MAJP est destiné à la saisie de nouvelles données et à la maintenance des fichiers PERE\*.

Outre les nombreuses aides qu'il donne lors de la saisie, son avantage principal est de veiller à l'exactitude des données.

On peut décomposer cette surveillance en deux opérations:

- le test "d'intégrité";
- la test de "vraisemblance".

L'Intégrité est une qualité primordiale pour une base de données. Il est, par exemple, fondamental que l'espèce dont on encode la fiche existe réellement, que Bruxelles soit bien enregistré comme une localité du Brabant (par exemple) et non comme un col du Caucase, que la coordonnées U.T.M. corresponde à une réalité géographique, etc... Les dates comportent à elles seules une série de conditions d'intégrité: il n'existe pas de 13ème mois, ni de 31 février; l'année de la fiche ne peut pas être supérieure à la date du jour connue de l'ordinateur (attention de toujours veiller à l'exactitude de celle-ci); la seconde date d'un intervalle de temps ne peut précéder la première.

La vraisemblance est bien évidemment plus difficile à établir. Rien ne permet à priori d'exclure l'observation d'une espèce du *Dagestan* dans la banlieue de *Clermont-Ferrand*. C'est donc le responsable du fichier qui fait le premier test de vraisemblance. C'est d'ailleurs un travail fort lourd qui implique bien souvent la révision soigneuse du matériel original. Le module MAJP se préoccupe donc surtout de la vraisemblance de la frappe.

C'est ainsi que deux champs exclusivement réservés à la vérification sont encodés: le DERNIER NOM et le MODULE. Le but de ces deux champs est d'obliger une double saisie des parties les plus cruciales de l'information; de permettre ensuite la confrontation des deux répétitions afin de détecter une éventuelle erreur. Une telle opération peut paraître fastidieuse car elle oblige l'opérateur à une attention particulière. C'est bien là le but recherché: forcer l'attention.

Ainsi, l'information taxonomique est inscrite de deux manière: - par le DERNIER NOM, c'est à dire le second terme du binôme ou le troisième du trinôme (nom d'espèce ou de sous-espèce); - par le NUMERO TAXONOMIQUE qui est associé de manière univoque au nom taxonomique complet.

Lors de l'envoi de la fiche (touche 2), MAJP teste l'existence du numéro dans le fichier TAXON.IDX. Il teste ensuite l'existence, à cette ligne du fichier taxonomique de référence, d'un mot correspondant au DERNIER NOM. Si l'une de

ces deux vérifications échoue, une erreur taxonomique est diagnostiquée et le message "espèce inconnue" apparaît en clignotant.

Le MODULE permet de vérifier la vraisemblance de la date. On y force en effet l'encodage d'un nombre, obtenu par calcul simple à partir de la seconde date (année2 - mois2). MAJP vérifie que le MODULE correspond bien au mois et à l'année de la seconde date. Si une discordance est détectée, un message d'erreur est affiché lors de l'envoi de la fiche au moyen de la touche 2.

Pourquoi a-t-on choisi de tester ces deux champs en particulier? C'est l'expérience qui montre que les erreurs de taxonomie et d'année altèrent complètement l'information et sont très difficiles à retrouver.

La nécessité de ces vérifications est apparue à l'un de nous, lorsqu'il a constaté dans ses analyses informatisées, la présence d'espèces de bourdons endémiques du Caucase dans le Pays Basque. Ces erreurs avaient été introduites lors de la saisie des données et n'avaient pu être détectées en raison du très grand nombre de données traitées. Encore que, dans le cas présent d'espèces endémiques, l'erreur ait été facile à repérer a posteriori.

Que se passe-t-il lorsque l'erreur concerne une espèce ubiquiste ou, du moins, très abondante? Rien ne permet de la retrouver, sinon une relecture concurrente, fastidieuse, du fichier Informatique et du fichier "papier". Lorsque le nombre de données traitées devient important, cette confrontation des documents "papiers" avec les fichiers informatiques devient impossible. Malheureusement, l'expérience nous a montré qu'en l'absence de test, le nombre élevé de fautes de frappe altère significativement l'information. Dans certains cas extrêmes, cette situation critique a conduit à ajourner l'informatisation de certains fichiers. Il est pourtant clair que la réalisation de grands projets cartographiques ne peut se faire que par le biais de l'informatisation.

Les erreurs de date ont des conséquences presque aussi funestes que les fautes de localisation. Elles pourraient amener, le cas échéant, à considérer une espèce en régression comme stable ou même en expansion ou conduire à d'autres erreurs graves d'évaluation du destin d'une espèce.

Pour les autres champs, en dehors des données écologiques, seuls un test d'intégrité est pratiqué.

Pour les données écologiques, il n'y a pas de test d'intégrité. Il serait tout à fait possible de les tester mais cela grèverait considérablement le temps de réponse du programme.

Le numéro de PLANTE-HOTE fait lui aussi l'objet d'un test d'intégrité sur base de la numérotation et de la nomenclature de la Flora europaea.

# Remarque Importante:

Il est impossible de travailler avec le module MAJP si les fichiers de référence ne sont pas constitués. Il faut pour cela utiliser les modules CREABAN et SYNMAJ

10.1.1.

## Création des fichiers-pères

10.1.1.1.

Création de novo

Il faut d'abord s'assurer qu'il n'existe ni PERE.IDX, ni PERECO.IDX, ni PEREMEMO.IDX, ni MAJP.LIS dans la directory courante.

Il suffit ensuite de taper MAJP pour entrer dans le logiciel.

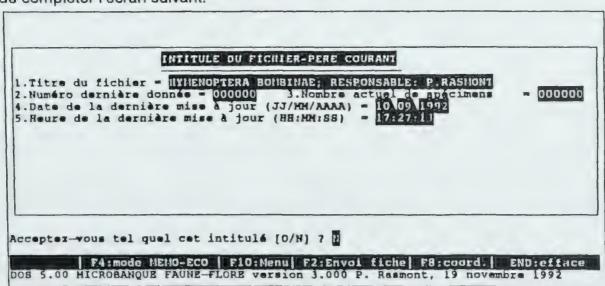
Lors de la création des fichiers PERE\*, l'écran suivant est affiché.

Fichiers PERE, PERE—ECO et PERE—HEMO inexistants ou inaccessibles
(erreur n° 35)
Faut—il créer de nouveaux fichiers [O/N]:

Firmode MEMO-ECO | FlO:Menu | F2:Envot tiche | F8:coord | END:ettace |
DOS 5.00 MICROBANQUE FAUNE—FLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992

Il suffit de répondre du à cette question pour constituer les nouveaux fichiers PERE\*.

Le premier acte à poser sera de constituer le titre du fichier. Il suffit pour cela de compléter l'écran suivant.



Lorsque le titre du fichier est accepté, on passe directement à l'écran principal.

On se trouve alors devant un écran vide à compléter.

# 10.1.1.2. Création ou reconstitution à partir d'un fichier PERE.DAT

On peut avoir besoin de reconstituer ou de créer les fichiers PERE\* à partir d'un fichier ASCII compacté de type PERE.DAT.

On peut procéder de deux façons: soit au moyen du module Ascipere, soit à l'intérieur même de MAIP grâce à la fonction importation ou exportation du menu Fightons. Cette dernière est détaillée plus loin.

S'il s'agit de la conversion d'un fichier PERE.DAT entier en fichiers PERE\*.IDX, il vaut mieux employer l'utilitaire ASCIPERE qui est près de 10 fois plus rapide. S'il s'agit d'inclure de petits tronçons de PERE.DAT à des PERE\*.IDX existants, il vaut mieux procéder à partir de MAJP, fonction Emporention of exportation.

# 10.1.1.3. Création ou reconstitution à partir d'un fichier PEREXTR.DAT

On peut avoir besoin de créer les fichiers PERE\* à partir d'un fichier ASCII de type PEREXTR.DAT.

Dans ce cas, l'utilisation du module MAIP est la seule possible. Elle nécessite d'effectuer les deux opérations suivantes:

- 1) création de novo des fichiers-pères;
- 2) importation par la fonction importation ou exportation du menu Fighture (détaillée plus loin).

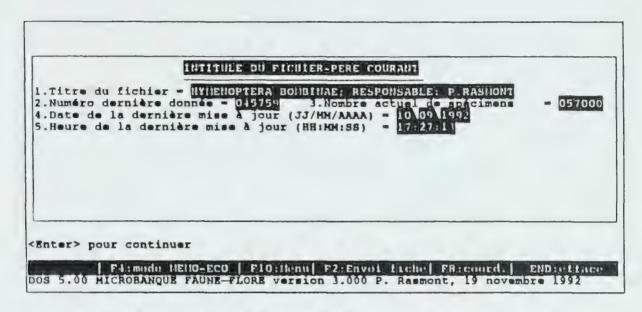
#### 10.1.2.

# Un petit tour du propriétaire

10.1.2.1.

L'écran de titre

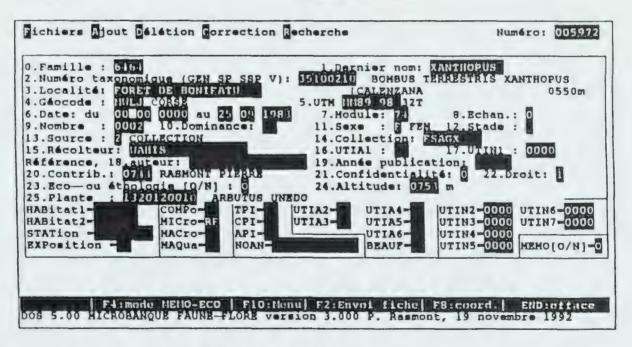
Cet écran de titre n'est rempli qu'une seule fois, lors de la fondation du fichier. Par après, il s'affichera automatiquement au début de chaque session de travail MAJP. Cet écran constitue la "carte d'identité" du fichier. Il est définitivement établi et impossible à modifier par des moyens simples.



L'écran de titre montre le nombre de données du fichier (ou plutôt le numéro de la dernière donnée enregistrée), ainsi que le nombre de spécimens enregistrés (ce nombre n'est recalculé qu'à l'occasion de l'exécution de la fonction cichier quivegarde). Il indique aussi l'heure et la date de la dernière mise à jour.

10.1.2.2.

L'écran principal



L'écran principal s'affichera lors de chaque opération.

Il représente en fait le contenu d'une fiche.

Le numéro de cette fiche figure en haut à droite de l'écran. Ce numéro est attribué une fois pour toute. Une technique sûre est d'indiquer ce numéro sur la fiche-papier, ou, s'il s'agit d'une donnée bibliographique, en marge de cette dernière. On peut aussi intercaler des signets numérotés tous les 10 à 100 fiches dans le fichier-papier. Il est ainsi aisé de retrouver la correspondance entre le

fichier PERE et le fichier-papier. Il n'est pas intéressant de retrier le fichier-papier puisque ce tri ou la recherche d'informations est plus simple dans le fichier PERE.

Le firm principal en <u>première ligne</u> représente les actions possibles sur la fiche active (Nout, Délétion, Correction), soit les sous-menus impliquant des actions sur l'ensemble du fichier (Dichiers, Decherche).

On sélectionne la fonction à accomplir en tapant la première lettre du mot. Le nom de fonction d'affiche alors en inversé.

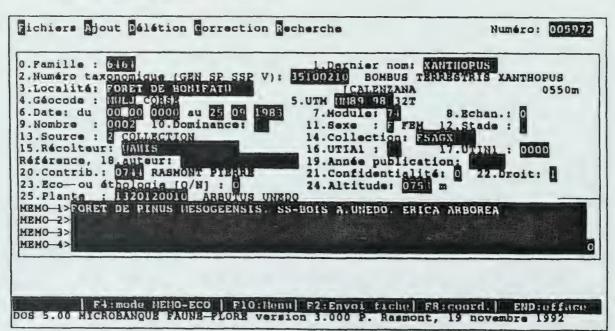
Si on tape simplement <Enter>, on entre dans la fonction Apput et le curseur va se placer sur le champ 1.Dernier nom.

La <u>deuxième ligne</u> indique soit une ligne d'aide succincte, soit un nouveau menu simple (par exemple lorsqu'on sélectionne les fonctions gecherche ou importation ou exportation).

La fiche est entièrement figurée dans le cadre. Elle est séparée en 2 zones. La zone supérieure représente la partie fixe de la fiche, la zone inférieure (après le champ 23.Eco- ou éthologie) représente les informations éco- ou éthologiques (celles qui sont liées au fichier-père-éco). Une troisième zone existe mais elle n'est pas visible directement, elle est cachée "derrière" les information écologiques. Il s'agit des champs "MEMO", destinés à des notes en texte libre.

On peut accéder à ces champs MEMO soit en amenant le curseur au champ "MEMO[O/N] =" et en répondant 'o', soit en pressant la touche F4. Cette touche F4 permet d'amener les champs ECO ou MEMO "devant" les champs ECO.

L'écran se présente alors ainsi:



En dessous du cadre, <u>une zone de 4 lignes</u> permet soit l'affichage des messages d'erreur, soit divers petits menus.

L'avant-dernière ligne figure les touches de fonction disponibles (toutes ne sont pas affichées en même temps).

- permet l'accès à une fonction d'aide (cette aide n'est disponible que pour certaines fonctions).
- permet la sortie de la fonction d'aide et le retour à la fonction en cours.
- permet l'envoi de la fiche après soit sa saisie (mode Ajout), soit sa correction (mode Correction), soit sa délétion (mode Délétion).
- bascule les champs MEMO devant ou derrière les champs FCO.
- 📆 enregistre les paramètre de la station dans le fichier STATION
- projection UTM (calcule les coordonnées sphériques de la fiche active à partir des coordonnées U.T.M.)
- sphériques (affichage plus lent) et affiche le menu de choix des unités angulaires (degrés, grades,...)
- quitte le mode de saisie des coordonnées sphériques (affichage plus rapide)
- Altiri affiche le menu de choix des ellipsoïdes
- permet le retour au menu principal.
- efface le champ de la fiche indiqué par le curseur.
- par deux pressions renvoie le curseur au MENU principal
- permet d'envoyer l'option choisie et d'avancer de champ en champ.
- permet d'avancer le curseur de champ en champ dans le cadre de la fiche.
- SILLETARE permet de reculer le curseur de champ en champ
- -> (flèche vers la droite) passe au champ à droite
- 4-(flèche vers la gauche) passe au champ à gauche
- † (flèche vers le haut) passe au champ au dessus
- ↓ (flèche vers le bas) passe au champ en dessous
- remonte d'une demi-fiche
- PgDn descend d'une demi-fiche

# La dernière ligne indique

- 1) le système actif (DOS, OS2 ou DOSEtendu à 32Bits)
- 2) la version de système active (ex DOS 4.0, OS2 2.0);
- 3) le nom du logiciel;
- 4) le numéro de version du module MAJP;
- 5) l'auteur du module MAJP;
- 6) la date de compilation du module.

# 10.1.2.3. Présentation succincte des fonctions du menu principal

# MENU PRINCIPAL:

jout : ajout de nouvelles données en fin de fichier, aide à la recherche d'un taxon, à la recherche d'une localité et à la recherche des codes de la plupart des champs; ajout de nouvelles localités, test d'intégrité en continu;

pélétion : délétion de la donnée active. Un petit menu permet de passer à l'enregistrement suivant (lettre g) ou précédent (p), ou encore de sauter directement à la fonction correction (g).

correction : correction d'une donnée active, sélectionnée grâce à la fonction decherche. Un petit menu permet de passer à l'enregistrement suivant (lettre ) ou précédent (), ou encore de sauter directement à la fonction délétion ().

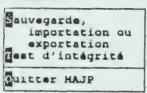
gichiers : active le sous-menu Frenzes.

Recherche : active le sous-menu Recherche.

## SOUS-MENU Buchiers

Ce sous-menu s'affiche comme suit:

#### Pichiers



Sauvegarde, importation ou exportation permet de sauvegarder les fichierspères dans les fichiers au format ASCII PERE.DAT et PERE.OLD ou PEREXTR.DAT et PEREXTR.OLD ou d'y exporter des tronçons des fichierspères. La fonction permet encore d'importer tout ou partie des données des fichiers PERE.DAT ou PEREXTR.DAT soit en les ajoutant à la fin des enregistrements existants, soit en les incluant à la place correspondant à leur numéro d'ordre.

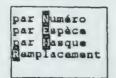
Le gest d'intégrité permet de tester a posteriori l'intégrité des champs d'une portion choisie des fichiers-pères. Le résultat de ce test est inscrit dans le listage MAJP.LIS.

Enfin, duitte permet de sortir du module Mair en fermant tous les fichiers. Il est recommandé de ne quitter Mair qu'après avoir sauvegardé les données dans PERE.DAT.

# SOUS-MENU Recharcha

Ce sous-menu s'affiche comme suit:

#### Recherche



La recherche par numéro permet de sélectionner un enregistrement dont on connaît le numéro d'ordre précis, puis d'afficher les suivants ou les précédents.

La recherche par spèce permet de sélectionner le premier enregistrement d'une espèce précise puis d'afficher les fiches suivantes ou précédents qui la concerne.

La recherche par masque permet de rechercher tous les enregistrements correspondants à un "masque" de recherche (QBE ou "Query By Example") et à les ajouter à volonté dans un fichier de collection PEREXTR.DAT.

Le gemplacement permet de remplacer (avec ou sans confirmation) le contenu déterminé d'un champ choisi par un nouveau contenu.

#### 10.1.3.

### La fonction Ajout

La fonction Ajout permet de saisir de nouvelles données et de les ajouter en fin du fichier.

#### 10.1.3.1.

#### Numérotation

Un numéro est attribué automatiquement à chaque nouvelle donnée. Ce nouveau numéro est attribué comme suit: MAJP lit dans la ligne de titre le numéro de la dernière donnée enregistrée et ajoute 1.

10.1.3.2.

Curseur

Le curseur se place dans le cadre de la fiche au niveau du champ "1.Dernier nom". On peut avancer dans ce cadre grâce aux touches and ou sater, reculer au moyen des touches sater+ and, passer à droite au moyen de la touche au moyen de la touche au moyen de la flèche vers le haut, passer en dessous au moyen de la flèche vers le bas, remonter d'un demi-écran au moyen de la touche au moyen de la touche au moyen de la touche au moyen de touche au moy

10.1.3.3.

Aide

A chaque champ est associée une ligne d'aide succincte. Celle-ci s'affiche automatiquement à la ligne 2. Cette ligne d'aide peut d'ailleurs être modifiée par l'utilisateur en éditant le fichier C:\BANQUE\MAJP.HLP. Par exemple, un utilisateur provençal trouvera plus utile d'indiquer les géocodes de sa région (Alpes-de-Haute-Provence, Alpes-Maritimes, Var, Vaucluse), plutôt que ceux des provinces belges. En général, avec un petit peu d'astuce, il est possible de faire figurer sur ces lignes d'aide presque toutes les toutes les informations nécessaires.

Pour presque tous les champs, une fonction d'aide complète est disponible.

L'affichage du bas de l'écran se modifie alors comme suit:

```
Figurdo | Shift Figure and Figure Figure Figure tiche Figure Fill of the Dos 5.00 HICROBANGUE FAUNE-FLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992
```

La frappe de permet alors de parcourir tous le fichier de référence à la recherche du code désiré, ou, simplement d'obtenir des informations complémentaires. Dans la plupart des cas, on verra apparaître une fenêtre d'aide comme dans l'exemple ci-dessus.

```
Pichiers Aput Délétion Correction Recherche
                                                                                                                  Numero: 005972
COLLection: initiales du musée (5 caractères) OU nom du collectionneur (8 car.)
1. Dernier nom: XANTHOPUS
2. Numero taxonomique (GRN SP SSP V): 35100210 BOMBUS XANTHOPUS XANTHOPUS
3. Localité: FORET DE BONIFATU (CALENZANA 055
4. Géocode: HULLI CORSE
6. Date: du 00 00 0000 au 25 07 1981
7. Hodule: 7. B. Echan.: 0
9. Nombre: 0002 10. Dominance: 11. Sexe: FEM 12. Stade: 14. Collection: FSAGX
15. Référence: 18. AUTON: 0000
                                                                                                                              0550m
                                                                      19. Année publication:
 Référence, 18. auteur:
 минир
                 HUSEUM NATIONAL D'HISTOIRE NATURELLE, PARIS, FRANCE (DR J.WEULERSSE
                                 R. STEFFANI
 МИНИБ
 MIHUB
MPB
                 MUSEUM FUR NATURKUNDE DER HUMBOLDT-UNIVERSITAT, BERLIN, BAST GERMANY
                 HUSEU PARABNSB 'EHILIO GOELDI', BELEH, PARA, BRAZIL (DR R. ARLE)
HUSEE ROYAL D'AFRIQUE CENTRALE, TERVUREN, BELGIUM (DR J. DECELLE)
HUSEO ZOOLOGICO DELLA SPECOLA, UNIVERSITA DEGLI STUDI, FLORENGE, ITAI
 MRACT
 HZUF
Ligne Bracadente, Suivante ou salecuion, ou Aucune, choisissez I
Fliaide | Shift:Flifin aide | Floritena | F2:Envol tiche | F8:coord. | END:offace DOS 5.00 Hickobangus FAUNE-Ploks version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992
```

Comme on le voit, il suffit de se déplacer dans la fenêtre au moyen des touches du menu inférieur (ou au moyen des flèches vers le haut ou vers le bas) pour placer la sélection (ligne en inversé) sur le code désiré. Il suffit alors de taper ou plus simplement <Enter> pour que le code sélectionné passe dans le champ opportun (dans le cas affiché, le code MZUF viendra remplacer FSAGX dans le champ 14.Collection.

Les modalités d'aide spéciales sont détaillées plus bas.

10.1.3.4.

Encodage des champs

Passons en revue tous les champs et leurs particularités respectives.

#### 0. Famille

En général, on n'a que très rarement besoin de changer le numéro de famille à l'intérieur d'un même fichier. Aussi, le curseur ne s'arrête-t-il pas sur ce champ et passe directement au suivant 1. Dernier nom. On peut toutefois accéder au champ 0. Famille grâce aux touches de retour en arrière stirre + ran.

Fonction d'aide. Voir paragraphe suivant 1.Dernier nom.

#### 1. Dernier nom

On inscrit ici le dernier nom du binôme ou du trinôme concerné. Exemple, pour *Bombus terrestris*, on indique **TERRESTRIS** et pour *Bombus terrestris xanthopus*, on indique **TANTILOPUS**.

Fonction d'aide. Par la frappe de 📆, l'écran se modifie comme suit:

```
Pichiers Ajult Délétion Correction Recherche

1. Dornier nom: XANTHOPUS

2. Numéro taxonomique (GEN SP SSP V): 35100210 XANTHO

Entrez 5 lettres du taxon recherché, puis tapez ENTER.

F1:Aldo Shift(F1:Fin side F10:Henn F2:Envol tiche F8:coord. END:efface DOS 5.00 Microbangus FAUNE-FLORB version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992
```

Le curseur se place au début d'une place claire de 6 positions à la place du nom complet de taxon. On tape alors 6 lettres du nom taxonomique recherché (par exemple ici, rantillo pour Bombus terrestris xanthopus) puis on tape Enter.

MAJP recherche d'abord parmi la table de noms brefs (3 premières lettres du genre + 3 première lettre du dernier nom, espèce ou sous-espèce) du fichier taxonomique de référence. Si cette table est parcourue sans succès, la recherche parcourt alors tout le fichier taxonomique, à la recherche d'une séquence équivalente de 6 lettres (pour l'exemple cité: XANTHO). Ce parcours est matérialisé par un compteur qui défile très rapidement. La recherche par nom bref est instantanée alors que la recherche au travers de tout le fichier est nettement plus longue. Dans les fichiers comportant un grand nombre de taxons, la recherche par nom bref est de loin la meilleure (pour la flore par exemple).

Lorsque la condition est remplie, un nom s'affiche et un signal sonore est émis en même temps que le message "Faut—il continuer la recherche [O/N]?".

Dans le cas de l'exemple précité, l'affichage sera:

```
Fichiers Ajout Délétion Correction Recherche

0.Famille: 6161
2.Numéro taxonomique (GEN SP SSP V): 35100210 MEGACHILE XANTHOPYGA

Faut—il continuer la recherche [O/N] 7

F1:Aide Shift-F1:Fin Mide F10:Menu F2:Envoi fiche F8:coord. END:efface DOS 5.00 MICROBANQUE FAUNE-FLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992
```

Ce qui n'est pas le taxon recherché bien que la condition XANTH ait été rencontrée dans le mot XANTHOPYGA. On tape donc Enter pour continuer la recherche. On rencontre encore 2 ou 3 taxons avant de trouver ce qu'on cherchait, BOMBUS TERRESTRIS XANTHOPUS.

La recherche peut échouer, le message suivant s'affiche alors: "Recherche infructueuse. Faut—il reprendre cette recherche (O/N)?".

Ce message d'erreur apparaît parce que soit

- (1.) on a fait une faute de frappe dans le mot recherché;
- (2.) le mot recherché n'est qu'un synonyme;
- (3.) le taxon n'est pas repris dans le fichier taxonomique de référence.

Il va de soi qu'une lecture attentive des fiches avant leur encodage pourrait éviter les deux derniers aléas. Un minimum de préparation est donc nécessaire et peut faire gagner beaucoup de temps.

## 2. Numéro taxonomique (GEN SP SSP);

On inscrit ici le numéro taxonomique à l'exclusion du numéro de famille. Ce numéro se décompose comme suit: genre, 3 chiffres ou lettres; espèce, 3 chiffres ou lettres; sous-espèce, 1 chiffre ou lettre; variété, 1 chiffre ou lettre.

Ce numéro doit impérativement être repris dans le dictionnaire taxonomique de référence (TAXON.IDX). De plus, la cohérence de ce numéro et du DERNIER NOM est requise. Si le numéro taxonomique n'est pas repris dans le fichier TAXON.IDX ou si il n'y a pas de cohérence entre ce numéro et le DERNIER NOM, un message d'erreur sera affiché après l'envoi de la fiche (touche 2).

Fonction d'aide. Voir paragraphe 1. Dernier nom.

## 3.Localité

On inscrit ici le nom de localité ou de lieu-dit en 20 lettres maximum.

Fonction d'aide. Après avoir tapé un nom de localité, permet la consultation du Dictionnaire des localités. La localité inscrite est recherchée et ses coordonnées U.T.M. et son géocode sont inscrits dans les champs correspondants. En outre, des renseignements supplémentaires sont fournis lorsqu'ils sont disponibles: fuseau UTM, zone UTM, altitude conventionnelle, synonyme ou entité dans laquelle est incluse la localité.

Au départ de , une fenêtre d'aide est ouverte. Une recherche dans le fichier dictionnaire est alors déclenchée en 3 temps. Cette recherche va permettre d'établir une petite collection de localités pertinentes dans un fichier temporaire (LOCSAIS.TMP). On pourra, par après, choisir parmi celles-ci.

Dans un premier temps, MAJP recherche une localité dont le nom correspond exactement à celui inscrit dans le champ 3,Localité. Si une telle localité est trouvée, elle est affichée avec ses coordonnées et toutes les autres localités homonymes.

Le message suivant est alors affiché: "Faut—il continuer (O/N)?".

Bien évidemment, plusieurs localités peuvent avoir le même nom. <u>Il faut donc être attentif à vérifier soi-même la vraisemblance de la localité trouvée avant de choisir.</u>

Si on tape alors enter ou o pour continuer la recherche, la 2ème phase de recherche débute.

MAJP recherche alors toutes les localités qui débutent par les 4 mêmes lettres. Un compteur à défilement rapide matérialise cette recherche. A chacune

de ces localités, le message 'Faut-il continuer [O/N]?" apparaît.

Si on continue la recherche, MAJP débute une 3ème phase de recherche: n'importe quelle localité qui comprenne les 4 premières lettres demandées. Chaque fois que ces 4 lettres sont détectées soit dans le nom de localité lui-même, soit dans un synonyme, soit dans l'entité principale, le message "Faut—il continuer [O/N]?" apparaît.

Après 5000 lectures, le message habituel de confirmation apparaît. Ceci permet, le cas échéant d'interrompre une recherche totalement infructueuse.

Lorsqu'on arrive à la fin du fichier, le message suivant apparaît: "Fin de fichier atteinte. Faut—il continuer [O/N]?".

Il est souvent utile de prolonger la recherche en la reprenant au début du fichier jusqu'à avoir inspecté tout le fichier de localités (lorsque le compteur affiche plus de 60.000).

Voyons quelques cas pratiques.

- 1) J'inscris destroux dans le champ 3.Localité puis je tape 3. Immédiatement, les coordonnées FS2002 et le géocode MOMT NAMUR s'inscrivent dans la fenêtre d'aide en même temps que le message "Faut—il continuer [O/N]?". Comme je suis satisfait de la recherche, je tape alors puis, au petit menu "Localité précédente, guivante ou sélection, ou pucune, choisissez d', je répond d ou silection. Les coordonnées de Gembloux sont alors transférées dans les champs correspondants de la fiche.
- 2) Je tape la localité coxype.

  MAJP affiche alors une fenêtre d'aide qui reste vide jusqu'à l'affichage du compteur de recherche. Celui-ci défile rapidement jusque 5000 et s'arrête alors avec le message: "Faut—11 continuer [O/N]?". Pour en savoir plus, je tape ou < Enter >.

```
Fichiers Ajout Délétion Correction Recherche
                                                                                                 Numéro: 005972
LOCalité: doit âtre reprise dans LOCSAIS.IDX. P1 permet la recherche
 O. Pamille : 6464
                                                             1 Darnier nom: XANTHOPUS
 2. Numéro taxonomique (GEN SP SSP V): 15100210 BOMBUS XANTHOPUS XANTHOPUS
3. Localité: coxyde 11460 [CALENZANA 05
                  coxyde
mirij cors:
00 00 0000 au 25 09 1983
0002 10.Dominance:
 3.Localité:
                                                        O [CALENZANA
5.UTM [HIRO 98 32T
                                                                                                           0550m
 4.Géocode :
6.Date: du
                                                           7.Module: 74 8.Echan:: 0
11.Sexe : FFH 12.Stade:
14.Collection: FSAGX
16.UTIA1: 17.UTIN1: 0000
 9.Nombre : 0002 10.Dom:
13.Source : 2 COLLECTION
15.Récolteur: UAULS
 Référence, 18. auteur:
                                                           19. Année publication:
 DS7162 HOUR KOKSTIDE =COXYDE m HEST VLAANDEREN
Localité Brácédente, Suivante ou sélection, ou Aucune, choisissez I
Fl:Aide | Shift Fl:Fin aide | Flo:Henn | F2:Envoi fiche | F8:coord. | END:cfface | Dos 5.00 Nickobangus FAUN - FLORE version 3:000 P. Rasmont, 19 novembre 1992
```

J'ai ainsi obtenu le nom KOKSIJDE, ce qui est le nom vernaculaire officiel pour COXYDE. Je suis satisfait de la recherche et je tape i ou < inter->

Autre cas de recherche indirecte. J'ai une localité "F.DE BONIFATO" (Corse) sans autre précision. Je tape donc pour pour initier une recherche. MAJP ne trouvant pas cette localité, me propose contracto (Corse), puis continue (Namur), capo pertusato (Corse), circule de contracto (Corse) et enfin foret de contracto (MM88 97 MWLJ (Corse). Par curiosité, je continue et ne trouve plus que colfu de sant ananza (contracto (Corse). Connaissant un peu la Corse, je sais que les désinences en "o" et en "u" sont équivalentes. Je suis donc satisfait de FORET DE BONIFATU.

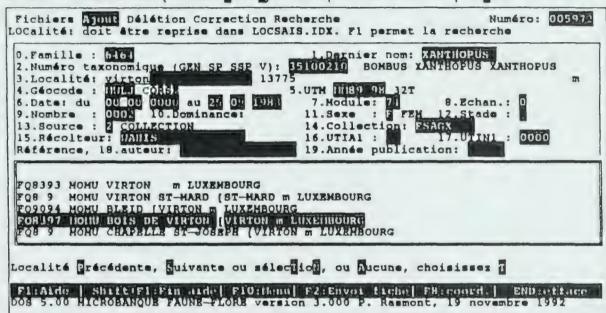
```
Fichiers Ajout Délétion Correction Recherche Num
LOCalité: doit être reprise dans LOCSAIS.IDX. F1 permet la recherche
                                                                                                          Numéro: 005972
 0.Famille : 6461
                                                                   L.Dernier nom: XANTHOPUS
 2. Numéro taxonomique (GEN SP SSP V): 15100210 BOMBUS XANTHOPUS XANTHOPUS 13775
 2.Numero taxonomique (GEN SP SSP V):
3.Localité: BONLFA 137
4.Géocode: HULJ CORSR
6.Date: du 00 00 0000 au 25 09 1983
9.Nombre: 0002 10.Dominance:
13.Source: 2 COLLECTION
15.Récolteur: (IAHIS
Référence, 18.auteur:
                                                              5.UTH HH89 98 32T
                                                                  7. Module: 74
                                                                                                8. Echan .: 0
                                                                 14.Collection: ESAGX
                                                                                               17.UTINL : 0000
                                                                 19. Année publication:
 NL1381 HWLJ BONIFACIO
                                         0030m CORSE
 FR3695 HOHT BONINNE [NAMUR m NAMUR
 NL1579 HWLJ CAPO PERTUSATO [BONIFACIO m CORSE
 MM8998 MWLJ CIRQUE DE BONIFATU [CALENZANA m CORSE
MM8998 MWLJ FORET DE BONIFATU [CALENZANA 0550m CORSE
NL1884 MWLJ GOLFU DI SANT AHANZA [BONIFACIO m CORSE
Localité Brécédente, Suivante ou sélecTioN, ou Aucune, choisissez A
F1:Aide | Shift+F1:Fin aide | F10:Menu | F2:Envoi fiche | F8:coord. | END:efface | DOS 5.00 HICROBANQUE FAUNE-FLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992
```

Après avoir répondu à la question "Faut—il continuer [O/N]?", il me faut remonter dans la fenêtre pour retrouver cette localité. Ce que je fais aisément par à (localité précédente) ou par la flèche vers le haut. Une fois FORET de BONIFATU sélectionnée, je l'accepte par ou <Enter>.

Autre cas. Une localité imprécise "B. DE VIRTON". Je tape virtoil. MAJP me renvoie immédiatement virtoil FQ83 93 MOMU (Luxembourg) qui ne me satisfait pas. En continuant la recherche, je reçois le message

"Fin de fichier atteinte, Faut—il continuer [O/N]?".

En continuant, je fini par arriver à BOIS DE VIRTOR qui me satisfait. J'arrête donc là ma recherche en répondant à la question "Faut—il continuer la recherche [O/N]?", puis en déplaçant la sélection au moyen des flèches vers le haut ou vers le bas (ou bien ou si) et acceptant la sélection par ou «Enter».



# Cas d'une localité valide mais inconnue par le logiciel,

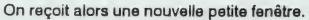
Si malgré toutes les recherches, une localité reste introuvable, c'est qu'il est nécessaire de l'ajouter au fichier de référence. Prenons un exemple: CIRQUE DE BONIFATU, MM88 97 MWLJ (Corse), fuseau 32, zone T, altitude 1100 m, commune de Calenzana.

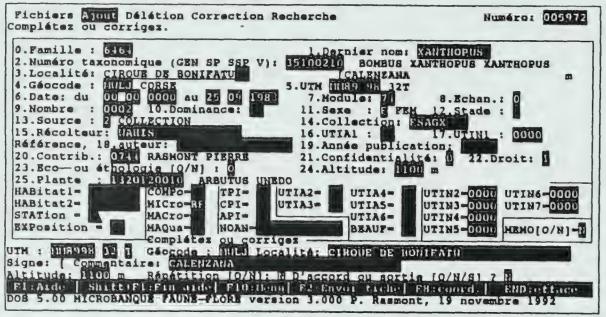
Dans cette alternative, le plus simple est alors d'encoder la localité comme si de rien n'était, en remplissant les champs 3.Localité, 4.Géocode et 5.U.T.M.. Lorsque le remplissage de la fiche est terminé, on procède à son "envoi" au moyen de la touche 2. Comme la localité n'est pas connue, MAJP renvoie alors le message

"Localité inconnue à ces coordonnées.

Faut—il l'accepter comme une localité nouvelle [O/N] ou faut—il faire une recherche [R] ?  $N^n$ .

Si l'on veut effectivement rentrer cette localité comme nouvelle, il faut répondre 'dui" à cette question.





Remarquons que les informations saisies dans le cadre principal sont reprises dans la nouvelle petite fenêtre. Il suffit maintenant de corriger ou de compléter ces informations pour qu'elles soient incluses dans le fichier LOCSAIS.IDX et conservées dans le fichier personnel de localités LOCNOV.DAT.

On peut compléter ici le nom de la localité au delà des 20 premiers caractères. On est aussi invité à compléter de nouveaux champs.

A droite du champ UTM, se trouvent deux petits champs, respectivement de 2 et 1 caractères. Il s'agit du <u>fuseau UTM</u> et de la <u>zone UTM</u>. Il est utile de compléter ces renseignements s'il sont connus (dans la marge des cartes topographiques par exemple), sinon, on peut les omettre sans aucun risque.

Signe: s'il n'y a pas de Commentaires, ce champ ne doit pas être rempli; si le commentaire est un synonyme de la localité, le signe doit être = (signe "égal"), si le commentaire est le nom de l'entité incluant la localité, le signe doit être [ (signe "inclus", obtenu par Ctrl+Alt+ ^ ou Alt+91).

Commentaires: on entre ici soit un synonyme du nom de localité (une traduction très usuelle, par exemple), soit le nom de l'entité administrative qui inclut la localité; ici, "CALENZANA", nom de la commune à laquelle appartient le CIRQUE DE BONIFATU.

Altitude: on entre ici, soit l'altitude conventionnelle du lieu, soit l'altitude d'un point côté du lieu, soit on indique une altitude moyenne. Ici, "1100 m". Ce renseignement n'est pas obligatoire mais il est d'une grande utilité.

Répétition: lorsque la localité saisie est une simple répétition d'une localité déjà incluse dans le fichier, il faut répondre du (ce cas se rencontre, par exemple, lorsqu'on veut traiter une localité linéaire du genre "Vallée de la Semois"; comme celle-ci s'étend sur plusieurs carrés UTM, il est nécessaire de répéter cette localité avec toutes les coordonnées U.T.M. décakilométriques possibles). Si par contre, la localité n'est pas du tout reprise dans le fichier, ou bien lorsqu'on veut que la

localité saisie soit LA coordonnée conventionnelle du lieu, il convient alors de répondre con dans ce champ.

D'accord ou sortie [O/N/S] ? Si la localité est correctement saisie, tapez qui pour l'envoyer; sinon tapez quon puis recommencez la saisie en corrigeant. Si vous désirez sortir de cette fenêtre sans apporter de correction et sans enregistrer la nouvelle localité tapez gortie.

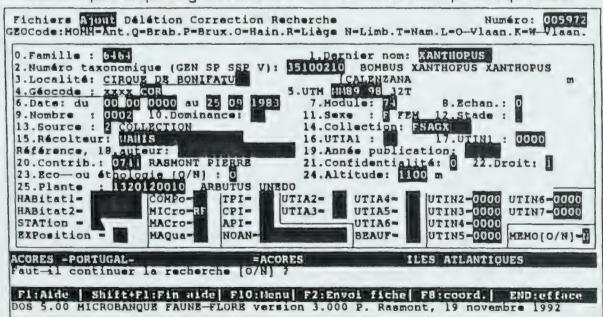
Il peut arriver que la localité soit déjà connue. On reçoit alors le message "Localité déjà connue. Faut—il corriger (N/C) ?".

Une réponse antraîne la correction du fichier LOCSAIS.IDX et l'addition de la nouvelle version corrigée dans LOCNOV.DAT. Cette possibilité peut être utilisée pour corriger systématiquement des localités. Il est alors indispensable d'envoyer la localité à corriger avec une faute d'orthographe volontaire (un X à la place de la première lettre). L'envoi de la fiche déclenchera alors l'apparition de la fenêtre de saisie et on pourra y corriger la faute volontaire et les autres, puis envoyer la correction.

#### 4. Géocode

On inscrit ici le géocode de la province.

Si le géocode d'une province est inconnu, il suffit de taper . Ceci ouvre un petit champ de 3 lettres. On rempli ce champ de recherche (par exemple "COR", pour la Corse), ceci va déclencher une recherche dans le fichier dictionnaire de géocodes. Les provinces qui remplissent la condition sont affichées une à une au bas de l'écran. Dans le cas de "COR" la première province affichée est accres - continuer. A la question "Faut—il continuer la recherche (O/N) 7", il suffit de répondre pour continuer la recherche qui arrive rapidement à corse - FRANCE- LLES MEDITERRANGENNES. Il faut alors répondre à à la question usuelle afin que la recherche soit interrompue et que le géocode soit transféré dans le champ correspondant.



#### 5. U.T.M.;

#### Résolution des coordonnées U.T.M.

On inscrit ici la coordonnées U.T.M. du lieu d'observation de l'animal. Différentes options sont possibles:

- soit la coordonnée est inconnue et introuvable (par exemple pour une localité illisible), on code alors ici @@ (Alt + 32, ce caractère se dit "a crolle" chez les informaticiens belges);
- soit la coordonnée est inconnue mais trouvable; il faut alors utiliser la fonction d'aide (51);
- soit la coordonnée est connue avec une résolution décakilométrique (2 lettres et 2 chiffres, par exemple FS10), on entre alors la coordonnée selon le format suivant 2 lettres, premier chiffre, 2 espaces, dernier chiffre (exemple: FS1..0);
- soit la coordonnée est connue avec une résolution kilométrique (2 lettres et 4 chiffres, par exemple FS1103), on entre alors la coordonnée selon le format suivant 2 lettres, 2 premiers chiffres, <u>1 espace</u>, 2 derniers chiffres (exemple: FS11.03);
- soit la coordonnée est connue avec une résolution hectométrique (2 lettres et 6 chiffres, par exemple FS110039), on entre alors la coordonnée selon le format suivant 2 lettres, 3 premiers chiffres, 3 derniers chiffres (exemple: FS110039).

En règle générale, il faut chercher à tout prix à obtenir une résolution kilométrique. La résolution décakilométrique n'est, en effet, pas suffisante pour beaucoup d'études biogéographiques ou écologiques.

La résolution hectométrique ne peut être obtenue avec fiabilité sur le terrain qu'au moyen d'instruments de visée et d'arpentage. La résolution spatiale des cartes topographiques est bien souvent insuffisante malgré leur apparente précision. On réservera donc cette résolution à des études particulières à très grande échelle.

# Test d'Intégrité des coordonnées U.T.M.

Le test d'intégrité des coordonnées U.T.M. de la fiche fonctionne comme suit.

- 1) On cherche une localité du même nom, si elle n'existe pas, le test est négatif.
- 2) Pour cette localité, un géocode identique est recherché, s'il n'est pas trouvé, le test est négatif.
- 3) Les coordonnées U.T.M. de la localité de la fiche sont comparées à celles de la localité identique du fichier LOCSAIS. Si le centre du carré de la localité de fiche est en dehors d'un cercle de 15 km au tour du centre du carré de celle du fichier LOCSAIS, le test est négatif.

Le centre d'un carré U.T.M. décakilométrique est obtenu en ajoutant 5 km à l'easting et au northing (exemple: le centre du carré FS10 est à la coordonnée FS1505). Le centre d'un carré U.T.M. kilométrique est obtenu en ajoutant 0,5 km aux coordonnées (exemple: le centre du carré FS2002 est en FS205025). Le choix d'un cercle d'acceptation de 15 km implique que le test d'intégrité est positif

lorsque le carré décakilométrique de la fiche est identique ou immédiatement adjacent à celui du fichier LOCSAIS.

On peut réduire ce cercle d'acceptation en indiquant une valeur en km avant <Enter> lors de l'apparition de l'écran-titre. Réduire ce cercle à 0 km implique que le test d'intégrité n'est positif que si le carré décakilométrique de la fiche et de LOCSAIS sont identiques. Une telle réduction du cercle d'acceptation n'est en général pas utile.

Fonction d'aide pour les coordonnées U.T.M.

La fonction d'aide est associée au champ 5, Localité.

Conversion de coordonnées aphériques en U.T.M.

La conversion de coordonnées sphériques en U.T.M. et la réciproque sont effectuées, respectivement, par 2 modules exécutables annexés: MAJPUTM.EXE et MAJPMTU.EXE.

On y accède de 2 manières.

La touche fait la conversion immédiate de la coordonnées U.T.M. affichée en coordonnées sphériques. Durant l'exécution, un bref message est affiché au bas de l'écran par le module MAJPMTU.EXE.

```
Fichiers Ajout Délétion Correction Recherche
UTM: FS1 0 (10km), FS12 01 (1km), FS125019(100m). Si introuvable: 0 (ctrl+alt+2)

0.Famille: 6464
2.Numéro taxonomique (GEN SP SSP V): 15100210 BOMBUS XANTHOPUS XANTHOPUS
3.Localité: FORET DE BONIFATU
4.Géocode: hill.J. CORSE
6.Date: du 00 00 0000 au 25 00 1983
7.Module: 71 8.Echan.: 0 11.Sexe: FFEM 12.Stade: 11.Sexe: FFEM 12.Stade: 11.Sexe: FFEM 12.Stade: 14.Collection: FSAGX
15.Récolteur: WANTES
15.Récolteur: WANTES

module MAJPHTU, 22.VII.1992

GG+42.2601 +8.5159

F4:mode MEMO-ECO F10:Nenu F2:Envot fiche F8:coord. END:efface
DOS 5.00 HICROBANQUE FAUNE-FLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992
```

Les touches Ctrl+F8 font entrer dans un mode de conversion automatique. Elles font apparaître une petite fenêtre qui permet le choix de l'unité angulaire. Ce choix s'affichera ensuite à la droite des champs Lt et Lg.

La conversion U.T.M.->sphérique se fera dès lors pour chaque nouvelle fiche affichée.

Si on efface le champ U.T.M. par End lors de sa saisie, le curseur passera dans le champ Lt (latitude) puis dans le champ Lg (longitude). On remplira alors ces champs avec les coordonnées sphériques choisies, sous la forme DD.MMSS (dans l'exemple, 49°26'N et 8°59'E en G) ou GG.CC (dans l'exemple 47,15 N et 7,26 en G) ou encore DD.DD en G. Lorsqu'on passera au champ suivant (6.Date), la conversion sphériques->U.T.M. sera exécutée et affichée, puis les coordonnées U.T.M. affichées seront reconverties en sphériques (ceci permet une vérification de la résolution de la conversion et permet de constater que la précision est meilleure que la minute ou le centigrade). Durant les quelques secondes que dure la

conversion un message est affiché en bas d'écran par MAJPUTM.EXE, sous la forme

"module MAJPUTM, 26.XII.1992 HAYFORD 32UNV9033275747". Il s'agit du nom de module, de sa date de compilation, de l'ellipsoïde utilisé, de la coordonnée UTM métrique complète (fuseau, zone, lettres, easting en 5 chiffres, northing en 5 chiffres).

```
Pichiers Apout Délétion Correction Recherche
                Delation Correction Recherche Numéro: 005972 (10km), P812 01 (1km), P8125019(100m). Si introuvable: 00 (ctrl+alt+2)
 O. Pamille : 6464
                                                        Dernier nom: MANTHORUS
 2. Numéro taxonomique (GEN SP SSP V): 35100210 BOHBUS XANTHOPUS XANTHOPUS
3. Localité: FORET DE BONIFATU (CALENZANA 05
                                                                                               0550m
                OULJ CORSE
00 00 0000 au 25 09 148
0002 10.Dominance:
 4.Gáocode :
                                                  5.UTH HI189 98 32T
 6.Date: du
 9.Nombre : 0002 10.Dom.
13.Source : 2 COLLECTION
15.Récolteur: Wallts
                                                      Choix de l'unité angulaire : [60
                                                      DMS/Greenwich ( G)
                                                                                 [0]
                                                                         OP)
                                                      Grades/Paris
                                                                                 [1]
 Référence, 18 quieur:
20. Contrib.: 0711 RASMONT PIERRE
                                                      DEG/Greenwich
                                                                         (DG)
                                                                                 [2]
                                                                                 [3] <Enter>
                                                      DHB/Hadrid
                                                                          23.Eco-ou áthologie [O/N] :
              F4: mode HEHO-ECO | F10: Henu | F2: Envoy fiche | F8: coord | END: effor:
DOS 5.00 MICROBANQUE FAUNE-PLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992
```

DOS 5.00 MICROBANQUE FAUNE-PLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992

## Ecran pendant la conversion:

```
Pichiers Apput Délétion Correction Recherche
                                                                                  Numéro: 005972
UTH: PS1
               (10km), PS12 01 (1km), PS125019(100m). Si introuvable: 00 (ctrl+alt+2)
2. Numéro taxonomique (GEN SP SSP V): 15100210 BOHBUS XANTHOPUS
3. Localité: FORET DE BONIFATH
4. Géocode: MILLIEORS: 5.UTH
5. UTH
327 Lt 40 327
                                                            BONBUS XANTHOPUS XANTHOPUS
                                                                 32T Lt 49.2600Lg 008.5200 G
 6.Date: du 00 00 0000 au 27 07 1983

9.Nombre : 0002 10.Dominance:

13.Source : 2 COLLECTION

15.Récolteur: (AIIIS
                                                    7. Module: 78
                                                                           8. Bchan .:
                                                   11.Sexe
                                                                          12.Stade
                                                   14.Collection: FSAGX
                                                   16.UTIA1 :
                                                                          IV.UTINI
 Référence, 18 auteur:
20.Contrib.: 0741 RASMONT PIERRE
                                                   19. Année publication
                                                   21.Confidentialité: 0
                                                                               22.Droit: D
23.Eco-ou áthologie [O/N] : 0
                                                   24.Altitude: 0000 m
module HAJPUTH, 26.XII.1992 HAYFORD
                                                               32UNV9033275747
            Figure Heilo-ECO | Flordenu F2: Envot tiche | F8: coard. | END: efface
DOS 5.00 NICROBANQUE FAUNE-FLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992
```

# Ecran après la conversion:

```
Pichiers Ajout Délétion Correction Recherche
                                                                                                      Numéro: 005972
UTM: FS1
                   (10km), F812 01 (1km), F8125019(100m). Si introuvable: # (ctrl+alt+2)
 O. Famille : 6464
                                                                  Dernier nom: <mark>XANTHORUS</mark>
0210 BOMBUS XANTHOPUS XANTHOPUS
 2. Numéro taxonomique (GEN SP SSP V): 15100210
                                                           CALENZANA
5.UTM [HE90979]2T Lt. 2.2601Lg 78.5159 G
 3.Localitá: FORET DE BONIFATU
 4.Géocode: HULJ CORSE

6.Date: du 00 00 0000 au 25 04 1983

9.Nombre : 0002 10.Dominance:

13.Source : 2 COLLECTION

15.Récolteur: WANTS
                                                                7. Module: 79
1. Sexe : F FEM
                                                                                            8. Bchan .:
                                                              11. Sexe : F FEM 12. Stade :
                                                                                           IT.UTINI
                                                               16.UTIA1 :
 Référence, 18. auteur:
20. Contrib.: 0711 RASHONT PIERRE
23. Eco-ou éthologie [O/N] : 0
                                                              19.Année publication:
21.Confidentialité: 0
24.Altitude: 0000 m
                                                                                                  22.Droit: [
```

DOS 5.00 HICROBANQUE FAUNE-FLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992

Si on sort d'Europe Occidentale et Centrale, on peut avoir besoin d'utiliser d'autres ellipsoïdes de référence (voir chapitre 8.2.2.1. Les coordonnées U.T.M.).

Il faut alors utiliser les touches Alt+F8. Celles-ci appellent un petit menu de choix des ellipsoïdes.

```
Pichiers Ajout Délétion Correction Recherche
                                                                                   Numéro: 005972
                (10km), FS12 01 (1km), FS125019(100m). Si introuvable: 00 (ctrl+alt+2)
UTH: FS1
 2. Numéro taxonomique (GEN SP SSP V): 15100210 BOHBUS XANTHOPUS
3. Localité: FORET DE BONIFATU (CALPAZANA
4. Géocode : 1011-1 Capazana
                                                                                            0550m
             : 11011 cors 2

u 0000 0000 au 25 09 1983

: 0002 10.bominance:
                                                5.UTM (1189 98 32T
 4.Géocode :
 6. Date: du
                                                    Choix de l'ellipsoïde:
 9.Nombre
 13. Source : 2 COLLECTION
15. Récolteur: ANIS
                                                      Hayford, 1924 (Europe)
 Référence, 18 Auteur:
20 Contrib.: 0744 RASHONT PIESRE
                                                      WGS, 1972
                                                                        (mers, C.E.I.)
                                                       Clarke, 1880
                                                                        (Afrique)
                                                                                           [2]
 23.Eco-ou éthologie [O/N] : 0
                                                                                   <Enter>
DOS 5.00 HICROBANQUE FAUNE-FLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992
```

Une fois le nouvel ellipsoide choisi, celui-ci s'affichera lors de chaque transformation de coordonnées.

## 6. Dates (champs 6.)

La première date n'est à compléter <u>que dans le cas où un intervalle de temps est à considérer</u>. Si la date est connue avec précision ou si un intervalle n'est pas considéré (cas le plus fréquent), <u>seule la seconde date est à inscrire</u>.

Les dates peuvent être inscrites de différentes manières. Prenons l'exemple du 2 avril 1982, on peut l'inscrire 2 1 2 ou 02/01/1982 ou 2-1-82. Si le jour n'est pas connu, il faut inscrire 0 (zéro) comme chiffre du jour; exemple: 0/1/12. Pour le 20ème siècle, il n'est pas nécessaire de préciser le siècle. Pour les siècles précédents, la précision est requise. Exemples: pour 1982, 82 suffit; pour 1879, 1879 est requis.

#### 7. Module,

Le but principal du <u>module</u> est d'obliger l'opérateur à vérifier attentivement la date. Seule la seconde date est vérifiée puisque la première n'est le plus souvent pas indiquée.

Pour le module, il suffit d'inscrire une valeur déduite par calcul de la seconde date: module = deux derniers chiffres de an2 - mois2.

Exemple: pour le 2 avril 1982, le module est égal à (19)824 = 78; pour le 19 octobre 1899, module = (18)99 - 10 = 89.

Cas particuliers: pour le 3 septembre 1904, module = (19)04 - 9 = 25. Si le mois manque, module = 0 (zéro).

La saisie de ce champ peut paraître fastidieuse. Elle évite pourtant bien des erreurs.

<u>Fonction d'aide</u>. Celle ci apporte des exemples et précise les cas particuliers.

#### 8. Echan.

Ce champ permet de préciser le type d'échantillonnage: 0 (échantillon occasionnel, par exemple, exemplaire de musée), 1 (échantillonnage restreint, par exemple à l'occasion d'une semaine d'excursion dans une localité), 2 (échantillonnage exhaustif, par exemple, à l'occasion de l'étude approfondie d'une station).

#### 9. Nombre

Lorsque le nombre de spécimens n'est pas connu, on peut indifféremment encoder [] (zéro) ou []. Si la donnée est manquante, le chiffre 1 sera de toute façon inscrit par le logiciel. Pour la phytosociologie, on peut inscrire ici le code d'abondance.

#### 10. Dominance

On inscrit ici le coefficient de dominance phytosociologique.

#### 11, Sexe

On inscrit ici un code pour le sexe des spécimens: De pour sexe inconnu, De pour mâle, pour femelle, pour ouvrière, pour hermaphrodite, etc...

Lors de l'envois de la fiche, un test d'intégrité permet de vérifier l'existence du sexe et de le décoder. En cas de résultat négatif du test, le décodage du sexe est remplacé par "???" clignotant.

#### 12. Stade

On inscrit ici un code pour le stade des spécimens. 🖪 pour adulte, 🖫 pour oeuf, 🖟 pour larve, 🖺 pour nymphe, 🖺 pour exuvie, 🖟 pour cadavre, etc...

Lors de l'envois de la fiche, un test d'intégrité permet de vérifier l'existence du stade et de le décoder. En cas de résultat négatif du test, le décodage du sexe est remplacé par "???" clignotant.

#### 13. Source

On inscrit ici un code qui correspond à la source de la donnée.

On distingue principalement: les données de champ (observation sur le terrain, sans conservation en collection du spécimen), les données de collection (matériel conservé en collection), les données de la littérature (citations de la littérature), les données issues de matériel détruit ou introuvable.

Lors de l'envoi de la fiche, un test d'intégrité permet de vérifier l'existence de la source et de la décoder. En cas de résultat négatif du test, le décodage du sexe est remplacé par un message d'erreur clignotant.

#### 14. Collection

On inscrit les initiales officielles de l'institution abritant la collection étudiée ou bien le nom du collectionneur.

Pour connaître les initiales officielles de nombreuses institutions, on se reportera au fichier de référence relatif INST.DAT en tapant qui ouvrira une fenêtre d'aide.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ.

#### 15. Récolteur

On inscrit ici le nom du récolteur du matériel. On peut aussi y inscrire d'autres indications de récoltes, par exemple un numéro de référence au cahier de récolte. Toutefois, pour permettre de retrouver le récolteur en toutes circonstances, il est indispensable qu'au moins <u>les 8 premiers caractères</u> du champ correspondent aux premières lettres du nom du récolteur.

On peut par exemple placer dans ce champ l'indication rasmonn , la récolte n°192 du récolteur Rasmont.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ, ni de fonction d'aide.

## 16, Champ utilisateur alphabétique n°1

On place ici le code correspondant au dictionnaire relatif personnel installé par l'utilisateur. Le nom de ce champ utilisateur est défini à la ligne 26 du fichier MAJPHLP.HLP et le fichier dictionnaire relatif est installé dans le fichier MAJP.INI.

Pour connaître le code de ce champ, on se reportera au fichier de référence relatif défini par l'utilisateur en tapant 🛐 qui ouvrira une fenêtre d'aide.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ.

# 17. Champ utllisateur numérique n°1

On place ici le code correspondant au champ numérique personnel installé par l'utilisateur. Le nom de ce champ utilisateur est défini à la ligne 27 du fichier MAJPHLP.HLP.

Il n'y a pas de fichier dictionnaire pour ce champ strictement numérique. Il sera de préférence consacré à des mesures.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ.

# Référence, 18, auteur et 19, Année publication

Ce champ n'est à remplir que s'il s'agit d'une donnée issue de la littérature. On inscrit le nom d'auteur dans le champ **8.auteur** et l'année de publication dans le champ **9.** 

Pour connaître la référence complète de ce champ, on se reportera au fichier de référence relatif PUBLIC.DAT en tapant qui ouvrira une fenêtre d'aide.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ.

#### 20. Contrib.

Par "Contrib." on entend ici "numéro de contributeur".

Le contributeur est le propriétaire intellectuel de la donnée. Il peut exercer ce droit de propriété soit en tant qu'<u>auteur</u>, soit en tant que <u>collationneur</u> d'une donnée publiée ou manuscrite non réclamée par son auteur (voir F.B.D.B., 1990).

Le mot de légataire s'est répandu pour désigner la personne apportant sa caution scientifique à la donnée. Il est pourtant tout-à-fait impropre, le "légataire" étant normalement la personne bénéficiant d'un legs (un héritier, par exemple). Le terme de "contributeur" ("celui qui contribue") est bien préférable.

Selon les habitudes prises à Gembloux et dans les autres banques de données du réseau de la Cartographie des Invertébrés Européens, chaque contributeur à reçu un numéro d'identité, de quatre chiffres.

La liste des contributeurs connus constitue le fichier CONTRIB.IDX ou LEGNUM.IDX.

On inscrit donc ici, en quatre chiffres, le numéro d'identité du contributeur.

Fonction d'aide. L'appel à la fonction d'aide au moyen de permet de retrouver un contributeur à partir de 5 lettres de son nom, entrées dans un champ particulier. La recherche dans le fichier CONTRIB.IDX est matérialisée par un compteur rapide.

Le test d'intégrité affiche un message d'erreur clignotant en cas de résultat négatif.

## 21. Confidentialité

On entre ici un code par lequel le propriétaire intellectuel de la donnée précise le niveau de confidentialité qu'il entend conférer à la présente donnée. Les codes suivants ont été attribués par la F.B.D.B.

La confidentialité par défaut a le code (zéro). Ceci correspond à une interdiction de diffuser la donnée complète (au format des fichiers-pères PERE.DAT, PERE.OLD, PERE.IDX, PERECO.IDX, PEREMEMO.IDX, PEREXTR.DAT, PEREXTR.OLD, PEREXTR.KEY) et à une autorisation de diffuser les données résumées (au format des fichiers résumés RESUME.DAT).

La confidentialité de niveau **1** correspond à une confidentialité nulle: tous les types de fichiers peuvent être diffusés.

La confidentialité de niveau 2 correspond à une confidentialité totale: aucun type de fichier ne peut être diffusé.

Il est recommandé aux contributeurs d'utiliser le code par défaut . Ceci permet de connaître au moins l'existence de la donnée et son repérage géographique approximatif. Comme le fichier résumé comprend le numéro du contributeur, celui-ci devra obligatoirement être cité et sa paternité intellectuelle sera reconnue ipso facto.

Le code <u>Il</u> pourra être accordé, par exemple, lorsque la donnée aura déjà été publiée in extenso.

Le code de est à éviter autant que possible puisqu'il implique une rétention maximale de la donnée. On l'accordera avec parcimonie, par exemple, pour protéger une station unique d'un taxon gravement menacé par un prélèvement abusif ou, tout simplement, pour protéger sa propriété intellectuelle sur une nouveauté scientifique.

Le remplissage de ce champ risque de devenir de grande importance dans les toutes prochaines années avec la mise en réseau de la plupart des ordinateurs. Les logiciels de communication de données projetés par la F.B.D.B. moduleront les possibilités de transfert selon la confidentialité de la donnée.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ.

#### 22. Droit

On entre ici un code de type de droit afin de préciser le type de propriété intellectuelle exercée par le contributeur.

Les codes suivants ont été attribués par la F.B.D.B. Le code de est attribué au droit de déterminateur-auteur (par défaut), le code de est attribué au droit de simple compilateur de données.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ.

# 23. Eco- ou éthologie [O/N]

On entre ici (zéro) lorsqu'il n'y a pas de renseignements étho- ou écologiques associés à la donnée. Les champs qui suivent sont alors effacés (y compris les champs mémo) et la fiche envoyée.

Si on entre [], la saisie se poursuit le long des champs éco- et éthologiques et, éventuellement, jusqu'aux champs MEMO.

La réponse à ce champ est obligatoire pour passer à la partie suivante de la fiche.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ.

Les champs suivants sont enregistrés dans le fichler PERECO.IDX.

# 24. Altitude

On inscrit ici l'altitude de l'observation en mètres. Si l'information est absente, l'altitude est 5000 (zéro). Le niveau de la mer est à coder 5001 (soit un m d'altitude). On peut aussi coder ici une profondeur (en mer, en lac, en rivière, etc...).

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ mais seuls des chiffres peuvent y être saisis.

#### 25. Plante

On inscrit ici le numéro de code de la plante à laquelle l'observation est associée, par exemple, la plante consommée ou butinée.

Ce code numérique est celui utilisé par la Flora Europaea (Tutin et al., 1964,1968,1972,1976,1980). On en trouve une source facile d'emploi dans le Consolidated Index to Flora Europaea (Halliday & Beadle, 1983).

Ce numéro se subdivise en codes <u>de famille</u> (3 chiffres), <u>de genre</u> (3 chiffres), <u>de sous-espèce</u> (1 lettre ou zéro si aucune sous-espèce n'est indiquée; "a" pour la sous-espèce nominale).

## Fonction d'aide.

L'appel à la fonction d'aide au moyen de permet de retrouver un code à partir de 6 lettres du nom de la plante.

La recherche est matérialisée par un compteur rapide. Elle peut prendre un certain temps (jusqu'à une minute) car le fichier est très long (plus de 22.000 taxons). Comme le fichier est rangé selon un "ordre taxonomique" traditionnel, les Caryophyllaceae et les Ranunculaceae sont très vite trouvées et les Orchidacae sont les plus longues à retrouver.

La recherche peut être considérablement accélérée en précisant l'initiale du nom de genre si celui-ci est connu. L'initiale du nom de genre doit être impérativement suivie d'un point et, sans espace, des premières lettres du nom recherché (spécifique ou subspécifique).

Les recherches sur les séquences suivantes sont valides: PRATEN. T. PRATEN. Dans les deux cas elles permettront de retrouver le taxon recherché (par exemple ici Trifolium pratense), mais la seconde méthode sera plus rapide et plus directe.

Lorsqu'on recherche une sous-espèce (par exemple Trifolium incarnatum molinerii (Balb.) Syme), le nom de genre et d'espèce est tronqué durant la recherche. La séquence de recherche suivante, THOLINE, est décodé, par 081057062B TRIF.I. MOLINERII durant la recherche. Ce qui suffit pour reconnaître le taxon mais qui n'est pas très esthétique. Toutefois, après l'envoi de la fiche par le nom complet s'affichera sous la forme complète 081057062B TRIFOLIUM INCARNATUM MOLINERII.

Un test d'intégrité est effectué sur ce champ et le nom du taxon complet du taxon est donc affiché après l'envoi par . Si le résultat de ce test est négatif, un message d'erreur clignotant est affiché.

## HABitat 1

Ce champ permet de rentrer le code CORINE d'habitat (en 6 chiffres.). Il désigne l'habitat principal de l'organisme.

Pour connaître la référence complète de ce champ, on se reportera au fichier de référence relatif HABITAT.DAT en tapant a qui ouvrira une fenêtre d'aide.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ.

#### **HABItat 2**

Comme le champ précédent, celui-ci permet de rentrer le code CORINE d'habitat (en 6 chiffres.). Il désigne l'habitat <u>secondaire</u> (accessoire) de l'organisme.

Pour connaître la référence complète de ce champ, on se reportera au fichier de référence relatif HABITAT.DAT en tapant a qui ouvrira une fenêtre d'aide.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ.

#### **STATion**

Dans ce champ, il est opportun de placer un code personnel de station.

Dans un fichier dictionnaire relatif, STATION.DAT, tous les codes de champs opportuns pour la station sont repris. Pour connaître le contenu de ce fichier, il faut taper qui ouvrira une fenêtre d'aide.

Une fois un code sélectionné parmi ce fichier, tous les champs opportuns (UTM métrique, LOCALITE, GEOCODE, UTIA1, UTIA2, UTIN1, MACrosituation, MAcrosituation-Qualificatif, HABitat-1, HABitat-2, EXPosition, ALTitude, Type Plège, Couleur Plège, Appât du Plège) seront complétés de la manière correspondante.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ.

## **EXPosition**

On place ici l'exposition selon les points cardinaux primaires (NN, EE, SS, WW) ou secondaires (NE, SE, SW, NW).

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ.

## COMPortement

On place ici un code d'identification du type de comportement. Par exemple: CA (in copula), CB (perce un terrier, une corolle, etc...), CF (cherche un nid), CH (en hibernation), etc...

Pour connaître tous les codes disponibles pour ce champ, on se reportera au fichier de référence relatif COMPO.DAT en tapant qui ouvrira une fenêtre d'aide.

Il est évident qu'il n'est pas possible de coder tous les types de comportement imaginables. Lorsqu'il s'agît de comportements rares ou occasionnels pour le taxon, il vaudra mieux l'indiquer dans un champ mémo. Par contre il est possible que dans le cadre particulier de votre étude, vous ayez besoin de coder l'un ou l'autre comportement tout à fait caractéristique. Il est alors souhaitable que vous proposiez un nouveau code et que vous le communiquiez à l'équipe Microbanque Faune-Flore qui l'intègrera dans la version suivante des fichiers.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ.

#### Microsituation

On inscrit ici un code de 2 lettres décrivant succinctement l'endroit ou était posé le spécimen lors de l'observation. Exemples: RC (sur un fruit), RF (sur une fleur), RG (dans une galle), RP (sous une pierre), RT (dans une tige), DV (en vol), etc...

Pour connaître tous les codes disponibles pour ce champ, on se reportera au fichier de référence relatif MICRO.DAT en tapant qui ouvrira une fenêtre d'aide.

Tout comme pour les comportements, il est possible qu'aucun code ne corresponde au comportement que vous désirez saisir. Si l'utilisation des champs mémo ne vous satisfait pas, il est alors souhaitable que vous proposiez un nouveau code et que vous le communiquiez à l'équipe MICROBANQUE FAUNE-FLORE qui l'intègrera dans la version suivante des fichiers.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ce champ.

### MACro (MACrosituation)

On peut coder ici la place occupée par les spécimens observés au sein du biotope. On se place ici à une grande échelle, à peu près une échelle humaine. Exemples: MC (clairière), MI (sur rocher), MP (sur une plage), etc...

Pour connaître tous les codes disponibles pour ce champ, on se reportera au fichier de référence relatif MACRO.DAT en tapant qui ouvrira une fenêtre d'aide.

Pas de test d'intégrité pour ce champ.

# MAQ (MAcrosituation, Qualificatif)

On peut préciser ici la place occupée par les spécimens observés parmi le biotope et codée par la MACrosituation. On se place ici à une grande échelle, à peu près une échelle humaine. Exemples: IH (haie), IK (clôture), IL (lisière), etc...

Utilisés en combinaison, les champs MACrosituation et MAQ permettent de décrire assez exactement l'habitat au sein de la station.

Néanmoins, une certaine subjectivité est inévitable, aussi, ces deux champs sont surtout associés à un mode personnel de prise de notes.

Pour connaître tous les codes disponibles pour ce champ, on se reportera au fichier de référence relatif MICRO.DAT en tapant qui ouvrira une fenêtre d'aide.

Pas de test d'intégrité pour ce champ.

# TPI (Type de Plège)

On peut préciser ici le type de piège utilisé pour la collecte. Exemples: BE (bac à eau), NI (nichoir), PF (piège à fosse), PL (piège lumineux), PM (piège Malaise), etc...

Fichier de référence appelé par : PIEGE.DAT; pas de test d'intégrité.

## CPI (Couleur de Plège)

On peut préciser ici la couleur du piège utilisé pour la collecte. Exemples: BL (blanc), JJ (jaune), NN (noir), OO (orange), RR (rouge), VV (vert), etc...

Fichier de référence appelé par 1: COULEUR.DAT; pas de test d'intégrité.

## TPI (Appât du Plège)

On peut préciser ici l'appât utilisé dans le piège précisé aux champs précédents.

Fichier de référence appelé par 3: APPAT.DAT; pas de test d'intégrité.

Dans les version 1 et 2 de MICROBANQUE FAUNIQUE, ce champ était appelé TAP.

## NOAN (numéro d'animal)

On peut préciser ici le numéro taxonomique de l'animal associé à l'activité du taxon étudié. Le code taxonomique utilisé est identique à celui utilisé au champ 2.Numéro taxonomique.

Pas de fonction d'aide ni de test d'intégrité pour ce champ.

## Champs utilisateur alphabétiques n°2 à n°7

On place ici le code correspondant au dictionnaire relatif personnel installé par l'utilisateur. Le nom de ces champs utilisateur est défini aux lignes 54 à 59 du fichier MAJPHLP.HLP et les fichiers dictionnaires relatifs sont installés dans le fichier MAJP.INI.

Alors que le champ utilisateur n°1 est placé dans le fichier-père PERE.IDX, les champs n°2 à n°7 sont dans le PERECO.IDX.

Pour connaître le code de ces champs, on se reportera aux fichiers de référence relatifs définis par l'utilisateur en tapant qui ouvrira une fenêtre d'aide.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ces champ.

# Champs utilisateur numériques n°2 à n°7

On place ici le code correspondant aux champs numériques personnels installés par l'utilisateur. Les noms de ces champs utilisateurs sont défini aux lignes 60-65 du fichier MAJPHLP.HLP.

Il n'y a pas de fichier dictionnaire pour ces champ strictement numériques. Il seront de préférence consacrés à des mesures.

Alors que le champ utilisateur n°1 est placé dans le fichier-père PERE.IDX, les champs n°2 à n°7 sont dans le PERECO.IDX.

Il n'y a pas de test d'intégrité sur ces champ.

#### champs MEMO

On entend par champ MEMO un ensemble de 4 lignes de 70 caractères réservées à des notes libres (non structurées). Une réponse ou dans ce champ permet de faire passer les champs MEMO devant les champs ECO et d'y placer le curseur. La touche activée alors que le curseur n'est pas dans un champ éco-éthologique a le même effet.

Le contenu des champs MEMO est converti en caractères haut-de-casse.

# Champs de Microbanque Faunique qui ne sont plus implémentés dans Microbanque Faune-Flore

Ces codes sont traités de manière spéciales lors de l'exécution du module de conversion MF2-3 qui converti les anciens fichiers au format MICROBANQUE FAUNIQUE vers le format MICROBANQUE FAUNE-FLORE (voir plus loin: Module MF2-3).

Ces différents champs ont été abandonnés en raison de leur quasiinutilisation depuis leur création dans le cahier des charges de Marchal (1982). Ce genre de renseignement, s'il doit être consigné, sera plus opportunément placé dans un champ mémo.

## INFLu (INFLuence anthropique)

Code qui représentait l'influence anthropique du site observé.

Le fichier de référence de ces codes est INFLANTH.DAT.

# ECOSy (ECOSystème, code CORINE)

On devait inscrire ici le code CORINE mais celui-ci n'a jamais été publié durant l'existence de Microbanque Faunique. Le codage préconisé était celui de CORINE (projet du Conseil de l'Europe).

Fichier de référence: ECOSYSTE.DAT.

# AVEGé (Association VEGétale)

On inscrivait ici un code d'association végétale. Ce code était souvent redondant du précédent (ECOSy).

Fichier de référence: ASSVEG.DAT.

# NOPHY (NumérO de relevé PHYtosociologique)

On inscrivait ici un numéro conventionnel de relevé phytosociologique.

# RELI (RELIef)

On inscrivait ici un code de description succincte du relief. Fichier de référence: RELIEF.DAT.

## CULT (type de CULTure)

On inscrivait ici un code de description sommaire du type de culture. Les plantations pérennes (vergers, sylvicultures) étaient considérées comme cultures. Fichier de référence: CULTURE.DAT.

## AGEP (AGE du Peuplement)

Pour les cultures pérennes, l'âge de la plantation peut avoir une importance primordiale. C'est ici qu'on inscrivait cet âge (en années).

## DISP (DIStance de Plantation)

Pour beaucoup de types de culture, et surtout pour les cultures pérennes, la distance de plantation peut avoir une importance primordiale. C'est ici qu'on inscrivait cet distance en mètres.

## TEX (Type d'Exploitation)

On pouvait inscrire ici un code pour le type d'exploitation. On réservait cette observation aux endroits très fortement anthropiques (carrières, mines, sablières, etc...). Fichier de référence: EXPLOITA.DAT.

## TBA (Type de BAtiment)

On pouvait inscrire ici un code pour le type de bâtiment à l'intérieur duquel l'observation avait été faîte. Fichier de référence; BATIMENT,DAT.

# PBA (Partie de BAtiment)

En liaison avec le champ précédent, on pouvait inscrire ici un code pour la partie de bâtiment à l'intérieur duquel l'observation avait été faîte. Fichier de référence: PARTBAT.DAT.

# TMA (Type de Milieu Aquatique)

On pouvait coder lci le type de milieu aquatique dans lequel l'observation avait été faite. Fichier de référence: MILAQUA.DAT (fichier très incomplet).

# TEA (Type d'EAu)

On pouvait coder ici le type d'eau dans laquelle l'observation avait été faite. Fichier de référence: TYPEAU.DAT (fichier très incomplet).

# STR (STRate végétale)

On pouvait préciser ici la place occupée par les spécimens au sein de la végétation. Fichier de référence: STRATE.DAT.

# FPI (Forme de Plège)

On pouvait préciser ici la forme du piège (ou la variante) utilisé pour la collecte. Fichier de référence: FORME.DAT.

## HPR (Hauteur de PRélèvement)

On pouvait préciser ici la hauteur de prélèvement lors de la collecte. Cette hauteur pouvait être négative et représenter alors une profondeur (de sol, d'eau, etc...)

## NPI (Numéro de Plège)

On pouvait attribuer ici un numéro (ou un code alphanumérique) au piège ou à la station de piégeage. Ce code est envoyé dans le champ STATION lors de l'exécution du module MF2-3.

### PEDOLOGIE

On pouvait attribuer ici des codes de structure pédologique de la station. Bien entendu, cette variable devait être réservée à la faune et la à la flore hypogée.

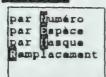
#### 10.1.4.

## La fonction Recherche

Le sous-menu Recherche comporte plusieurs fonctions.

Ce sous-menu s'affiche comme suit:

#### Recherche



La recherche par duméro permet de sélectionner un enregistrement dont on connaît le numéro d'ordre précis, puis d'afficher les suivants ou les précédents.

La recherche par Espèce permet de sélectionner le premier enregistrement d'une espèce précise puis d'afficher les fiches suivantes ou précédentes qui la concernent.

La recherche par fasque permet de rechercher tous les enregistrements correspondants à un "masque" de recherche (QBE ou "Query By Example") et de les ajouter à volonté dans un fichier de collection PEREXTR.DAT.

Le demplacement permet de remplacer (avec ou sans confirmation) le contenu déterminé d'un champ choisi par un nouveau contenu.

La fonction reclierate permet de retrouver et sélectionner un enregistrement connu par son numéro d'ordre ou par son taxon. Lorsque l'enregistrement est affiché, un petit menu permet de passer à l'enregistrement suivant (lettre ) ou précédent (), ou encore de sauter directement aux fonctions point on () ou correction ().

## Mode guméro

Dans ce mode, la recherche se fait suivant le numéro d'ordre de la fiche dans le fichier. Lorsqu'on entre dans ce mode, le curseur se place dans le champ

Le haut de l'écran se présente alors comme suit:



Le choix "donnée quivante" entraîne l'affichage de la fiche suivante selon l'ordre du fichier, quel que soit son numéro taxonomique. Si la dernière fiche est atteinte, la recherche s'arrête. La recherche de la fiche suivante s'accomplit donc strictement selon l'ordre du fichier.

Le choix "donnée précédente" affiche la fiche précédente quelque soit son numéro taxonomique. Si par après, on réutilise le choix "donnée guivante", la recherche suivra de nouveau l'ordre du fichier.

Pendant la phase de recherche, le message "Recherche en cours" s'affiche en clignotant. Normalement, cet affichage s'aperçoit à peine tant la recherche est rapide. Dans certains cas, toutefois, la recherche peut durer 10 à 30 secondes. Ce long délai s'observe notamment lorsqu'un très grand nombre d'enregistrement successifs ont été détruits et que l'on parcourt cette série détruite de la fin vers le début du fichier par le choix "donnée procedente".

## Passage direct aux fonctions délétion ou correction

Si au lieu de répondre sou a, à ce menu, on répond , on passe directement au mode reference. Si l'on répond , on passe directement au mode repression. Ceci permet de détruire ou de corriger la donnée sélectionnée.

# Mode Espèce

Si on choisi le mode espèce, le curseur se place au champ O.Famille puis au champ 2.Numéro taxonomique. La fonction d'aide est alors disponible pour retrouver le numéro d'une espèce (voir plus haut, la fonction fout).

Après avoir rempli ces deux champs, l'écran affiche la première fiche correspondant au numéro d'espèce choisi. Le haut de l'écran se présente alors comme suit:



Le choix "donnée guivante" entraîne l'affichage de la fiche suivante de l'espèce cholsie. Si la dernière fiche de l'espèce est dépassé, c'est la première fiche de l'espèce suivante (par ordre de numéro taxonomique) qui est affichée, même si cette fiche est placée bien avant dans le fichler. La recherche de la fiche suivante s'accomplit donc strictement dans l'ordre de numéro taxonomique.

Le choix "donnée précédente" affiche la fiche précédente selon l'ordre taxonomique.

## Passage direct aux fonctions Eélétion ou Forrection

Si au lieu de répondre sou s, à ce menu, on répond s, on passe directement au mode potetion. Si l'on répond s, on passe directement au mode correction. Ceci permet de détruire ou de corriger la donnée sélectionnée. Toutefois, une fois la délétion ou la correction exécutée, si on revient bien au menu de recherche (Donnée suivante ou donnée précédente), le fil de la recherche taxonomique est perdu et la suite de la recherche se fera selon le mode suméro.

## Mode lasque

Si on choisi le mode fasque, une fiche vierge apparaît et le curseur se place sur le premier de trois champs spéciaux dans la fenêtre inférieure:

Faut—il extraire les champs ECO [O/N] ? [I]
Faut—il extraire les champs HEMO [O/N] ? [I]
Faut—il écraser le PEREXTR.DAT existant [O/N] ? [I]

Les deux premières questions permettent de réduire significativement le volume du fichier PEREXTR.DAT constitué. Elles permettent aussi de diminuer de moitié le temps nécessaire à l'extraction. Ceci est généralement suffisant lorsqu'on se préoccupe de cartographier les taxons ou d'étudier leur phénologie. Toutefois, il est indispensable de se rappeler que tous les champs éco-éthologiques et les champs mémo seront absents des fichiers extraits!

La troisième question permet de choisir entre deux possibilités: soit ajouter les enregistrements recherchés au fichier PEREXTR.DAT existant (pas d'écrasement) ou constituer un tout nouveau fichier (avec écrasement de l'ancien).

Une fois répondu à ces questions, le curseur se place sur le champ 1. Dernier nom.

Tous les champs que l'on remplit alors servent de condition de recherche. Ces champs se remplissent comme dans la fonction jout, avec quelques exceptions présentées ci-après.

Pour le champ 2. Numéro taxonomique, on peut ici entrer un intervalle de recherche. Il suffit pour cela de remplir le champ normal d'astérisques (\*\*\*\*\*\*\*). Deux champs apparaissent alors dans la fenêtre inférieure:

Numero entre 00000000 et 99999999

qu'il suffit de remplir. La recherche se fera alors entre le premier taxon de l'intervalle et le second (tous deux inclus).

Pour le champ 4. Géocode, il est ici possible de faire des sélections complexes de géocodes. Pour cela, il faut créer un (ou plusieurs) fichiers personnels de géocodes dans la sous-directory C:\BANQUE. Ces fichiers doivent être obligatoirement désignés par un nom de 3 lettre plus le suffixe .GEO.

Exemple:

fichier C:\BANQUE\LAN.GEO

```
HOOZ ANDORRA
HOPU 48-ŁOZERE
HOPW 11-AUDE
HOPX 66-PIRENEES-GRIENTALES
HOPY 34-HERAULT
HOPZ 30-GARD
```

Ce fichier permettra l'extraction en une seule opération de toutes les données concernant le Languedoc-Roussillon.

Lors de la saisie du masque, pour appeler ce fichier, il suffit de remplir le champ 4. Géocode de LAN (le nom du fichier personnel de géocodes précédé d'un astérisque).

Si tout va bien, un message apparaîtra alors dans la fenêtre inférieure: 00006 géocodes trouvés dans le fichier Ci BANQUE LAN. GEO.

Si le fichier .GEO n'a pas été trouvé, le message d'erreur sera \*Pas de fichier \*.GEO\*.

Au champ 23.Eco—ou éthologie [O/N], si on répond "O" pour passer dans la partie inférieure de la fiche, automatiquement, on passera à la lecture du fichier PERECO.IDX lors de la recherche (ce qui est nettement plus lent). Le message suivant apparaît:

Faut-il extraire les champs ECO [O/N] ? O Les champs ECO seront extraits!

Pour le champ ALTitude, seule la recherche a un sens. Pour celui-ci, un petit sous-menu est affiché en bas de l'écran.

Dans l'exemple suivant, on recherche tous les Bombus xanthopus entre 550 et 1222 m d'altitude.

```
Fichiers Ajout Délation Correction Recherche
                                                                            Numéro: 000000
ALTitude: en matres. Non notée = 0, niveau de la mer = 1.
0.Famille :
                                                L.Dernier nom:
2. Numéro taxonomique (GEN SP SSP V): 85100200
                                                       BOHBUS XANTHOPUS
3.Localité:
                                                     CALENZANA
                                                                                     0550m
                   CORSE
 4.Géocode :
                                            5.UTH
                                                             32T
              00 00 0000 au 00 00 0000
6.Date: du
                                                7. Module:
                                                            00
                                                                     8.Echan.:
9.Nombre : 0000 10.Dom
13.Source : COMMICTION
                                               11.Sexe
                                                         : PEH
                                                                    12.Stade :
                                               14.Collection:
16.UTIA1 :
15.Récolteur:
                                                                    17.UTINL: 0000
                                              19.Année publication:
21.Confidentialité:
Référence, 18 auteur:
20.Contrib.: RABHONT PIERRE
20. Contrib.: RABHUM : 23.Eco—ou éthologie [0/N] : NARBUTUS UNEDO
                                                                         22.Droit:
                                               24. Altitude: 0000 m
                      COHPO-
                                 TPI-
CPI-
API-
                                                                   UTIN2-0000 UTIN6-0000
UTIN3-0000 UTIN7-0000
UTIN4-0000
HABitat1=
                                           UTIA2.
                                                       UTIA4-
                                                       UTIA5-
HABitat2=
                      MICTO-
                                           UTIA3-
STATion -
                      MACTO"
                                                       UTIA6-
                                 HOAN-
EXPosition -
                      HAQUA-
                                                                   UTIN5-0000
                                                       BEAUF=
                                                                                HEHO[O/N]-
Paut—il extraire les champs RCO [O/N] 7 0 Les champs ECO seront extraits:
DOS 5.00 HICROBANQUE FAUNE-FLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992
```

Une fois l'écran rempli à convenance, on lance la recherche par la touche d'envoi 2.

Après un peu de défilement, on reçoit l'écran de la première fiche remplissant les deux conditions du masque.

```
Pichiers Ajout Délétion Correction Recherche

000000 Extractions effectuées; fout extraire; donnée Suivante ou Précédente 6

0.Famille : 6464
2.Numéro taxonomique (GEN SP SSP V): 35100200 BOHBUS XANTHOPUS
3.Localité: 1007E PERONE
4.Géocode : 1007E PERONE
4.Géocode : 1007E PERONE
5.UTH NN9 3
6.Date: du 00 00 0000 au 13 08 1969
7.Module: 61 8.Echan.: 0
9.Nombre : 0001 10.Dominance: 11.Sexe : 5 FEM 12.Stade : 13.Source : 2 COLLECTION 11.Sexe : 5 FEM 12.Stade : 14.Collection: 21S
15.Récolteur: 16.UTIA1 : 17.UTIN1 : 0000
Référence, 18.auteur: 21.Confidentialité: 0 22.Droit: 22.Broit: 23.Eco—ou éthologie [O/N] : 0 24.Altitude: 0612 m

Filmode MEMO-ECO F10:Menu F2:Envoi fiche F8:coord. END:cfficee
DOS 5.00 MICROBANQUE FAUNE—FLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992
```

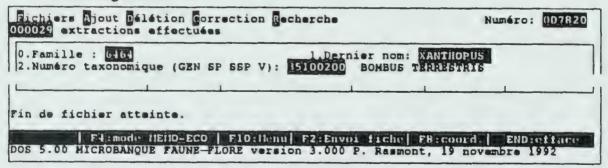
Le menu de la deuxième ligne permet plusieurs actions.

Si on entre pour suivante, la recherche passera simplement à la fiche suivante. Si on entre pour précédente, c'est la fiche précédente qui sera recherchée.

Si on entre pour extraction, la fiche exposée est copiée à la fin du fichier de collection PEREXTR.DAT (un nouveau fichier le cas échéant), puis la recherche passe à la fiche suivante et le compteur d'extractions (à gauche de la 2ème ligne) est incrémenté.

Si on entre pour tout extraire, la fiche exposée et toutes les suivantes qui remplissent les conditions du masque sont copiée dans le fichier de collection PEREXTR.DAT, jusqu'à la fin du fichier.

L'affichage est alors:



REMARQUE: La recherche par masque ne permet <u>pas</u> de passer directement aux fonctions <u>délétion</u> ou <u>correction</u>.

## Champs à comportement particulier

Le champ 2. Numéro taxonomique implique un mode de recherche particulier. Tout d'abord, il déclenche une recherche sur un mode indexé, qui est extrêmement rapide. Donc, lorsque c'est possible, la précision du numéro taxonomique est souhaitable. Le mode d'extraction est le suivant:

- si le numéro de variété précisé dans le masque est égal à "0", toutes les variétés de la sous-espèce seront cherchées:

- si le numéro de sous-espèce du masque est égal à "0", toutes les sous-espèces de l'espèce seront cherchées;

- si le numéro d'espèce est égal à "000", toutes les espèces du genre seront

cherchées.

Le champ 5.U.T.M. implique une recherche de même style:

- si la précision de l'U.T.M. du masque est hectométrique (exemple: FS201025), la recherche se fera avec une précision identique (toutes les fiches du carré FS201025);

- si la précision est kilométrique (exemple: FS20.02.), la recherche se fera avec une

précision kilométrique (toutes les fiches du carré FS2002);

- si la précision est décakilométrique (exemple: FS2..0..), la précision de la recherche sera décakilométrique (toutes les fiches du carré FS20);

- si la précision est hectokilométrique (exemple: FS.....), la précision de la recherche sera de même niveau (toutes les fiches du carré FS).

Le champ 25.Plante implique un mode de recherche particulier très proche de celui du champ Numéro taxonomique. Il n'entraîne pas d'accélération de la recherche car ce n'est pas un champ indexé mais le principe du mode d'extraction est identique:

- si le numéro de sous-espèce du masque est égal à "0", toutes les sous-espèces

de l'espèce seront cherchées;

- si le numéro d'espèce est égal à "000", toutes les espèces du genre seront cherchées;

- si le numéro de genre est égal à "000", tous les genres de la famille seront cherchés.

La plus grande utilité de la recherche par masque est de permettre l'extraction de collections de données pour diverses analyses.

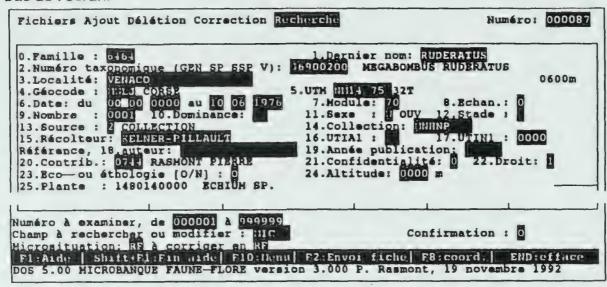
On peut, par exemple, constituer une collection pour le genre BOMBUS (fam.6464 gen.351) pour tous les départements méditerranéens de la France. Il faut pour cela lancer la recherche par masque en remplissant le numéro taxonomique avec le code 35100000, et le géocode par le code des Pyrénées-Orientales (MOPX), puis la même recherche avec le géocode le l'Aude (MOPW), puis celui de l'Hérault (MOPY), celui du Gard (MOPZ), des Bouches-du-Rhône (MOXX), du Var (MOXY) et enfin des Alpes-Maritimes (MOXV). On peut, bien entendu, ajouter beaucoup d'autres critères d'extraction.

#### REMARQUES:

- les données sont toujours ajoutées à la fin du fichier PEREXTR.DAT. Par conséquent, ce fichier n'est pas trié à l'issue des extractions; pour le trier, il faut utiliser le module TRIPEREX:
- si on veut faire une toute nouvelle extraction, il faut détruire (ou changer de nom) le fichier PEREXTR.DAT avant de rentrer dans MAJP.

#### Mode Remplacement

Si on choisi le mode gemplacement, une nouvelle petite fenêtre apparaît au bas de l'écran.



Les numéros à examiner permettent de retreindre la portée du remplacement à une série de fiches.

Le champ à rechercher doit être précisé, soit par le numéro de champ, soit par leur nom (attention: HAB1 pour HABitat-1 et HAB2 pour HABitat-2).

Il est possible de faire la recherche avec ou sans confirmation.

Enfin, la dernière ligne de la fenêtre propose le contenu à remplacer et le contenu de remplacement.

REMARQUE: il n'y a pas de test d'intégrité durant ces remplacements. Il faut donc être très prudent et toujours commencer par demander une confirmation.

Lorsque le remplacement est terminé, l'écran se présente ainsi.

```
Fichiers hjout Délétion Correction Recherche Numéro: 000020 0000000 Remplacements effectués; donnée Suivante ou Précédente 5 0.Famille : http://doi.org/10.Famille : http:
```

REMARQUE: Le remplacement ne permet <u>pas</u> de passer directement aux fonctions <u>Bélétion</u> ou <u>Borrection</u>.

10.1.5.

La fonction peletron

La fonction délétion permet de détruire une fiche sélectionnée.

On peut y accéder de trois manières:

1.- on choisit directement la fonction material dans le menu principal (il faut alors qu'une fiche ait été sélectionnée préalablement par la fonction recherche);

- 2.- on entre dans la fonction peletion à partir du menu "Donnée suivante ou donnée précédente" de la fonction recherche;
- 3.- on entre dans la fonction peretton à partir du menu "Donnée suivante ou donnée précédente" de la fonction correction.

Dans tous les cas, c'est l'enregistrement choisi qui sera détruit.

Le message suivant est alors affiché:

Faut-il détruire cette donnée [O/N] ?

Puis après une réponse positive:

Confirmez la destruction [O/N] ?

Et enfin après confirmation éventuelle:

## Donnee detruite avec succes <Return> S.V.P.

Lorsque la destruction est achevée, le curseur retourne au menu dont il est issu.

#### 10.1.6.

#### La fonction correction

La fonction correction permet de corriger une fiche choisie.

On peut y accéder de deux manières:

- 1.- on choisit directement la fonction convection dans le menu principal;
- 2.- on entre dans la fonction correction à partir du menu "Donnée guivante ou donnée précédente" de la fonction media che.

On corrige alors l'enregistrement courant puis on passe au menu "Donnée guivante ou donnée précédente". Ce menu permet, comme dans la fonction recherche, soit de passer à la fiche précédente, soit à la fiche guivante, soit de passer directement à la fonction rélétion, soit encore de passer à la correction de la fiche courante.

La correction proprement dite se fait exactement comme l'ajout d'une fiche. On se reportera donc à la fonction Ajout pour les détails d'exécution.

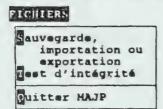
Remarque Importante: tout comme pour la fonction hout, la correction n'est réellement inscrite que lorsqu'on a répondu au message 'Return si vous acceptez la fiche sans plus de correction. Sinon, entrez le numéro ou le nom du champ à corriger " après avoir fait l'envoi de la fiche par 22. Tant que cette question n'est pas apparue, aucune correction n'est enregistrée.

Remarque importante: alors que les fiches sont sauvegardées dans PERE.DAT (en plus des fichiers-pères) au fur et à mesure de l'exécution de la fonction giout, il n'est va pas de même lors des corrections, remplacements ou délétions. Pour sauvegarder ces opérations, il est indispensable de passer par le sousmenu gichier, fonction gauvegarde, et de sauvegarder l'ensemble des fichiers-pères dans le fichiers PERE.DAT.

#### 10.1.7.

#### Le sous-menu Fighters

Ce sous-menu comporte les fonctions suivantes:



#### 10.1.7.1.

## Sauvegarde, importation ou exportation

La fonction sauvement permet soit d'exporter ou sauvegarder les données des fichiers PERE\* sous le format ASCII comprimé (PERE.DAT) ou sous le format ASCII non comprimé (PEREXTR.DAT), soit d'importer des données d'un fichier ASCII (PERE.DAT ou PEREXTR.DAT) dans les fichiers PERE\*.IDX.

La structure des fichiers PERE.DAT et PEREXTR.DAT est expliquée plus haut (chapitre 7.).

Le choix entre ces deux options (sauvegarde/exportation ou importation) se fait par le menu suivant:

```
Fichiers Ajout Délétion Correction Recharche Shuvenardi Numéro: 005972
Sauvegarde/exportation ou importation : S

0.Famille : 6464

1.Dernier nom: XANTHOPUS
```

Si on répond **§**, on sauvegarde ou exporte le fichier de PERE\*.IDX vers les fichiers ASCII PERE.DAT ou PEREXTR.DAT.

Si on répond **[]**, on **Importe** le fichier PERE.DAT disponible ou le fichier PEREXTR.DAT dans les fichiers PERE\*.IDX.

# Sauvegarde/exportation

Le menu suivant s'affiche en bas d'écran:

```
Faut—il travailler dans PERE.DAT ou dans PEREXTR.DAT ? P
Faut—il sauvegarder l'ancien PERE.DAT dans PERE.OLD ? O
Premier numéro à sauver: 000000 Dernier numéro à sauver: 999999
F4: mode MEMO-ECO | F10: Menu | F2: Envoi fiche | F8: coord. | END: efface
DOS 5.00 MICROBANQUE FAUNE—FLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992
```

On indique d'abord sur quel type de fichier on désire travailler. La structure des fichiers PERE.DAT et PEREXTR.DAT est expliquée au chapitre 7. Rappelons toutefois que le fichier PERE.DAT est comprimé et de ce fait beaucoup mieux adapté à la sauvegarde (option par défaut), alors que le fichier PEREXTR.DAT est non comprimé et ne comporte pas de titre, ce qui le rend mal adapté comme sauvegarde mais beaucoup plus facile à utiliser pour faire des exportations.

Il est suggéré de toujours conserver l'ancien PERE.DAT ou PEREXTR.DAT avec la désinence \*.OLD (option par défaut). Il arrive malgré tout qu'on n'aie pas assez de place sur le disque dur. On est alors obligé d'écraser l'ancien \*.DAT avec le nouveau sans le sauvegarder. CECI DEVRAIT ETRE EVITE A TOUT PRIX.

On indique le numéro de la première fiche que l'on désire exporter ou sauver puis la dernière. MAJP créera alors un nouveau PEREXTR.DAT (en écrasant l'ancien si l'option sauvegarde du \*.OLD n'est pas choisie).

A la fin de la sauvegarde, la fenêtre disparaît et un message fugace "Conversion terminée" est affiché à la deuxième ligne, puis le menu principal est réactivé.

La sauvegarde des fichiers-pères sous la forme de PERE.DAT et PERE.OLD est indispensable. La structure des fichiers indexés est fragile. Elle est à la merci de chutes de tension, de fausses manoeuvres ou de défaillances de la surface magnétique du disque dur. PERE.DAT et PERE.OLD sont beaucoup plus robustes et doivent être conservés comme sauvegarde. Ils sont aussi beaucoup plus compacts (2 à 5 fois plus petits que les PERE\*.IDX) et donc beaucoup plus faciles à copier sur média amovibles (disquettes ou bandes magnétiques).

L'exportation vers PEREXTR.DAT donne des possibilités d'analyses aux moyen des autres modules de Microbanque Faune-Flore ainsi que des possibilités d'importation dans d'autres logiciels (tableurs par exemple via le module PERECDA).

# Importation

Le menu suivant s'affiche en bas d'écran:

Faut—il travailler dans PERE.DAT ou dans PEREXTR.DAT 7 P

Intégrer ou Alouter PERE.DAT au fichier—nère existant:

F4:mode MENO-ECO | F10:Nenu| F2:Envoi tiche F8:coord. | END:efface

DOS 5.00 MICROBANQUE FAUNE—FLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992

lci encore, il faut savoir si l'on désire importer un PERE.DAT ou un PEREXTR.DAT, ce qui est proposé à la première question.

En ce qui concerne la seconde question, par nouter, on entend, comme pour la fonction nout, l'addition des données (ici celles du PERE.DAT courant) à la fin des fichiers PERE\*.IDX après la dernière donnée courante. Dans ce cas, les données importées du PERE.DAT vont recevoir de nouveaux numéros d'ordre à partir du dernier numéro courant de PERE\*.IDX.

Par Intégrer, on entend ici l'inclusion des données de PERE.DAT au milleu de PERE\*.IDX. Les données sont placées dans PERE\*.IDX au numéro d'ordre

correspondant à celui inscrit dans PERE.DAT. On peut choisir les fiches de PERE.DAT à intégrer lors du menu suivant:

Premier numéro à intégrer:

Dernier numéro à intégrer:

F4: mode Dello-ECO | F10: Henu | F2: Envoy fiche | F8: coord | END: efface DOS 5.00 HICROBANQUE FAUNE-FLORE version 3.000 P. Rasmont, 19 novembre 1992

Si on choisit 32 comme premier numéro et 52 comme dernier, MAJP parcourra PERE.DAT à la recherche de la fiche 000032 et lorsqu'il l'aura trouvée l'inclura dans PERE\*.IDX de même que toutes les suivantes jusqu'à la fiche 000052 (incluse).

ATTENTION: dans le cas de l'intégration: les données correspondantes de PERE\*.IDX (si elles existent) sont écrasées par les nouvelles données de PERE.DAT. Par contre dans le cas de l'inout, aucune donnée de PERE\*.IDX n'est modifiée, altérée ou écrasée.

On comprend que cette possibilité d'intégrer les données doit être réservée à des usages très restreints et après avoir pris toutes les précautions nécessaires. L'usage le plus fréquent qu'on en fera sera de réintégrer dans PERE\*.IDX les données qu'on aura corrigées par un traitement de texte (opération très délicate, on l'a déjà dit).

L'Mout de données en fin de fichier sera très utile pour fusionner les fichiers PERE\*.IDX avec des fichiers extérieurs, par exemple des fichiers envoyés par des correspondants ou des données encodées dans une autre directory.

Pendant chaque opération, un compteur défile dans le coin supérieur droit de l'écran, matérialisant ainsi le transfert de données.

REMARQUE: à la fin d'une importation, il est chaudement recommandé d'activer la fonction sout du menu principal. Ceci permet à MAJP de mettre à jour ses tables d'index.

Il faut insister sur le point suivant:

# on n'a jamais assez de copies de sécurité!

Nous conseillons d'en faire de plusieurs sortes:

- des copies des fichiers PERE\*.IDX faîtes au moyen d'un logiciel de backup (par exemple CPBACKUP 8.0, NORTON BACKUP ou FASTBACK+)
- des coples journallères du PERE.DAT complet
  - soit au moyen du DOS si la taille de PERE.DAT est compatible avec les formats de disquettes disponibles;
  - soit après une compression au moyen d'un logiciel de compression (PKZIP, LHARC, etc...)
  - soit au moyen d'un logiciel de backup.

La fonction gauvegarde dolt donc vous devenir familière puisqu'elle vous permet de faire les copies journalières de PERE\*.IDX via un PERE.DAT complet.

# Règle n°1 de la gestion de banques de données: faire un backup

Règie n°2 de la gestion de banques de données: faire un deuxième backup

Règle n°3 de la gestion de banques de données: faire un troisième backup

Règle n°4 de la gestion de banques de données: stocker les backups dans des locaux différents de celui de l'ordinateur

10.1.7.2.

# Test d'intégrité

Il peut arriver qu'on laisse involontairement ou volontairement passer l'une ou l'autre erreur dans l'espoir de les corriger ultérieurement. Il peut aussi arriver qu'on reçoive un nouvel ensemble de fiches saisies par un correspondant. Enfin, il peut arriver qu'on doive s'assurer de la qualité du travail d'un personnel de mécanographie.

Dans tous ces cas, il faut pouvoir tester l'intégrité des données a posteriori.

La fonction rest d'integrate permet de faire ce test.

On obtient l'écran suivant:

Dans le champ "Première donnée à tester" on entre le numéro de la première fiche à examiner et dans le champ "Dernière donnée à tester", on entre la dernière.

Le déroulement du test est matérialisé par le défilement du compteur à droite de la première ligne. Cette opération est assez lente (200 données par minute environ).

Lorsque le test est terminé, l'écran se présente ainsi:

```
Fichiers Ajout Délétion Correction Recherche Test d'integrati. Numéro: 005972
Test du fichier terminé, consulter MAJP.LIS pour conneître le résultat

0.Famille : 5464

1.Dernier nom: XANTHOPUS
```

Deux pressions de la touche ou la touche propermettent alors de retourner au menu principal.

Il est nécessaire de sortir de MAJP pour consulter le listage issu du test. Ce dernier s'appelle MAJP.LIS.

Il se présente comme suit:

```
CODES D'ERREUR:
+ : pas d'erreur
 -: délétion
C : correction
T : taxonomie
L : localité
 : contributeur
G : gáocode
A : année
D : date
N : numérique
8 : Source
S : sexe
P : plante
000001 T
000002 T
000004 T
000010 T
047595
        L
                 FS20 02 HOMT NAMUR
047596
       LG
                 FS20 02 GOHT géocode in GEMBLOUX
047597
                 KS20 02 HOHT NAMUR
                                          GEMBLOUX
047598
047599
             CBSP
047600 L
             CSSPMN77 14 HOHT NAMUR
                                          VIVARIO
047601+
047602+
```

En tête du fichier MAJP.LIS, il est indiqué un condensé des codes d'erreur.

Dans cet exemple, un test a été fait de la donnée 1 à la donnée 50, en trouvant des erreurs de taxonomie aux fiches 1, 2, 4 et 10.

Puis on a fait un autre test de 47580 à 47600. On a alors détecté de nombreuses erreurs: de localité (L), de géocode (G), d'année (A), de contributeur (C), de source (s), de sexe (S) et de plante (P). En cas d'erreur de localisation, les coordonnées U.T.M., le géocode et son décodage et le début de la localité sont indiqués pour faciliter les corrections.

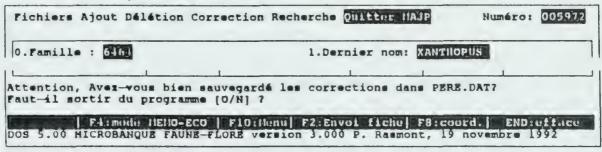
On a enfin ajouté 2 nouvelles données (fonction fout), 47601 et 47602 sans erreur (code +).

10.1.7.3.

Quitter MAJP

Pour quitter MAJP, on peut soit passer par le sous-menu cichiers et la fonction quitter, soit frapper une fois la touche <ESC>.

L'écran se présente alors ainsi:



Le message "Attention, avez-vous bien sauvegardé les corrections dans PERE.DAT?" ne s'affiche que si on a fait des corrections, remplacements ou délétions. Dans tous les autres cas (Mout), les mises à jours ont déjà été sauvegardées dans PERE.DAT (en plus de PERE\*.IDX).

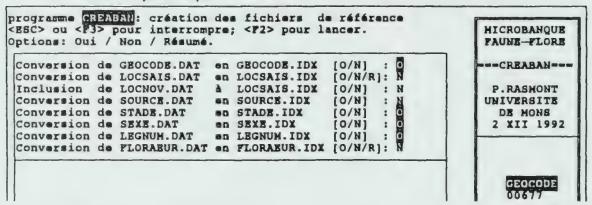
Ce message rappelle alors l'impérieuse nécessité de faire une sauvegarde dans PERE.DAT et PERE.OLD (Sichiers, Sauvegarde). Une fois cette sauvegarde effectuée, le message d'alerte continuera de s'afficher mais on pourra alors l'ignorer en toute sécurité.

#### 10.2.

#### **CREABAN**

Le programme CREABAN sert à constituer les fichiers indexés à partir des fichiers de référence en format ASCII.

L'écran de départ se présente ainsi:



Il suffit de répondre de en face de l'option choisie.

Dans le cas de l'option LOCSAIS, l'entièreté du fichier LOCSAIS.DAT sera chargé dans LOCSAIS.IDX. Cela donne un fichier de plus de 5 Mbytes.

L'option gésumé, dans le cas du fichier LOCSAIS, permet de ne charger que les localités de Belgique, du Nord de la France, du Grand-Duché de Luxembourg et des régions limitrophes. Ceci réduit le volume du fichier à moins de 2 Mbytes.

L'option Inclusion de LOCNOV.DAT permet de charger le fichier personnel de localités dans le fichier de référence LOCSAIS.IDX.

Dans ce cas, lors de l'inclusion de ces nouvelles localités, au cas où une localité est déjà connue dans le fichier LOCSAIS.IDX, les deux versions (de LOCSAIS et de LOCNOV) seront affichées et il sera demandé à l'utilisateur de confirmer ou non le remplacement.

Dans le cas de l'option FLORAEUR, l'entièreté du fichier FLORAEUR.DAT sera chargé dans FLORAEUR.IDX. Cela donne un fichier de près de 1 Mbytes.

L'option ésumé, dans le cas du fichier FLORAEUR, permet de ne charger que les familles et genres de la *Flora Europaea*. Ceci réduit le volume du fichier à très peu.

Durant l'exécution, un compteur rapide matérialise le chargement des données pour chaque fichier.

A la fin de l'exécution, le bas de l'écran se présente ainsi: TRAVAIL TERMINE - 00924 Nb enregistrement de GEOCODE.IDX Nb enregistrement de LOCSAIS.IDX = 00000 LEGNUH Nb enregistrement de LOCNOV.IDX - 00000 00573 Nb enregistrement de SOURCE.IDX - 00000 Nb enregistrement de STADE.IDX - 00017 Nb enregistrement de SEXE.IDX -00019- 00573 Nb enregistrement de LRGNUM.IDX Nb enregistrement de FLORABUR.IDX = 00000

Un bilan des enregistrements chargés est fourni pour tous les fichiers traités (dans le cas de l'exemple, seuls les fichiers GEOCODE, STADE, SEXE et LEGNUM ont été traités).

# 10.3. ASCIPERE

Le module ASCIPERE permet de convertir rapidement le fichier PERE.DAT en fichier-pères PERE.IDX, PERECO.IDX et PEREMEMO.IDX.

#### L'écran se présente ainsi:

9:43:59 D:\BANQUE\BSSAI>\_

```
Microbanque Faune-Flore; Rasmont, Barbier & Empain, 3 novembre 1992
Conversion de PERE.DAT en PER*.IDX
Faut-il vraiment écraser les PERE*.IDX existants [O/N]? 

Premier numéro à intégrer: 000000 Dernier numéro à intégrer: 999999
```

Un compteur rapide matérialise la conversion.

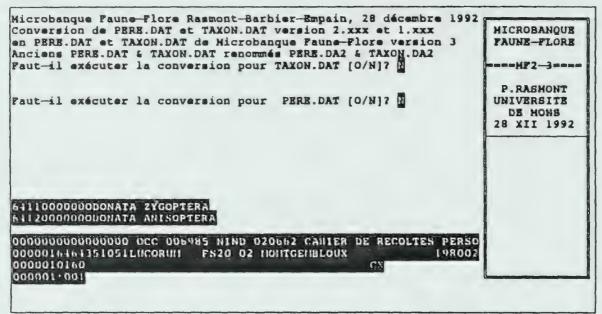
ASCIPERE ne fait de conversion que dans le sens PERE.DAT -> PERE\*.IDX. Lors de son exécution, il écrase les fichiers PERE\*.IDX. Cet utilitaire ne doit donc être utilisé que lorsqu'on veut reconvertir globalement un fichier PERE.DAT. Néanmoins, il est possible de ne convertir qu'une "tranche" du fichier PERE.DAT au choix de l'utilisateur. Ceci peut être utile pour certaines applications.

Lorsqu'on veut fusionner tout ou partie de PERE.DAT avec les PERE\*.IDX, ou, au contraire, faire des conversions partielles de certaines parties des PERE\*.IDX en PERE.DAT, il faut utiliser MAJP, fonction cichiers cauvegarde.

En fait, les fonctions du module ASCIPERE peuvent être accomplies plus sûrement par MAJP, fonction gichiers gauvegarde amportation mais, dans le cas particulier d'un conversion globale de PERE.DAT en PERE\*.IDX, ASCIPERE est beaucoup plus rapide et plus sûr.

10.4. MF2-3

Le module MF2-3 sert à convertir les fichiers PERE.DAT et TAXON.DAT des anciens formats de Microbanque Faunique vers les formats de Microbanque Faune-FLORE.



Les 2 options principales permettent de convertir TAXON.DAT et/ou PERE.DAT.

Le bas de l'écran présente en inversé:

- les deux premières lignes du fichier TAXON.DAT;
- la première lignes de titre du fichier PERE.DAT;
- les trois premières lignes de données de PERE.DAT.

Si l'option "conversion de TAXON.DAT" est choisie, deux nouvelles questions apparaissent.

```
Microbanque Faune-Flore Rasmont-Barbier-Empain, 28 décembre 1992
Conversion de PERE.DAT et TAXON.DAT version 2.xxx et 1.xxx
en PERE.DAT et TAXON.DAT de Microbanque Faune-Flore version 3
Anciens PERE.DAT & TAXON.DAT renommés PERE.DA2 & TAXON.DA2
Faut-il exécuter la conversion pour TAXON.DAT [0/N]? [0/N]
```

Un fichier de type synonymique comporte 11 caractères comme numéro taxonomique (ou bien 10 chiffres et un espace), un fichier de type taxonomique (par défaut) n'en comporte que 10 (voir paragraphe 8.2.1.). Les fichiers de Gembloux sont de type "taxonomique".

Par proposition de nom bref, on entend que le logiciel va créer un nouveau champ comportant un nom bref de 6 lettres: 3 premières lettres du genre + 3 premières lettres de l'espèce. Un tel nom bref est de grande utilité car il accélère la recherche de taxon dans la plupart des modules.

Une fois la conversion des deux fichiers lancée, un compteur rapide matérialise l'opération.

Les anciens fichiers TAXON.DAT et PERE.DAT sont sauvegardés dans TAXON.DA2 et PERE.DA2.

Si on lance MF2-3 avec l'option conversion de TAXON.DAT ou avec l'option PERE.DAT et que l'un des deux fichiers est déjà adapté au format de Microbanque Faune-Flore 3, le nouveau format est détecté et la conversion est interrompue avec les messages:

"fichier TAXON.DAT probablement déjà au nouveau format MF3." ou bien :

"fichier PERE.DAT déjà au nouveau format MF3."

## Remarques sur la conversion du fichier TAXON.DAT

Dans le numéro taxonomique, le numéro d'espèce passe de 2 chiffres à 3. Pour cela, on ajoute simplement un "0" en première position du nouveau numéro. Le numéro de variété n'existait pas dans les anciens formats de fichiers taxonomiques. Le nouveau numéro de variété est créé en y plaçant simplement un "0".

Une fiche portant le numéro taxonomique "00000000000" est ajoutée. Elle comporte comme "nom bref" la variable "MF3000" et comme nom d'espèce "SOMME DES DONNEES".

## Remarques sur la conversion du fichier PERE.DAT

Le fichier PERE.DAT subit une série de transformations.

La ligne de titre est modifiée pour y ajouter un chiffre dans le numéro d'espèce et un chiffre pour le numéro de variété (tous deux garnis de "0"). La variable RESTE comporte maintenant le message "MF VERSION 3.000".

L'ancien champ LEG est placé dans le nouveau champ CONT.

Le nouveau champ CONF est garni de "0";

le nouveau champ DROIT est garni de "1";

le nouveau champ ECHAN est garni de "0";

tous les champs USERA sont garnis d'espaces;

tous les champs USERN sont garnis de zéros;

les anciennes variables du champ SEXE sont converties (1->M, 2->F, 3->W, etc...);

certaines variables du champ SEXE sont converties en variables STADE.

Certains champs et variables éco-éthologiques sont modifiés (mais ce sont les champs les plus rarement utilisés qui sont les plus atteints).

ANCIBN	NOUVEAU				
	-> CODE-STATION X(B)				
	UTH-E-10H X(1)				
	UTH-R-1H X(1)				
	UTH N-10H X(1)				
	UTH-N-1M X(1)				

<sup>&</sup>quot;Conversion interrompue."

<sup>&</sup>quot;Exécution terminée".

ANCIEN	NOUVEAU
MAC X(2)	MAC X(2)
HAQ X(2)	MAQ X(2)
EXP X(1)	EXP X(2) **
ALT 9(4)	EXP 9(4)
	HABITAT-1 X(6)
	HABITAT-2 X(6)
REL X(1)	*
BCOS X(4)	*
AVEG X(4)	•
INFL X(1)	
NOPHY X(5)	-> CODE-STATION (partim)
CULT X(3)	•
AGBP X(4)	•
DIS X(4)	
TEX X(2)	•
TBA X(2)	
PBA X(1)	*
TMA X(1)	•
TEA X(1)	•
PEDOLOGIE X(10)	•
STR X(1)	•
COMPO X(2)	COMPO X(2)
MIC X(2)	HIC X(2)
NO-PLANTE X(10)	NO-PLANTE X(10)
NOPR X(10)	NO-ANIHAL X(12)
TPI X(2)	TPI X(2)
FPI X(1)	
CPI X(1)	CPI X(2) **
TAP X(1)	API X(2) **
HPR X(4)	•
NPI X(2)	→CODE-STATION (partim)

- \* = champs qui n'existent plus dans Microbanque Faune-Flore
- \*\* = champs dont les variables sont modifiées

Les variables de l'ancien champ NPI sont concaténées avec "/" et les variables de l'ancien champ NOPHY puis inscrites dans le nouveau champ STATION.

Les variables de l'ancien champ EXP sont modifiées pour être intégrées dans le nouveau champ EXP avec la table de conversion suivante:

NOUVEAU (	CODE
NE	
NW	
EE	
SE	
SW	
NN	
SS	
WW	
	NW BB SB SW NN SS

Les variables de l'ancien champ CPI sont modifiées pour être intégrées dans le nouveau champ CPI avec la table de conversion suivante:

CODE	HOUVEAU	CODE
	BE	
	BL	
	NO	
	JA	
	OR	
	RO	
	VE	
	VB	
	CODE	BL NO JA OR RO VE

Les variables de l'ancien champ TAP sont modifiées pour être intégrées dans le nouveau champ API avec la table de conversion suivante:

ANCIEN	CODE	NOUVEAU	CODE
A		AL	
B		EA	
F		FO	
н		GL	
L		LA	
C		CC	
D		CB	
V		VI	
В		BI	
P		PH	
3		SA	
G		GR	
I		VV	
J		VC	
M		MI	
158		AP	
K		BB	

Les anciens champs maintenant inexistants sont repris dans un listage spécial: MF2-3.LIS.

Celui-ci reprend la fiche-père complète, précédée des codes obsolescents sous la forme suivante:

REL= /ECOS= /AVEG= /INFL= /CULT= /AGEP= /DIS= /TEX= /TBA= /PBA= /TMA= /TEA= /PEDO= /STR= /FPI= /HPR= / + reste de la fiche.

10.5.

#### SYNMAJ

SYNMAJ permet de charger les fichiers TAXON.IDX et SYNON.IDX à partir d'un fichier ASCII, TAXON.DAT. Ce dernier doit avoir été créé selon les conventions expliquées dans le chapitre 8.2.1.

L'écran se présente ainsi:



Par "Format du fichier TAXON.DAT", on entend la structure explicitée dans le cadre à 3 colonnes en bas d'écran.

Les deux dernières lignes affichent le premier enregistrement du TAXON.DAT, ce qui permet de vérifier cette structure. Dans l'exemple donné, on voit nettement qu'on a affaire à un fichier de type Variété. En effet, l'enregistrement commence par un numéro à 12 chiffres et il comporte en outre le label MF3000 qui identifie clairement un fichier de MICROBANQUE FAUNE-FLORE version 3 et le différencie de ceux de Gembloux ou de MICROBANQUE FAUNIQUE version 1 ou 2.

Si l'on choisit de créer de nouveaux fichiers (réponse à la seconde question), les anciens fichiers TAXON.IDX et SYNON.IDX sont écrasés. Quand on choisit de corriger les fichiers existants (réponse à la seconde question), les enregistrements du TAXON.DAT soit seront inclus dans les fichiers TAXON.IDX et SYNON.IDX, s'ils en sont absents; soit ils y remplaceront les enregistrements portant le même numéro (le nouveau nom corrigera l'ancien).

Un compteur rapide matérialise le chargement des enregistrements.

A la fin de l'exécution, un bilan est affiché comme ceci:

```
HICROBANQUE
Programme SYNHAJ: mise-à-jour des fichiers taxonomiques
                                                                             FAUNE-FLORE
                                                                               VERSION 3
Format du fichier TAXON.DAT [0/1/2] 7 2 (de type taxonomique [0], synonymique [1], variety [2])
                                                                              --SYNHAJ----
                                                                               P.RASHONT
Fichiers SYNON. IDX ou TAXON. IDX dejà existant.
Faut—il en créer de nouveaux fichiers (1] ou seulement
corriger les fichiers existants [0] ?
                                                                              UNIVERSITE
                                                                               DE HONS
                                                                             28 XII 1992
Exécution terminée
 Nombre TOTAL d'enregistrements
                                                    = 005469
 Nombre de prioritaires connus et corrigés - 000001
                                                                              005469 DONN.
 Nombre de prioritaires nouveaux
                                                   = 003610
 Nombre de prioritaires supprimés
                                                   - 000000
 Nombre de synonymes connus et corrigés
                                                   - 000000
 Nombre de synonymes nouveaux
                                                   = 001858
 Nombre de synonymes supprimés = 00000
Consulter le fichier SYNMAJ.LIS pour connaître les
                                                    - 000000
 enregistrements corrigés
000000000000 MF1000SOLME DES DONNEES
                                                                                 MICROBANOU
```

Les enregistrements problématiques sont inscrits dans un listage SYNMAJ.LIS.

### 10.6.

## RESUME

Le module RESUME est très important. Il permet de confectionner les fichiers résumés indispensables pour les modules cartographiques et les modules TRIRESU, INVUTM, DERIFAUN et STROOT.

En outre les fichiers résumés comportent moins d'informations stratégiques et sont normalement diffusés plus largement que les données originales.

L'écran de départ se présente ainsi:

```
Programme RESURE. Résumé du fichier PERE.IDX.
Faut—il inclure dous les enregistrements ou bien seulement ceux à Confidentialité nulle ou partielle [T/C] ? II

Belgique et régions limitrophes, Belgique au sens Strict, rance et régions limitrophes, France au sens stRrict, péninsule ibérique et régions limitrophes

(avec Madère, Canaries et Baléares),
Péninsule ibérique au sens strict

(avec Madère, Canaries et Baléares),
Péninsule italique et îles italiennes (+ San Harino et Vatican),
Confédération Helvétique et Lichtenstein,
Uallonie—Bruxelles, Vlaanderen—Brussel,
Gous les enregistrements.
Faltes votre choix [B/S/F/R/P/N/I/B/W/Y/T] : B
Faut—il commencer l'exécution [O/N] ? O
```

Pour la première question, il est important de savoir s'il faut réduire les seules données non confidentielles sous la forme résumée (confidentialité nulle ou partielle) ou bien toutes.

Il faut ensuite se préoccuper du territoire géographique concerné par le fichier résumé.

Une fois l'exécution lancée, un message rappelle le type de confidentialité choisi. La recherche est ensuite matérialisée par le message "patience" et par un compteur rapide. La sommation des données est accompagnée du signal "tri en cours". A la fin de l'exécution, le bas de l'écran se présente ainsi:

Nombre total de données = 01082

Nombre total de spécimens = 04444

L'ancien fichier est conservé dans RESUMB.OLD

Le nouveau fichier s'appelle RESUMB.DAT.

18:07:40 D:\BANQUE\ESSAI>

L'ancien fichier RESUME.DAT est sauvegardé dans un fichier RESUME.OLD.

## 10.7.

## RESPEREX

Le module RESPEREX permet de résumer le fichier PEREXTR.DAT.

Dès après qu'on ait répondu da l'unique question, l'écran se présente ainsi:

MICROBANQUE FAUNE—FLORE, P.RASMONT Y.BARBIER & A.EMPAIN
Programme RESPEREX, version du 3 novembre 1992

Paut—il commencer l'exécution [O/N] ? 0

Exécution du programme RESPEREX commencée. Patience S.V.P.

En fin d'exécution, le bas de l'écran se présente ainsi:

Nombre total de données = 00133
Nombre total de spécimens = 00318
L'ancien fichier est conservé dans RESUMB.OLD résumé
Le nouveau fichier s'appelle RESUMB.DAT tri terminé
000133
18:10:02 D:\BANQUE\ESSAI>\_

L'ancien fichier résumé est sauvegardé dans le fichier RESUME.OLD.

10.8.

#### TRIRESU

Le module TRIRESU permet de trier le fichier résumé RESUME.DAT selon plusieurs critères de tri.

Remarque importante: seul le tri par espèce permet l'exécution normale des autres modules.

#### L'écran se présente ainsi:



10.9.

# **TRIPEREX**

Le module TRIPEREX permet de trier le fichier de collection PEREXTR.DAT selon plusieurs critères de tri.

Remarque Importante: seul le tri par espèce permet l'exécution normale des autres modules.

#### L'écran se présente ainsi:

```
Programme de tri TRIPEREN
Ce programme trie le fichier PEREXTR.DAT
Le fichier d'origine PEREXTR.DAT est conservé.
                                                                                         HICROBANQUE
                                                                                         FAUNE-PLORE
Le nouveau fichier trié s'appellera PEREXTR.KEY.
                                                                                           TRIPEREX -
Pour s'exécuter, ce programme a besoin d'un espace
disque libre TRIPLE de la taille du fichier
                                                                                          P. RASHONT
                                                                                       UNIVERSITE DE
    PEREXTR.DAT original.
                                                                                         HONS-HAINAUT
Par exemple, pour trier C:PEREXTR.DAT de 120koctets,
vous devez disposer d'au moins 360 koctets de libre
                                                                                          3 XI 1992
     sur le disque par défaut C:
TRI DESIRE:
par ESPECE, Utm, Giocode, Localité, Année, Gontributeur: E
                                                                                           Travail
Le fichier (non trié) est conservé dans PEREXTR.DAT
                                                                                           termine
Le nouveau fichier (trié) s'appelle PEREXTR.KEY
18:11:09 D:\BANQUE\ESSAI>_
```

L'ancien fichier non trié est conservé sous sa dénomination originale PEREXTR.DAT.

Le nouveau fichier trié s'appelle PEREXTR.KEY.

#### 10.10.

# **CROSSMAT et CROSSNTS**

Les modules Crossmat et Crossmat sont conçus pour faciliter les travaux statistiques. La plupart des opérations statistiques partent de données en matrices (encore appelées tableaux croisés).

Il existe très peu de logiciels commerciaux permettant la "mise en matrice" ou "tabulation croisée" ("cross-tabulation") d'un fichier de données. C'est pourquoi il a semblé utile d'en développer un, intégré à MICROBANQUE FAUNE-FLORE.

CROSSMAT part d'un fichier de collection PEREXTR.KEY. Il constitue tout d'abord une matrice de données en format natif, un tableau de données facile à modifier puis à intégrer dans un texte. Ce tableau de résultat est CROSSMAT.LIS

CROSSNTS reprend ensuite CROSSMAT.LIS et le modifie de manière à le rendre totalement compatible avec un fichier de statistique matricielle. Dans le cas présent, on a choisi de le rendre compatible avec le logiciel NTSYS-PC de Rohlf (1985-1989) qui est très agréable et puissant pour le traitement matriciel de données multivariées, tout en restant très bon marché. Crossmat produit un fichier de format très compact, une véritable matrice de données prête à l'emplois.

L'ensemble Crossmat + Crossmat + NTSYS-PC permet de faire une analyse factorielle de divers facteurs écologiques en très peu de temps. Un problème complexe de statistique, comprenant plusieurs groupements avec consensus puis ordinations variées dont l'analyse factorielle des correspondances, l'analyse en composantes principales ou l'analyse en coordonnées principales, prend typiquement moins d'une heure!

Un tableau créé par Crossmat a la forme CRITERE (ligne) \* TAXONS (colonne), soit OBJET \* DESCRIPTEUR.

#### Cas général

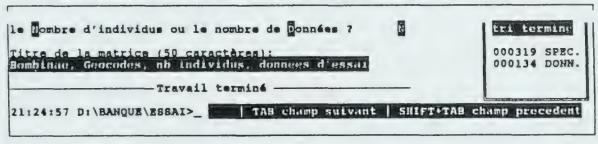
L'écran se présente ainsi:



Dans l'exemple présenté ci-dessus, on a choisi comme critère (objets) les géocode et comme taxons (descripteurs), des espèces de Bombinae. On a donné comme titre à la matrice "Bombinae, géocode, nb d'individus, données d'essai", titre auquel le logiciel ajoutera automatiquement la date du jour "28/12/92".

Cet écran se présente de la même façon pour la plupart des critères à l'exception des champs ALTitude, NOPLante, et des champs USERNx (dénommés par l'utilisateur, dans l'exemple, le seul champ nommé par l'utilisateur est le USERA7 rebaptisé BEAUF). On verra ces cas particuliers par après.

A la fin de l'exécution, le bas de l'écran se présente ainsi:



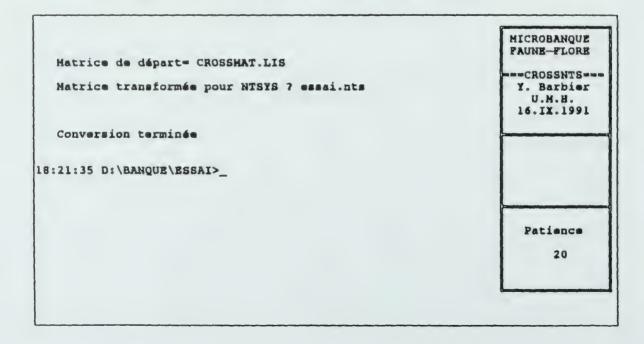
Le tableau de résultats se trouve dans le fichier CROSSMAT.LIS. Il se

	ro	00	P3 5	0	21	ne	10
u	16	20	1.81		aı	ns	

dombinae,	géocode,	nb d'inc	lividus, de	onnées d'	ossai 28/12/9	2	
·				100600	37200500		
		TERF	ESTRIS CR	PTARUM	INEXSPECTA	total	
	HOXM		0	0	6	6	
	МОХО		0	0	7	7	
	HOXT		0	0	64	64	
	HOXU		0	0	19	19	
	KOXV		0	0	1	1	
	MSKM		0	0	15	15	
	MSMN		0	0	4	4	
	риви		0	0	31	31	
	HYYH		0	0	1	1	
	MTZH		0	0	1	1	
	HUHD		0	25	0	25	
	HWLJ		111	0	0	111	
	HWHE		3	0	0	3	
	HXKH		0	0	3	3	
	HXMB		0	0	2	2	
	HXOB		0	0	14	14	
	MXQB		0	0	6	6	
	HYXB		0	0	5	5	
total			114	25	179	318	
	mm. 0003	colonnes	(en dehor	s des mas	rges).		

En première ligne figure le titre; en deuxième ligne, le numéro des taxons; en troisième ligne le dernier nom des taxons (descripteur, titres de colonnes). Suivent ensuite les lignes de la matrice structurées comme suit: 1ère colonne, décodage des objets (non utilisée la plupart du temps, comme dans le présent exemple); 2ème colonne, codes des objets; colonnes suivantes, valeurs de la matrice proprement dite; dernière colonne, totaux marginaux des lignes. L'avant-dernière ligne donne les totaux marginaux des colonnes. La dernière ligne présente le nombre de lignes et de colonnes de la matrice proprement dite (hors marges).

L'exécution du module Crossnts part de l'écran suivant:



#### Il permet d'obtenir le fichier suivant:

```
"Bombinae, géocode, nb d'individue, données d'essai 28/12/92
1 0018L 0003L 0
нохи нохо нохт нохи ноху наин ини нено итте итте нино
HWLJ HWHE HXKH HXHE HXOE HXOE HYXE
TERRESTRIS CRYPTARUM INEXSPECTA
0 0 64
0 0 19
0 0 15
0 0 4
0 0 31
0 0 1
0 0 1
0 25 0
111 0 0
3 0 0
0 0 3
0 0 2
0 0 14
0 0 6
0 0 5
```

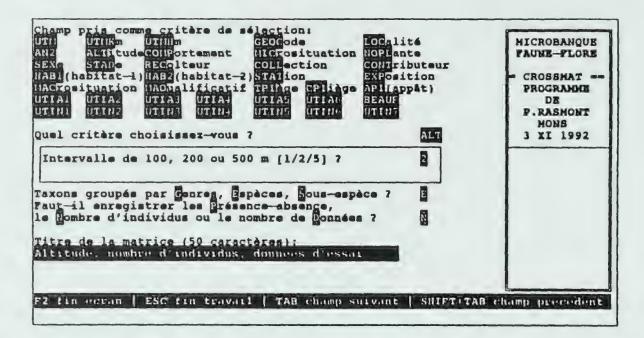
La première ligne figure le titre (obligatoirement précédé de guillemets dans NTSYS). La 2ème ligne décrit la structure de la matrice: 1ère valeur, "1" signifie "matrice de données"; 2ème valeur, "0018L" signifie 18 lignes précédées d'autant de labels; 3ème valeur, "0003L" signifie 3 colonnes précédées d'autant de labels; 4ème valeur "0" qui veut dire zéro valeurs manquantes. Les 3ème et 4ème lignes contiennent les labels de lignes (NTSYS cherche tous les 18 labels annoncés, quelques soient le nombre de lignes). La 5ème ligne contient les labels de colonnes (même remarque que pour les lignes). Suivent ensuite les 18 lignes de 3 colonnes de la matrice proprement dite.

CROSSNTS est un module simple écrit en QUICK BASIC. Le programme source en est fourni en annexe. Ceci permettra de modifier le module de façon à l'adapter à d'autres logiciels de statistique.

#### Cas du critère ALTitude

On doit ici choisir un intervalle de classe d'altitude.

Dans le cas du critère ALTitude, l'écran de saisie est légèrement différent.



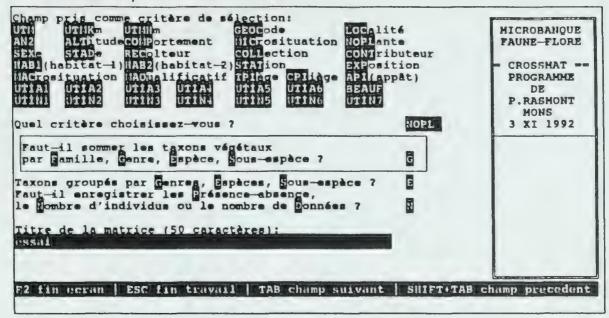
#### La matrice de résultat CROSSMAT.LIS prend la forme suivante:

3	5100200	35100600	37200500	
т	ERRESTRIS	CRYPTARUM	INEXSPECTA	total
0100-9200	0	22	0	22
0300-9400	0	3	0	3
0500-9600	13	0	0	13
0600-9700	17	0	0	17
0700-9800	13	0	0	13
08000900	26	0	0	26
0900-1000	1	Q	0	1
1000-1100	8	0	0	8
1100-1200	29	0	3	32
1200-1300	5	0	3	8
1300-1400	0	0	10	10
1400-1500	0	0	18	18
1500-1600	0	0	16	16
1600-1700	0	0	16	16
1800-1900	0	0	7	7
1900-2000	0	0	9	9
2000-2100	0	0	7	7
2100-2200	0	0	1	1
2400-2500	0	0	1	ī
9999-9999	2	0	88	90
total	114	25	179	318
0020 lignes, 0003 colonn	es (en del	hors des mar		

#### Cas du critère NOPLante

Dans ce cas-ci, le critère "NOPLante" peut être pris au niveau de la famille, du genre, de l'espèce ou de la sous-espèce. Dans l'exemple choisi, on à pris comme critère le Genre.

### L'écran se présente comme suit:



La matrice obtenue est ainsi:

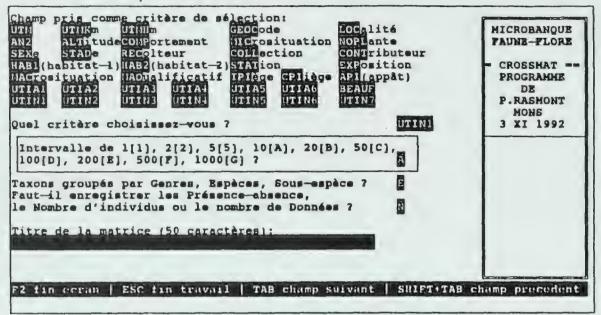
	nce/absence, don 35100200 35100			
	TERRESTRIS CRYPT.			total
CIA 0810490000	1	0	1	2
IFOLIUM 0810570000	0	1	0	1
BUTUS 1320120000	1	0	0	1
tal	2	1	1	4
	2 nes (en dehors d	1 es marges).	1	4

On voit que la principale particularité de cette matrice de résultats est que les numéros de plantes sont maintenant décodés dans la première colonne. Dans le présent exemple, seuls les genres ont été séparés.

# Cas des critères utilisateurs numériques

Pour tous les champs utilisateurs numériques, on a donné la possibilité de définir des classes au choix. Normalement, les intervalles de classes proposés devraient permettre de résoudre la plupart des problèmes.

## L'écran se présente ainsi:



## 10.11.

## **PERECDA**

Ce module permet de convertir un fichier de collection PEREXTR.DAT en fichier de type "comma delimited ASCII" (PERECDA.LIS), de manière à pouvoir importer les données dans un tableur comme Lotus 123, QUATTRO ou EXCEL.

#### L'écran se présente ainsi:

```
MICROBANQUE FAUNE—FLORE, P.Rasmont, Y.Barbier & A.Empain 3 novembre 1992
PERECDA: Utilitaire destiné à faciliter la récupération
des fichiers PEREXTR dans un tableur ou un traitement de texte.
Les champs MEMO ne sont pas conservés.
Nom du fichier à transformer [PEREXTR.DAT]:
Quel séparateur désirez—vous [Mirgule, Blanc, Autre]:

exécution terminée: fichier PERECDA.LIS crée

10:28:01 D:\BANQUE\ESSAI_
```

Par défaut, c'est le fichier PEREXTR.DAT qui est converti.

Par défaut, le caractère séparateur sera la grgule.

Le fichier constitué et prêt pour l'importation dans les tableur se nomme PERECDALIS.

# Importation en Quattro ou en Lotus 123 mode opératoire

```
1) exécuter MAJP pour constituer une collection PEREXTR.DAT
2) exécuter PERECDA (toutes options par défaut) pour convertir
PEREXTR.DAT en PERECDA.LIS (format "Comma Delimited ASCII")

3) entrer dans Quattro
4) entrer dans le menu
principal (<shift>+</>)
5) choisir "Tools"
6) puis choisir "Import"
7) puis choisir "Only Commas"

8) entrer le nom du fichier à importer, ici: PERECDA.LIS.
```

Limitations: sur un ordinateur doté de 3 Mbytes de mémoire étendue ("exPanded memory", norme EMS 4), le maximum qu'on ait pu importer à ce jour dans un fichier Quattre est de 1400 fiches. Ceci donne lieu à la création d'une feuille de calcul de 900 Kbytes en format \*.WK1. Sur un ordinateur doté de moins de mémoire EMS ou avec Lotus 123, version 2.x, cette limite sera probablement beaucoup plus sévère. Il serait alors prudent de se limiter à des fichiers PEREXTR.DAT n'excédant pas 500 fiches.

#### Dénomination des colonnes en Quattro ou en Lotus 123

```
: NUMBRO D'ENCODAGE (*)
  : NUMERO TAXONOMIQUE (*)
: DERNIER-NOM
: LOCalité
D
  : GEOCode
E
  : AN 2
н
  : Hois 2
  : Jour 2 : Hois 1
1
J
K
  : Jour 1
  : Nombre d'INDividus
: DOHinance
L
H
  : SEXE
  : STADE
0
P
   : ECHANtillonnage
  : SOURCE
Q
  : COLLection
R
Б
   : PUBLICATION, AUTEUR+ANNEE
   : CONTributeur
T
  : REColteur
V
   : utilisateur alphabétique 1
W
   : utilisateur numérique l
   : STATION
Y
   : MACrosituation
Z
   : Macrosituation-Qualificatif
AA : HABITAT-1
AB : EXPosition
AC : ALTitude
AD : COMPOrtement
AE : MICrosituation
AF : NO_PLANTE (*)
AG : Type de Plège
```

(suite page suivante)

#### (suite)

```
AH: Couleur de Plège
AI: Type d'ĀPpāt
AJ: utilisateur numérique 2
AK: utilisateur numérique 3
AL: utilisateur numérique 4
AH: utilisateur numérique 5
AN: utilisateur numérique 6
AO: utilisateur numérique 7
AP: utilisateur alphabétique 2
AQ: utilisateur alphabétique 3
AR: utilisateur alphabétique 4
AS: utilisateur alphabétique 5
AT: utilisateur alphabétique 5
AT: utilisateur alphabétique 6
AU: utilisateur alphabétique 7
```

(\*) Note Bene: certains champs (Numéro, Numéro\_taxonomique, Numéro\_plante) sont précédés maintenant d'un "\_" (souligné) et converti en format alphanumérique.

# Champs non convertis (inaccessibles en Quattro ou Lotus 123)

```
PAMille
ANnée-1
MODule
CONFidentialité
DROIT
présence/absence ECO
UTH-E-10M
UTH-B-1H
UTH-N-1H
HABITAT-2
MEHO_1
MEMO_3
MEMO_4
```

10.12. CARTE

Le programme CARTE permet l'affichage en ASCII d'une carte de Belgique et des régions limitrophes. Le quadrillage représenté est issu de la projection UTM, largement utilisée en Belgique.

Il est possible de représenter soit des cartes subspécifiques, soit des cartes spécifiques, soit des cartes génériques, soit encore des cartes de sommation pour le fichier entier ou pour tous les taxons dans un intervalle de numéros taxonomiques. Il est encore possible de sortir les cartes de tous les taxons du fichier.

On peut ajouter ou non la liste de tous les auteurs de la carte avec leur part de contribution respective. Cette liste ne peut être obtenue par le module cartographique haute résolution (CARTEHR).

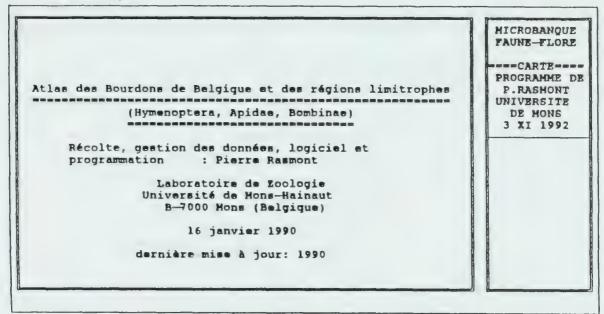
Les cartes confectionnées sont ajoutées à la fin du fichier CARTE.LIS. Lorsqu'on commence de nouvelles cartes, il peut être opportun de détruire

préalablement le fichier CARTE.LIS existant pour ne pas être encombré des anciennes.

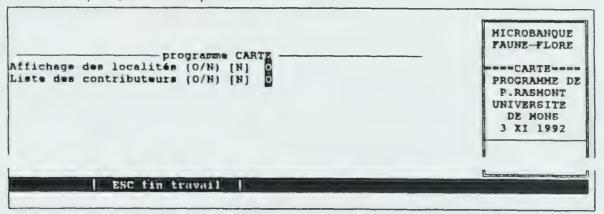
Les cartes ASCII ne sont pas très esthétiques. Toutefois, elles sont très facile à générer, manipuler et imprimer. Cette commodité d'emploi les rend irremplaçables comme documents de travail.

L'écran affiche d'abord une page d'entête. Celle-ci est constituée par le fichier FONDAUT.DAT situé dans la directory courante. Il est recommandé de mettre à jour ce fichier en y intégrant le titre du fichier et ses auteurs.

#### Par exemple:



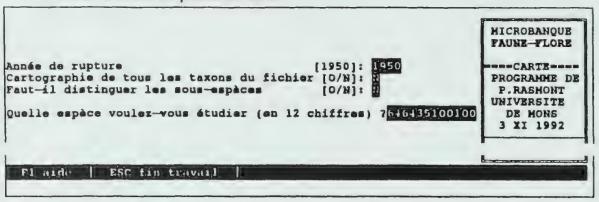
## Par après, l'écran se présente ainsi



L'option "Affichage des localités" permet de figurer les noms de chefs-lieux de provinces et capitales sur une première carte.

L'option "Liste des contributeurs" entraîne la confection de la liste d'auteurs avec leur contribution respective aux cartes qui suivent.

L'écran suivant se présente ainsi:



L'année de rupture est celle qui servira de pivot pour l'affichage. On distinguera une période avant cette année, figurée par une première série de symboles et une période depuis cette année, avec une nouvelle série de symboles.

Si je choisis de cartographier tous les taxons du fichier résumé, toutes les cartes seront produites (cela peut prendre du temps) et placées dans le listage CARTE.LIS. Ceci est très utile comme document de travail.

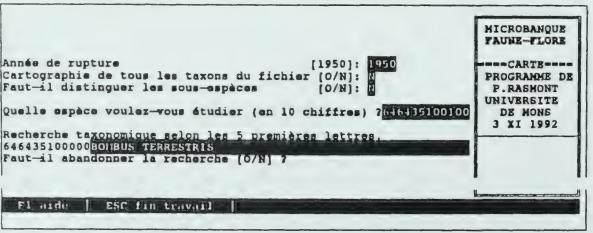
Dans ce cas, il est nécessaire de préciser s'il faut distinguer ou non les sousespèces.

Au cas où on ne désire pas une carte de tous les taxons du fichier, une nouvelle question s'affiche qui demande le numéro taxonomique du taxon à cartographier.

Si le numéro de sous-espèce est égal à "0" (zéro), les différentes sousespèces de l'espèce ne seront pas cartographiées.

On peut utiliser la fonction d'aide pour retrouver le numéro taxonomique. Il suffit pour cela d'inscrire 5 lettres du nom du taxon cherché et de taper < > ou < Enter>.

L'écran se présente alors ainsi:



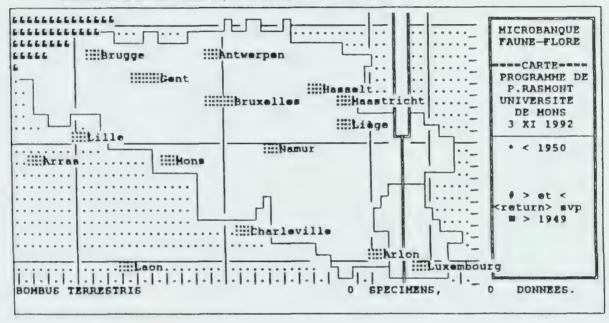
Chaque fois qu'une occurrence des 5 lettres est rencontrée, le taxon est affiché et son numéro transféré dans la case de recherche. Si le taxon est bien

celui recherché, il suffit de répondre qui à la question "Faut-il abandonner la recherche [O/N]?". Sinon, on peut répondre non et la recherche continuera.

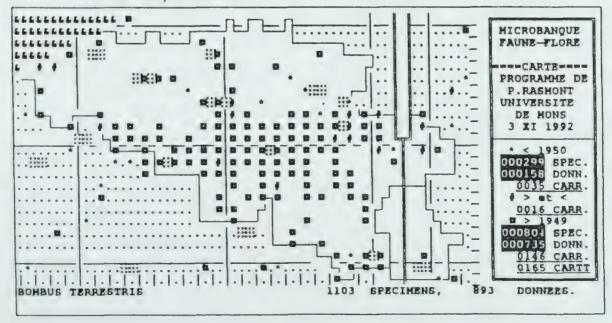
Il se peut qu'on ne trouve pas le taxon dans le fichier taxonomique (à la suite d'une faute de frappe, par exemple), le message suivant apparaît:

Erreur de lecture n° 23 dans le fichier de taxonomie TAXON.IDX Espèce absente du fichier ou faute de frappe. Tapez <Enter> pour retrouver la grille de saisie.

La carte s'affiche alors, tout d'abord les localités:



Puis les deux périodes:

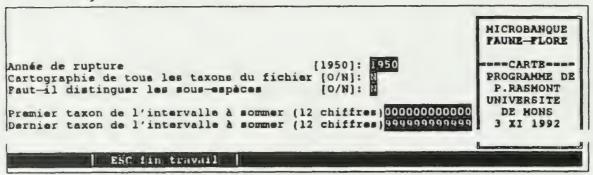


Il peut arriver que le taxon cherché ne se trouve pas dans le fichier résumé. On reçoit alors le message suivant:

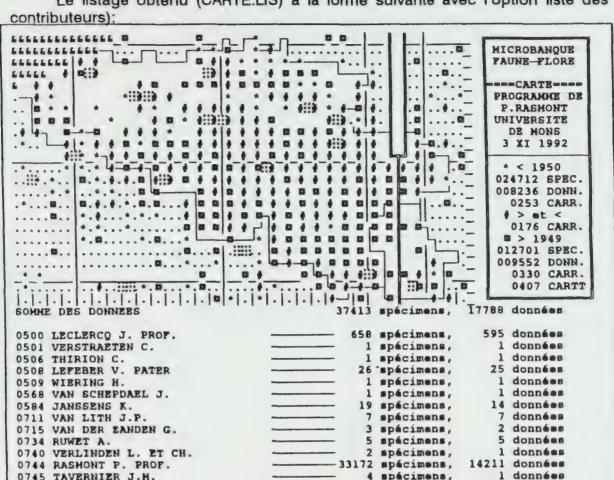
> Rspèce absente du fichier résumé RESUME.DAT Tapez <Enter> pour retrouver la grille de saisie

Pour saisir un intervalle de taxon, il faut remplir le champ "Numéro taxonomique" par des espaces puis taper < Enter>.

On reçoit alors l'écran suivant:



Pour obtenir la somme des données pour le fichier, il suffit de confirmer le contenu des deux champs (000000000000 et 9999999999). Pour obtenir un genre entier, le genre Bombus, par exemple, il faut rentrer 646435100000 et 646435199999. On obtiendra alors une somme des données pour tous les taxons du genre 6464351.



Le listage obtenu (CARTE.LIS) a la forme suivante avec l'option liste des

10.13.

0744 RASHONT P. PROF.

0769 DELHAS R. PROF.

0767 DE JONGHE R. DR. MED. VET.

0745 TAVERNIER J.H. 0766 REINIG W.F. DR.

CARTEHR

4 spécimens, 1 données 3271 spécimens, 2852 données

28 données 43 données

40 spécimens,

202 spécimens,

Le Programme CARTEHR est destiné à créer des cartes de répartition à haute résolution pour la Belgique et les régions limitrophes. Comme pour les autres programmes de cartographie, c'est le carroyage UTM qui est représenté.

La principale caractéristique de CARTEHR est d'être interactif. L'utilisateur peut utiliser une souris pour presque toutes les opérations. Le pilotage du programme se fait via un système de menus et sous-menus. Voici une liste des principales particularités du programme CARTEHR:

- possibilité de cartographier des groupes de taxons discontinus dans le fichier TAXON.DAT:
- disponibilité du nombre de spécimens et de taxons pour chaque carré UTM par simple clic avec la souris;
- possibilité de représenter le nombre de spécimens ou de taxons par carré UTM:
- possibilité de retoucher la carte (ajout ou suppression de points);

- affichage de la distribution par tranches d'années (max 10);
- possibilité de créer, modifier, sauver et afficher des fonds de carte thématiques (unité=carré UTM 10x10 km);
- impression vers des fichiers au format PostScript;
- libre choix des symboles affichés;
- limites territoriales complètes et affichées à la demande;
- libre choix des couleurs des différents éléments de la carte.

#### 10.13.1.

### Exigences matérielles et logicielles

Ce programme est conçu pour fonctionner sur un ordinateur de type PC équipé d'une carte graphique VGA. Un moniteur couleur est préférable à un monochrome mais pas indispensable.

Le programme fonctionne avec ou sans souris. Néanmoins, pour un plus grand confort d'utilisation, il est recommandé d'utiliser une souris.

Le fichier TAXON.DAT doit être au format fixe 139 caractères par ligne et être trié par ordre croissant de numéro taxonomique.

Le fichier RESUME.DAT dolt être au format fixe 39 caractères par lignes et trié par ordre croissant de numéro taxonomique.

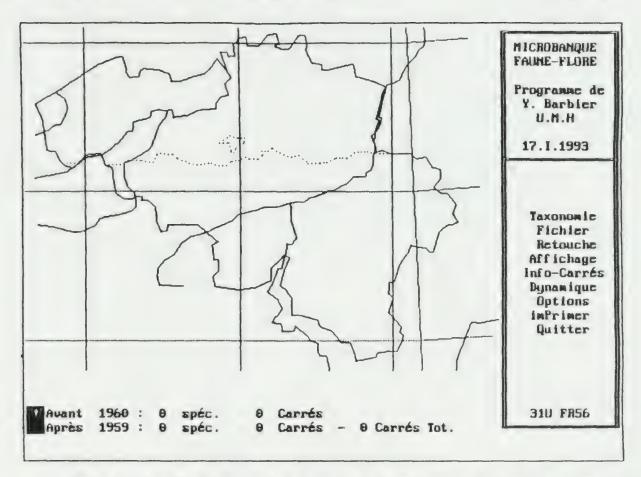
10.13.2.

Présentation de CARTEHR

10.13.2.1.

L'écran

La carte de Belgique et régions limitrophes est affichée en permanence sur la gauche de l'écran. A droite de la carte, le cartouche de Microbanque Faune-Flore est affiché. Les différents menus d'utilisation de Cartens sont affichés dans le cartouche, en bas à droite. Enfin, sous la carte de Belgique, on trouve les renseignements généraux relatifs à la carte: signification des symboles, nombre de spécimens et de carrés pour chaque période.



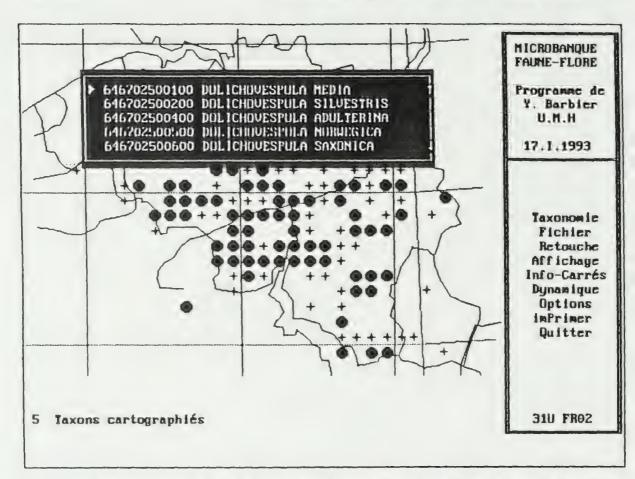
Si la touche F2 est appuyée, la carte est affichée sur tout l'écran. Cette option ne permet plus l'utilisation des autres caractéristiques de CARTEHR. Il faut appuyer sur une touche quelconque pour revenir au mode normal.

10.13.2.2.

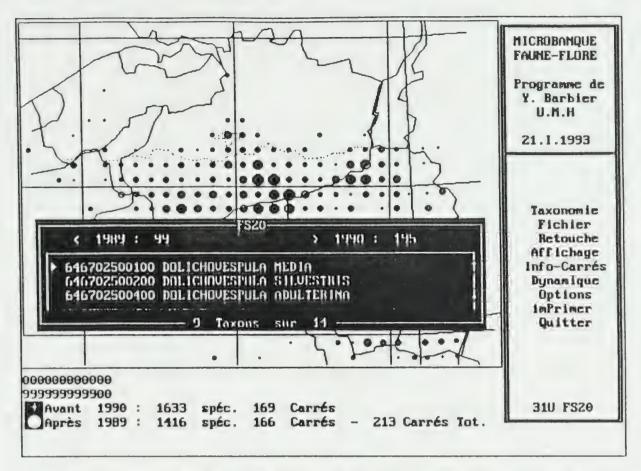
Informations en-ligne

Pour les ordinateurs équipés d'une souris: le carré UTM balayé par le pointeur de la souris est affiché en permanence avec son fuseau dans le bas du cartouche (coin inférieur droit de l'écran).

Quand une distribution est affichée, un clic du bouton droit sur un carré UTM vide affiche une fenêtre avec la liste de tous les taxons cartographiés. Il faut appuyer sur <Enter> ou Escape ou cliquer à nouveau sur le bouton droit pour effacer la fenêtre.



Un clic du bouton droit sur un carré plein affiche une fenêtre avec la liste des taxons présents dans le carré considéré ainsi que le nombre de spécimens avant et après l'année pivot. L'effacement de la fenêtre se fait de la même manière que précédemment. Pour les ordinateurs non équipés de souris, ces informations sont disponibles en appuyant sur la touche F5. On tape le carré voulu et une fenêtre s'affiche avec les informations relatives au carré ou à la carte entière, suivant que le carré est plein ou vide.



Pour mettre en évidence l'un des taxons présentés dans ces listes, sélectionnez le puis tapez <Enter>. Les carrés où se trouve ce taxon seront mis en évidence.

10.13.2.3.

Les menus

L'accès aux menus se fait par la souris ou par le clavier. Avec la souris, il faut cliquer avec le bouton de gauche sur l'élément souhaité. Avec le clavier, il faut taper l'initiale de l'élément qui est en majuscule. Dans tous les cas, la touche Esc permet de revenir en arrière.

On peut distinguer 3 types d'éléments dans les menus:

- a) les éléments qui provoquent une action immédiate. Par exemple: l'élément imPrimer a pour action de conduire immédiatement à un autre menu composé d'éléments relatifs à l'impression.
- b) les éléments à options multiples. Le choix d'un tel élément ne provoque une action que lors de l'affichage ou l'impression de la carte. Par exemple: l'élément Cartouche du menu imPrimer permet de représenter le cartouche sur le document imprimé. Quand l'option est choisie, le signe "V" s'affiche à son côté. Dans une liste d'éléments de ce type, on peut sélectionner le nombre d'éléments que l'on veut.
- c) les éléments à options uniques. Comme au point b), le choix d'un tel élément n'a pas d'action directe. La différence est qu'un seul élément

d'une liste peut être choisi et non pas plusieurs à la fois. Par exemple: dans le menu imPrimer, on doit choisir entre le mode pOrtrait ou pAysage; on ne peut en prendre qu'un à la fois.

10.13.2.4.

## Les champs à remplir

Pour certaines actions, l'utilisateur doit donner des informations. Par exemple, dans le sous-menu Taxon du menu Taxonomie, l'utilisateur est invité à donner le premier et le dernier taxon à cartographier. Carteur donne parfois des réponses par défaut. Dans l'exemple précédent, 000000000000 est donné par défaut. Pour valider l'option par défaut, tapez <Enter>. Pour la corriger, appuyez sur BackSpace (effacement vers l'arrière). Pour entrer autre chose, tapez directement le texte que vous souhaitez, Carteur efface automatiquement la proposition par défaut.

10.13.2.5.

### Les fenêtres avec listes

Pour choisir un élément dans une liste, CARTEHR affiche une fenêtre avec la liste des éléments. Par exemple, si on choisit cHarger dans le menu Fichier, une fenêtre est affichée avec la liste des fichiers ayant l'extension .BEL (cartes de Belgique). Un curseur en forme de flèche est affiché sur la gauche de l'élément courant. Pour choisir un élément, il suffit de mettre ce curseur en face de l'élément voulu et de taper <Enter>. Pour faire voyager le curseur, on peut utiliser les touches de direction (avance ou recule d'un élément à la fois), les touches PgUp et PgDwn (avance ou recule d'une fenêtre) ou encore Home et End (premier ou dernier élément de la liste).

On peut également utiliser la souris avec les listes. Pour faire défiler la liste dans la fenêtre, il suffit de cliquer sur les flèches qui sont sur les bords supérieur et inférieur droit. Pour sélectionner un élément, il faut cliquer sur celui-ci avec les boutons gauche et droit en même temps.

10.13.3.

Utilisation de CARTEHR

10.13.3.1.

## Le menu Taxonomie

#### Le sous-menu Taxon

Taxon permet de choisir le(s) taxon(s) qui va (vont) être cartographié(s).

On demande d'abord le premier taxon. Par défaut, CARTEHR propose 00000000000. On peut alors effectuer les actions suivantes:

- Accepter ce taxon par défaut en tapant < Enter>. CARTEHR prendra alors comme premier taxon le premier du fichier RESUME.DAT
- Taper une autre numéro (précis ou imprécis: par exemple 646500400000 ou 646500449000) [à noter que 6465004 revient à 646500400000].

- Taper un extrait du nom du taxon souhaité. CARTEHR cherche alors dans le fichier TAXON.DAT le premier taxon qui contient la séquence des lettres demandées et s'arrête pour proposer ce taxon. On tape O pour accepter ou N pour continuer la recherche.
- Taper F1 pour afficher une fenêtre avec la liste des taxons contenus dans TAXON.DAT. Il suffit de choisir le taxon désiré dans cette liste.

Quand le premier taxon est choisi, CARTEHR propose le choix d'un second taxon. Par défaut, ce second taxon est égal au premier. Si on tape <Enter>, le second taxon sera égal au premier et sera donc le seul à être cartographié. Si on choisit un second taxon différent du premier, tous les taxons compris dans l'intervalle formé par les deux taxons seront retenus pour la cartographie.

Si le numéro taxonomique du second taxon est inférieur à celui du premier, CARTEHR ne retiendra aucune donnée et aucune distribution ne sera affichée.

Voir aussi l'option Sous-Esp du même menu

### Le sous-menu Pivot

Cette option permet de modifier l'année pivot utilisée pour la cartographie. CARTEHR affiche la valeur précédente et vous invite à la modifier.

Si une distribution est déjà affichée, il faut d'abord l'effacer (Fichier nouVeau) avant de changer l'année pivot.

## L'option Sous-Esp

Quand cette option est activée (signe V à côté), CARTEHR établit une distinction entre les sous-espèces. Autrement dit, les 12 chiffres du numéro taxonomique sont testés pour faire la carte. Par contre, si cette option est invalidée, CARTEHR ne teste que les 10 premiers chiffres du numéro taxonomique pour faire la carte.

10.13.3.2.

Le menu Fichier

# Le sous-menu cHarger

Ce sous-menu affiche une fenêtre avec la liste des fichiers \*.BEL contenus dans la directory courante. Choisissez dans cette liste la carte à afficher. Si aucun fichier \*.BEL n'est trouvé, CARTEHR émet un bref beep et revient au menu principal.

#### Le sous-menu Sauver

Ce sous-menu permet de sauver la carte en cours dans un fichier de votre choix. Il ne faut pas tapez l'extension .BEL car elle est automatiquement donnée par CARTEHR.

Les fichiers \*.BEL contiennent toutes les informations relatives à la carte (même les listes d'espèces par carré) mais pas le fond de carte (si un fond de carte est chargé au moment de la sauvegarde).

### Le sous-menu nouVeau

Efface la carte actuelle et réinitialise les listes d'espèces.

## Le sous-menu Listing

Produit des listages au format Ascii avec des statistiques concernant la carte affichée.

## a) l'option Car/esp

Etablit la liste des carrés pour chacun des taxons cartographiés.

## b) l'option Esp/car

Etablit la liste des taxons pour chacun des carrés de la carte de Belgique et des régions limitrophes.

## c) l'option Tranches

Etablit, pour chaque tranche de 10 ans depuis 1900, la nombre de spécimens par carré.

10.13.3.4.

### Le menu Retouche

Cette fonction permet de faire des retouches sur la carte affichée. Une retouche est l'ajout ou la suppression d'un carré dans la distribution affichée. Cette fonction est particulièrement utile pour les modifications de dernières minutes: par exemple, la supression ou l'ajout d'un carré pour lequel l'information est inexacte. Avec cette fonction, on n'est pas obligé de modifier le fichier RESUME.DAT pour modifier une distribution.

Si cette fonction est bien adaptée pour les petites modifications de dernière minute, elle n'est pas recommandée pour les gros changements. En effet, les modifications apportées à la distribution n'affectent en rien le contenu du fichier RESUME.DAT et a fortiori des fichiers PERE\*.\*. Pour les gros changements, nous recommandons donc de faire les modifications nécessaires à la source: dans les fichiers PERE\* et de régénérer un nouveau fichier RESUME.DAT au moyen du programme RESUME.

Les retouches se font exclusivement à l'aide de la souris. Il suffit de cliquer avec le bouton de gauche sur le carré voulu et le symbole adéquat y apparaît. Si on veut ajouter un symbole d'avant pivot, il faut cliquer au préalable sur "Avant pivot". Mutatis mutandis, c'est la même chose pour "Après pivot" et "Avant & Après pivot".

Par défaut, l'ajout d'un carré incrémente le nombre de spécimens pour ce carré de 1 unité à la fois. Pour changer cet incrément, cliquez sur Incrément.

10.13.3.5.

## Le menu Affichage

Affichage permet de définir les éléments qui doivent être affichés à l'écran. Les options choisies ici affectent l'impression (voir plus bas).

La liste des options est divisée en deux: la première partie est liée aux limites géographiques (qui sont constantes), la seconde à la distribution (qui est variable).

1ère partie de la liste: cochez les éléments que vous voulez voir apparaître sur la carte. Ces élements sont:

— Carrés	10	carrés UTM de	10/10 km
Carrés	100	carrés UTM de	100/100 km

-Belgique frontière belge

- fRontières autres frontières (Allemagne, France, Pays-Bas et Luxembourg - fLeuves

tracé de la Meuse, de la Sambre, de l'Yser et de l'Escaut

limite entre Flandre et Wallonie -réGions -prov. Int limites des 9 provinces belges

limites des divisions administratives adoptées dans les autres pays -prov. Ext

Seconde partie de la liste: choisissez le type de représentation pour la distribution:

affiche des symboles de taille fixe - symb Fixes:

affiche des disques dont la taille est proportionnelle au nombre de - nbre Spécim.

spécimens de chaque carré

affiche des disques dont la taille est proportionnelle au nombre de -nbre Taxons:

taxons de chaque carré

Enfin, choisissez Ok pour valider tous les changements ou aNnule pour revenir au mode d'affichage précédent.

10.13.3.6.

Le menu Info-Carrés

Donne des informations sur le nombre de spécimens, avant et après l'année pivot, pour une sélection de carrés. Cette sélection peut se faire avec la souris ou avec le clavier.

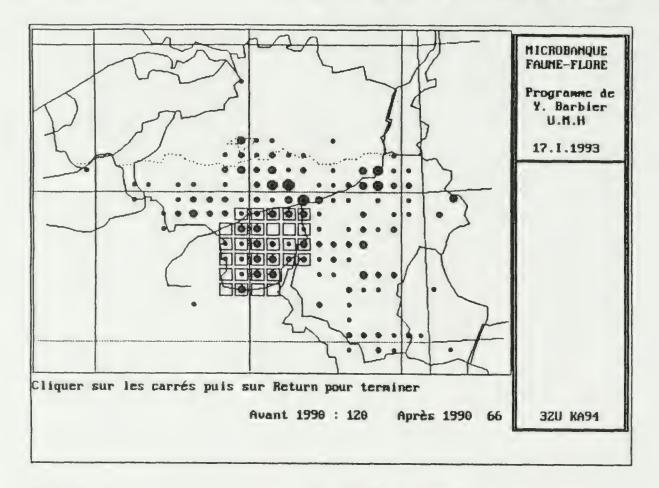
### Avec la souris,

cliquez sur les carrés à propos desquels vous voulez avoir des informations. Au fur et à mesure que vous sélectionnez des carrés, ceux-ci sont encadrés par un petit rectangle. Pour dé-sélectionner un carré, cliquez à nouveau dessus.

### Avec le clavier

La procédure est la même qu'avec la souris sauf qu'il faut rentrer les carrés avec le clavier.

Frappez sur Esc pour mettre fin à l'opération.



10.13.3.7.

### Le menu Dynamique

Affiche la distribution par tranche de 10 ans en faisant une pause après chaque tranche. Par défaut, les tranches sont de 10 ans et commencent à 1900. Pour modifier ces tranches, il faut éditer le fichier C:\BANQUE\CARTEHR.INI. (voir plus haut).

Pour chaque tranche, CARTEHR choisi une couleur d'affichage différente. Il est donc préférable d'utiliser cette fonction avec un écran couleur!

10.13.3.8.

Le menu Options

Permet de définir les symboles, les fonds de carte, les couleurs et les titres.

## Symboles

CARTEHR demande d'abord de choisir le type de symbole pour la période Avant Pivot. Les choix possibles sont:

Croix (+)
Triangle
Carré
Losange
Croix (x)
Cercle

Ensuite, CARTEHR propose de choisir le symbole pour la période après pivot. Les choix possibles sont:

Carré Losange Cercle

Quand un carré doit être marqué par les deux symboles (parce que le taxon y a été trouvé pendant les deux périodes), CARTEHR affiche le symbole Après pivot avec, en surimpression, le symbole Avant pivot.

### Fond Carte

Fond Carte permet la gestion des fonds de carte thématiques. Un fond de carte thématique est la distribution d'un facteur quelconque à la résolution UTM 10x10 km. Par exemple, la répartition des réserves naturelles en Belgique pourrait servir de fond de carte thématique. On peut aussi imaginer de représenter la distribution d'un animal ou d'une plante comme fond de carte. Virtuellement n'importe quoi peut servir comme fond de carte.

CARTEHR permet de coder les fonds de carte thématiques en 5 catégories. Ces cinq catégories sont représentées à l'écran par des couleurs différentes (voir Options Couleurs pour changer ces couleurs) et en niveaux de gris différents sur les impressions PostScript (voir plus bas).

Quand un fond de carte apparaît à l'écran, appuyer sur F3 pour afficher une fenêtre avec la signification des couleurs employées. Appuyez à nouveau sur F3 pour effacer cette fenêtre.

### a) cHarger Fond

Utilisez cette commande pour charger un fond de carte à partir du disque dur. Les fichiers de fond de carte doivent avoir l'extension \*.FC et se trouver dans la directory C:\BANQUE\.

La structure de ces fichiers est la suivante:

première ligne: thème du fond de carte (maximum 9 caractères)

5 lignes suivantes: intitulés des 5 catégories (maximum 9 caractères)

autres lignes: "Carré UTM",N° de la catégorie

exemple: répartition des réserves naturelles en Belgique en 1970 (d'après Noirfalise et al, 1970 in Leclercq et al, 1979)

### nom du fichier: RESERVES.FC

"réserves"
"0 à 9 ha"
"10-49 ha"
"50-199 ha"
"200-499ha"
"500-999ha"
"DS75",3
"DS76",2
"DS94",4
"FR14",5
"FR05",2
etc...

### b) Faire Fond

Permet de créer un fond de carte thématique avec la souris. Cliquer d'abord sur l'état que vous voulez coder. Par exemple, cliquer sur Etat1 (à ce moment, vous savez que Etat1 correspondra aux réserves naturelles ayant une surface de 0 à 9 ha). Ensuite, cliquez sur tous les carrés où l'on trouve ce genre de réserve. Répétez ces opérations pour les 4 autres états. Pour effacer un carré marqué par erreur, il suffit de cliquer dessus avec le bouton droit de la souris.

Quand le codage est terminé, cliquez sur Ok (ou tapez O). CARTEHR vous demande alors le nom du fichier qui doit contenir le fond de carte. Tapez un nom de fichier (maximum 8 caractères) sans extension; CARTEHR ajoute automatiquement l'extension \*.FC au nom donné.

### c) Modif. Fond

Sert à modifier un fond de carte déjà affiché à l'écran. Le principe est le même que pour la création des fonds.

## d) Aucun

Efface le fond de carte en cours.

### Couleurs

Modifie les couleurs écran attribuées aux éléments suivant:

	liq	9 8	m)	P 6	21	11	P .		
0	II U	u	C	1 4	31	JI.		0	۰

Fond Carte fRontières fLeuves
Utm 10
uTm 100
< an pivot
> an pivot
< & > a.p.
Etat 1
Etat 2
Etat 3
Etat 4

### pour modifier...

fond de l'écran
frontières des pays
cours d'eau
limites des carrés UTM de 10/10 km
limites des carrés UTM de 100/100 km
symbole avant année pivot
symbole après année pivot
symbole pour avant ET après pivot
Etat n°1 du fond de carte thématique
Etat n°2 du fond de carte thématique
Etat n°3 du fond de carte thématique
Etat n°4 du fond de carte thématique

#### Etat 5

## Etat n°5 du fond de carte thématique

Quand on clique sur un de ces éléments, une fenêtre s'affiche avec un échantillon des 16 couleurs disponibles. Une flèche est située sous la couleur actuelle. Pour quitter cette fenêtre, appuyez sur Esc. Pour modifier la couleur, faite passer la flèche sur la couleur voulue avec les touches de direction ou avec la souris. Quand la couleur est sélectionnée, appuyez sur <Enter> ou cliquez sur < Ok > avec le bouton gauche de la souris. La nouvelle couleur s'affiche alors à côté de l'élément qui avait été sélectionné.

Quand le choix des couleurs est terminé, cliquez sur Ok dans la zone de menu et la carte de distribution est aussitôt mise à jour.

### Titres

Permet de modifier les deux lignes de titre situées sous la carte. CARTEHR propose d'abord la première ligne de titre. Si vous ne désirez aucun changement pour cette ligne, appuyez sur <Enter>. Sinon, corigez ou modifiez-la. Faites la même chose pour la deuxième ligne.

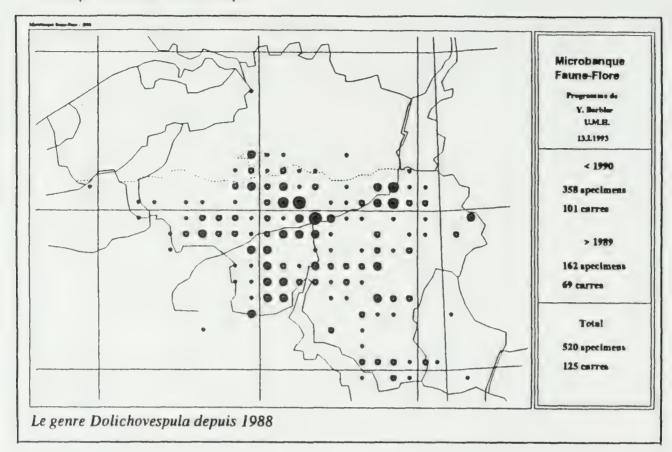
10.13.3.9.

imPrimer

Cette commande sert à générer des fichiers d'impression au format PostScript. Les cartes peuvent être imprimées en mode portrait ou paysage, avec ou sans cartouche.

Choisissez d'abord les options puis cliquez sur Ok. CARTEHR demande alors vers quel fichier il faut imprimer la distribution. Tapez le nom du fichier sans extension (CARTEHR donne automatiquement l'extension \*.PS au fichier). Si vous disposez d'une imprimante laser PostScript, vous pouvez imprimer la carte directement en tapant LPT1: au lieu d'un nom de fichier.

### Exemple de sortie PostScript:



10.13.3.10.

Quitter

Pour sortir du programme CARTEHR, cliquez sur Quitter. CARTEHR vous demande d'abord s'il faut sauver la carte. Par défaut, N (pour Non) est proposé. Tapez O puis Retrun pour sauver la carte. Ensuite, CARTEHR demande s'il faut sauver les options. Tapez O puis <Enter> pour sauver les options.

10.14

CARTEF

Ce module permet de dresser une carte de France en format ASCII (sous-module CARTEF1) puis de l'afficher sur un écran VGA couleur ou noir & blanc (sous-module CARTEF2).

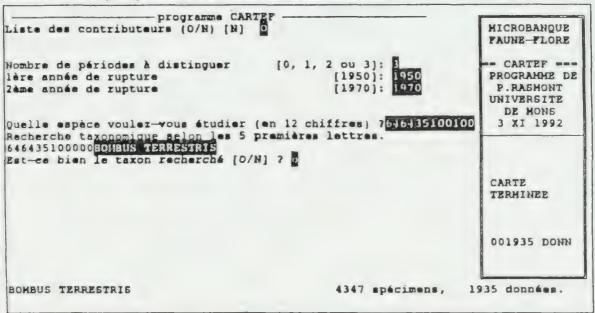
Les cartes obtenues peuvent être accompagnées de la liste de leurs auteurs (contributeurs). Elles sont accumulées à la fin du fichier CARTEF.LIS.

Ce fichier CARTEF.LIS peut être simplement imprimé sur une imprimante en mode caractère mais il sera nécessaire de configurer l'imprimante de manière à utiliser une très petite police de caractères avec un faible interligne.

Un sous-module accessoire, CARTSYMB permet éventuellement d'échanger les symboles standards avec des symboles plus esthétiques sur l'imprimante de l'utilisateur.

Comme pour le module CARTE, l'écran affiche d'abord une page d'en-tête. Celle-ci est constituée par le fichier FONDAUT.DAT situé dans la directory courante. Il est recommandé de mettre à jour ce fichier en y intégrant le titre du fichier et ses auteurs.

L'écran de base de CARTEF (après affichage de la page de titre FONDAUT.DAT) se présente ainsi en fin d'exécution:



Le fonctionnement en est très proche de celui du module CARTE.

L'option "Liste des contributeurs" permet d'ajouter une liste des auteurs en fin du fichier CARTEF.LIS.

On peut ici faire une carte en 1 période, 2 périodes, 3 périodes (les dernières périodes écrasant les premières) ou les mêmes 3 périodes mais en 3 cartes séparées (option 0). On peut déterminer les années-pivot pour chacune des périodes.

Comme pour le module CARTE, le numéro taxonomique peut comporter un "0" en avant-dernière place, le numéro de sous-espèce. Dans ce cas, la carte somme toutes les sous-espèces de l'espèce. Au contraire, si le code de sous-espèce est précisé, seule celle-ci sera figurée.

Si on écrit 5 lettres du nom de taxon dans le champ "Numéro taxonomique", puis qu'on tape < > ou < enter >, une recherche dans le fichier taxonomique sera déclenchée. Cette recherche s'arrêtera sur tous les taxons comportant les 5 lettres et posera la question "Est-ce bien le taxon recherché [O/N]?". Il suffit de répondre oui à cette question pour lancer l'exécution.

Pour saisir un intervalle de taxon, il faut remplir le champ "Numéro taxonomique" par des espaces puis taper < Enter >.

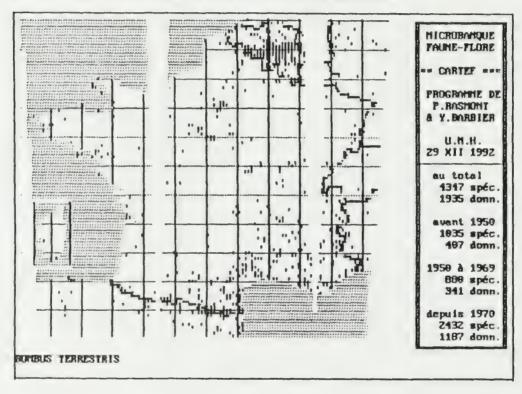
On reçoit alors les questions suivantes:

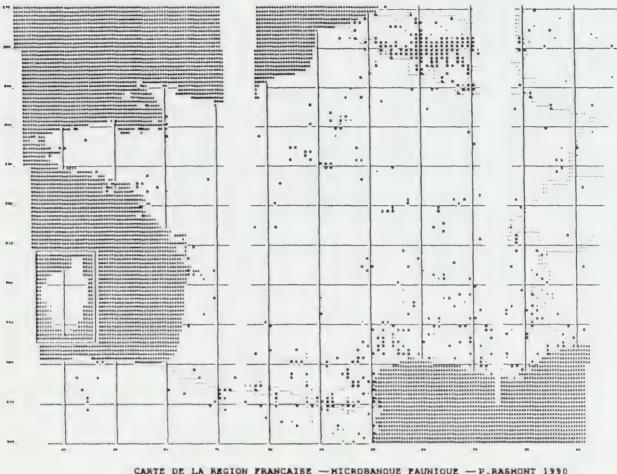
Pour obtenir la somme des données pour le fichier, il suffit de confirmer le contenu des deux champs (000000000000 et 9999999999).

Pour obtenir un genre entier, le genre *Bombus*, par exemple, il faut rentrer 646435100000 et 646435199999. On obtiendra alors une somme des données pour tous les taxons du genre 6464351.

L'exécution de CARTEF est très rapide.

Il en résulte un affichage à l'écran de cette apparence:





CARTE DE LA REGION FRANCAISE -- MICROBANQUE FAUNIQUE -- P.RASHONT 1990 29/12/92 -- 13:14 BOMBUS TERRESTRIS SENSU STRICTO

```
SPECIMENS
 AU TOTAL:
                                                                                 1935 DONNEES
PERIODE 1, AVANT 1950
PERIODE 2, DE 1950 A 1
PERIODE 3, DEPUIS 1970
                                                          1035 SPECIMENS
                                                                                  407
                                                                                       DONNEES
                                                           980 SPECIMENS
                                                                                  341
                                                                                       DONNERS
                                                          2432 SPECIMENS
                                                                                 1187 DONNEES
                                -Liste des contributeurs
0500 LECLERCO J. PROF.
0744 RASHONT P. PROF.
                                                                spácimens,
                                                                                       données
                                                                                 1523 données
                                                                spécimens,
      REINIG W.F. DR
                                                                spécimens,
                                                                                       données
0767 DE JONGHE R. DR
0769 DELMAS R. PROF.
                                                                                       données
                      DR. MED. VET.
                                                            23
                                                                spécimens,
                                                                apécimens,
                                                           886
                                                                                  353 données
      CASTRO L.
                                                                spácimens,
                                                                                       données
0804 YARROW I.H.H. DR.
                                                               spécimens,
                                                                                   24 données
```

On remarque la disposition en 3 fuseaux séparés, conséquence de la projection U.T.M. véritable (les fonds de carte habituels sont en fait issus de la projection Lambert avec une carroyage pseudo-U.T.M. et ne présentent pas cet aspect). Les carrés affichés sont hectokilométriques.

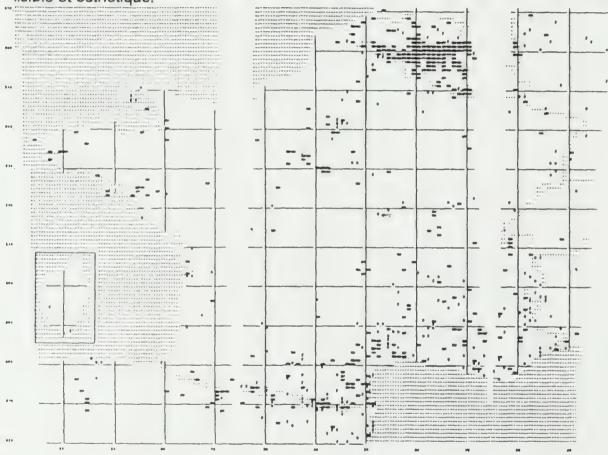
Le listage CARTEF.LIS a la forme suivante (imprimé sur une imprimante Deskjet 500 avec une cartouche de police Prestige Elite):

On peut utiliser le sous-module CARTSYMB pour modifier les symboles.

### Voici l'écran de ce sous-module:

```
Microbanque Faunique, P.Rasmont & Y.Barbier 20 avril 1992
Programme CARTSYNB, modification des symboles cartographiques
 Symbole &
           à modifier en
 Symbole
            modifier en
 Symbole
             modifier en
 Symbole
             modifier en
 Symbole
             modifier en
 Symbole
            modifier en
 Symbole
             modifier en
 Symbole
             modifier
<ESC> pour interrompre; <F3> pour lancer.
```

L'exécution par défaut, avec la même configuration d'imprimante donne le résultat suivant dans le fichier de listage CARTSYMB.LIS qui est beaucoup plus lisible et esthétique.



CARTE DE LA REGION FRANCAISE -HICROBANQUE FAUNIQUE -P.RASMONT 1990 29/12/92 - 13:14

	UDON TOURDINTO			
AU TOTAL:	4347	SPECIMENS	1935	DONNEES
PERIODE 1, AVANT 1950	1035	SPECIMENS	407	DONNEES
PERIODE 2, DE 1950 A 1969	980	SPECIMENS	341	DONNEES
PERIODE 3, DEPUIS 1970	2432	SPECIMENS	1187	DONNEES
Liste	des contributeurs			
0500 LECLBRCQ J.	1	spécimens,	1	données
0744 RASMONT PIBRRB	3375	spécimens,	1523	données
0766 REINIG W.F. DR.	27	spécimens,	19	données
0767 DE JONGHE R. DR.MED.VET.	23	spécimens,	6	données
0769 DELMAS R. PROF.	886	spēcimens,	353	données
0798 CASTRO L.		spécimens,	9	données
0804 YARROW I.B.H. DR.	24	spácimens,	24	données

10.15.

## CARTEZ

Ce module permet l'affichage d'une carte de France, Belgique, Grand-Duché de Luxembourg et régions limitrophes en mode graphique haute résolution. Il est possible de "zoomer" en marquant une zone rectangulaire sur l'écran graphique au moyen de la souris. Un écran VGA et une souris sont indispensables.

CARTEZ comporte 4 sous-modules: CARTEF1 (comme dans le module CARTEF mais avec le "switch" CARTEF1/Z), RESURAD, SMAP et/ou PMAP.

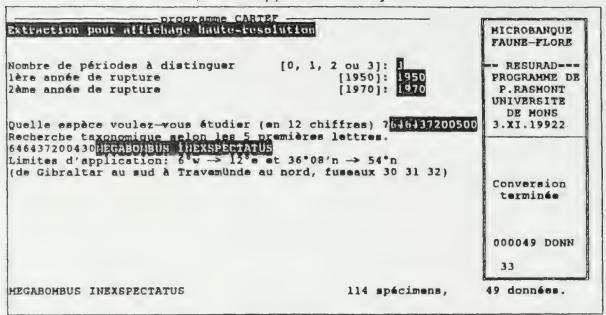
Après l'écran d'entête (FONDAUT.DAT) et en fin d'exécution du sous-module CARTEF1, l'écran se présente ainsi:



Le fonctionnement du module CARTEZ débute exactement comme pour CARTEF et l'utilisateur peut se reporter au chapitre précédent pour obtenir ces précisions. La seule différence est qu'il est impossible d'obtenir une liste des auteurs de la carte. Les mêmes fichiers sont générés (CARTEF.LIS, CARTEF.TXT) avec en plus CARTEF.RAD.

Ce dernier est ensuite relu et les coordonnées UTM qu'il mentionne sont converties en milli-Radians/Greenwich par le sous-module RESURAD. Il est opportun de vérifier que la portée géographique du sous-module RESURAD correspond bien au territoire étudié.

A l'issue de RESURAD, l'écran apparaît comme ça:



CarteZ charge alors l'utilitaire graphique résident METASHELL. Cet utilitaire permet l'utilisation du mode graphique dans SMAP.

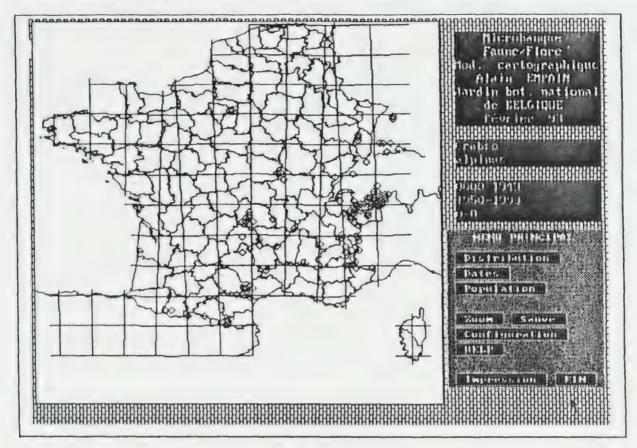
Cette librairie propose un choix d'interfaces vidéo au moyen d'un écran de configuration:

- DOS MetaWINDOW V3.7C ]-

Normalement, il suffit d'appuyer sur ENTER pour accepter le choix par défaut (VGA standard); de toute façon, après une brève attente, le programme d'initialisation continue de lui-même.

CarteZ affiche la carte de base et le menu général.

La carte standard (ici, la "Gaule") avec la distribution du taxon considéré est alors affichée, ainsi que le menu principal:



## Choix du style de représentation de la distribution.

Le menu propose trois types de représentations :

- a: répartition par présence/absence (voir représentation ci-dessus);
- b: répartition en fonction de deux dates servant de limites à trois périodes ( avant A, entre A et B, après B); trois types de symboles et trois couleurs sont utilisés pour les distinguer;
- c: répartition en fonction de ces trois périodes et des densités d'individus et de colonies; des rectangles synthétisent ces trois facteurs : couleur=période, largeur du rectangle=racine carrée du nombre d'individus et hauteur du rectangle=racine carrée du nombre de colonies notées.

#### Zoom

Le menu principal permet aussi de zoomer en utilisant la souris: positionnez la souris sur le coin supérieur gauche du rectangle désiré, appuyer alors en continu sur le bouton de gauche de la souris, en la déplaçant vers le coin inférieur droit du rectangle cible. Dès que le bouton gauche de la souris est relaché, la région désirée est dessinée à plus grande échelle.

### Sauvegarde du cadre obtenu par l'opération de zoom

Il peut être intéressant de garder dans un fichier les caractéristiques du cadre obtenu (automatisation d'une cartographie basée sur un autre fond de carte que celui proposé par défaut); le bouton de **sauvegarde** permet d'écrire dans le format voulu le nom du fichier courant de fond géographique et les dimensions courantes de la fenêtre (en milliradians).

Ce fichier auxiliaire est nommé **ZOOM.CFG** et peut servir à modifier le fichier standard de lancement du module de cartographie à l'écran (**SCREEN.XMP**) ou du module d'impression sur papier (**PAPER.XMP**) (voir au besoin les considérations plus techniques en annexe).

## Impression

Impression est la commande permettant de sortir de l'application interactive et de lancer le module d'impression de qualité (PMAP). Une simple vérification d'intention est demandée, car il n'y a plus moyen de revenir par après au menu principal.

### Configuration

Il est aussi possible, en choisissant le sous-menu Configuration, de changer le fond de carte en substituant au fichier relatif à la 'Gaule' un autre fichier :

Europe;

- Bassin méditerranéen;

- Afrique...

Ces fichiers sont fournis à titre de démonstration, pour bien faire comprendre l'universalité de l'approche; à moyen terme, ils doivent être remplacés par de nouveaux fichiers de meilleure définition.

Une dernière option de la configuration est le passage en mode monochrome (pas très beau), indispensable pour réaliser des images d'écran de définition acceptable. Un programme de saisie d'écran tel que FRIEZE (fournit avec PAINTBRUSH), HIJACK, PIZZAZ+ ou CAPTURE (fourni avec Word 5) est très commode d'emploi pour obtenir alors des copies d'écran.

Pour des informations détaillées sur l'impression des cartes, reportez-vous aux annexes.

10.16.

### FRANCADM

Francadm établit, à partir du fichier PEREXTR.KEY trié par numéro taxonomique, la liste des géocodes pour la France, la Belgique et les régions limitrophes (module GAULADM). Francadm affiche ensuite les cartes de France établies par GAULADM et permet une sortie PostScript de ces cartes (module PSDEP).

Les géocodes sont décodés à partir du fichier C:\BANQUE\FRANCADM.REF. Ce fichier doit être au format fixe 30 caractères par ligne.

### Module GAULADM

GAULADM travaille sur le fichier PEREXTR.KEY. Celui-ci doit être préalablement trié par ordre taxonomique (voir module Triperex). Il produit deux fichiers de sortie: GEOCODE.LIS (ou un autre fichier dénommé par l'utilisateur) et DEPART.FRA.

GEOCODE.LIS contient la liste des géocodes décodés pour chaque taxon avec, entre paranthèses, le nombre de spécimens ou d'occurrences. DEPART.FRA est le fichier lu par PSDEP pour produire des cartes <u>de France</u> par département. En outre, il crée le fichier temporaire FRANCADM.TMP.

GAULADM propose l'écran suivant:

FRANCADH	MICROBANQUE FAUNE-FLORE
Fichier d'entrée: PERFXTR.KEY Fichier de sortie: GEOCODE.LIK	Y. Barbier U.M.H.
(N) Espèce par espèce () Tout le fichier () Distinguer les sous-espèces	10.1.1993
Compter:  (M) spécimens  () occurrences	FRANCADH
<_Ok > < Quitter >	

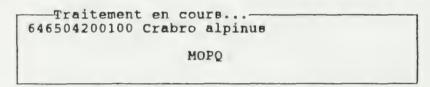
Par défaut, le curseur se place sur < Ok >. Tapez Enter pour lancer le programme avec les options affichées. Sinon, appuyez sur Tab ou Shift Tab pour vous déplacer d'option en option, que vous modifiez selon vos désirs.

Par défaut, le fichier d'entrée est PEREXTR. KEY. On peut rentrer n'importe quel autre nom de fichier, pourvu qu'il soit dans la directory courante et qu'il ait le format PEREXTR.\*. De même, le fichier de sortie qui contiendra la liste des géocodes décodés est GEOCODE. LES. On peut également donner un autre nom de fichier de sortie.

GAULADM peut traiter tout le fichier d'un bloc ou au contraire distinguer les taxons. Pour traiter tout le fichier d'entrée, validez l'option "(\*\*) Tout le fichier". Pour distinguer les taxons, validez l'option "(\*\*) Espèce par espèce". Si vous choisissez cette dernière option, vous pouvez distinguer les sous-espèces ou non. Pour cela, cochez ou non l'option "[] Distinguer les sous-espèces".

GAULADM vous laisse enfin le choix entre le comptage du nombre de spécimens ou du nombre de données.

Quand vous sélectionnez < Ok >, le programme affiche la fenêtre suivante:



Le numéro et le nom du taxon lu sont affichés en haut de la fenêtre. Le Géocode en cours est affiché au centre de la fenêtre.

Quand le programme a parcouru tout le fichier d'entrée, cette fenêtre s'efface et on revient à l'écran initial. On peut alors recommencer l'opération avec des options différentes ou quitter le programme en tapant Escape, en cliquant ou en appuyant sur < Quitter >.

Voici un exemple de fichier de sortie:

```
Crabro alpinus
05-Hautes-Alpes (18)
67-Bas-Rhin (34)
68-Haut-Rhin (7)
48-Lozere (3)
Valais (130)
Piemonte (8)
65-Hautes-Pyrenees (20)
81-Tarn (6)
06-Alpes-Haritimes (3)
04-Alpes-de-Haute-Provence (6)
Valle D'Aosta (3)
Bern (4)
Neuchatel (4)
88-Vosges (8)
Baden-Württemberg (25)
Ectemnius hypsae
83-Var (53)
66-Pyrénées-Orientales (152)
34-Herault (38)
13-Bouches-du-Rhône (14)
11-Aude (161)
Gerona (19)
Huesca (2)
Lerida (4)
82-Tarn-et-Garonne (1)
32-Gers (2)
31-Haute-Caronne (9)
46-Lot (3)
Barcelona (5)
 12-Aveyron (5)
 etc...
```

#### Module PSDEP

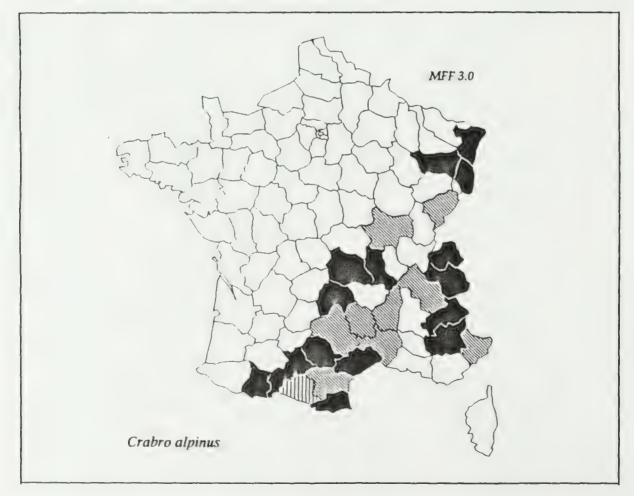
PSDEP produit, à partir du fichier DEPART.FRA ou de tout autre fichier compatible, des cartes graphiques de France représentant la répartition des taxons étudiés par département. PSDEP crée le fichier temporaire FRANCE.TMP.

## exemple de fichier DEPART.FRA:

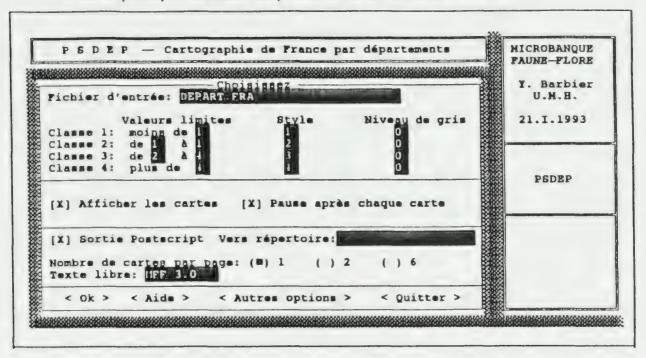
Contenu:	signification:
Crabro alpinus	Titre de la carte
2	2-dessine la carte/1-ne dessine pas
5,18	n° du département, nombre de spécimens
67,34	
4,6	
88,8	
0,0	indique la fin de la carte
Ectemnius hypsas	
2	
B3,53	
66,152	
0.0	

On peut facilement éditer le fichier DEPART.FRA ou en créer d'autres avant de lancer PSDEP. On voit donc qu'il est très facile de faire des cartes de France par département sans passer préalablement par GAULADM!

Voici un exemple de carte produite par PSDEP:



L'écran principal de PSDEP se présente de la manière suivante:



Cet écran permet de définir les options d'affichage et d'impression des cartes.

Le fichier d'entrée est, par défaut, DEPART.FRA. On peut entrer un autre nom de fichier, à condition qu'il ait le même format que DEPART.FRA (voir cidessus).

PSDEP permet ensuite de définir les classes utilisées pour la cartographie. Ces classes sont définies par des valeurs limites. On peut définir au maximum 4 classes différentes. A chaque classe sont associés un style et un niveau de gris. Les styles sont numérotés de 1 à 4. Les valeurs de gris vont de 0 (noir) à 1 (blanc). La signification des codes est données en cliquant sur < Aide >:

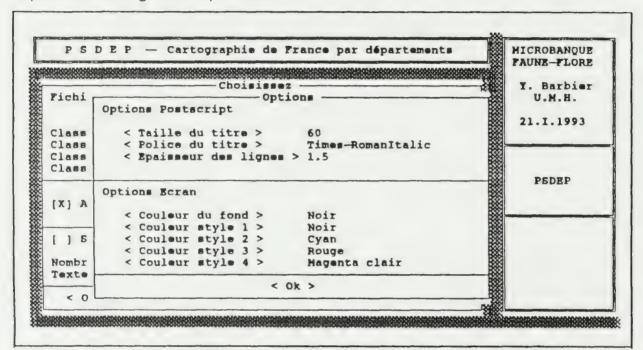
Valours	poss:	ibles	pour	les	styles	at	les	niveaux	de	gris:
	81	tyles						Gris		
	2:	vide ligno ligno plei	45		1		.5	noir gris blanc		

On a ensuite deux options relatives à l'affichage graphique: cochez l'option \*[X] Afficher les cartes pour voir apparaître les cartes à l'écran. L'affichage des cartes ralenti l'exécution du programme. Cochez l'option \*[X] Pause après chaque carte" pour que PSDEP s'arrête après chaque carte. Cela permet d'examiner la carte avant qu'une autre vienne l'effacer.

Suivent alors les options relatives à la sortie PostScript. Cochez l'option \*[x] Sortie Postscript pour produire un (ou plusieurs) fichier(s) PostScript. Si vous validez cette dernière option, vous pouvez diriger l'impression des fichiers vers un répertoire cible en remplissant le champ suivant: "Vers répertoire: PSDEP permet de grouper les cartes par

1, 2 ou 6 par page. Validez l'option souhaitée: Nombre de cartes par page: (a) 1 ( ) 2 ( ) 6". Enfin, PSDEP permet l'adjonction d'un petit texte libre qui sera placé au dessus de chaque carte. Pour introduire un texte libre, remplissez le champ: Texte libre: Les fichiers PostScript produits sont nommés PSDEPx.Ps où x est un numéro alant de 1 à n. Attention, si des fichiers synonymes se trouvent déjà dans le répertoire cible, ils seront écrasés par les nouveaux.

En cliquant sur < Autres options >, PSDEP vous donne accès à d'autres options d'affichage et d'impression:

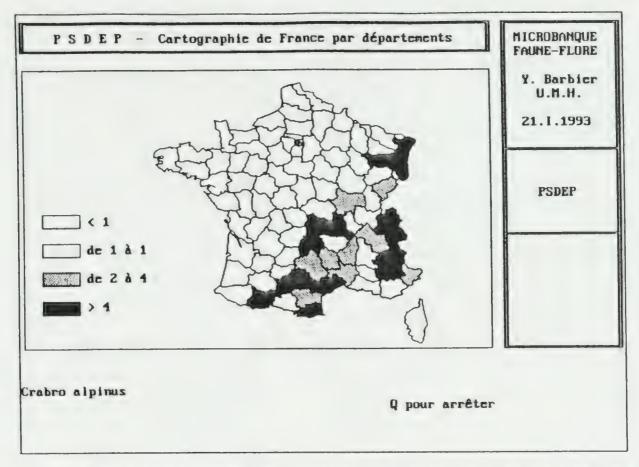


Chacune de ces options ouvre une fenêtre avec la liste des choix possibles. Par exemple, pour la police de caractère du titre, la liste est la suivante:



Sélectionnez l'élément de votre choix avec les touches de direction et appuyez sur Enter. Quand vous avez choisi toutes les options, appuyez sur < Ok > pour revenir à l'écran principal.

Une fois toutes les options choisies, lancez l'affichage et/ou l'impression en cliquant sur le bouton < Ok > de l'écran principal. Un nouvel écran s'affiche en mode graphique. Selon l'option choisie précédemment, une carte s'affiche ou pas.



Si vous avez choisi les options "[X] Afficher les cartes" et "[X] Pause après chaque carte", PSDEP émettera un signal sonore après chaque carte. A ce moment, appuyez sur Q pour revenir à l'écran principal ou sur n'importe quelle autre touche pour continuer.

Quand tout le fichier DEPART.FRA (ou équivalent) est parcouru, PSDEP revient automatiquement à l'écran principal.

10.17. DICSYNO

DICSYNO permet de sortir des dictionnaires synonymiques à partir des fichiers TAXON.IDX et SYNON.IDX. Ceci est d'une très grande utilité.

Il est possible soit de ne citer que les noms prioritaires dans le listage soit d'inclure en plus les synonymes.

Deux types de tri sont disponibles pour l'instant; soit les taxons sont cités selon l'ordre numérique, soit selon l'ordre alphabétique. La première option permet d'obtenir une liste de chaque taxon prioritaire suivi de ses synonymes. La seconde permet d'obtenir un listage avec références croisées.

On peut choisir un intervalle parmi les numéros taxonomiques.

L'exemple qui suit est issu du fichier TAXON.DAT tel qu'il est montré au chapitre 8.2.1.

L'écran se présente comme suit (en fin d'exécution).

```
Programme DICSYNO: dictionnaire synonymique
                                                                    MICROBANOUE
version pour imprimante HP DESKJET.
                                                                    FAUNE-FLORE
                                                                    --DICSYNO---
Quel type de dictionnaire désirez-vous?
Uniquement les taxons prioritaire [O/N]? 0
                                                                     P. RASHONT
Trié par ordre de numéro taxonomique [N]
                                                                    UNIVERSITE
    par ordre de synonyme
                                                                      DE HONS
                                                                     3 XI 1992
     Votre choix [N/S]
                                                                    000022
Premier taxon de l'intervalle à examiner : 64680000000000
                                                                    000021
Dernier taxon de l'intervalle à examiner :6468003999999
                                                                    sélection
                                                                       tri
                                                                     listage
                                                                    fin travail
 Exécution terminée
Nombre TOTAL de pages -
                                                                    page
                                                                           1
20:23:13 D:\BANQUE\ESSAI>_
```

Mieux qu'une longue explication, les trois exemples de listage qui suivent montrent les possibilités.

Voici d'abord un extrait avec les options: "uniquement les taxons prioritaires" et "trié par ordre de synonymes".

```
Dictionnaire synonymique, programme de P.Rasmont
                                                                                      page
000 000 0 0 RYMMUT Hymenoptera Scolioidea Mutillidae CF.LELEJ,1985
000 001 D 0 HUTHYR Hutillidae Myrmosinae FOX, 1894
                                          LATREILLE, 1796
001 000 0 0 HYRSP. Myrmosa sp. LATREILLE,1
001 001 0 0 HYRATR Myrmosa atra PANZER,1801
001 001 1 0 HYRATR Myrmosa atra atra PANZER, 1801
001 001 2 0 HYRERY Myrmosa atra erythrocephala
                                                             YARRON, 1954
001 002 0 0 HYRMON Myrmosa mongolica SUARBE, 1974
001 003 D O HYREOS Myrmosa eos 1ELEJ, 1981
001 004 0 0 MYRNIG Myrmosa nigrofasciata YASUMATSU,1931 001 005 0 0 MYRNOE Myrmosa moesica SUAREZ,1981
002 000 0 0 CARSP. Carinomyrmosa sp. LELEJ, 1981
002 001 D 0 CARGUS Carinomyrmosa gussakowskiji LELEJ,1981
003 000 D 0 KROSP. Krombeinella sp. PATE,1947
003 001 D 0 KROLON Krombeinella longicollis (TOURNIER,1889)
003 002 D 0 KROBEA Krombeinella beaumonti (INVREA,1953)
003 003 0 0 KROTHR Krombeinella thracia (SUAREZ, 1963)
003 004 0 0 KROTHO Krombeinella thoracica (FABRICIUS, 1793)
003 005 0 0 KROWOL Krombeinella wolfi (INVREA, 1963)
003
     006 0 0 KROATE Krombeinella aterrima (SUAREZ, 1959)
003 007 0 0 KRONIG Krombeinella nigriceps
                                                       (SAUNDERS, 1850)
003 008 0 0 KROBAE Krombeinella baetica SUAREZ, 1981
```

Voici ensuite un extrait du même exemple avec les options: "pas uniquement les taxons prioritaires" et "trié par ordre de synonymes".

```
Dictionnaire synonymique, programme de P.Rasmont page 1

002 000 0 0 Carinomyrmosa sp. LELEJ,1981

002 000 0 0 Carinomyrmosa sp. LELEJ => CARINOMYRMOSA SP.

002 001 0 0 Carinomyrmosa gussakowskiji LELEJ,1981

002 001 0 0 Carinomyrmosa gussakowskiji LELEJ => CARINOMYRMOSA GUSSAKOWSKIJI

003 004 0 0 Bylasus thoracicus FABRICIUS => KROMBEINELLA THORACICA

000 000 0 0 Symenoptera Scolioides Mutillidse CF.LELEJ,1985

001 000 0 0 Ischioceras sp. PROVANCHER => MYRMOSA SP.
```

```
(suite)
003 000 D O Krombeinella
                              PATE, 1947
                         sp.
003 006 0 0 Krombeinella aterrima
                                   (BUARKE, 1959)
003 006 0 0 Krombeinella aterrima ; SUAREZ => KROMBEINELLA ATERRIMA
                                  BUARES, 1981
003 008 0 0 Krombeinella baetica
003 008 0 0 Krombeinella bastica SUAREZ => KROMBEINELLA BAETICA
003 002 0 0 Krombeinella beaumonti (INVREA, 1953)
         O Krombeinella beaumonti ; INVREA => KROMBEINELLA BEAUMONTI
003 001 0 0 Krombeinella longicollis (TOURMIER, 1889)
003 001
          O Krombeinella longicollis ; TOURNIER => KROMBEINELLA LONGICOLLIS
003 007 0 0 Krombeinella nigriceps (BAUNDERS, 1850)
003 007 0 0 Krombeinella nigriceps ;SAUNDERS => KROMBEINELLA NIGRICEPS
          O Krombeinella thoracica ; FABRICIUS => KROMBEINELLA THORACICA
003 004
003 004 0 0 Krombeinella thoracica
                                     (FABRICIUS, 1793)
003 003 0
          0 Krombeinella thracia ; SUAREZ => KROMBEINELLA THRACIA
003 003 0
          O Krombeinella thracia
                                  (SUARER, 1963)
003 005 0
          O Krombeinella wolfi (INVREA, 1963)
003 005 D
          O Krombeinella wolfi ; INVREA => KROMBEINELLA WOLFI
003 004 0 0 Hutilla dubia ;DALLA => KRONBEINELLA THORACICA
003 004 0
          0 Hutilla ephippium ; PANZER => KROHBEINELLA THORACICA
003 001 0 0 Mutilla longicollia ;DALLA => KROMBETNELLA LONGICOLLIS
001 001 1 0 Mutilla melanocephala PABRICIUS => MYRHOSA ATRA ATRA
000 000 0 0 Mutillidae LATREILLE -> HYMENOPTERA SCOLIOIDEA MUTILLIDAE
000 000 0 0 Mutillidae INVRRA -> HYMENOPTERA SCOLICIDEA MUTILLIDAE
000 000 0 0 Mutillidae BROTHERS -> HYMENOPTERA SCOLIOIDEA MUTILLIDAE
000 000 0 0 Mutillidae LELEJ => HYMENOPTERA SCOLIOIDEA MUTILLIDAE
000 000 0 0 Mutillidae SKORIKOV -> HYMBNOPTERA SCOLIOIDEA MUTILLIDAE
000 001 0 0 Mutillidae Myrmosinae FOX, 1894
001 000 0 0 Hyrmosa sp. LATREILLE => HYRHOSA 001 000 0 0 Myrmosa sp. LATREILLE,1796
003 000 0 0 Hyrmosa (Krombeinella) sp. PATE => KROHBEINELLA
004 000 0 0 Hyrmosa (Myrmosula) sp. SUAREZ >> PARAHYRMOSA
                                                             SP.
004 000 0
          0 Hyrmosa (Paramyrmosa)
                                   sp. SAUSSURE => PARAHYRHOSA
001 005 0 0 Myrmosa (s.str.) mossica SUAREZ -> MYRMOSA MOESICA
001 001 0 0 Myrmosa atra
                          PANEER, 1801
001 001 1 0 Hyrmosa atra PANZER -> HYRHOGA ATRA ATRA
001 001
        1 0 Myrmosa atra atra PAMEER, 1801
001 001 2 0 Myrmosa atra erythrocephala
                                          YARROW, 1954
001 001 2 0 Hyrmosa atra erythrocephala YARROW => HYRHOSA ATRA ERYTHROCEPHALA
001 002
        D O Hyrmosa atra mongolica SUAREZ => HYRMOSA HONGOLICA
003 002 0 0 Myrmosa beaumonti INVREA => KROMBEINELLA BEAUMONTI
003 002 0 0 Hyrmosa beaumonti var.scutellata INVREA => KROMBEINELLA BEAUMONTI
001 001 1 0 Myrmosa bicolor BABR => MYRMOSA ATRA ATRA
003 004 0 0 Hyrmona dubia COSTA -> KROHBEINELLA THORACICA
```

Voici enfin un extrait du même exemple avec les options: "pas uniquement les taxons prioritaires" et trié "par ordre de numéros taxonomiques".

```
Dictionnaire synonymique, programme de P.Rasmont
                                                                      page
000 000 0 0 EYNOUT Hymenopters Scolioides Mutillidae ; LELEJ
                   -Hutillidae LATREILLE, 1802:347
                   -Hutillidae
                                 SKORIKOV, 1935: 293
                   -Mutillidae
                                INVRBA, 1964:5
                   ⇒Hutillidae BROTHERS, 1975:620
                   =Hutillidae
                                 LBLBJ, 1985:1
000 001 0 0 MUTHYR Mutillidae Myrmosinae
                   ~Hyrmosini POX,1894:293
                   -Hyrmosidae
                                 INVRBA, 1964:271
                   ~Hyrmosidae
                                 BROTHERS, 1975:620
                   ~Myrmosinae LELEJ, 1985:50
001 000 0 0 MTRSF. Myrmosa sp. wHyrmosa sp.
                                   LATREILLE, 1796
                                   LATREILLE, 1796:118
                   -Ischioceras sp. PROVANC
Nurmosa atra PANSER, 1801
                                       PROVANCHER, 1882:8
001 001 0 0 HYRATR Myrmosa atra
001 001 1 0 HYRATR Myrmosa atra atra PANSER, 1801
                   -Hyrmosa atra PANZER, 1801:14, MALE "GERHANIA"
                   -Hutilla melanocephala FABRICIUS, 1793:372 "IN GALLIA" N.PR..
                                            FABRICIUS, 1793; INVRBA, 1964: 273
                   -Hyrmosa melanocephala
                   -Hyrmosa nigra LATREILLE, 1809:120, HALE
                   -Hyrmosa bicolor BABR, 1848:228
                   -Hyrmosa villosa
                                      ;COSTA, 1858: 4, MALE; NEC FABRICIUS, 1793
001 001 2 0 MYRERY Myrmosa atra ERYTEROCEPHALA YARROW, 1954
                   -Hyrmosa atra erythrocephala YARROW, 1954:43, "IRELAND"
```

```
(Buite)
001 002 0 0 MIRNON Nyrmosa mongolica
                                          BUARKE, 1974
                    -Hyrmosa atra mongolica SUAREZ, 1974:6, MALE, "CHARBIN, VII. 1949"
                    "Myrmosa tsunekii HANEDA, 1979:540, MALE, FRM., "FUKUI, 1978"
001 003 0 0 NYRROS Nyrmosa cos
                                   LELEJ, 1981
                    =Hyrmosa eos LELEJ, 1981B:102, HALE "PRINORSKIY KRAY"
001 004 0 0 MYRRIG Nyrmosa migrofasciata YASUMATSU, 1931 - Myrmosa migrofasciata YASUMATSU, 1931:221, MALE, FEM., "BIKOSAN"
                    =Myrmosa melanocephala nigrofasciata
                                                               ; KROHBBIN, 1940:442
001 005 0 0 MYRHOE Myrmosa moesica
                                        SUAREE, 1981
                    -Hyrmosa mossica SUAREZ, 1981:270, MALE, "KAPTAZA (SERBIA)"
002 000 0 0 CARSP. Carinomyrmona sp. LELEJ, 1981
=Carinomyrmosa sp. LELEJ,1981A:378
                                                      LELEJ, 1981
"Carinomyrmosa gussakowskiji LELEJ, 1981:378, FRM., "DUSHANBE"
003 000 0 0 KROSP. Krombeinella sp. PATE, 1947
                    -Hyrmosa (Krombeinella)
                                                      PATE, 1947:197
                                                mp.
-Paramyrmosa sp. 6UAREZ, 1963A:114, NEC SAUSSURE, 1880
003 001 0 0 KROLON Krombeinella longicollis (TOURNIER, 1889)
                                             TOURNIER, 1889:17, FEH. NEC HALE, "SAREPTA"
                    -Myrmosa longicollis
                    -Mutilla longicollis
                                             ;DALLA TORRE, 1897:54
                    -Hyrmosa longicollis
                                              ; INVREA, 1964:280
                    -Krombeinella longicollis
-Krombeinella longicollis
                                                   (TOURNIER, 1889); LELEJ, 1985:58
                                                   ; I, F,
003 002 0 0 KROBEA Krombeinella beaumonti
                                                (INVREA, 1953)
                    -Myrmosa beaumonti INVREA, 1953A: 272, MALE, "FES, 28-30.VI.1947"
                    -Hyrmosa beaumonti var.scutellata
                    =Krombeinella beaumonti (INVREA, 1953); LELEJ, 1985:61
003 003 0 0 KROTER Krombeinella thracia
                                              (SUAREE, 1963)
                    "Myrmosa thracia SUAREZ, 1963A: 115, MALE, "SOZOPOL, BULGARIA"
                    =Krombeinella thracia (SUAREZ, 1963); LELEJ, 1985:61
003 004 0 0 KROTHO Krombeinella thoracica
                                                (FABRICIUS, 1793)
                    -Hylamus thoracicus FABRICIUS, 1793:304, MALE, "IN ITALIA" -Hyrmosa thoracica ; KROMBEIN, 1940:445
                    -Hyrmosa thoracica
                                           ; INVREA 1964:277
                    "Hyrmoma dubia COSTA, 1858:7, "ITALIA"
                    -Mutilla dubia
                                       ;DALLA TORRE, 1897:33
                    "Hutilla ephippium ; PANEER, 1797:20, HALE; NEC FAB.; NEC ROSSI
                    -Hyrmosa ephippium
                                           ANDRE, 1900:109
                    -Hyrmosa ephippium SKORIKOV, 1929:245
                    =Krombeinella thoracica (FABRICIUS, 1793); LELEJ, 1985:62
```

Ces fichiers sont produits sous deux formes: en format ASCII (DICSYNO.LIS); en format Hewlett-Packard DESKJET imprimable (DICSYNO.TXT).

Dans le fichier DICSYNO.LIS, toutes les indentations sont inscrites mais aucun enrichissement. Ceci permet d'utiliser le fichier au moyen de n'importe quel traitement de texte.

Le fichier DICSYNO.TXT présente toutes les commandes d'imprimante du standard HP-DESKJET. Le fichier n'est normalement pas éditable. Lorsqu'on dispose d'une imprimante compatible avec ce standard, il suffit d'imprimer le fichier au moyen de la commande DOS

C:>PRINT DICSYNO.TXT.

D'autres types de standards pourraient être étudiés sur demande.

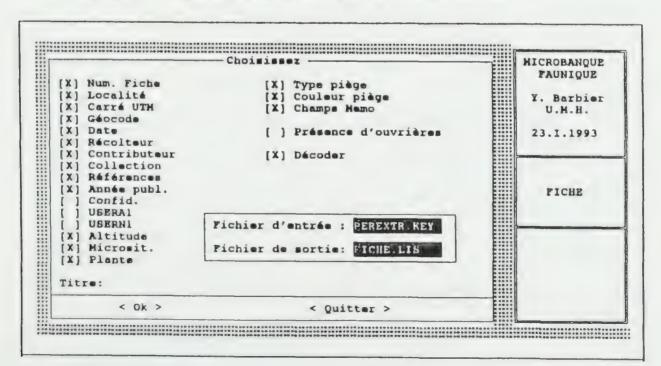
10.18. FICHE

Le programme fiche génère, à partir d'un fichier PEREXTR.KEY ou équivalent, un fichier ASCII avec les principaux champs décodés. Ce programme est pratique pour produire une version plus "lisible" du contenu d'un fichier de type PEREXTR.\*.

Les fichiers de sorties générés par FICHE se présentent de la manière suivante:

### 646500200100 Alysson spinosus 000004 TERRIL D'HENSIES HAINAUT ER48 89 12/08/1988 rec BARBIER Y leg BARBIER Y. coll. UNH FAUCHAGE SUR SENECIO INABQUIDENS ET EPILOBIUM 2 ANGUSTIFOLIUM 1 000564 MORIALHE NAMUR FR11 70 21/08/1987 rec Y. BARBIER leg BARBIER Y. coll. UMB 646510600100 Mellinus arvensis f. 1. 1 000802 TERRIL D'HENSIES BAINAUT BR48 89 18/08/1988 rec BARBIER Y leg BARBIER Y. coll. UMB SUR tige SALIX CAPREA L. 000808 CARRIERE DES CROISET NAMUR FR12 61 31/08/1987 rec BARBIER leg BARBIER Y. coll. UMB POPULUS TREMULA L. 000811 CARRIERE DES CROISET NAMUR FR12 61 21/07/1989 rec BARBIER Y leg BARBIER Y. coll. UMB bac a eau jaune 2 646512501700 Nysson trimaculatus f. i. 000885 HERLEHONT NAMUR FR14 59 21/07/1989 rec BARBIER Y leg BARBIER Y. coll. UMH bac a eau jaune 646516900300 Rhopalum clavipes f. i. 1 001458 BONNARD 89-YONNE EP39 09 du 03/08/1990 au 06/08/1990 rec BARBIER Y leg BARBIER Y. coll. UMH 0100m bac a eau jaune 001461 PHILIPPEVILLE NAMUR FRO 6 17/06/1989 rec BARBIER leg BARBIER Y. coll. UMH abri d'autobus 001464 CARRIERE DES CROISET NAMUR FR12 61 20/09/1987 rec BARBIER Y leg BARBIER 2 1 Y. coll. UMB sur feuille POPULUS TREMULA L. 3 1

L'écran principal de FICHE se présente de la manière suivante:



Cochez avec la barre d'espacement ou la souris les éléments que vous voulez voir apparaître dans le fichier de sortie. Si le sexe "ouvrière" (code W ou 3) apparait dans le fichier d'origine, cochez l'option "[X] Présence d'ouvrières".

Si l'option "[ ] Décoder" est non sélectionnée, aucune donnée ne sera décodée. Par contre, si cette option est retenue ([X]), les codes suivants seront décodés, à condition que les fichiers de décodage respectent un format fixe:

Champ décodé	Nom et longueur du fichier de décodage				
Taxon	TAXON.DAT	139			
Géocode	GEOCODE.DAT	80			
Plante	FLORAEUR.DAT	30			
Contributeur	LEGNUM.DAT	106			
Sexe	SEXE.DAT	80			
Type de piège	PIEGE.DAT	80			
Couleur de piège	COULEUR.DAT	80			
Microsituation	MICROSIT.DAT	80			
Utilisateur 1	USERA1.DAT	80			

Les champs "Fichier d'entrée : et "Fichier de Sortie: permettent de changer les fichiers non-décodé et décodé. Le premier doit avoir le format du fichier PEREXTR.\*.

Quand toutes les options sont choisies, appuyez sur < 0k >.

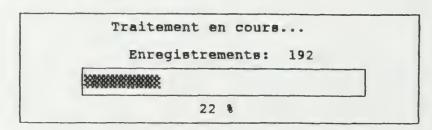
Si le fichier de sortie que vous avez sélectionné existe déjà, FICHE affiche la fenêtre suivante:

Le fichier de sortie existe déjà !

< Annuler > < Ecraser > < Ajouter >

Cliquez sur < Annuler > pour revenir à l'écran principal, < Ecraser > pour remplacer le fichier déjà existant ou < Ajouter > pour ajouter les nouvelles fiches au fichier déjà existant.

Si vous choisissez l'une des deux dernières propositions, FICHE commence le traitement et affiche la fenêtre suivante:



Le nombre d'enregistrements traités et le pourcentage par rapport à tout le fichier sont constamment indiqués dans cette fenêtre.

Quand la lecture du fichier d'entrée est terminée, FICHE revient automatiquement à l'écran principal. On peut alors recommencer l'opération avec d'autres options ou quitter le programme en cliquant sur < Quitter >.

Les options choisies sont sauvegardées dans le fichier C:\BANQUE\FICHE.INI.

10.19. PHENOLO

Phenolo permet de dresser la phénologie d'un taxon ou d'un groupe de taxons.

10.19.1. Fichiers requis

PHENOLO extrait les dates contenues dans le fichier PEREXTR.KEY. Ce fichier, trié par ordre taxonomique, doit se trouver dans la directory courante.

Afin de décoder les numéros taxonomiques du fichier PEREXTR.KEY, le fichier TAXON.DAT doit figurer dans la directory courante. <u>Attention</u>, ce dernier fichier doit être au format fixe 139 caractères par ligne et trié par ordre croissant de numéro taxonomique. Si ce n'est pas le cas, "Espèce inconnue" sera affiché pour chaque taxon.

PHENOLO permet d'archiver les phénologies dans le fichier PHENOLO.DAT. On peut afficher les phénologies archivées à condition que ce fichier soit dans la directory courante. Si ce n'est pas le cas, un message d'erreur sera retourné.

Le fichier COURE.FON doit figurer dans la directory "C:\BANQUE". Ce fichier décrit la police de caractères utilisée par Phenolo lors de l'affichage graphique. Si ce fichier est absent, Phenolo prend une police de caractère par défaut (cette dernière est moins lisible).

10.19.2. Le menu de PHENOLO

Avant toute autre opération, Phenolo vous laisse le choix de quatre options. Celles-ci sont sauvegardées à chaque utilisation du programme dans le fichier "C:\BANQUE\Phenolo.INI". L'option en cours est affichée en clignotant. Vous pouvez vous déplacer au moyen des touches Tab, Enter (option suivante) et Shift + Tab (option précédente).

Esc permet de sortir du programme.

F1 affiche un aide-mémoire des fonctions disponibles lors de l'affichage graphique (voir plus loin).

F2 met fin à l'écran des options et passe à l'affichage de la phénologie.

## Première option: Fichier de travail

Vous pouvez travailler sur le fichier PEREXTR.KEY ou sur le fichier PHENOLO.DAT. Dans le premier cas, la phénologie doit être calculée. Dans le second cas, cette opération est déjà faite puisque PHENOLO.DAT contient les valeurs de phénologie(s) précédemment sauvée(s) par PHENOLO.

Si l'option PHENOLO.DAT est choisie, les deux autres options sont inopérantes.

Deuxième option: tout le fichier ou espèce par espèce

Si vous avez choisi de travailler sur PEREXTR.KEY, vous pouvez traiter tout le fichier en un bloc ou espèce par espèce. Dans le premier cas, Phenolo propose comme titre de la phénologie le nom de la première espèce contenue dans PEREXTR.KEY. Vous pouvez changer ce titre. Dans le second cas, Phenolo choisi le nom de chaque espèce pour titre de phénologie.

Si l'option 'Tout le fichier PEREXTR.KEY" est choisie, la troisième option est inopérante.

Troisième option: Faut-il distinguer les sous-espèces?

Si, à la deuxième option, vous avez choisi Espèce par Espèce, PhenoLo peut distinguer ou non les sous-espèces. Sélectionner O ou N selon le cas.

Quatrième option: Faut-il distinguer les sexes?

Choisissez cette option si vous ne voulez faire aucune distinction dans les sexes.

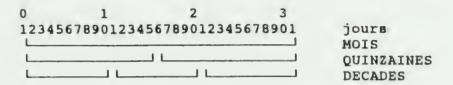
10.19.3.

## Calcul de la phénologie

Après le premier écran définissant les options et si vous avez choisi de travailler sur PEREXTR.KEY, PHENOLO parcourt le fichier PEREXTR.KEY afin d'établir la phénologie du taxon.

# Méthode de calcul de la phénologie

PHENOLO calcule automatiquement la phénologie par mois, par quinzaine et par décade. Les mois sont "découpés" de la manière suivante:



PHENOLO se base sur la DATE 2 (voir module MAJP) pour déterminer la période (tel mois, telle quinzaine ou telle décade). Dans le cas d'un intervalle, si la différence entre les mois est supérieure à 1, PHENOLO ignore la donnée.

### Exemples:

DATE 1	DATE2	MOIS	QUINZAINE	DECADE
00/00/0000	05/07/1988	07	13	19
00/00/0000	00/05/1989	05	ignoré	ignoré
00/00/0000	00/00/1988	ignoré	ignoré	ignoré
05/07/1988	16/07/1988	07	14	20
05/07/1988	02/08/1988	08	15	22
05/07/1988	10/09/1988	ignoré	ignoré	ignoré

### Tableau des années

Pendant le calcul de la phénologie, Phenolo affiche à l'écran toutes les années pour lesquelles on a au moins une donnée. Ce tableau peut facilement être imprimé avec la touche 'Print Screen'. Il donne un aperçu de l'abondance du taxon au cours du temps. Il est utile pour déterminer la dernière ou avant-dernière année de capture.

#### 10.19.4.

## Affichage graphique de la phénologie

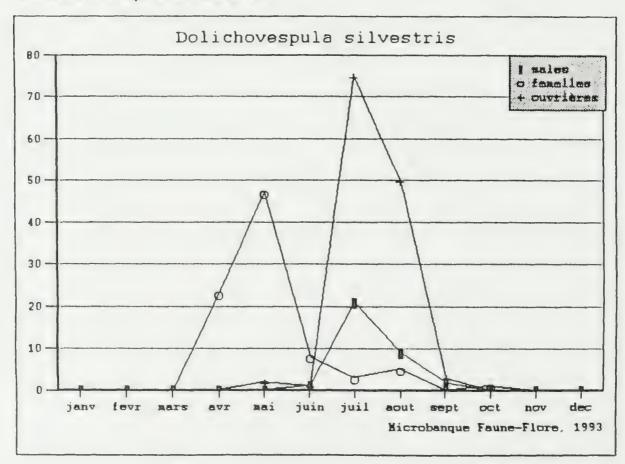
La phénologie est affichée en mode graphique. Si vous ne disposez pas d'une carte graphique de type CGA, EGA, VGA ou HERCULES, il sera impossible d'afficher la phénologie. La détection du mode graphique est automatique. Cependant, il est arrivé que sur certains types d'écrans (CGA Amstrad par exemple), la détection automatique ne fonctionne pas. Dans ce cas, contactez l'équipe MICROBANQUE FAUNE-FLORE.

Les options disponibles peuvent être appelées au moyen de la touche F1.

Voici la fenêtre affichée quand F1 est appuyé:

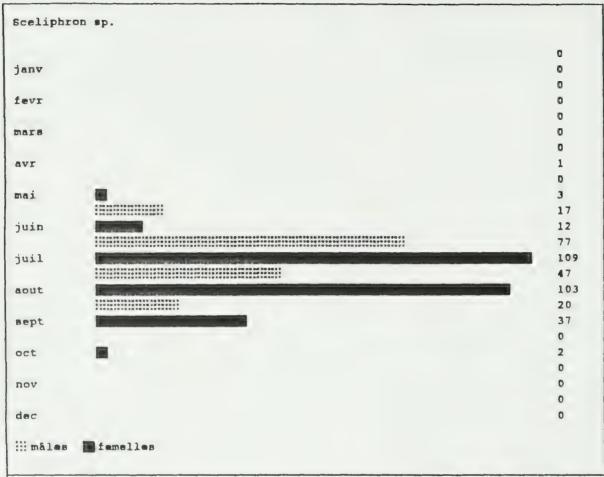
```
touches utilisables lors de l'affichage graphique
 FI
     Affiche cet écran d'aide
 F2
     Affiche alternativement la phénologie en mode normal,
     en plein écran et en plein écran inversé
     Passe alternativement en mode mono ou couleur
      (si un écran couleur est défini au moyen de MFCOUL)
     Affiche simultanément les phénologies par mois,
     quinzaine et décade. Disponible uniquement en
     travaillant sur PEREXTR.KEY. Ecran VGA requis
Affiche ou supprime le menu (écrans VGA et HERCULES)
F10
     Sauve les données sur le fichier PHBNOLO.DAT
     Sauve la phénologie en caractères Ascii ainsi que le
         tableau des années de récoltes dans
                                                  PHENOLO.LIS
     Trace la phénologie avec des barres verticales
  H
     Trace la phénologie avec des barres horizontales
     Trace la phénologie avec des lignes
     Phénologie mensuelle (si travail sur PEREXTR.KEY)
     Phénologie par quinzaine (si travail sur PEREXTR.KEY)
Phénologie par décade (si travail sur PEREXTR.KEY)
```

Voici l'écran tel qu'il s'affiche alors:



Exemple de fichier PHENOLO.DAT:

## exemple de fichier PHENOLO.LIS



(suite page suivante)

		_			_						_										(su	rte)		
Anne 1806	<b>ies</b>	enz	regi	ist	- <b>6</b> e :	B 2																		
_	_	_		_	_	_	_	_	_		_	_		_	_	_	-	_	_	-	-	—	_	-
_	_				_		_	_	$\equiv$	$\equiv$	_	_	_	_	_	_		_	_	_	_		_	_
_	_	_		. –	_	_	_		_	_	_	_	_	_		_	_	_	_	_	_		_	
190	0																							
_	_		_	-	6	_	_	_		_		_	_	_	_		_	19		21	_	_		25
_	27	28	29	_	31	32	_	34	35			38	_			_				_	47	48	49	50
51	52	53	54	55	56		58	59	60	61	62	63	64		66	67	68	69	70	71	72	73	74	75
	77																							

## Impression de la phénologie

L'impression de la phénologie peut se faire de deux manières différentes:

- avec un utilitaire de capture et d'Impression graphique (ex: Pizzaz+, Frieze, Capture,...). Ce procédé donne des résultats satisfaisants.
- en important les données de la phénologie dans un tableur. Quand la phénologie s'affiche à l'écran, tapez "S". Cela a pour effet de sauvegarder les valeurs de la phénologie sous forme "Coma Delimitted Ascii" dans le fichier PHENOLO.DAT. Ce type de fichier est aisément récupérable dans un tableur comme Lotus ou Quattro Pro. Il est alors facile de réaliser n'importe quel type de graphique pour présenter la phénologie du taxon.

10.20.

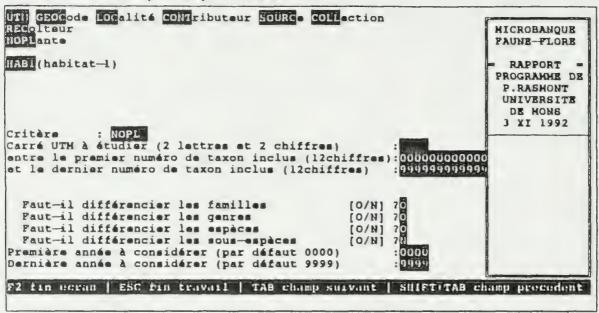
# RAPPORT

Le module RAPPORT permet de faire un listage par taxon de toutes les occurrences rencontrées dans un champ. Il fait un peu double emploi avec le module Crossmat. Toutefois, sa présentation est beaucoup plus commode, notamment pour obtenir la liste des espèces botaniques fréquentée par un animal. Ou, par exemple, pour obtenir la liste des contributeurs, des récolteurs ou des collections d'un fichier PEREXTR.DAT.

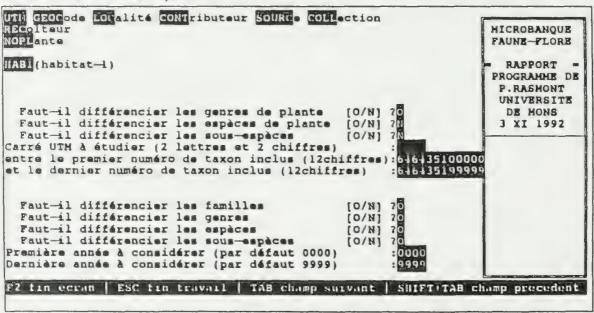
Il génère le listage RAPPORT.LIS.

Le fichier RAPPORT.LIS peut être injecté dans le module DIVERSIT, à condition de ne concerner qu'un taxon animal à la fois et à condition d'être renommé en INVUTM.LIS. Ceci permet, par exemple, de déterminer l'indice de diversité des fleurs visitées par les différentes espèces de butineurs.

L'écran de départ se présente ainsi:



Dans le présent exemple, on va faire le listage des genres de fleurs fréquentées par les Bombinae de Corse du genre *Bombus* sensu stricto, différenciés en sous-espèces.



## Ce qui me permet d'obtenir le listage suivant:

OPL	,	,		Microbanque Faune Flore (C)RASHON Période de 0000 à 9999	IT & al	Ca	rré UTP 29/	/12/92
					Nind	000	*nind	1000
6464-	351			-BOMBUS-TERRESTRIS-TERRESTRIS				
				plante non codée	1	1	0,04	0,1
6464=	351			-BOHBUS-TERRESTRIS-SASSARICUS				
				plante non codée	8	8	0,36	1,4
6464-	351			-BOHBUS-XANTHOPUS				
				plants non codés	454	101	20,91	18,0
6464-	351			-BOMBUS-XANTHOPUS-XANTHOPUS				
				plante non codée	897	293	41,31	
				JUNIPERUS SP.	1	1		0,1
				RUBUS SP.	17	3		
				VICIA SP.	97	9		1,6
			-	EUPHORBIA SP.	1	1		0,1
				CISTUS SP.	5	4	- ,	0,7
				ARBUTUS SP.	4	2		0,3
				HENTHA SP.	1	1		0,1
			-	COMPOSITAE	1	1		0,1
			_	SENECIO SP.	1	1	- /	
				CARDUAE	42	6	- 8	
				ASPHODELUS SP.	213	5	9,81	0,8
6464	-351		_	O-BOHBUS-LUCORUH-RBNARDI				
				plante non codée	381		17,54	
			-	HELLEBORUS SP.	17	1		0,1
			-	ARBUTUS SP.	1	1	0,04	- , -
				MENTHA SP.	2	1	0,09	
				ASPHODELUS SP.	2	1	0,09	0,1
				O-BOMBUS-CRYPTARUM-CRYPTARUM				
081	000	000	0	LEGUMINOSAE	25	4	1,15	0,7
				Inventaire du carré UTH *** Période de 0000 à 9999	•			
				Nombre total de spécimens (NIND):	2171			
				Nombre total d'occurrences (OCC):	561			
				Nombre total de rubriques :	21			

Les "plantes non codées" correspondent en fait, dans l'exemple choisi, à des spécimens capturés ailleurs que sur des fleurs.

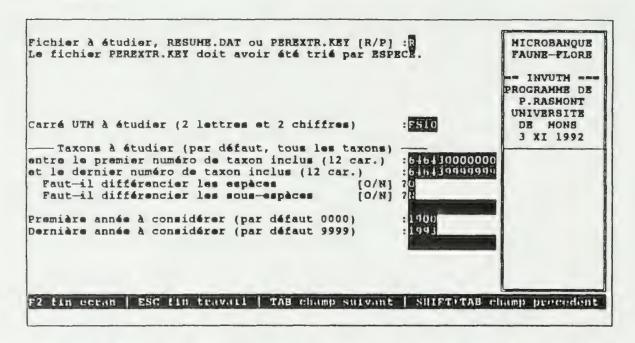
Remarque: le module Rapport peut être très gourmand en espace disque lorsqu'il s'agit d'étudier un grand fichier de collection PEREXTR.DAT. Il crée en effet 3 fichiers temporaires d'un volume au moins égal à ce dernier.

INVUTM

10.21.

Le module INVUTM permet d'obtenir une liste des taxons du fichier RESUME.DAT ou du fichier PEREXTR.KEY, soit pour un carré UTM décakilométrique, soit pour tout le fichier, pour un intervalle d'années et de numéros taxonomiques fixés par l'utilisateur.

Après l'affichage de la page d'entête (FONDAUT.DAT), l'écran de départ se présente ainsi:



Dans l'exemple ci-dessus, on a décidé de faire un inventaire du fichier RESUME.DAT pour le carré UTM FS10 (Gembloux), pour tous les Apoidea Bombinae (genres 6464300 à 6464399), sans différencier les sous-espèces et pour une période allant de 1900 à 1993, inclus (pour obtenir une liste de tous les taxons du fichier RESUME.DAT, il aurait suffit de laisser le champ UTM rempli d'espaces).

On obtient le listage suivant: Atlas des Bourdons de Belgique et des régions limitrophes (Hymenoptera, Apidae, Bombinae) Récolte, gestion des données, logiciel et programmation : Pierre Rasmont Laboratoire de Zoologie Université de Mons-Hainaut B-7000 Hons (Belgique) 16 janvier 1990 dernière mise à jour: 1990 Inventaire du carré UTM FS10 Microbanque Faune-Plore 30/12/92 Période de 1900 à 1993 Occ thind tocc Mind SOMME DES DONNEES 6464 331 001 0 0 PSITHYRUS RUPESTRIS 0,06 0,07 1 1 6464 332 001 0 0 PSITHYRUS VESTALIS 0,35 5 5 0,29 0,53 6464 332 003 0 0 PSITHYRUS BOHEMICUS 0,63 6464 333 001 0 0 PSITHYRUS CAMPESTRIS 0,21 3 0,18 3 6464 334 001 0 0 PSITHYRUS BARBUTELLUS 3 3 0,18 0,21 21 6464 335 003 0 0 PSITHYRUS SYLVESTRIS 23 1,36 1,46 9,03 10,00 6464 351 001 0 0 BOMBUS TERRESTRIS 144 153 6464 351 005 0 0 BOMBUS LUCORUM 61 59 3,60 4,10 6464 351 006 0 0 BOMBUS CRYPTARUM - 1 0,06 0,07 5,90 6,74 6464 354 001 0 0 PYROBOMBUS HYPNORUM 100 97 6464 354 003 0 0 PYROBOMBUS PRATORUM 379 28,32 26,32 480

(Suite page suivante)

							(Şur	(0)
6464 35	5 0	01	0	PYROBOHBUS LAPIDARIUS	203	167	11,98	11,60
6464 35	8 0	01	0	PYROBOHBUS SOROBENSIS	2	2	0,12	0,14
6464 36	9 0	03	0	HEGABOHBUS HORTORUM	102	90	6,02	6,25
6464 37	0 0	01	0	MEGABOHBUS SUBTERRANEUS	1	1	0,06	0,07
6464 37	2 0	03	0	HEGABOHBUS VETERANUS	2	2	0,12	0,14
6464 37	2 0	04	0	HEGABOHBUS RUDERARIUS	19	17	1,12	1,18
6464 37	2 0	20	0	MEGABOHBUS PASCUORUH	527	439	31,09	30,49
*****	***				*****	****	*****	****
				Inventaire du carré UTM PS10 Période de 1900 à 1993				
				Nombre total de spécimens (NIND):	1695			
					1440			
				Nombre total de taxons :	18			

Ce listage est structuré comme suit:

- tout d'abord la page d'entête;

- un rappel du carré UTM, l'intervalle de temps et la date;

- la liste des taxons, accompagnés du nombre d'individus (Nind), du nombre de données (Occ), de son effectif relatif (%Nind) et de son nombre relatif de données (%Occ);

- le cadre final donne le nombre total de spécimens, de données et de taxons.

Ce listage peut être repris par le module DIVERSIT.

10.22.

## DERIFAUN

DERIFAUN calcule les proportions d'une espèce ou d'un groupe d'espèces par tranches de dix ans. Ces proportions peuvent être calculées par rapport à un inventaire quelconque (une espèce, un genre, la famille,...)

Les résultats sont automatiquement ajoutés à la fin du fichier DERIFAUN.LIS.

Quand on utilise DERIFAUN pour la première fois, on est invité à constituer un fichier de référence. Ce fichier est nommé INDIPERI.MF et est conservé dans la directory courante. Le fichier de référence contient, pour chaque période de 10 ans à partir de 1900, la somme du nombre de spécimens et du nombre d'occurrences pour un groupe de taxons donné.

L'écran se présente de la manière suivante:

Elaboration du tichier INDIPERI.DE	HICROBANQUE FAUNE-FLORE Y. Barbier U.H.H.
Premier numéro taxonomique à considérer:00000000000	18.1.1992
Second numéro taxonomique à considérer : 999999999999	
	Bac-Fin

Par défaut, DERIFAUN propose de calculer les indices de référence pour <u>l'ensemble</u> du fichier RESUME.DAT. Vous pouvez modifier l'intervalle proposé à votre gré. Le fichier INDIPERI.MF est structuré de la manière suivante:

01-29-1993 essai		Date de création du fichiera Titre du fichier
1	0	0
2	0	0
3	0	0
4	0	0
5	0	0
6	0	0
7	0	0
8	2	2
9	18	13
10	1612	1498
11	1419	1262
		Total du nombre d'occurrences
	L Total du nomb	re de spécimens
└─ Numéro de la	a période	

Si DERIFAUN détecte la présence d'un fichier INDIPERI.MF dans la directory courante, il propose directement l'écran suivant:

HICROBANOUE FAUNIQUE - PROGRAMME DERIFAUN	MICROBANQU FAUNE-FLOR
	Y. Barbie
1. Calcul des indices de correction par période	U.H.H.
dernier calcul:29/01/1993 commentaire associé:essai	18.X.199
2. Dérive d'une espèce	
Votre choix:	
	Esc=Fin

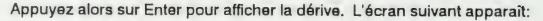
Pour constituer un nouveau fichier de référence, tapez 1. Pour calculer la dérive faunique d'un taxon, tapez 2. Pour sortir du programme, tapez Esc.

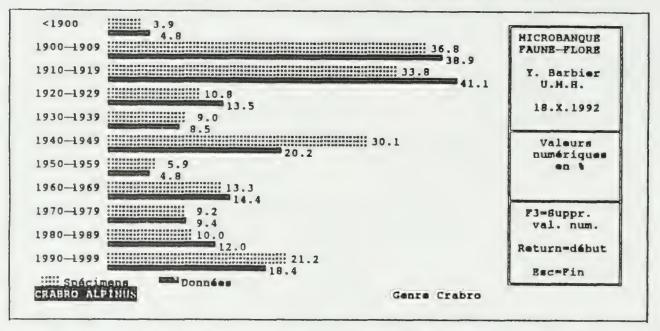
Si vous choisissez la deuxième option, DERIFAUN vous demande le numéro du taxon à étudier. Tapez directement le numéro ou, si vous ne le connaissez pas, un extrait de son nom. DERIFAUN recherche la séquence de lettre dans TAXON.DAT et vous propose un taxon chaque fois que cette séquence est rencontrée.

Après avoir parcouru le fichier RESUME. DAT pour calculer la dérive faunique, DERIFAUN affiche, pour chaque période de 10 ans, la somme des spécimens et des occurrences:

#### 646504200100 CRABRO ALPINUS

	Spec.	Occ.
<1900	3	3
1900-1909	7	7
1910-1919	24	23
1920-1929	15	14
1930-1939	34	21
1940-1949	101	51
1950-1959	25	13
1960-1969	115	69
1970-1979	53	36
1980-1989	74	49
1990-1999	28	14





La dérive faunique est exprimée de manière graphique et numérique. Les histogrammes représentent, pour chaque période de 10 ans, la proportion du taxon étudié par rapport aux valeurs qui ont été calculées dans INDIPERI.MF. La proportion est indiquée en face de chaque histogramme. Le nom du taxon étudié est rappelé dans le coin inférieur gauche de l'écran, de même que le titre du fichier INDIPERI.MF.

Cet écran est automatiquement ajouté à la fin du fichier DERIFAUN.LIS.

### Attention!

Le fichier TAXON.DAT doit être au format fixe 139 caractères par lignes.

Le fichier RESUME.DAT doit être au format fixe 39 caractères par ligne.

# 10.23.

# STROOT

Ce module permet d'élaborer une proposition de liste rouge de taxons menacés, selon la méthode de Stroot & Depiereux (1989).

Etablir une "liste rouge" est en général très délicat. Trop souvent, on n'utilise que des critères subjectifs. Lorsqu'on désire éviter les critères subjectifs, il devient alors difficile d'éviter les biais provoqués par les différences d'effort d'échantillonnage.

Cette préoccupation a été celle de Stroot & Depiereux (1989). Sur base d'une méthode strictement quantitative, ils proposent un test statistique qui permet l'établissement de listes rouges automatiques. Bien entendu, ceci ne dispense pas de collecter le maximum de données disponibles.

Pour résumer très fortement la méthode, il s'agit de comparer la faune de deux périodes. On estime leur variation par rapport à un effectif théorique

correspondant à un effectif constant par rapport à l'effort d'échantillonnage. Une variable Chi<sup>2</sup> (à 1 degré de liberté) est obtenue et comparée à une table des valeurs de la distribution.

Lorsque l'effectif est en augmentation, le symbole "+" est inscrit à droite des variables; s'il est en diminution, c'est le symbole "-" qui est inscrit et lorsque l'effectif ne varie pas significativement le symbole "=" est inscrit. Si l'effectif des périodes étudiées est insuffisant (inférieur à 5), les symboles "+", "-" et "=" sont inscrits entre parenthèses.

Le nombre d'étoile correspond, selon la tradition statistique, aux locutions "différence significative" (\*), "différence hautement significative" (\*\*) et "différence très hautement significative" (\*\*\*); soit les risques alpha de, respectivement, 0,95 0,99 et 0,999.

Nous vous suggérons d'accompagner cette proposition de "liste rouge" d'un examen minutieux de la dérive faunique (module DERIFAUN) et de la cartographie (modules cartographiques). En outre, il convient d'être d'une extrême prudence dans l'interprétation des résultats. Dans la plupart des cas, il sera nécessaire de réexaminer les données originales.

De toute façon,

il sera toujours Indispensable de prendre l'avis d'un ou de plusieurs spécialistes compétents.

Le module travaille au départ du fichier résumé RESUME.DAT. Il utilise 2 sous-modules: Invstroo, qui crée une liste à partir du fichier RESUME.DAT et constitue le fichier de résultat INVSTROO.LIS; Stroot2, qui reprend ce fichier, calcule les indices Chi<sup>2</sup> et génère le listage de résultat STROOT.LIS.

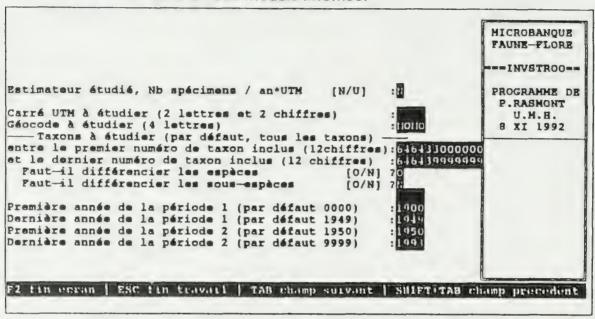
L'écran de départ se présente ainsi:

HICROBANQUE FAUNE-FLORE
P.RASHONT, Y.BARBIER & A.EMPAIN
Université de Mons-Hainaut

méthode de Stroot & Depiereux, 1989

Appuyez sur une touche pour continuer . . .

Puis on entre dans le sous-module Invstroo:

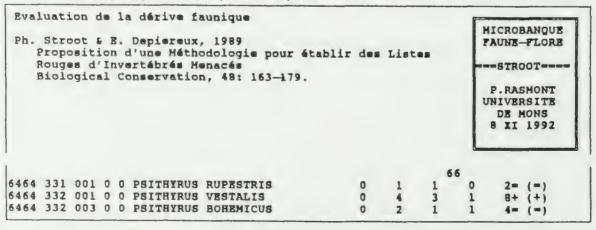


Deux estimateurs de l'effort de collecte sont proposés: le nombre de spécimens et le nombre d'occurrences de l'espèce par carré UTM (estimateur utilisé par Stroot & Depiereux).

On a choisi dans l'exemple le nombre de spécimens comme estimateur. On a choisi encore de ne pas étudier de carré UTM bien précis mais une province, le Hainaut (géocode MOMO). On étudie les Bombinae (genres 6464330 à 6464399), sans différencier les sous-espèces. Deux intervalles de temps sont comparés: 1900-1949 et 1950-1993.

INVSTROO affiche rapidement un premier listage (INVSTROO.LIS) puis passe la main au sous-module STROOT2.

L'affichage (qui défile rapidement) est alors celui-ci:



Nombre total de spécimens de la période 1

## Et on obtient le listage STROOT.LIS suivant:

```
Atlas des Bourdons de Belgique et des régions limitrophes
                                (Hymenoptera, Apidae, Bombinae)
                                _______
                     Récolte, gestion des données, logiciel et
                     programmation : Pierre Rasmont
                                    Laboratoire de Zoologie
                                 Université de Mons-Hainaut
                                      B-7000 Hons (Belgique)
                                         16 janvier 1990
                                 dernière mise à jour: 1990
                 BSTINATEUR = Nb SPECIM Inventaire du carré UTM ****/HOHO
                Microbanque Faune-Flore
                                                                            30/12/92
                     Période 1 de 1900 à 1949; Période 2 de 1950 à 1993
                                                           Parl Par2 Th.1 Th.2
                                                                                      I tendance
6464 331 001 0 0 PSITHYRUS RUPESTRIS
6464 332 001 0 0 PSITHYRUS VESTALIS
                                                                    1
                                                                         1 0
                                                                                     1.91 - (-)
                                                               0
                                                               0
                                                                                     7.64
                                                                                            + (+)
                                                                                     3.82 - (-)
6464 332 003 0 0 PSITHYRUS BOHEMICUS
                                                              0
                                                                    2
                                                                           1
                                                                   7
                                                              0
                                                                          5
                                                                                2 13.37 + (+)
6464 333 001 0 0 PSITHYRUS CAMPESTRIS
                                                             0
                                                                                    5.73 + (+) 26.92 + ***
6464 334 001 0 0 PSITHYRUS BARBUTELLUS
                                                                    3
                                                                           2
                                                                                1
6464 335 003 0 0 PSITHYRUS SYLVESTRIS
                                                                   16 11
                                                                                 6
                                                                  2 1
0 2
122 81
                                                             0
6464 335 004 0 0 PSITHYRUS NORVEGICUS
                                                                                    3.82
                                                                                            - (-)
                                                                                     1.57 = 1
6464 349 001 0 0 CONFUSIBONBUS CONFUSUS
                                                             3
                                                                                 1
6464 351 001 0 0 BONBUS TERRESTRIS
                                                                               42 229.18
                                                              1 64 43 22 118.42
                                                                                            + ***
6464 351 005 0 0 BOHBUS LUCORUN
                                                                   3 86
                                                    0 3 2 1 5.73
7 86 61 32 139.25
48 577 410 215 930.89
                                                             0
                                                                                            + (+)
6464 351 006 0 0 BOHBUS CRYPTARUH
6464 354 001 0 0 PYROBOMBUS HYPNORUM
                                                                                            + ...
6464 354 003 0 0 PYROBOHBUS PRATORUM
6464 354 004 0 0 PYROBOHBUS JONELLUS
6464 355 001 0 0 PYROBOHBUS LAPIDARIUS
                                                                                            + +++
                                                   635
1
                                                                    0
                                                                                     2.09
                                                                          3
                                                                                1
                                                                                            - (-)
                                                                  115
                                                                        492
                                                                             258 120.39
                                                                                            ---
                                                                              0
                                                                   0 1 1 4
6464 356 001 0 0 PYROBOHBUS CULLUMANUS
                                                                                   0.52 = (=)
                                                      5 1 4 2 0.83
677 0 444 233 354.40
286 109 259 136 8.02
58 2 39 31
6464 358 001 0 0 PYROBOMBUS SORCEENSIS
6464 369 002 0 0 MEGABOMBUS RUDERATUS
6464 369 003 0 0 MEGABOMBUS HORTORUM
                                                                                     0.83 - (-)
                                                                                            - ***
6464 370 001 0 0 HEGABOMBUS SUBTERRANEUS
6464 370 002 0 0 MEGABOMBUS DISTINGUENDUS
                                                            58
                                                                              21
                                                                   2 39
                                                                                            ---
                                                            71
144
                                                                                24 37.17
50 70.46
                                                                     0
                                                                          47
                                                                                             ---
                                                                        96
6464 371 001 0 0 MEGABOHBUS POMORUM
                                                                    2
                                                                                            -- ***
6464 372 001 0 0 HEGABOHBUS SYLVARUM
6464 372 003 0 0 MEGABOHBUS VETERANUS
                                                            182
                                                                   3 121
                                                                               64 87.92
                                                                                             ---
                                                                   2 189
19
                                                            286
                                                                               99 144.73
                                                             53
6464 372 004 0 0 MEGABONBUS RUDERARIUS
                                                                                25
                                                                                    2.03
                                                            111 1 74
438 0 287
6 166 113
6464 372 010 0 0 HEGABOHBUS HUSCORUM
                                                                                38 55.62
                                                                                            ---
                                                                         74
                                                                        287 151 229.28
113 59 294.57
1 1 3.82
6464 372 013 0 0 HEGABOHBUS HUHILIS
                                                                                            -- ***
6464 372 020 0 0 HEGABOMBUS PASCUORUM
                                                                                            + +++
6464 372 021 0 0 HEGABOHBUS PASCUORUM APP. PASCUOR
                                                                    2
                                                                                     3.82 - (-)
6464 372 023 0 0 HEGABOHBUB PASCUORUM AFF.FLORALI
                                                            4 280 186
23 5 18
                                                                               98 519.49 + ***
6464 372 025 0 0 HEGABONBUS PASCUORUM AFF.SMITHIA
                                                                               10 3.38
Total pour la période 1:
Total pour la période 2:
Grand total :
                                 3045
                                 1594
                                 4639
                 :
Nombre de taxons
                                   31
          -indices de diversité basés sur la période 1 -
 Indice de Shannon
                                                                = 3.22 bits
 Indice de Concentration (Legendre & Legendre, 1984:194) =
                                                                      0.14
 Indice de Diversité (Greenberg, 1956)
Indice de Diversité (Hill, 1973)
                                                                     0.86
                                                                      7.15
 Indice de Diversité (Margalef, 1951)
                                                                     3.74
Nombre d'espèces espéré dans 10 spéc. (Hurlbert, 1971) = 5.89

Nombre d'espèces espéré dans 100 spéc. (Hurlbert, 1971) = 12.89

Nombre d'espèces espéré dans 1000 spéc. (Hurlbert, 1971) = 18.78
```

3045

```
(suite)
           indices de diversité basés sur la période 2 -
Indice de Shannon
                                                                2.92 bits
Indice de Concentration (Legendre & Legendre, 1984:194) =
                                                                0.19
Indice de Diversité (Greenberg, 1956)
                                                                0.81
Indice de Diversité (Hill, 1973)
                                                                5.17
Indice de Diversité (Margalef, 1951)
                                                                4.07
Nombre d'espèces espéré dans 10 spéc.
                                           (Hurlbert, 1971) =
                                                               5.31
Nombre d'espèces espéré dans 100 spéc. (Hurlbert, 1971) =
                                                              11.56
Nombre d'espèces espéré dans 1000 spéc. (Hurlbert, 1971) = Nombre total de spécimens de la période 2 =
                                                              21.10
                                                                1594
Chi2 à 1 degré de liberté: 3,84+
                              6,63 **
                             10.80***
programme réalisé d'après un article de
Ph. Stroot & E. Depiereux, 1989
     Proposition d'une Méthodologie pour établir des Listes
     Rouges d'Invertébrés Henacés
     Biological Conservation, 48: 163-179.
```

Pour chaque espèce on trouve dans les colonnes de droite:

- 1ère colonne, estimateur pour la 1ère période;
- 2ème, estimateur pour la 2ème période;
- 3ème, effectif théorique pour la 1ère période;
- 4ème, effectif théorique pour la 2ème période;
- 5ème, variable Chi2:
- 6ème, tendance +, ou =;
- 7ème, niveau de signification, \*, \*\*, \*\*\*. ()

On trouve ensuite les totaux pour la période 1, la période 2; le grand total et le nombre de taxons.

Suivent les indices de diversité courants pour la période 1, puis pour la période 2. Dans le cas présent, on constate une baisse de diversité entre les deux périodes.

Pour faciliter l'interprétation du tableau, on a donné un rappel de la table des valeurs de Chi<sup>2</sup> à 1 degré de liberté pour un risque alpha de 0,95°, 0,99° et 0,999°.

# 10.24.

# DIVERSIT

Le module Diversit permet de calculer les indices de diversité courants pour un listage.

Le fichier d'entrée doit s'appeler INVUTM.LIS mais le format est strictement compatible avec les listages de RAPPORT.LIS (à condition qu'il ne comporte qu'une seule espèce) et INVUTM.LIS.

Il faut toutefois attirer l'attention sur le fait que le module est aveugle quant à la pertinence statistique de son application. Cette pertinence doit être évaluée très attentivement par l'utilisateur.

Le listage généré par Diversit se nomme DIVERSIT.LIS.

Il a la forme suivante (en reprenant le listage INVUTM.LIS du chapitre 10.20.):

```
Atlas des Bourdons de Belgique et des régions limitrophes
                         (Hymenoptera, Apidae, Bombinae)
                         ---------
                Récolte, gestion des données, logiciel et
                programmation
                                   : Pierre Rasmont
                             Laboratoire de Zoologie
                           Université de Hons-Hainaut
                             B-7000 Mons (Belgique)
                                 16 janvier 1990
                          dernière mise à jour: 1990
                          Inventaire du carré UTM FS10
       Microbanque Paune Plore
                                                            30/12/92
                              Période de 1900 à 1993
                                                         Mind
                                                                Occ Inind
                                                                             BOCC
                           SOMME DES DONNEES
6464 331 001 0 0 PSITHYRUS RUPESTRIS
                                                                      0,06
                                                                             0,07
6464 332 001 0 D PSITHYRUS VESTALIS
                                                            5
                                                                      0,29
                                                                             0,35
6464 332 003 0 0 PSITHYRUS BOHENICUS
                                                            Q
                                                                     0,53
                                                                             0,63
                                                                             0,21
6464 333 001 0 0 PSITHYRUS CAMPESTRIS
                                                            3
                                                                  3
                                                                      0,18
6464 334 001 0 0 PSITHYRUS BARBUTELLUS
                                                                             0,21
                                                                      0,18
                                                            3
                                                                  3
6464 335 003 0 0 PSITHYRUS SYLVESTRIS
6464 351 001 0 0 BOMBUS TERRESTRIS
                                                           23
                                                                 21
                                                                      1,36
                                                                             1,46
                                                          153
                                                                144
                                                                       9,03 10,00
6464 351 005 0 0 BOHBUS LUCORUH
                                                                      3,60
                                                           61
                                                                 59
                                                                            4,10
6464 351 006 0 D BOMBUS CRYPTARUM
                                                            1
                                                                      0,06
                                                                            0,07
6464 354 001 0 0 PYROBOMBUS HYPNORUM
                                                                 97
                                                          100
                                                                      5,90
                                                                             6,74
                                                          480
6464 354 003 0 0 PYROBONBUS PRATORUM
                                                                379
                                                                      28,32 26,32
6464 355 001 0 0 PYROBOHBUS LAPIDARIUS
6464 358 001 0 0 PYROBOHBUS SOROBENSIS
                                                          203
                                                                167 11,98 11,60
                                                            2
                                                                  2
                                                                      0,12
                                                                             0,14
6464 369 003 0 D MEGABONBUS HORTORUM
                                                          102
                                                                 90
                                                                      6,02
                                                                             6,25
6464 370 001 0 0 MEGABOMBUS SUBTERRANEUS
                                                                 1
                                                                      0,06 0,07
6464 372 003 0 0 MEGABOHBUS VETERANUS
                                                            2
                                                                      0,12 0,14
                                                                  2
6464 372 004 0 0 MEGABOMBUS RUDERARIUS
                                                           19
                                                                 17
                                                                       1,12
                                                                             1,18
6464 372 020 0 0 MEGABOHBUS PASCUORUM
                                                          527
                                                                439 31,09 30,49
     Inventaire du carré UTH
                                                   FS10
                          Période de 1900 à 1993
                Nombre total de spécimens (NIND):
                                                       1695
                 Nombre total d'occurrences (OCC):
                                                       1440
                Nombre total de taxons
                                                         18
         -indices de diversité basés sur le nombre de spécimens (NIND)
Indice de Shannon basé sur les spécimens (NIND)
                                                           2.67 bits
Indice de Concentration (Legendre & Legendre, 1984:194)=
                                                             0.21
                                                           0.79
Indice de Diversité (Greenberg, 1956)
Indice de Diversité (Hill, 1973)
                                                            4.80
Indice de Diversité (Margalef, 1951) --
Nombre d'espèces espéré dans 10 spéc. (Hurlbert, 1971) --
                                                            2.29
Nombre d'espèces espéré dans 100 spéc. (Hurlbert, 1971) =
                                                            9.78
Nombre d'espèces espéré dans 1000 spéc. (Hurlbert, 1971) = 15.33
           -indices de diversité basés sur le nombre de données (OCC)
Indice de Shannon basé sur les données (OCC)
                                                           2.75
                                                                  bits
Indice de Concentration (Legendre & Legendre, 1984:194) =
                                                            0.20
Indice de Diversité (Greenberg, 1956)
                                                            0.80
Indice de Diversité (Hill, 1973)
                                                            5.10
Indice de Diversité (Margalef,
                                1951)
                                                            2.34
Nombre d'espèces espéré dans 10 donn. (Hurlbert, 1971) = 5.27
Nombre d'espèces espéré dans 100 donn. (Hurlbert, 1971) = 10.12
Nombre d'espèces espéré dans 1000 donn. (Hurlbert, 1971) = 15.72
```

#### Quelques exemples d'exploitation 11.

Voici quelques exemples de consultations complexes rendues possibles grâce au logiciel MICROBANQUE FAUNE-FLORE.

#### Réalisez un atlas de Belgique 11.1.

## 11.1.1.

### Cartes de travall

- 1) Utilisez le module Resume pour faire passer toutes vos données originales dans le fichier résumé RESUME.DAT.
- 2) Sous DOS, détruisez le fichier CARTE.LIS existant

C:> DEL CARTE.LIS

- 3) Vous aurez plus de facilité si vous disposez d'une liste complète des taxons du fichier; pour cela, utiliser le module Invutm en choisissant toutes les options par défaut; puis, imprimez le listage INVUTM.LIS par l'instruction DOS C:>PRINT INVUTH.LIE
- 4) Pour réaliser vos documents de travail, utilisez le module CARTE en choisissant les options "liste des contributeurs" et "Cartographie de tous les taxons du fichiers".

5) Imprimez CARTE.LIS:

- soit en utilisant simplement l'instruction PRINT sous DOS

C:> PRINT CARTE.LIS

- soit en important le fichier CARTE.LIS dans votre traitement de texte habituel (que vous avez initialisé dans le menu de MICROBANQUE FAUNE-FLORE).

### 11.1.2.

4)

# Cartes graphiques haute résolution

1) 2) Si ce n'est fait, utilisez le module RESUME pour créer le fichier RESUME.DAT.

Chargez le module CARTEHR. Faites les cartes des taxons voulus en

générant chaque fois un fichier PostScript (menu imPrimer). Si vous disposez d'un imprimante PostScript, vous pouvez directement imprimer les cartes à partir de Саятеня en tapant LPT1: au lieu d'un nom de 3) fichier. Si vous possédez un interpréteur PostScript, quittez CARTEHR et lancez votre interpréteur (logiquement, vous devriez l'avoir installé dans MF). Avec Goscript, la commande est: "GS nom du fichier" pour imprimer et "GS/W

nom du fichier" pour avoir un apperçu à l'écran. Les fichiers \*.PS que CARTEHR génère peuvent être insérés dans un traitement de texte tel que Word. Les fichiers doivent être importés sous forme de fichiers d'impression et vous devez avoir une imprimante

PostScript.

## 11.2.

# Réalisez un atlas de France

## 11.2.1.

### Cartes de travail

- 1) Utilisez le module RESUME avec l'option ad hoc pour faire passer toutes vos données originales dans le fichier résumé RESUME.DAT.
- 2) Sous DOS, détruisez le fichier CARTEF.LIS existant

C:> DEL CARTE.LIS

- 3) Vous aurez plus facile si vous disposez d'une liste complète des taxons du fichier;
  - pour cela, utiliser le module Invutm en choisissant toutes les options par défaut;
  - puis, imprimez le listage INVUTM.LIS par l'instruction DOS:

C:>PRINT INVUTH.LIS

- 4) Utilisez le module CARTEF en choisissant l'options "liste des contributeurs".
- 5) Le fichier CARTEF.LIS est généré par CARTEF; il comprend un fichier de toutes les cartes successivement réalisées, la liste complète des contributeurs est ajoutée à chacune.
- 6) Pour imprimer, vous devez importer CARTEF.LIS dans votre traitement de texte habituel; vous l'imprimez alors en choisissant un tout petit caractère et un petit interligne (en Word 5.5, caractère didot c 6 pts, interligne 5 pts)

## 11.2.2.

## Cartes graphiques haute résolution

- 1) Utilisez le module CARTEZ. Ce dernier lance d'abord CARTEF (voir ci-dessus les points 1) à 4)), puis RESURAD (conversion des UTM en radians). Après une standardisation automatique des données (AWK), SMAP affiche la carte de distribution demandée.
- 2) Cliquez sur Impression pour imprimer la carte de distribution
- 3) Choisissez le type d'impression souhaité: vers un fichier (RESUME.PS) ou vers une imprimante PostScript.
- 4) Si vous n'avez pas d'imprimante PostScript, utilisez un interpréteur PostScript, par exemple GoScript ou Ghostprint, pour imprimer la carte. Avec GoScript, la commande d'impression est "c:\Goscript\gs resume.ps".
- 5) Vous pouvez intégrer vos fichiers graphiques \*.PS dans votre traitement de texte WORD (par exemple en WORD 5.0: Escape, Bibliothèque, Liaison, Graphique, format: fichier impression)

#### 11.2.3.

## Cartes administratives de la France

Il peut vous suffire de connaître les départements dans lesquels les espèces ont été capturées. Dans ce but, utilisez le module Francadm.

1) Réalisez un inventaire de vos données à partir de MAJP (Recherche par Masque ou Dichier Sauvegarde au format PEREXTR.DAT)).

2) Avec le module Triperex, triez votre fichier d'extraction par ordre d'espèces. Cette opération génère un fichier PEREXTR.KEY.

Otilisez le module Francadm. Ce module exécute d'abord Gauladm.
Choisissez les options ad hoc. Deux fichiers sont produits à ce stade: le fichier contenant la liste des provinces (dont le nom est libre) et le fichier DEPART.FRA qui est utilisé par le module PSDEP. Dans ce dernier, choisissez les options qui vous conviennent (vous avez notamment la faculté de générer des fichiers PostScript avec les cartes). PSDEP produit alors les cartes de France par département à l'écran ET/OU sur fichier PostScript.

Si vous avez une imprimante PostScript, imprimez directement les fichiers PostScript (PSDEP\*.PS) en tapant (sous DOS): C:> COPY PSDEP\*.PS LPT1: Si vous utilisez un interpréteur PostScript tel que GoScript, utilisez-le pour imprimer les cartes. Par exemple, avec GoScript, la ligne de commande est "GS nom du fichier" pour imprimer et "GS/W nom du fichier" pour un

appercu à l'écran.

Vous pouvez également inclure les fichiers \*.PS dans votre traitement de texte. Ils doivent cependant être inclus sous forme de fichiers d'impression et vous devez disposer d'une imprimante PostScript.

# 11.3. Réalisez une carte thématique au départ d'une collection triée

Il peut être utile de cartographier des animaux choisis selon un critère déterminé (exemple: carte de France des observations de butinage de *Trifolium incarnatum* par les Apoidea).

1) Sous DOS, détruisez le PEREXTR.DAT existant;

C:>DEL PEREXTR.DAT

- 2) Utilisez le module Majp, Recherche par Masque, en indiquant "T.INCARN" dans le champ Plante; et en lançant la recherche du numéro taxonomique par la fonction <F1>.
- Utilisez le module Resperex pour convertir le fichier PEREXTR.DAT en fichier résumé de type RESUME.DAT.
- 4) Utilisez le module Triresu pour trier le nouveau fichier RESUME.DAT en choisissant l'option "tri par Espèce" (c'est obligatoire pour tous les modules cartographiques).

5) Utilisez le module de cartographie de votre choix, CARTE, CARTEHR,

CARTEZ, FRANCADM.

# 11.4. Comparez la diversité faunique de deux stations

Une opération courante en écologie est de comparer la diversité faunique de deux (ou plus de deux) stations. Ceci permet de juger de la "maturité" du site ou de sa "valeur écologique". C'est donc d'une grande importance lors de la réalisation d'études d'impact ou d'incidence.

Il convient d'être extrêmement circonspect en interprétant les différents indices. Une discussion intéressante de leur utilité peut être consultée dans Legendre & Legendre (1984).

1) Sélectionnez une collection de votre première station en utilisant MAJP,

Recherche par Dasque.

2) Utilisez le module Invutm pour produire un inventaire des taxons de la collection.

3) Utilisez le module Diversit pour calculer les indices de diversité.

- 4) Sous DOS, copiez le listage DIVERSIT.LIS dans un autre fichier, exemple: c:>copy DIVERSIT.LIS DIVERSIT.1
- 5) Sélectionnez une collection de votre deuxième station en utilisant MAIP, decherche par Masque.
- 6) Utilisez le module INVUTM pour produire un inventaire des taxons de la collection.

7) Utilisez le module DIVERSIT.

8) Sous DOS, copiez le listage DIVERSIT.LIS dans un autre fichier, exemple:

C:>COPY DIVERSIT.LIS DIVERSIT.2

9) Sous DOS, imprimez les deux fichiers

C:>PRINT DIVERSIT.1

C:>PRINT DIVERSIT.2

ou importez-les dans votre traitement de texte habituel.

# 11.5. Fusionnez vos propres données avec celles envoyées par un correspondant sous le format RESUME.DAT

- 1) Récupérez le fichier RESUME.DAT de votre correspondant et placez-le dans votre directory courante (cet échange peut se faire par modem ou au moyen de disquettes, attention aux virus).
- 2) Utilisez directement le module Invut en choisissant les options par défaut; ceci vous permettra de connaître le contenu général des données que vous avez reçues et de vérifier si le format et le codage de celles-ci correspond à vos spécifications.
- 3) Après vous être assuré de la cohérence des données reçues, sous DOS, copiez RESUME.DAT sous un autre nom

C:>COPY RESUME.DAT RESUME.1

- 4) Résumez vos propres données originales en utilisant le module Resume.
- 5) Utilisez le module Invutm (toutes options par défaut) pour établir la liste de vos propres données.
- 6) Sous DOS, copiez votre RESUME.DAT sous un autre nom:

C:>COPY RESUME.DAT RESUME.2

7) Sous DOS, fusionnez les deux fichiers de données et rangez-les dans RESUME.DAT:

C:>COPY RESUME.1+RESUME.2 RESUME.DAT

- B) Sous MF, utilisez le module Triresu avec l'option "tri par Espèce" pour rendre le fichier RESUME.DAT compatible avec les modules cartographiques.
- 9) Utilisez le module Invutm (toutes options par défaut) et comparez le nouveau listage obtenu avec les deux précédents pour vous assurez que les données de votre correspondant et les vôtres sont bien additionnées.
- 10) Vous pouvez maintenant utiliser les programmes d'exploitation CARTE, CARTEF, CARTEHR, CARTEZ, DERIFAUN, INVUTM sur la base du fichier résultant de la fusion.

# 11.6. Introduisez vos propres données dans un tableur

Introduire vos données dans un tableur vous permettra de bénéficier d'immenses possibilités de calcul et de graphiques statistiques.

Développons ici l'importation dans un logiciel courant, Quattro (très proche de Lotus 123).

1) Sélectionnez une collection de données à introduire dans le tableur; utilisez le module MAIP, Recherche par Masque;

ATTENTION! le nombre maximum de données introduit jusqu'ici dans un tableur a été de 1400; avec Lotus 123 ou sans mémoire EMS, il est probable que ce nombre doive être abaissé à 500 au maximum.

- 2) Utilisez le module PERECDA avec toutes les options par défaut
  - 3) entrez dans Quattro
    accédez au menu principal par <shift>+</>
    choisissez les options "cools" "import" "only commas" et précisez le nom du fichier à importer
    "PERECDALIS".
- 4) Sauvez votre nouveau fichier de tableur avec un suffixe .WK1 ou .WQ1.

# 11.7. Introduisez vos propres données dans un logiciel de statistique

- 1) Sélectionnez une collection de données à introduire dans le tableur; utilisez le module MAJP, Recherche, Masque.
- 2) Utilisez le module Crossmat.
- Si vous désirez employer le logiciel NTSYS-PC, utilisez le module Crossnts pour convertir les données; sinon utilisez les utilitaires d'importation de données de votre logiciel de statistique favori.

# 11.8. Etablissez la phénologie d'un taxon

- 1) Sélectionnez le taxon à étudier au moyen de Mair, Recherche par Masque.
- 2) Utilisez le module TRIPEREX pour trier le fichier PEREXTR.DAT par ordre taxonomique
- 3) Utilisez le module PHENOLO.

# 11.9. Etablissez la dérive faunique d'un taxon

La dérive faunique d'un taxon est sa modification de fréquence relative au cours du temps. Ce phénomène s'accompagne en général d'une modification de sa distribution géographique.

Le module DERIFAUN permet d'établir le profil d'abondance relative de l'espèce par décennie depuis 1900.

- 1) Constituez le fichier résumé RESUME.DAT, si ce n'est déjà fait (au moyen du module RESUME).
- 2) Utilisez le module DERIFAUN.
- Lors de la première interrogation, il sera indispensable d'établir les indices de calcul; en fait, le nombre total de spécimens et de données à prendre en compte pour le calcul de l'abondance relative.
- Il faudra aussi définir le taxon de référence (par exemple, l'ensemble de la famille ou du genre de l'espèce à étudier).
- Ensuite, il suffit de demander la dérive faunique de chacune des espèces intéressantes; il est aussi possible de changer de taxon de référence en refaisant le calcul des totaux.

# 11.10. Etablissez une proposition automatique de "liste rouge" par la méthode de Stroot & Depiereux

- 1) Constituez le fichier résume RESUME.DAT si ce n'est déjà fait.
- 2) Utilisez le module STROOT.

Nous vous suggérons d'accompagner cette proposition de "liste rouge" d'un examen minutieux de la dérive faunique (module DERIFAUN) et de la cartographie (modules cartographiques). En outre, il convient d'être d'une extrême prudence dans l'interprétation des résultats. Dans la plupart des cas, il sera nécessaire de réexaminer les données originales et il sera toujours indispensable de prendre l'avis d'un ou de plusieurs spécialistes compétents.

# 12. Propriété intellectuelle

A l'exception du fichier FLORAEUR.DAT et du fichier LOCTEST.DAT, les fichiers de rélérence sont d'usage courant dans les banques de données biogéographiques. Ils ne sont donc pas considérés par les auteurs Pierre Rasmont, Yvan Barbier et Alain Empain comme leur propriété intellectuelle. Ils peuvent être augmentés, corrigés et copiés librement par les utilisateurs (dans ce cas, sans garantie de fiabilité et de cohérence pour l'utilisation du présent logiciel). Le fichier LOCSAIS.DAT résulte de la saisie et de l'intégration d'un très grand nombre de données d'origines diverses, dont de nombreux enregistrements originaux des auteurs. Environ 1/3 des localités proviennent des "Listes standard de localités d'Europe, Tome I: Benelux, Tome II: France, Tome III: Europe sans France et Benelux", par C. Wonville & P.Rasmont (version du 14.XII.1987). Ce fichier n'est donc pas une création originale des auteurs Pierre Rasmont, Yvan Barbier & Alain Empain, pour autant qu'une liste de localités puisse être considérée comme une création.

Sauf convention contraire, les données enregistrées grâce au logiciel Microbanque Faune-Flore constituent a priori une propriété intellectuelle du contributeur qui devrait être considéré comme l'auteur de la donnée, selon de Code de Déontologie de la F.B.D.B. (F.B.D.B., 1990) ou comme son inventeur selon le Code de Déontologie du Secrétariat de la Faune et de la Flore (de Beaufort & Maurin, 1988). Par défaut, ce droit de propriété pourrait être exercé par le responsable du fichier (indiqué dans l'enregistrement titre de chacun des fichiers-pères), ou encore par toute personne qui pourrait se trouver, même involontairement, en possession d'une copie. Nous recommandons aux différents contributeurs d'un fichiers de préciser explicitement et de manière contractuelle les conventions qui les lient.

Si la structure logique des données est bien une création des auteurs Pierre Rasmont, Yvan Barbier & Alain Empain, ceux-ci renoncent expressément à tout droit d'auteur sur quelque donnée que ce soit qui aurait été enregistrée selon cette structure ou au moyen du logiciel MICROBANQUE FAUNE-FLORE.

## Restrictions aux drolts d'utilisation:

Le logiciel MICROBANQUE FAUNE-FLORE et tous les programmes qui le composent sont une propriété intellectuelle de Pierre Rasmont, Yvan Barbier & Alain Empain. Ce droit s'étend, non seulement au code source mais aussi aux modules exécutables et à leurs éventuelles transcriptions inverses en d'autres types de codes sources ("désassemblage").

Les modules d'environnement ("run-time") sont des propriétés intellectuelles de Microsoft Corporation et de Realia Inc. Ils sont joints au logiciel Microsoft Aune-FLore en accord avec les conventions de licence liées aux compilateurs Quick Basic 4.5, MS Basic PDS 7.1, MS C++ (Microsoft Corporation) et Realia Cobol 4.1 (Realia Inc. et GFU Cyrus).

Le fichier FLORAEUR.DAT est une propriété intellectuelle de Henri Brisse, Pierre Rasmont & Patrice de Ruffray.

Le fichier HABITAT.DAT est une propriété intellectuelle de la Commission des Communautés Européennes, Direction générale de l'Environnement, de la Sécurité nucléaire et de la Protection civile (Luxembourg).

Le logiciel Microbanque Faune-Flore est libre de copie. Il doit toutefois être cité explicitement dans toute publication scientifique qui l'aura utilisé en tout ou en partie. Les auteurs seraient reconnaissants aux auteurs de tels travaux de bien vouloir leur en communiquer un tiré-àpart

Les auteurs ne sont pas tenus d'assurer la maintenance de ce logiciel et des fichiers qui ont été générés par celui-ci.

Le présent manuel est couvert par un copyright. Il ne peut être reproduit d'aucune manière (photocopie, xérocopie, copie magnétique, optique, téléphonique ou hertzienne).

Les acquéreurs du présent manuel seront avertis des nouvelles versions de MICROBANQUE FAUNE-FLORE pourvus qu'ils envoient au premier auteur une photocopie de la page d'enregistrement, dûment complétée.

Ces acquéreurs et les membres de la Fédération des Banques de Données Biogéographiques ont un libre accès au serveur MICROBANQUE FAUNE-FLORE de l'Université de Mons-Hainaut. Téléphone (32) 65 37 34 38. Protocole V22bis.

ACU-COBOL, ADA, CLIPPER, COMPUTER ASSOCIATE, DBASE, EXCEL, FOXBASE, GOSCRIPT, I.B.M., INGRES, LOTUS, MBP-COBOL, MICROFOCUS, MICROSOFT, NEVADA-COBOL, NORTON, NTSYS-PC, OMNIS, ORACLE, OS2, PARADOX, PC-CACHE, PC-KWICK, PC-TOOLS, POSTSCRIPT, QUATTRO, REALIA, REALIA, REVELATION, RYAN MCFARLAND, SMARTDRY, STACKER, SUPERSTOR, WINDOWS, et XDB sont des marques déposées de diverses sociétés commerciales.

# 13. Dysfonctionnements et messages d'erreurs

En cas de dysfonctionnement, on peut obtenir de nombreux types de messages d'erreurs.

Ces messages permettent de retrouver l'origine probable de l'erreur

Il est donc absolument indispensable de <u>prendre note de ces messages</u> <u>d'erreurs</u>, en plus des <u>circonstances qui ont donné naissance aux</u> <u>dysfonctionnements</u>.

## Erreurs prévisibles

Les auteurs de MICROBANQUE FAUNE-FLORE ont tenté d'identifier la plupart des sources d'erreurs. Ils ont intercepté les messages d'erreur correspondants et ont fait en sorte que le logiciel affiche un commentaire suffisant pour que l'utilisateur puisse trouver l'origine du dysfonctionnement. Ces messages "prévisibles" sont facile à identifier: ils sont en français.

Exemples de message "prévisible":

Fichiers PERE, PERE-ECO et PERE-HEHO inexistants ou inaccessibles (erreur n $^{\circ}$  35). Faut-il créer de nouveaux fichiers [O/N] :  $\overline{\text{O}}$ 

Localité inconnue à ces coordonnées

Bet-ce une localité nouvelle [O/N] ou faut-il faire une recherche [R] ?

Impossible d'ouvrir certains fichiers.
Vérifiez le CONFIG.SYS dans la directory racine,
celui-ci doit contenir l'instruction "FILES=15" (ou un nombre supérieur).
Exécution terminée.

Pas assez de place en mémoire centrale pour exécutez MAJP.

Ce module nécessite au moins 500 kbytes pour s'exécuter correctement.

Refaites un essai après avoir déchargé tous vos programmes résidents ("TSR").

Les programmes de gestion de réseau sont aussi tres gourmands et peuvent occuper une trop grande place en mémoire centrale.

Exécution terminée.

## Erreurs imprévues

Le plus frustrant pour l'utilisateur est une erreur "imprévue":

Erreur n° XXX dans le fichier PERE.IDX. Erreur imprévue, notez le numéro d'erreur puis consultez le responsable de la Banque de Données. Exécution terminée.

Lorsque leur libellé est rédigé en français, il s'agit d'erreurs de contrôle du programme qui, en général, ne provoquent pas de dégâts à la structure des fichiers. Malgré leur "imprévisibilité", elles ne violent pas les capacités de contrôle du logiciel.

Pour les modules en COBOL, CREABAN, ASCIPERE, MF2-3, SYNMAJ, MAJP, RESUME, RESPEREX, TRIRESU, TRIPEREX, CROSSMAT, PERECDA, CARTE, CARTEF (sous-module CARTEF1), CARTEZ (sous-module CARTEF1), RAPPORT, INVUTM, STROOT (sous-module Invistroo) et Dicsyno, voici un tableau des erreurs "imprévues" possibles lors des travaux sur fichiers ("files status").

Nota bene: en anglais, ce qui est appelé icl "code d'erreur" est appelé "Flie status"

code d	fichier séquentiel		fichier index6	tout fichier	DOTTO	description
00	х	x	х		74/85	Opération de fichier réussie
02			x		74	Opération de fichier réussie avec duplication de clef
04				x	85	Enregistrement tronqué lors de la lecture
06				х	85	Tentative d'ouverture d'un fichier optionnel absent
07				х	85	Erreur d'ouverture d'un fichier sur bande magnétique
10	X	x	x	x	74	Fin de fichier atteinte
14				x	85	Numéro d'enregistrement trop grand pour entrer dans la clef relative
21			x		74	Clef primaire anormalement mo- difiée entre la lecture et la réécriture (accès séquentiel)
22		x	х		74	Tentative d'écriture d'une clef primaire dupliquée
23		х	x		74	Tentative de lecture d'un enregistrement inexistant
24		х	х		74	Disque plein.
34	х				74	Disque plain.
35	х	X	x	x	85	Tentative d'ouverture d'un fichier optionnel absent en mode lacture

(Suite page suivante)

(Suite)

ecde d	fichier séquentiel	fichier relatif	fichier indexé	tout fichier	norme	description
37				¥	85	Tentative d'ouverture d'un fi- chier sur un périphérique d'affichage(écran, imprimante)
38				x	85	Tentative d'ouverture d'un fichier fermé avec blocage
39	x	x	x	x	85	Ouverture impossible du fait de l'inadéquation du format ou de la structure du fichier.
41				x	85	Tentative d'ouverture d'un fichier déjà ouvert
42				x	85	Tentative de fermeture d'un fichier déjà fermé
43				x	85	Réécriture ou délétion non précédée d'une lecture
44				x	85	Ecriture ou réécriture d'un enregistrement de longueur inadéquate.
46				х	85	Tentative de lecture après qu'une précédente lecture ou un "START" ait déjà échoue
47				x	85	Tentative de lecture ou de "START" dans un fichier non ouvert en mode lecture ou lecture/écriture
4 B				x	85	Tentative d'écriture dans un fichier non ouvert en mode écriture ou lecture/écriture
49				x	85	Tentative de réécriture ou de délétion dans un fichier non ouvert en mode écriture ou lecture/écriture
91				x		Tentative d'ouverture d'un fichier en mode écriture alors qu'il est à l'attribut "READ ONLY" ou alors qu'il est dans une directory dans la—quelle le nombre de fichiers permis par le DOS est dépassé. (cf.CONFIG.SYS).  Tentative d'ouvrir un fichier supplémentaire alors que le nombre maximal de fichiers ouverts permis par le DOS est déjà atteint
92				x		Fichier ou chemin non trouvé
94				×		Structure de fichier incorrecte
95				x		Opérations dans un ordre illogique, par exemple une lecture ou une écriture dans un fichier non encore ouvert

(Suite page suivante)

(Suite)

code d	fichier séquentiel	fichier relatif		norme	description
96			x		Pas assez de mémoire vive
97			x		Erreur renvoyée par la fonction DOS_SET_CRITICAL_BRROR qui intercepte "Abort, Retry, Fail?"
9A			x		Fichier partagé ouvert avec succès
9B			x		Futur
9 C			x		Putur
91			х		Futur
9L			х		Futur: fichier partagé bloqué par un autre utilisateur du réseau
95			x		Erraur d'écriture d'un fichier en cours de tri

Pour les modules en BASIC PDS, Install, MF, CARTEHR, GAULADM, PSDEP, PHENOLO, DERIFAUN, FICHE, voici un tableau des erreurs "imprévues" possibles lors de l'exécution.

code	Description de l'erreur	
5	Illegal function call	Contactez l'équipe Microbanque Faune- Flore
7	Out of Memory	Plus assez d'espace mémoire.
11	Division by zero	Division par zero
25	Device fault	Un périphérique ne répond pas (l'imprimante est-elle branchée?)
27	Out of paper	Plus de papier dans l'Imprimante.
53	File not found	Un fichier recherché est introuvable.
54	Bad File Mode	Le fichier n'est pas au format requis.
57	Device I/O error	Erreur d'entrée-sortie sur un périphérique.
61	Disk full	Le disque dur est plein.
62	Input past end of file	Le fichier est plus court que prévu.
63	Bad record number	Mauvais numéro d'enregistrement dans un fichier relatif.
64	Bad file name	Nom de fichier invalide (par exemple trop de caractères)
67	Too many files	Trop de fichiers ouverts (vérifiez que FILES solt au moins égal à 15 dans le CONFIG.SYS).
68	Device unavaible	Périphérique absent.
71	Disk not ready	Insérez la disquette dans le lecteur.
72	Disk media error	Erreur physique sur le disque: le disque dur ou la disquette sont endommagés.
73	Feature unavaible	Caractéristique non disponible. Cette faute provient souvent d'un système d'exploitation inédéquat.

(Suite à la page suivante)

		(suite)
75	Path/File acces error	Path ou fichier introuvable. Arrive aussi quand on sauve un fichier qui
76	Path not found	tente d'écraser un fichier protégé en écriture. Path introuvable.

## Erreurs graves non interceptées par le logiciel

Certaines erreurs sont libellées en anglais et surviennent en cours d'exécution à un endroit totalement incontrôlé.

Dans les programmes COBOL, ces erreurs prennent la forme suivante:

RCL0002: File status 92 on D:\BANQUE\PERE.IDX
Error detected at offset XXXX In segment XX of program MAJP

Ces erreurs sont toujours graves. Elles peuvent provoquer des dégâts importants aux données, si on persiste à vouloir entrer dans le module responsable sans les avoir réparé.

Voici les principaux types d'erreurs et leurs causes possibles (avec leurs remèdes).

RCL0002: File status XX on FICHIER.IDX

Vérifier à quel type d'action correspond le "file status" (code d'erreur). Corrigez le problème d'environnement responsable du code d'erreur.

RCL0004: COMMIT failure on file NOM-DE-FICHIER

Tous les tampons d'écriture n'ont pas pu être transcrits sur le disque. Il y a probablement un dégât matériel majeur.

Réparez le matériel. Récupérez votre fichier au départ de votre dernier backup.

Vérifiez et corrigez l'état de surface magnétique de votre disque dur (Norton Disk Diagnostic, Pctools Compress ou DiskFix).

RCL0005: Indexed file error - offset XXXX on file FICHIER

Le fichier indexé cité est corrompu.

Ce type de corruption peu provenir d'un <CTRL>+<BREAK> ou d'un <CTRL>+<C> intempestifs, d'une coupure de courant, de l'action intempestive d'un logiciel de cache en écriture (SMARTDRV doit être chargé avec l'option -, par exemple, AUTOEXEC.BAT <u>dott</u> contenir pour cela c:\windows\shartdrv c:-) ou encore d'une "usure" du signal magnétique d'un fichier indexé constitué depuis très longtemps.

Si le fichier indiqué est un des fichiers dictionnaires, reconstituez-le immédiatement en utilisant le module CREABAN ou SYNMAJ. S'il s'agit d'un fichier-père, PERE.IDX, PERECO.IDX ou PEREMEMO.IDX, utilisez le petit utilitaire MAJPHELP.BAT qui invoque REALCOPY/R. MAJPHELP va régénérer la totalité ou la plus grande partie de vos fichiers-pères courants. Toutefois, il est probable que certains enregistrements (parmi les plus récents) auront été détruits. Pour vous en assurer, vérifiez s'il n'existe pas de "trous" dans les numéros d'ordre de vos fiches les plus récentes. Si ces trous sont trop importants, réinstallez vos copies de sauvegarde.

Continuer à travailler sans réparer ce type d'erreur conduit à des plantages

d'ordinateurs et à des pertes importantes de données.

Il est encore recommandé de vérifier et corriger l'état de surface magnétique de votre disque dur (Norton Disk Diagnostic, Pctools Compress ou DiskFix, etc...) et de supprimer les logiciels de cache en écriture.

RCL0007: Dynamically called program NON-DE-SOUS-NODULE not found

Le sous-module cité (désinence \*.DLL ou \*.EXE) n'a pas été trouvé. Soit il n'est pas dans la directory courante, soit le chemin (PATH) n'est pas correct. Vérifiez l'existence du module cité dans la sous-directory C:\BANQUE\MICROBAN et vérifiez que cette sous-directory se trouve bien dans le chemin (utilisez pour cela l'instruction SET qui va vous renvoyer tous les paramètres installé dans l'environnement DOS, y compris les PATHs).

RCL0010: Insufficient memory

Pas assez de mémoire vive libre pour exécuter le présent module. Utilisez un ordinateur avec plus de mémoire vive, supprimez tous les TSR inutiles, placez les DOS et les DEVICE en mémoire haute ou UMB, utilisez OS2 2.

RCL0026: Close of Indexed file failed

Le fichier indexé courant n'a pas pu être fermé. Toutefois, toutes les informations utiles ont pu être sauvegardées.

Pour rendre le fichier concerné à nouveau opérationnel, il faut le régénérer.

Pour cela utilisez les instructions suivantes:

REN FICHIER.IDX FICHIER.ID1

REALCOPY/R FICHIER.ID1 FICHIER.IDX

Il est encore recommandé de vérifier et corriger l'état de surface magnétique de votre disque dur (Norton Disk Diagnostic, Pctools Compress ou DiskFix).

RCL0027: DOS2.0 or above required

Installez une version récente de DOS ou OS2 2.

RCL0033: Cobol data reload .DLL or .EXE open error

Le module courant ne parvient pas à ouvrir les sous-modules requis. Vérifiez qu'ils sont bien en place dans la sous-directory C:\BANQUE\MICROBAN et, si l'erreur persiste lors d'une nouvelle exécution, essayez d'augmenter le nombre de fichiers ouvrables permis (FILES=15 est un très strict minimum) par le CONFIG.SYS de la sous-directory racine.

RCL0039: Error writing SORT/MERGE file

Erreur de lecture/écriture sur le disque dur.

Il est encore recommandé de vérifier et corriger l'état de surface magnétique de votre disque dur (Norton Disk Diagnostic, Pctools Compress ou DiskFix).

RCL0040: Error status XX creating SORT/MERGE file

Vérifiez le code d'erreur cité et prenez les dispositions qui s'imposent avant de relancer le module.

RCL0041: SORT/MERGE capacity exceeded

Vous avez tenté de trier un fichier de plus de 32 Mbytes. Votre fichier de travail est trop gros.

Tentez d'éclater vos donnée en plus de fichiers. Si cela est impossible, l'équipe de Microbanque Faune-Flore peut tenter modifier le module concerné.

RCL0044: Out of memory in SORT/HERGE

Pas assez de mémoire vive libre pour exécuter le tri concerné. Utilisez un ordinateur avec plus de mémoire vive, supprimez tous les TSR inutiles, placez les DOS et les DEVICE en mémoire haute ou UMB, utilisez OS2 2.

RCL0045: Out of memory loading NON-SOUS-HODULE

Pas assez de mémoire vive libre pour charger le sous-module cité.

Utilisez un ordinateur avec plus de mémoire vive, supprimez tous les TSR inutiles, placez les DOS et les DEVICE en mémoire haute ou UMB, utilisez OS2 2.

RCL0049: STOP RUN could not close all files

Le module a tenté sans succès de fermer tous les fichiers avant de sortir. Il y a un problème grave, peut-être causé par une altération des unités de mémoire vive (RAM).

Utilisez un logiciel de diagnostic (Norton Doctor Diagnostic, Pctools System Information, etc...).

Les fichiers restés ouverts peuvent avoir été corrompus.

Pour rendre le fichier concerné de nouveau opérationnel, il faut le régénérer.

Pour cela utilisez les instructions suivantes:

**REN FICHIER.IDX FICHIER.ID1** 

REALCOPY/R FICHIER.ID1 FICHIER.IDX

# Autres types de messages d'erreur dans les programmes COBOL

0002 -File not found

0003 -Path not found

Ces deux messages indiquent que certains sous-modules (désinence \*.DLL ou \*.EXE) n'ont pas été trouvés. Soit ils ne sont pas dans la directory courante, soit le chemin (PATH) n'est pas correct.

Vérifiez l'existence des modules dans la sous-directory C:\BANQUE\MICROBAN et vérifiez que cette sous-directory se trouve bien dans le chemin (utilisez pour cela l'instruction SET qui va vous renvoyer tous les paramètres installés dans l'environnement DOS, y compris les PATHs).

0004 - To many open files

Trop de fichiers ouverts en même temps pour les paramètres spécifiés dans CONFIG.SYS de la sous-directory racine.

Augmentez le nombre de fichiers permis par l'instruction FILES=15 (nombre minimum mais 30 ou 50 pourraient être utiles).

0010 - Insufficient memory

Pas assez de mémoire vive libre pour charger le module.

Utilisez un ordinateur avec plus de mémoire vive, supprimez tous les TSR inutiles, placez les DOS et les DEVICE en mémoire haute ou UMB, utilisez OS2 2.

DOS/16M: General Protection Fault at XXXX:XXXX in MAJP.EXE code=XXXX ss=XXXX ds=XXXX es=XXXX ax=XXXX bx=XXXX dx=XXXX sp=XXXX bp=XXXX si=XXXX di=XXXX

Ce type d'erreur débutant par "DOS/16M" survient uniquement lorsqu'on utilise la version MAJP386.EXE du module MAJP.

Cela peut survenir lorsqu'on tente de lancer cette version sur un ordinateur ne comportant pas un processeur 80386, 80486 ou mieux. Cela peut aussi arriver lorsque l'"extended memory" installée est insuffisante.

Dans ces cas, il ne faut pas utiliser cette version du module MAJP.

On peut aussi rencontrer ce type d'erreur lorsqu'on tente d'utiliser la version MAJP386.EXE de MAJP dans la boîte de compatibilité DOS d'OS2 2.0.

Il faut alors installer plutôt MAJPDOS.EXE par l'instruction suivante:

C:\BANQUE\HICROBAN\>COPY MAJPDOS.EXE MAJP.EXE

Ce type d'erreur peut encore arriver aussi lorsqu'on a utilisé Microsoft Word 4.0 (pour DOS) version française avant de charger MAJP.

Solution: ne plus utiliser Word 4.0 mais utiliser Word 5.0 ou 5.5.

L'ordinateur est planté avec le clavier non gelé (presser la touche <Num Lock> allume et éteint le voyant correspondant)

Un module est bloqué dans une erreur cyclique ("deadly embrace" par exemple, lorsqu'un fichier en appelle un autre qui lui-même appelle le premier). Ce type d'erreur ne devrait pas arriver. Il faut donc avertir l'équipe

MICROBANQUE FAUNE-FLORE pour que le problème soit corrigé dans une version ultérieure. Normalement, il ne devrait pas y avoir de perte de données dans ce type de problème.

L'ordinateur est planté avec le clavier gelé (presser la touche <Num Lock> n'allume ou n'éteint plus le voyant correspondant)

Une erreur grave est arrivée en DOS. En OS2, ce type d'erreur est intercepté par le système.

La cause la plus probable de ce problème, lorsqu'il arrive dans un des modules COBOL, est que la structure d'un des fichiers indexés est corrompue. Il y a probablement eu affichage d'un message RCL0049 ou RCL0026 et l'utilisateur n'y a pas été attentif ou n'a pas fait les corrections nécessaires.

Certains fichiers indexés sont probablement corrompus. Ce type de corruption peu provenir d'un <CTRL>+<BREAK> ou d'un <CTRL>+<C> accidentels, d'une coupure de courant, de l'action intempestive d'un logiciel de cache en écriture ou encore d'une "usure" du signal magnétique d'un fichier indexé, constitué depuis très longtemps.

Verifiez qu'aucun cache en écriture n'est installé. Si vous utilisez SMARTDRV de WINDOWS 3.1, introduisez la commande suivante dans le fichier AUTOEXEC.BAT pour inhiber le cache en écriture du drive C:

C:\WINDOWS\SMARTDRV C

Il est encore recommandé de vérifier et corriger l'état de surface magnétique de votre disque dur (Norton Disk Diagnostic, Pctools Compress ou DiskFix, etc...)

Reconstituez immédiatement tous les fichiers dictionnaires en utilisant le module CREABAN ou SYNMAJ. Si certaines zones des fichiers-pères PERE.IDX, PERECO.IDX ou PEREMEMO.IDX, sont bloquées, utilisez le petit utilitaire MAJPHELP.BAT qui invoque REALCOPY/R. MAJPHELP va régénérer la totalité ou la plus grande partie de vos fichiers-pères courants. Toutefois, il est probable que certains enregistrements (parmi les plus récents) auront été détruits. Pour vous en assurer, vérifiez s'il n'existe pas de "trous" dans les numéros d'ordre de vos fiches les plus récentes. Si ces trous sont trop importants, réinstallez vos copies de sauvegarde.

Continuer à travailler sans réparer ce type d'erreur conduit à des plantages d'ordinateurs de plus en plus fréquents et à des pertes importantes de données.

# Erreurs survenant dans le module CARTEZ

## Gestion de l'Imbrication des ouvertures de fichiers

La pile des blocs de contrôle de fichiers (cf INCLUDE et EXECUTE) permet d'imbriquer au maximum 5 ouvertures de fichiers. Des appels en séquence de la commande INCLUDE (cf PAPER.XMP) ne provoquent qu'un empilage à la fois, car tout fichier inclus est fermé dès la fin de sa lecture, et donc désempilé. Lorsqu'un fichier inclus provoque lui-même l'inclusion d'un autre fichier, il suscite un empilement supplémentaire (etc.).

## Messages:

=> "StkOpenI" : fichier non trouvé

## Définition des symboles

=> "No valid symbol" si le symbole reçu n'est pas connu

### Contenu des fichiers

## a: Fichiers ASCII

Tous les fichiers (données, commandes) doivent être en pur ASCII, c-à-d dépourvus de toutes les informations cachées mais importantes pour un traitement de texte (fonte..., styles...).

Il faut <u>absolument</u> sauver ces fichiers en mode ASCII avant de les exploiter, car l'interpréteur XMAP ne saurait que faire des centaines d'informations binaires que WORDPERFECT, par exemple, place en tête de ses textes.

## b: CTRL-Z

Il est possible de rencontrer des problèmes liés à l'insertion d'un ctrl-z (ASCII 26) parasite dans un fichier; cela n'a pas de conséquence si ce caractère de fin de fichier est bien à la fin du fichier, mais si on assemble plusieurs fichiers par concaténation, un ctrl-z parasite peut se trouver au milieu du nouveau fichier composite et provoquer la fin de sa lecture (sa taille ne correspond pas au texte qui est lisible au moyen d'un traitement de texte). Des précautions ont été prises pour ne pas perturber l'utilisation du module graphique.

## c: Tabulations

Le format AAF utilisé pour la définition du langage spécialisé XMAP est basé sur la tabulation comme séparateur de champs; il est possible de charger un fichier avec tabulations dans un traitement de texte, et de le retrouver sauvé avec transformation de tabulations en blancs multiples.

Cela n'est pas nécessairement visible à l'écran, mais est catastrophique pour l'interpréteur de ligne (parser).

Un moyen simple de contrôle consiste à réaliser un 'search and replace' des tabulations par '&' (par exemple), de vérifier et d'effectuer l'opération inverse pour restaurer les tabulations; un autre moyen consiste à utiliser un traitement de texte qui visualise les tabulations (Word par ex.).

# d: Mauvais cadrage sur le papier

Il suffit d'adapter la définition de /A4 dans le fichier PROLOG.PS: changer 'sx sy scale' pour dilater ou rétrécir le dessin et 'x y translate' pour déplacer le résultat sur le papier.

# Bibliographie

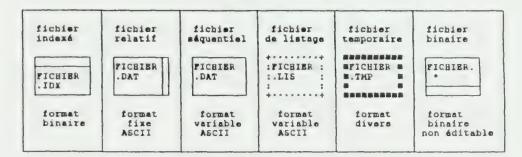
- Beaufort, F. de & H.Maurin, 1988. Le Secrétariat de la Faune et de la Flore et l'inventaire du patrimoine naturel. Objectifs, méthodes et fonctionnement, 122 pp.; Programmes d'inventaires, réseau faune-flore et publications, 215 pp.; Secrétariat de la Faune et de la Flore, Paris.
- CORINE Biotopes Manual, Habitats of the European Community. Commission des Communautés Européennes. Direction générale de l'Environnement, de la Sécurité nucléaire et de la Protection civile, Luxembourg.
- Dufrêne, M., P.Rasmont & B.Debast, sous presse. Proposition d'un standard pour la structure des banques de données biogéographiques. ca.50 pp.
- Empain, A. 1992. A rapid prototyping environment for biologists. Am. Soc. of Agr. Engineers: proceedings 4th International Conference 'Computers in Agricultural Extension Programs', Orlando, Florida: 107-712.
- F.B.D.B., (rédacteurs: P. Rasmont, M. Dufrêne, Ch. Gaspar, J. Saintenoy-Simon & N. Magis). 1990. Présentation et Code de Déontologie de la Fédération des Banques de Données Biogéographiques. Louvain-la-Neuve, 17 pp. (texte disponible en néerlandais).
- Ferry, L., 1992. Le nouvel ordre écologique. Grasset, Paris, 275 pp.
- Garben, A.F.M. & J.E.M.H. Bronswijk, 1980. Handleiding voor het medewerken aan project no.2001: De teken (Ixodida) en hun gastheren in het kader van de European Invertebrate Survey Nederland. 2nd druk, AZU, Utrecht, 66 pp + 37 maps.
- Gould, S.W. 1971, Geocodes of the world, The Gould Fund, New Haven.
- Greenberg, J.H., 1956. The measurement of linguistic diversity. *Language*, 32: 109-115.
- Halliday, G. & M.Beadle, 1983, "Consolidated index to Flora Europaea" Cambridge University Press, Cambridge, 210 pp.
- Heath, J. & D.Scott, 1977. Instruction for recorders. Biological Records Centre, Abbots Ripton, 28 pp.
- Heath, J. & J.Leclercq, 1969. The European Invertebrate Survey. Preliminary Notice. Biological Records Centre, Abbots Ripton, 7 pp.
- Heath, J. & J.Leclercq, 1981. Provisional Atlas of The Invertebrates of Europe. Maps 1-27. Institute of Terrestrial Ecology, Monks Wood Experimental Station, Abbots Ripton & Faculté des Sciences agronomiques de l'Etat, Gembloux.
- Hill, M.O., 1973. Diversity and evenness: an unifying notation and its consequences. *Ecology*, 54:427-432.
- Hurlbert, S.H., 1971. The nonconcept of species diversity: a critique and alternative parameters. *Ecology*, 52: 577-586.
- Jalas, J. & J.Suominen (ed.), 1967. Mapping the distribution of European vascular plants. *Mem.Soc.Fauna Flora Fenn.*, 43: 60-72.
- Legendre, L. & P.Legendre, 1984. Ecologie numérique. 1. Le traitement multiple des données écologiques, 260 pp., 2. La structure des données écologiques, 335 pp., Masson, Presses de l'Université du Québec, Paris, Québec.

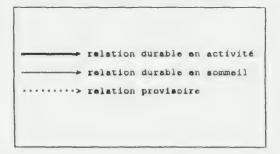
- Marchal, J.-L., 1982. Organisation d'une banque de données entomologiques. Annales de la Société Royale Zoologique de Belgique, 112: 125-136.
- Marchal, J.-L., 1984. Die Verwendung einer kleinen Datenbank für das Studium von Pflanzenwespengemeinschaften (Hymenoptera, Symphyta), pp.1-22 In: Computers in Biogeography, Linz.
- Margalef, R., 1951. Diversidad de especies en las comunidades naturales. *Publ. Inst. Biol. apl., Barcelona*, 9:5-27.
- Official Standards Names approved by the United States Board on Geographic Names. Office of Geography, Department of the Interior. Washington 25, D.C., 1964.
- Perring, F.H. & S.N. Walters (ed.), 1962. Atlas of the British Flora. Thomas Nelson & Sons, London, 432 pp.
- Rasmont P. & J.André., 1989. Applications d'un logiciel de projection U.T.M. à la surveillance des Invertébrés. In: J. de Beaufort & H. Maurin "L'utilisation des Inventaires informatisés d'Invertébrés pour l'Identification et la Surveillance d'Espaces de grand Intérêt faunistique", Paris, Secrétariat de la Faune et de la Flore, 25 pp.
- Rasmont P., Speight M.C.D. & Picton B.E., 1986. A computer programme for conversion of the Irish Transverse Mercator Projection to the Universal Transverse Mercator Projection. *The Irish naturalist's Journal*, 22(2): 45-50.
- Rasmont, P. & Y.Barbier. 1989-1992. *Microbanque Faunique. Version 1 à 2.*Logiciel MS-DOS de gestion de banques de données fauniques. Université de Mons-Hainaut, Mons.
- Rohlf, F.J., 1985-1989. NTSYS-PC Numerical Taxonomy and Multivariate Analysis System. Version 1.5. Exeter Publishing, New York.
- Stroot, Ph. & E. Depiereux, 1989. Proposition d'une Méthodologie pour établir des Listes Rouges d'Invertébrés Menacés. *Biological Conservation*, 48: 163-179.
- Times Atlas of The World. Comprehensive Edition, Times Book, London, 1980.
- Tol, J.van, 1979. Handleiding voor het medewerken aan entomologische projekten in het kader van de European Invertebrate Survey Nederland. Centraal bureau nederland van de european invertebrate survey, Leiden, 60 pp.
- Tutin, T.G., V.H.Heywood, N.A.Burges, D.M.Moore, D.H.Valentine, S.M.Walters & D.A.Webb, 1964-1980. Flora Europaea. Vol.1 1964, Vol.2 1968, Vol.3 1972, Vol.4 1976, Vol.5 1980, Cambridge University Press, Cambridge.
- Van Rompaey, E. & L. Delvosalle, 1979. Atlas de la flore belge et luxembourgeoise, Pteridophytes et Spermatophytes. 2ème édition, Jardin Botanique National de Belgique, 1542 cartes.
- Wonville, Ch. 1977, "Communes, hameaux et sites de Belgique, du Grand-Duché de Luxembourg, du Nord-Ouest de la France et des territoires allemands et néerlandais limitrophes dans le quadrillage UTM 10 x 10 km", Faculté des Sciences agronomiques de l'Etat, Zoologie générale et Faunistique, Gembloux, 228 pp.

## Annexe A.

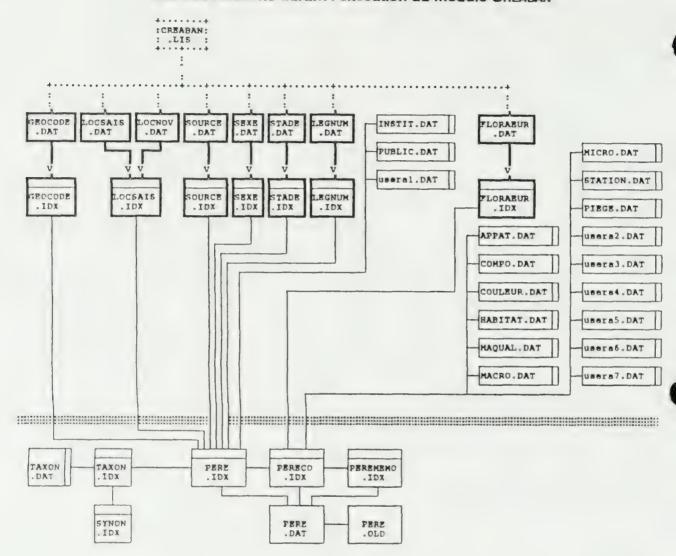
## Etat des relations durant l'exécution des modules

#### Conventions

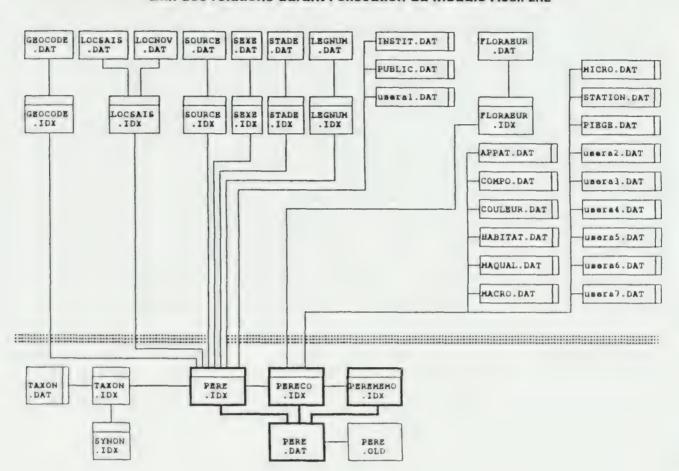




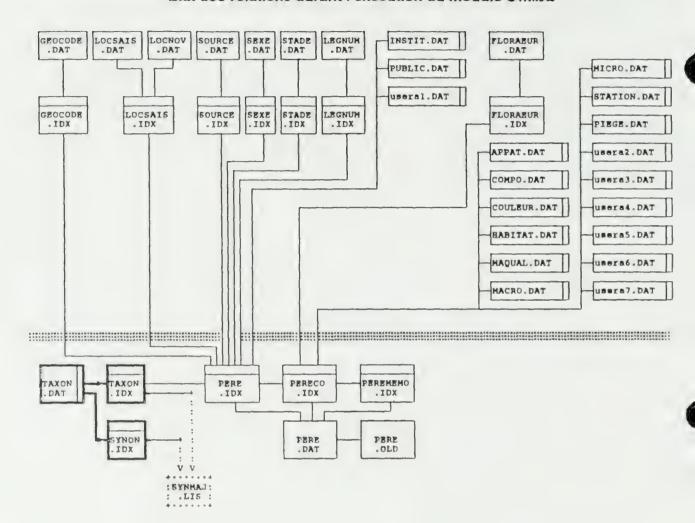
## Etat des relations durant l'exécution du module CREABAN



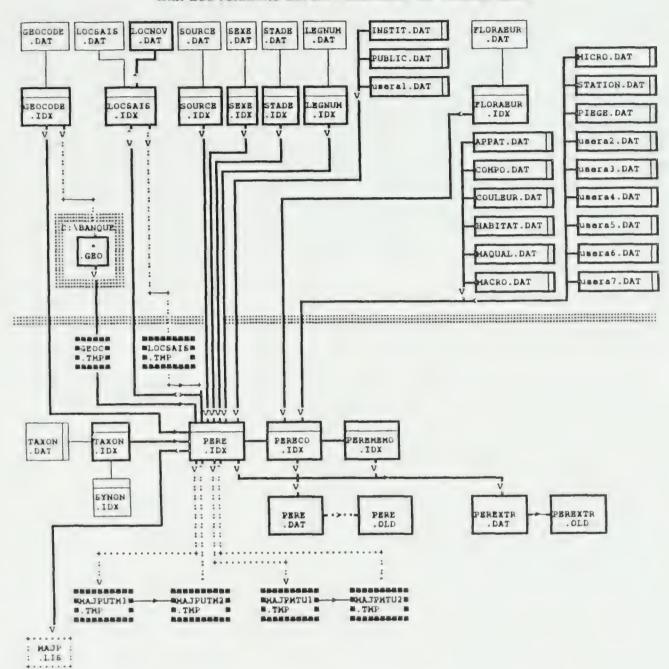
## Etat des relations durant l'exécution du module Ascipere



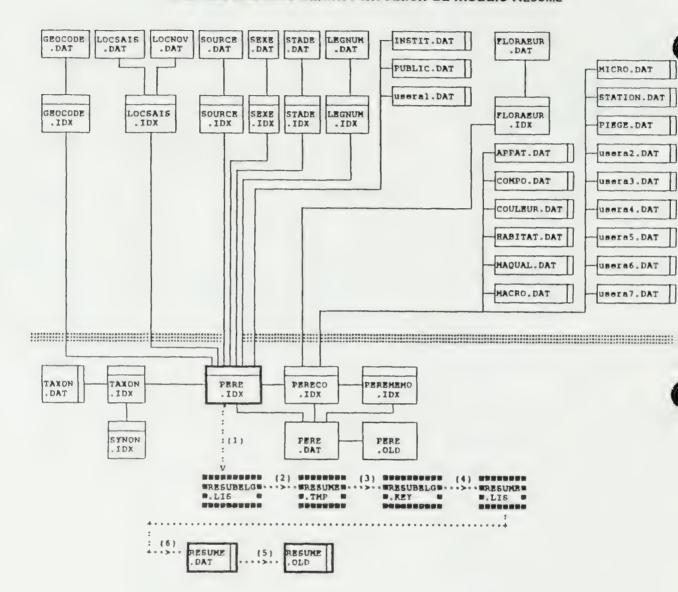
### Etat des relations durant l'exécution du module Synmaj



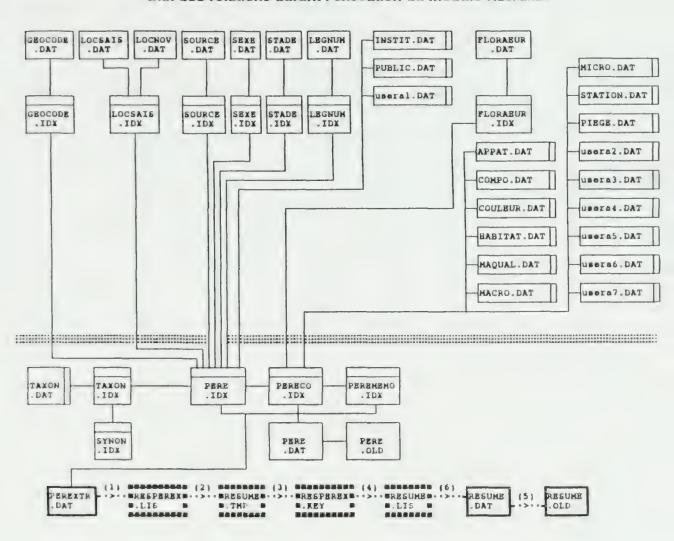
## Etat des relations durant l'exécution du module MAJP



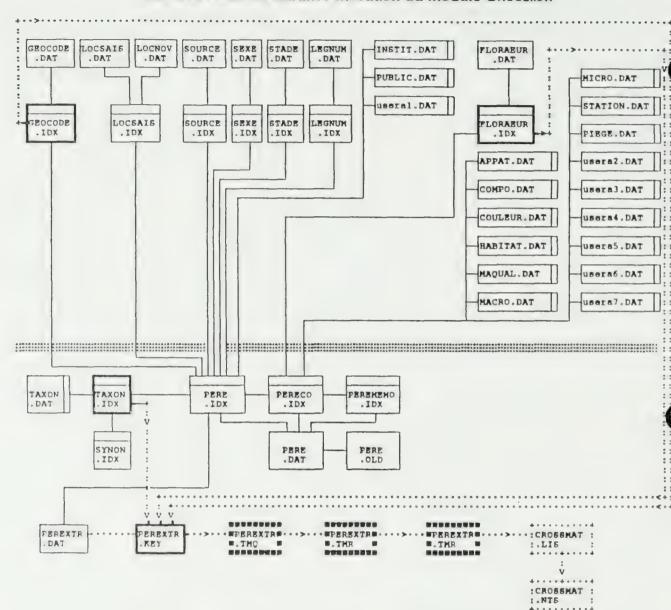
## Etat des relations durant l'exécution du module RESUME



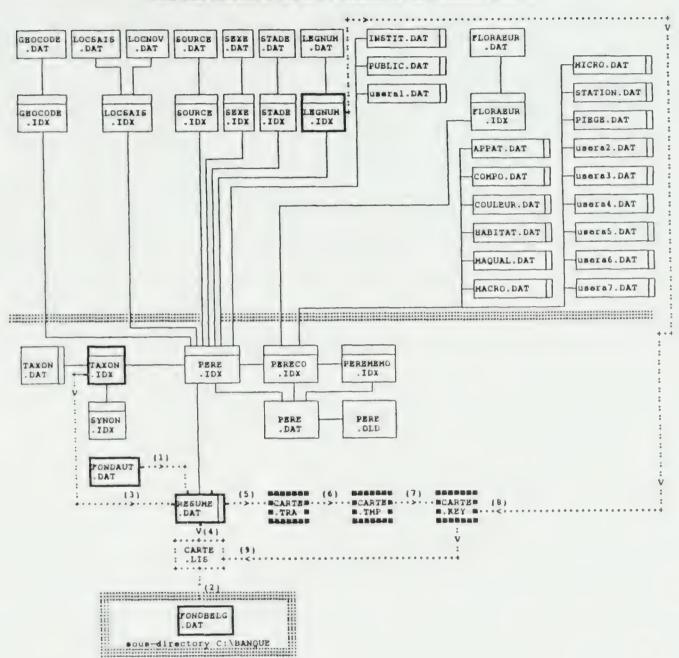
#### Etat des relations durant l'exécution du module RESPEREX



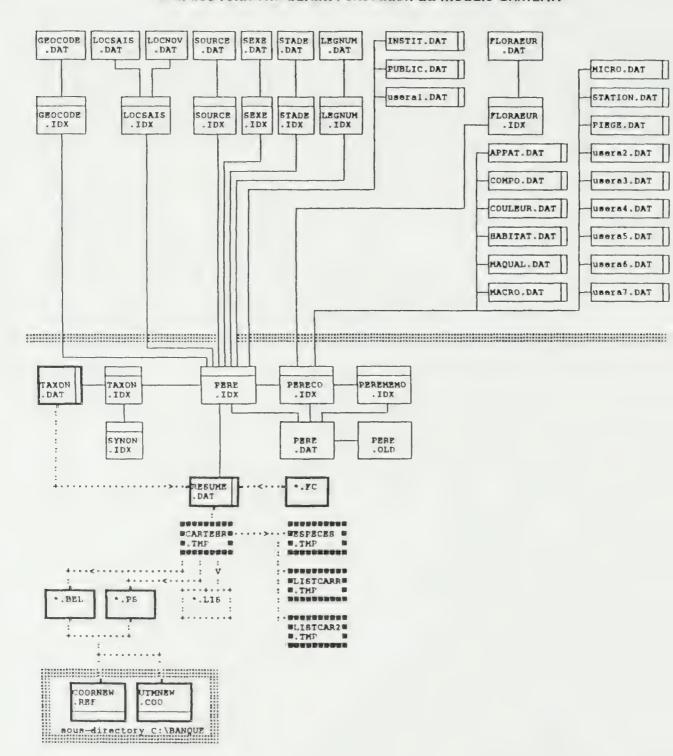
### Etat des relations durant l'exécution du module Crossmat



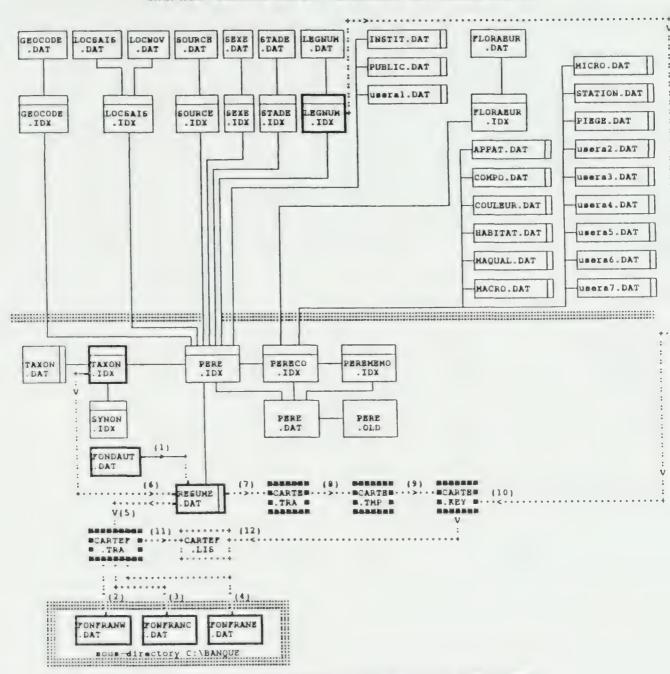
### Etat des relations durant l'exécution du module CARTE



## Etat des relations durant l'exécution du module CARTEHR

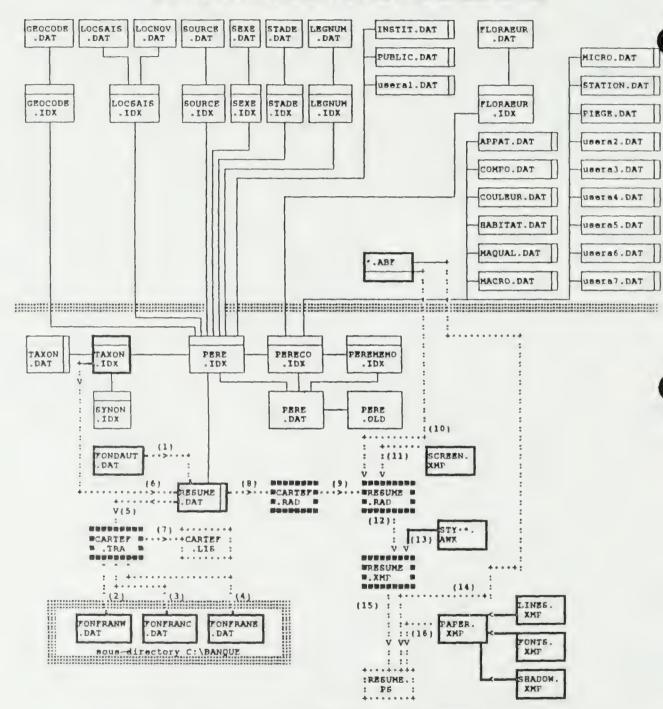


#### Etat des relations durant l'exécution du module CARTEF



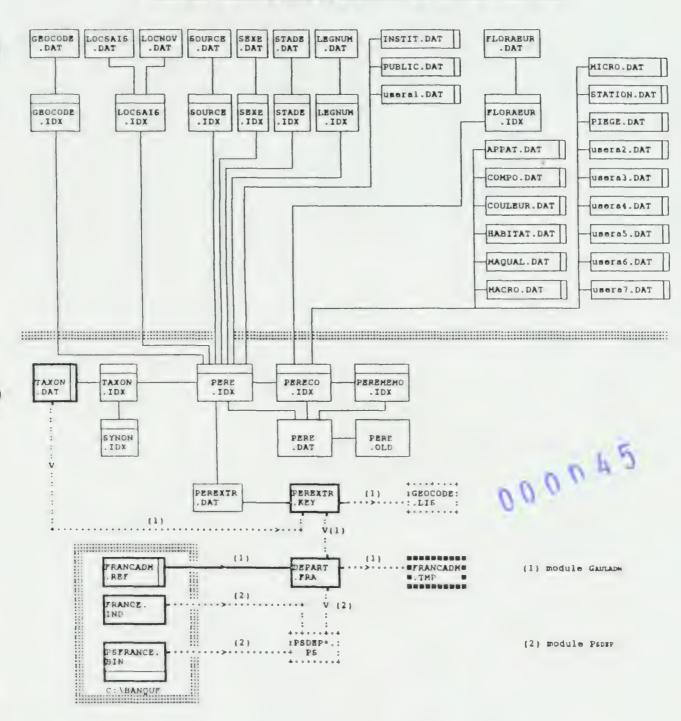
Les mouvements (1) à (12) sont accomplis dans l'ordre par le sous-module CARTEF1

### Etat des relations durant l'exécution du module CARTEZ

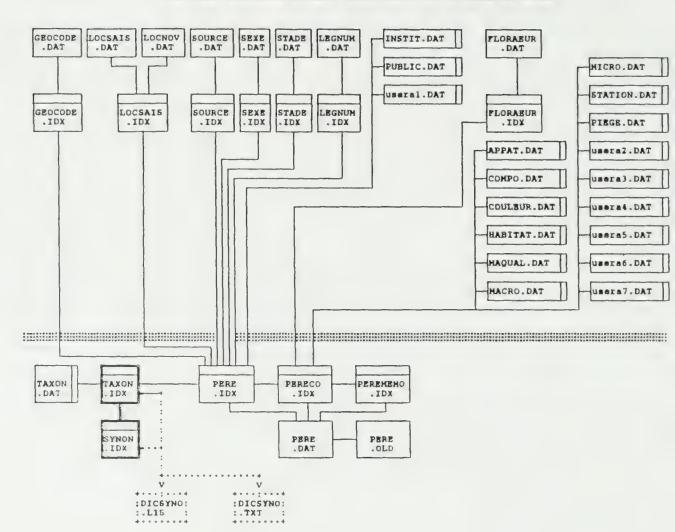


les mouvements (1) à (8) sont accomplis par le module CARTEF1; le mouvement (9) est accomplis par le module RESURAD; les mouvements (10) à (11) sont accomplis par le module SMAP; les mouvements (12) à (16) sont accomplis par le module PMAP.

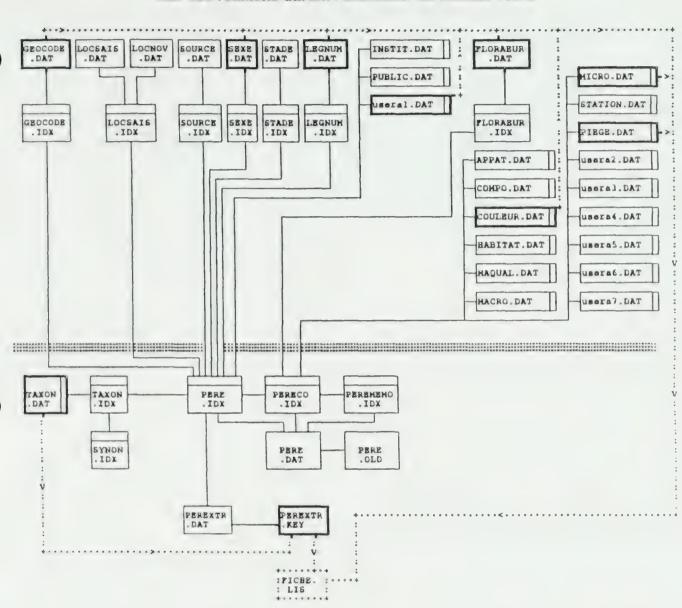
### Etat des relations durant l'exécution du module Francadm



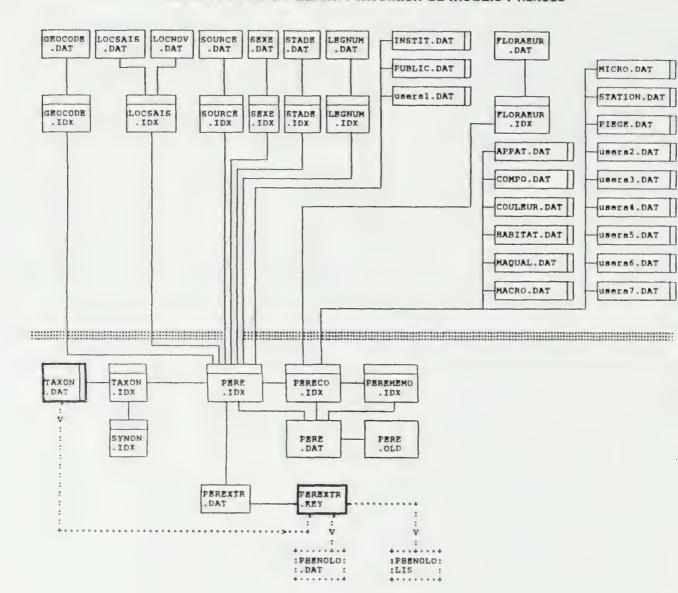
## Etat des relations durant l'exécution du module Dicsyno



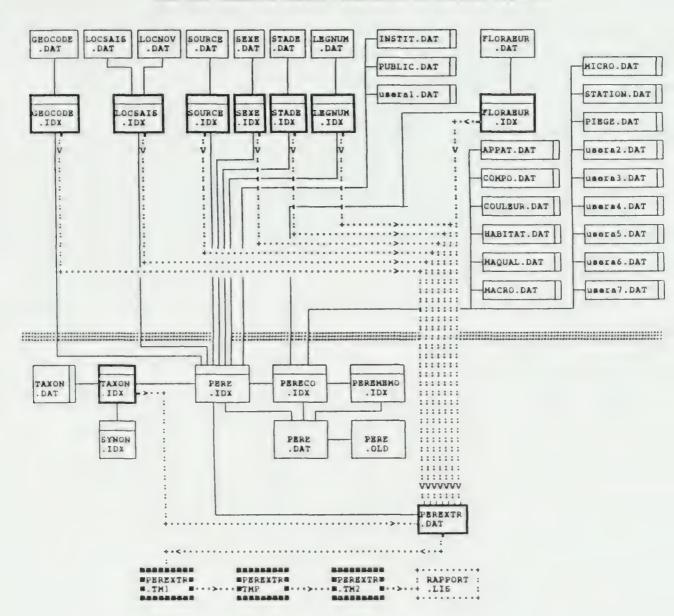
#### Etat des relations durant l'exécution du module FICHE



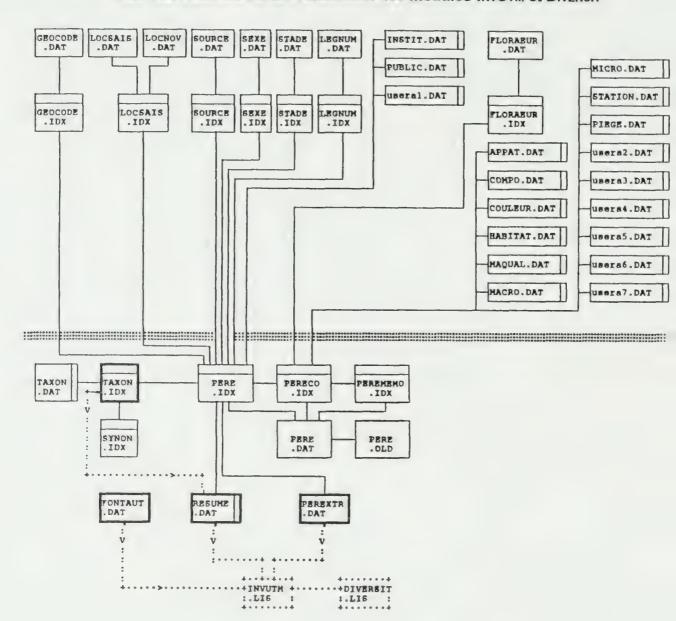
## Etat des relations durant l'exécution du module PHENOLO



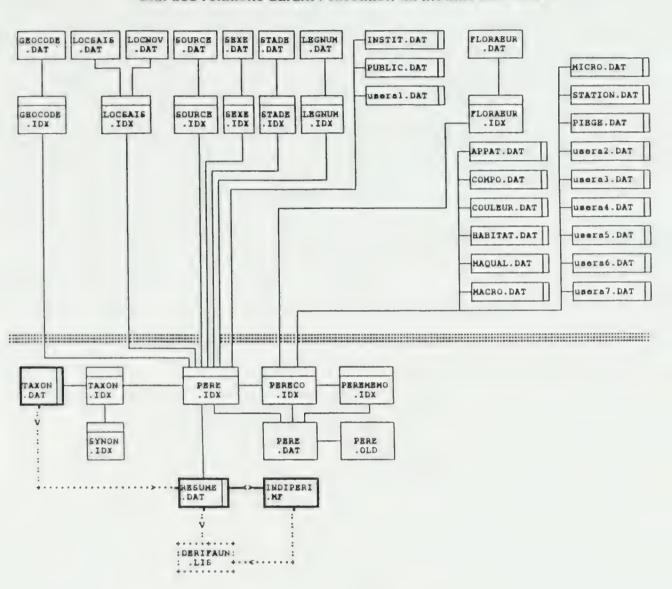
## Etat des relations durant l'exécution du module RAPPORT



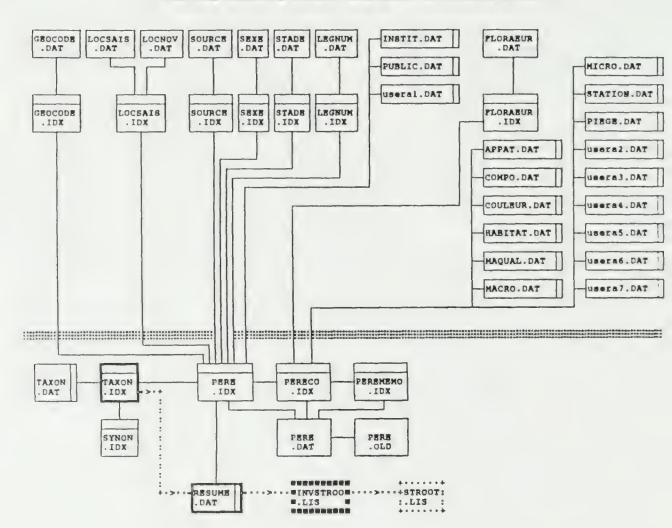
## Etat des relations durant l'exécution des modules INVUTM et DIVERSIT



### Etat des relations durant l'exécution du module DERIFAUN



#### Etat des relations durant l'exécution du module STROOT



## Annexe B.

# Listage du programme CROSSNTS.BAS

L'utilisation du programme Crossnts est expliquée au chapitre 10.10. Cet utilitaire sert à transformer une matrice produite par Crossmat en une matrice compatible avec NTSYS-PC.

Nous donnons ici le listage du programme source pour qu'il serve de "modèle" à qui voudrait l'utiliser pour ses propres besoins. Il est écrit en Basic PDS v.7.1 mais peut être utilisé avec Quick Basic ou QBasic.

Utilitaire de conversion des fichiers CROSSMAT.LIS pour utilisation avec le programme NTSYS.

programme réalisé par Y. Barbier pour Microbanque Paune-Flore dernière mise à jour: 7.II.93

détection des erreurs

ON ERROR GOTO 8000 'détection des erreurs CLS

Cartouche MFP

```
LOCATE 1, 65: PRINT "
LOCATE 2, 65: PRINT " | MICROBANQUE |"
LOCATE 3, 65: PRINT " | PAUNIQUE |
LOCATE 4, 65: PRINT "
LOCATE 5, 65: PRINT " --- CROSSHTS--- |
LOCATE 6, 65: PRINT " | Y. Barbier |
LOCATE 7, 65: PRINT "
                      U.H.H. I-
LOCATE 8, 65: PRINT " 16.1X.1991 |
LOCATE 9, 65: PRINT "
LOCATE 10, 65: PRINT "
LOCATE 11, 65: PRINT "
LOCATE 12, 65: PRINT "
LOCATE 13, 65: PRINT "
                                1-
LOCATE 14, 65: PRINT "
                                1-
LOCATE 15, 65: PRINT "
                                11-
LOCATE 16, 65: PRINT "
LOCATE 17, 65: PRINT "
LOCATE 18, 65: PRINT "
LOCATE 19, 65: PRINT "
LOCATE 20, 65: PRINT "
LOCATE 21, 65: PRINT "
```

```
LOCATE 22, 65: PRINT " |
 LOCATE 23, 65: PRINT "
         Demande du fichier de sortie
LOCATE 4. 4
PRINT "Matrice de départ= CROSSMAT.LIS"
 LOCATE 6, 4
 INPUT "Matrice transformée pour NTSYS "; matr$
         ouvertura des fichiers d'entrée et de sortie
 detec$ = "cross"
 OPEN "crossmat.lis" FOR INPUT AS 1
 detec$ # ""
OPEN matr$ FOR OUTPUT AS 2
lecture du nombre de lignes et de colones (ils sont au bout du
       fichier CROSSMAT.LIS)
LOCATE 18, 69
COLOR 30, 0: PRINT "Patience"
 COLOR 7, 0
LINE INPUT #1, premlign$
 PRINT #2, CHR$(34) + premlign$
 INPUT #1, deuxlign$
 INPUT #1, troislign$
 compt8 = 0
 DO WHILE NOT EOF(1)
  LINE INPUT #1, a$
  compt8 = compt8 + 1
  LOCATE 20, 71: PRINT compt&
nbcols = MID$(a$, 14, 4)
 nblign$ = MID$(a$, 1, 4)
 ligne2$ = "1 " + nblign$ + "L " + nbcol$ + "L 0"
 PRINT #2, ligne2$
 CLOSE 1
lecture de Crossmat.lis et écriture du fichier de sortie.
 OPEN "crossmat.lis" FOR INPUT AS 1
 LINE INPUT $1, a$: LINE INPUT $1, a$: LINE INPUT $1, a$
 compt8 = 0
 FOR x8 = 1 TO VAL(nblign$)
   LINE INPUT #1, 1$
   las = LTRIMS(RTRIMS(MIDS(1S, 1, 23)))
   label$ = label$ + la$ + " "
   compt% = compt% + 1
   IF comptt > 10 THEN 'Si on dépasse 10 val. => on passe à la ligne
      PRINT #2, label$
      label$ = ""
      compt% = 0
   END IF
 NEXT
 IF LEN(label$) > 0 THEN PRINT #2, label$
 troislign$ = MID$(troislign$, 1, LEN(troislign$) -10)
 nbtax% = INT((LEN(troislign$)) / 11) 'donne le nombre de taxons
 IF nbtaxt > 10 THEN
   PRINT #2, MID$(troislign$, 1, 110)
```

END IP

```
FOR x8 = 1 TO (INT(nbtax8 / 10) + 1)
             PRINT #2, MID$(troislign$, (x* * 110) + 1, 110)
           NEXT
        ELSE
           PRINT #2, troislign$
        END IF
        CLOSE 1
        OPEN "crossmat.lis" POR INPUT AS 1
        LINE INPUT #1, a$: LINE INPUT #1, a$: LINE INPUT #1, a$
        compt& = 0
        FOR xt = 1 TO VAL(nblign$)
         LINE INPUT #1, 1$
         LOCATE 20, 71
          compts = compts + 1
          PRINT USING "####"; compt&
          lon = LEN(1\$) - 10
         FOR y = 24 TO lon STEP 11
           elem$ = LTRIM$(MID$(1$, y, 10))
           PRINT #2, elem$; " ";
          NEXT
          PRINT #2,
        NEXT
        LOCATE 10, 4
        PRINT "Conversion terminée"
        PRINT
        END
      détection des erreurs
8000
       IF detec$ = "cross" THEN
           PRINT
           PRINT "La matrice CROSSMAT.LIS est introuvable"
           PRINT "Il faut d'abord lancer Crossmat pour la créer"
           END
        ELSE
           PRINT "errour no"; ERR
```



## Annexe C.

# Utilisation avancée du module CARTEZ

## Avertissement

Il n'est pas indispensable d'assimiler un grand nombre de définitions techniques pour pouvoir utiliser le module graphique; ces précisions sont destinées à l'utilisateur qui désire comprendre le fonctionnement de l'ensemble et surtout qui souhaite l'adapter à son propre usage.

Les fichiers de commandes sont commentés et doivent pouvoir être modifiés sans grande peine.

Seule la création de nouvelles fonctions (médaillons, cartes multiples...) demande une programmation de novo et donc une compréhension plus approfondie.

#### Daux conseils:

- avant de modifier les fichiers de commande, gardez-en une copie correcte;
- ne modifiez qu'une chose à la foist II est en effet possible d'essayer de dessiner par erreur en dehors du papier, ou en dehors du cadre courant (VIEWPORT, voir la fonction clip, activée par la commande WINDOW): le tracé n'apparaîtra pas sur le papier...

#### **Fonctionnement**

Schématiquement, un premier module permet de visualiser à l'écran la distribution choisie et d'appeler un second module d'impression produisant une description de page (en PostScript), compatible avec les plus hautes définitions des photocomposeuses professionnelles.

L'application graphique CARTEZ est construite de façon extrêmement modulaire, de manière à permettre une très grande souplesse d'application. En fait, son application à la France s.l. n'en est qu'un cas particulier.

Un véritable langage spécialisé, XMAP, a été développé afin de généraliser au maximum la création de cartes. Le prototype de l'Interpréteur a été écrit en FORTH (le langage qui a été à la base de POSTSCRIPT) et est transcrit en C++, afin de lui assurer la plus grande portabilité.

Les instructions incluses dans les fichiers \*.XMP sont réellement interprétées et exécutées comme les instructions d'un programme BASIC par exemple.

## Utilisation par défaut.

Son utilisation par défaut reste très simple grâce à une suite de fichiers de commande et de configuration prédéfinis, qui gèrent automatiquement le comportement de l'application et masquent la complexité des processus concernés.

## Production de cartes pour publication.

La description de page produite peut être stockée sous forme de fichier PostScript (imprimable ultérieurement soit sur imprimante ordinaire à l'aide d'un interpréteur PostScript tel que Goscript, soit directement sur imprimante PostScript, soit photocomposée sur matériel professionnel) ou être imprimée directement par un des moyens évoqués. Même une imprimante banale à 24 aiguilles produit des résultats étonnants.

## Pourquoi avoir choisi le PostScript?

Le premier argument concerne l'utilisateur final: PostScript est le standard professionnel, procurant une entière indépendance par rapport à la définition de la machine d'impression (de la simple imprimante personnelle à la photocomposeuse la plus perfectionnée).

Cela permet de mettre au point ses cartes chez soi, sans frais importants, et de réaliser l'impression finale avec une qualité exceptionnelle, en transmettant tout simplement les mêmes fichiers PostScript à un imprimeur.

Le second argument concerne en premier lieu le développeur, mais en conséquence l'utilisateur final, car il disposera ainsi d'un langage sophistiqué (XMAP) pour créer ses propres cartes.

L'usage de PostScript permet de disposer d'un langage graphique extensible, aux propriétés extraordinaires.

En fait, plus le problème de base devient complexe, plus il est comparativement simple de le traiter en PostScript.

## Application simple

A partir du menu de base, l'entrée dans l'application CARTEZ provoque l'exécution de quelques actions:

- \* passage en mode graphique
- \* chargement du fichier de commandes par défaut SCREEN.XMP et exécution de ses instructions.

Ce dernier fichier contient le nom du fichier compilé décrivant le cadre géographique choisi (à l'origine 'GAULE.ABF'), la fenêtre choisie (à

l'origine, l'entièreté de la zone), ainsi que le choix personnalisé des couleurs pour chaque type de trait (frontières, lacs...).

- \* demande du type de données devant être affichées (simple présence, différenciation en fonction des dates, ou affichage proportionnel aux densités observées -populations et individus-);
- \* affichage de la carte et proposition d'un menu, dont le choix minimum est de cliquer 'impression'; une confirmation d'intention est demandée avant le lancement automatique de l'impression de la carte, basée sur le paramètre choisi (date, présence). La carte est réalisée en fonction des instructions lues dans le fichier par défaut PAPER.XMP.

#### En résumé:

l'action minimale consiste à choisir CARTEZ, puis de cliquer 'impression' et de confirmer (et puis d'attendre quelques minutes), ou de se contenter de consulter la version interactive à l'écran.

## Application interactive simple

A partir du menu produit par CARTEZ, il est possible de changer de base de données géographiques, et de projeter sa distribution sur l'Europe, le bassin méditerranéen, l'Afrique... Le choix dépend uniquement des fichiers .ABF disponibles; des outils de création et d'édition de ces fichiers seront décrits plus loin; ils permettent de gérer soi-même un tel fichier, pour une réserve naturelle, par exemple.

De plus, il est possible de "zoomer" sur une partie intéressante, ou de revenir à l'échelle d'origine.

Il est aussi possible de sauver le cadre du zoom dans le fichier ZOOM.CFG si on désire en utiliser les coordonnées par après. (pour modifier PAPER.XMP ou SCREEN.XMP).

## Description globale des possibilites de programmation

#### Flux des données.

Trois types de données sont considérés:

## a: les données géographiques

Elles sont conservées dans des fichiers autodocumentés compilés .ABF ("automated binary format"), provenant de la compilation de fichiers textes de type .AAF ("automated ASCII format"). Ces formats ont été développés par l'un de nous (

Empain, 1992) pour répondre, à la fois, aux besoins d'échanges entre programmes et aux contraintes de maintenance. Le format .AAF est conçu pour être manipulable avec efficience par des outils standards (KSH, AWK, TR, SED, CUT...). Ceux-ci sont disponibles sous UNIX, mais aussi sous MS-DOS (MKS toolkit).

Le format .ABF est une implémentation simplifiée s'inspirant du format d'échanges de l'Amiga (IFF) et du format TIFF; ces deux formats sont utilisés avec succès dans nos programmes depuis quelques années (mesures au microscope, module statistique...)

## b: les données biologiques

Elles sont produites par l'application d'une sélection de la base de données Faune-Flore sous la forme d'un fichier RESUME.RAD. Celui-ci contient quelques informations générales et une suite de localisations (standardisées en milliradians) fournies avec des indications de date, de précision de localisation, d'abondance d'individus et de populations.

Ces données sont utilisées directement par le programme graphique interactif.

Par contre, le programme d'Impression étant destiné à la mise en forme définitive de l'information, une bien plus grande latitude de prétraitement a été fournie.

Le fichier RESUME.RAD sera ainsi transformé en une version strictement standardisée au format .AAF avant d'être transmis au programme d'impression (par défaut, deux types de prétraitements sont fournis: type 'dates' et type 'présences').

Les prétraitements (script AWK) sont modifiables par l'utilisateur final sans recourir à la recompilation du programme d'impression.

#### c: les commandes

Les commandes concernent plusieurs niveaux:

- 1° les commandes globales (fichier .BAT 'batch files') organisant l'ensemble de la transaction lancée par le menu de base;
- 2° les commandes de prétraitement des données biologiques, qui sont accessibles en cas de possession de l'interpréteur AWK, [cf. MKS-toolkit ou Shareware, nous contacter pour plus de renseignements]; en standard, elles sont fournies compilées;
- 3° les commandes propres au lancement de PostScript (PROLOG.PS); elles contiennent les primitives utilisées par le programme d'impression, mais restent accessibles à l'utilisateur; par exemple, si vous voulez changer le comportement de la commande 'circle' et lui faire dessiner une abeille, il suffit de substituer les commandes de cercle par les commandes propres au tracé souhaité (un 'moveto' et une suite de 'lineto', relatifs au point central et décrivant le tracé d'une abeille);

4°-les commandes écrites en XMAP, permettant à l'interpréteur d'exécuter l'ensemble du projet; ces commandes sont fournies par défaut; cependant l'utilisateur peut s'en inspirer aisément pour personnaliser ses cartes en adaptant de nombreux paramètres (zone concernée, types de traits, types de caractères, symboles choisis..., voir figures C1 à C10)

#### Coordonnées

### Généralités

Les coordonnées finales résultent de transformations multiples (projection, translation, dilatation) et sont directement en relation avec les coordonnées physiques de l'écran ou du papier.

L'application interactive sur écran masque la complexité du processus, mais les fonctions XMAP fournies pour la personnalisation de l'impression des cartes requièrent d'avantage de connaissances.

## Coordonnées absolues physiques (écran ou papier)

Elles sont exprimées en Pixels (écran) ou en Points (1/72ème de pouce); pour la facilité de l'utilisateur, les coordonnées papier sont transposées au format A4, en coordonnées cartésiennes (système de référence primaire: abcisses en bas, ordonnées à gauche, unités = 1/10 mm); de cette manière il est facile de positionner un cadre au moyen d'une latte ordinaire [voir fichier PROLOG.PS, fonction A4].

Le VIEWPORT est la définition du cadre de référence en unités papier, et

s'exprime donc par rapport au système de référence primaire.

## Coordonnées relatives physiques (papier)

Dans le but de positionner facilement les titres, la légende..., il est plus simple d'utiliser une position relative à l'intérieur du VIEWPORT courant: ainsi, si ce VIEWPORT est modifié ou déplacé, les positions relatives sont conservées et ne nécessitent pas d'adaptation.

L'unité employée est le millième de la largeur ou de la hauteur du cadre concerné (le milieu du Viewport est donc [500,500], un point situé sur le coin supérieur droit de n'Importe quel Viewport est en coordonnées relatives [1000,1000]).

# Coordonnées du monde réel (coordonnées angulaires)

Les données de distribution peuvent provenir de sources très diverses, utilisant des codes de grilles locales (British grid, coordonnées UTM, grille belge IFBL...) ou des coordonnées angulaires diverses (degrés, grades, radians) relativement à Greenwich, Paris ou Madrid.

De même, les coordonnées cartographiques utilisées résultent souvent d'un encodage des coordonnées 'papier' collectées sur une carte (résultat d'une projection donnée à une échelle donnée).

Il était impératif de soustraire les connotations locales de l'unité de base adoptée pour l'exploitation des données géographiques. C'est pourquoi toutes ces informations sont converties au préalable en milliradians, par rapport à Greenwich, afin de pouvoir juxtaposer les informations collectées sur n'importe quelle carte, à n'importe quelle échelle, et projetée de n'importe quelle façon.

Cette approche permet aussi de choisir dynamiquement la projection utilisée pour la réalisation des cartes de distribution.

Lorsque l'on désire ajouter de nouvelles informations géographiques (rivières..., nouvelle région), il suffit de capturer les données sur carte et de les standardiser. L'aquisition se fait sur un coordinomètre (par exemple le Genius Tablet GT1212-A, moins de 500 écus). Pour des informations plus complètes, contactez l'équipe Microbanque Faune-Flore.

## Description des fichiers concernés

## Description schématique du format AAF

Ce format ("automated ASCII format") (Empain, 1992), est utilisé dans de nombreuses applications nécessitant un échange actif d'informations; il est à la base d'un véritable langage interprété, spécifique à l'application visée.

Par définition, les champs constitutifs de chaque ligne sont séparés par une tabulation. L'action provoquée par la lecture d'une ligne dépend de la fonction active à ce moment là: si le premier champ est encadré par les signes < >, il constitue le nom de la fonction à exécuter (fonction explicite). Celle-ci utilise les champs suivants de la ligne comme arguments.

<Echo> Coucou, voici un texte qui sera affiché à l'écran

active la fonction Echo, qui imprime le texte 'Coucou...écran' sur l'écran;

<Shad> 1 15 0

active l'ombrage du VIEWPORT courant (shadow=ombre), dont le tracé de cadre est d'épaisseur 1, le décalage de l'ombre est de 15 unités et le niveau de gris de l'ombre est 0 (noir).

S'Il n'y a pas de fonction explicite dans la ligne, c'est la fonction par défaut qui est utilisée; cela évite de répéter à chaque ligne la même fonction pour le chargement de données matricielles par exemple. Cette fonction par défaut peut être changée à tout moment par une fonction explicite.

<ma< th=""><th>TRIX&gt;</th><th>5</th><th>3</th><th></th></ma<>	TRIX>	5	3	
10	20	30	40	50
117	245	313	412	521
21	32	58	42	89

### La fonction MATRIX

1: précise qu'une matrice de données suit, et qu'elle est formée de 5 colonnes et 3 lignes;

2: active le chargement de données dans une matrice en tant que fonction par défaut.

Ces trois règles très simples (séparateur=TAB, fonctions explicites entourées de < > et fonction par défaut adaptable à tout moment) permettent une souplesse d'écriture étonnante pour un interpréteur de langage 'sur mesure', spécifiquement adapté au problème traité.

## Fichiers de coordonnées géographiques

Les fichiers \*.ABF contiennent les contours de pays, provinces, ... Ce sont des fichiers binaires, donc illisibles et non modifiables.

### Fichiers de distribution

## a: Fichier de base de type RESUME.RAD

Exemple de fichier de base pour l'application graphique:

Les fichiers de base pour l'application graphique se présente comme ceci:

```
PYROBOMBUS PRATORUM (L.)
NINDTOT=000000 OCCTOT=000000 CARTOT=000000
 0 - 1949
           1950 -- 1969
                         1970 - 9999
NINDTOT=011656 OCCTOT=005299 CARTOT=000000
NIND1=000000 OCC1=000000 CAR1=000000 NIND2=000000 OCC2=000000
CAR2=000000 NIND3=000000 OCC3=000000 CAR3=000000
              1
3K 8923
         810
                     1
1K 8893
       561
                1
                     1
1K 8909
        611
               1
                     1
1K 8909 611 3
                     3
fin de fichier
```

## Explications:

```
3k = date n°3 (1970-9999), précision kilométrique
8923 810 = coordonnées (y,x) en milliradians
1 1 = individus, colonies
```

# b: Fichiers de distribution standardisés au format AAF

Ces fichiers sont générés automatiquement à partir du fichier de base au format RESUME.RAD et répondent à la syntaxe du langage spécialisé XMAP.

Suivant le but recherché, les données vont être sélectionnées en fonction de directives contenues dans un script de mise en forme (basé sur le langage AWK, sorte de langage C simplifié, adapté aux opérations classiques de traitement des fichiers ASCII).

Ces scripts (modifiables par l'utilisateur final s'il possède au moins une version shareware de AWK) ont pour but de standardiser la source transmise au programme de composition de cartes.

Ils se composent de trois types de lignes:

\* un nombre indéfini de lignes de titre (imprimées dans l'ordre de leur transmission)

<Titl> Texte...

\* un nombre indéfini de définition de symboles

<Symb> n°aymb {définition en PostScript} Commentaire

\* un nombre indéfini de localisations de symboles

n°de symbole x y

Les symboles peuvent être fournis dans le désordre, car le programme les triera automatiquement avant de les dessiner par ordre de définition: il est important de réaliser que dessiner successivement au même endroit des symboles différents peut provoquer l'écrasement d'un petit symbole par un symbole plus grand et opaque (c-à-d rempli, même de blanc); il faut donc définir les symboles dans un ordre judicieux pour éviter une perte d'information par écrasements.

Voici un exemple de fichier de distribution au format AAF:

```
<Titl>
          PYROBOMBUS PRATORUM (L.)
<Titl>
          Nombre total d'individus: 11656
                ( 20 0 1 -1 circle ) Avant 1949
<Symb>
<Symb>
                { 20 -1 1 0 square }
          3
                ( 50 0 0 → (P) zapř } Après 1970
3
    810
          8923
1
    561
          8893
1
    611
          8909
1
    611
          8909
1
    636
          8909
```

#### Explication:

- <Titl> stocke le texte fourni pour une utilisation ultérieure
- <Symb> défini le symbole n°1 (par ex.) en paramétrant une primitive de dessin définie dans le prologue PostScript (PROLOG.PS).
- { 20 0 1 -1 circle } définit un cercle de taille 20, rempli de noir (0), entouré d'un trait d'épaisseur 1 de niveau de gris -1 (ce qui équivaut à inhiber le tracé car la valeur -1 n'est pas valide).
- { 20 -1 1 0 square } définit un carré de taille 20, non rempli (-1 est un gris non valide), entouré d'un trait d'épaisseur 1 et de niveau de gris 0 (noir).

{ 50 0 0 -1 (F) zapf } définit un caractère de taille 50, choisi dans la gamme standard ZapfDingbats fournie par PostScript (caractère équivalent au code ASCII de F), rempli de noir (0), et non entouré d'un trait (gris=-1).

3 810 8923 placera le symbole n°3 en (810,8923) après avoir traité les symboles définis auparavant (n° 1 et n° 2) pour éviter les écrasements intempestifs (fonction par défaut).

Figure C1. Démonstration de l'Importance de bien choisir les symboles et l'ordre dans lequel ils sont dessinés.

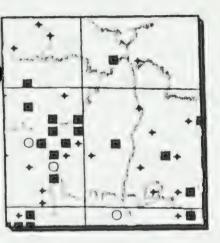
La même distribution est représentée avec trois combinaisons de symboles

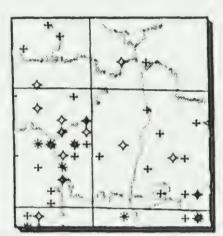
à gauche: cercles vides-carrés noirs-ZaptDingbats (Z);

au milieu: 3 ZapfDingbats: (S,G,C);

- à droite: cercles vides- 2 ZapfDingbats (l,e);

Il apparaît que la première version est peut-être plus contrastée, mais la superposion de gros carrès opaques (noirs) oblitère l'Information sous-jacente; la figure centrale procure déjà plus d'information, mais un examen attentif montre que le choix de la figure de droite satisfait à toutes les combinaisons de superposition de deux ou de trois symboles.





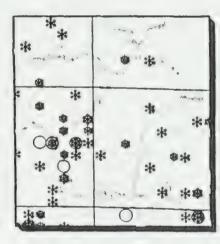


Figure C2. Symboles ZapfDingbats disponibles:

Tapez sur ALT+Code Ascii pour obtenir le caractère désiré (le code doit être tapé sur le pavé numérique).

									5 - 11						
	1.7	·	6	垂	公	88		٤			(5)	1	0	Hut	$\Rightarrow$
			48	64	80	98	112				178	192	208	224	240
		3-	CO-	ΧĴX	*	0				g	6	2	0		$\Box$
		33	49	65	81	97	113			161	177	193	209	225	241
						- 1									
		<b>&gt;&lt;</b>	00	+	*	0				3	7	3	9	A	2
		34	50	68	82	98	114	1.)		162	178	194	210	226	242
	. 1	ge	1		*	*		, XX		9	8	4	0	>	<b>B</b> +
		35	51	67	83	99	115			163	179	195	211	227	243
		<b>%</b>	~	4	*	*				8	9	(5)	<b>→</b>		2
		36	52	68	84	100	116			164	180	198	212	228	244
; ·										•					
		T	X	•	*	來	-			3	100	6			<b>3</b> +
		37	53	69	85	101	117			165	181	197	213	229	245
		0	×	-	*	*	•			3	0	7	<b>←→</b>		2
		38	54	70	86	102	118	3 (1) (1) (1)	2 2 2	166	182	198	214	230	246
, .		1	X	<b>\$</b>	*	米	D	1, 18.75 1, 7, 1		28	2	8	1		4
		39	55	71	87	103	119			187	183	199	215	231	247
15				1											
		+	X	*	*	*				4	8	9	A	200	<b>3</b> ->
		40	58	72	88	104	120	1. Yes		168	184	200	216	232	248
				₩ W	拳	*			14.33	•	4	10	->	□	*
		41	57	73	89	105	121			169	185	201	217	233	249
			4	0	*	米				*	6	0	A		->
		42	58	74	90	108	122			170	186	202	218	234	250
							6		\$ \$					1	
		113F	+	*	*	*				•	(3)	0	-	9	9+
	1	43	59	75	91	107	123		31.30.59	171	187	203	219	235	251
	51	8	e Ça	*	*		9			1	0	8	-	0	<b>D</b> ->
		44	60	76	92	108	124			172	188	204	220	236	252
	1	R.	+	*	*	0	66			2	8	0	-	0	<b>D</b>
		45	81	77	93	109	125			173	189	205	221	237	253
		0	4	1	*	111	99			3	0	9	<b>→</b>	(C)	=======================================
,		48	62	78	94	110	126	27 J. S 25 S	1 1 2 2	174	190	208	222	238	254
			1	*	\$		**			4	0	0	11000		
		47	63	79	95	111	127	3 33		175	191	207	223	239	

1° Sélection basée sur les simples présences (STY-PRES.AWK)

Le fichier paramètrable STY-DATE.AWK se présente de la manière suivante:

```
BEGIN ( PS=" " ;
            - ANALYSE de l'en-tête de RESUME.RAD -
    getline: taxname=$0:
    getline:
    getline; if ($1==0)
                             { $1="Avant"; $2=" "; }
     if ($9==9999) {buf=$7; $7="Après"; $8=" "; $9=buf; }
           com1= $1 $2 $3;
           com2= $4 $5 $6;
           com3= $7 $8 $9;
     getline;split($1,buf0,"=");nindtot=buf0[2];
    getline;
            -SYNTHESE de l'en-tête standardisé -
    printf("<Titl>\t%s\n",taxname)
                                         > outfile
    printf("<Titl>\tNombra total d\047individus: %i\n",
                 nindtot) > outfile
     printf("<Symb>\t%i\t%s\t%s\n",
               1,"{ 20 0 -1 -1 circle }", "Présence"}
                                                           > outfile
      -LECTURE DE CHAQUE DONNEE et standardisation-
$1 != "fin" && NF>1
     { printf("%s\t%s\t%s\n","1",$3,$2) > outfile }
}
```

Le détail de ce script écrit en AWK n'est pas important pour l'utilisateur final; en deux mots, il se compose d'une procédure d'initialisation BEGIN {..} qui réalise l'analyse de l'en-tête du fichier d'entrée au format RESUME.RAD, synthétise un entête standardisé avec définition des symboles utilisés (ici, 1 seul) et traite chaque ligne de données si elle est valide

```
($1 != 'fin" && NF>1)
```

= champ 1 n'est pas égal à "fin" et nombre de champs > 1.

Certains détails méritent quelques commentaires: le fichier RESUME.RAD fournit une définition des dates liées au type de sélection (après 0000 et avant 1950); il est plus agréable d'imprimer simplement Avant 1950 ou Après 1960 par exemple, plutôt que 0000-1950. C'est le rôle des tests effectués pendant l'analyse de l'en-tête.

Si l'on désire changer le type de symbole défini, c'est à ce niveau qu'il faut le faire.

2° Sélection basée sur la date (STY-DATE.AWK)

Le fichier paramètrable STY-DATE.AWK se présente de la manière suivante:

```
BEGIN ( FS=" " ;
           - ANALYSE de l'en-tâte de RESUME.RAD -
    getline: taxname=$0;
    getline:
    getline; if ($1==0)
                            { $1="Avant"; $2=" "; }
     if ($9==9999) {buf=$7; $7="Apres"; $8=" "; $9=buf; }
          com1= $1 $2 $3:
           com2 = $4 $5 $6;
           com3= $7 $8 $9;
     qetline;split($1,buf0,"=");nindtot=buf0[2];
    getline;
            -SYNTHESE de l'en-tête standardisé --
  printf("<Titl>\t&s\n",
           taxname) > outfile
  printf("<Titl>\tHombre total d\047individus: %i\n",
          nindtot) > outfile
  printf("<Symb>\t%i\t%s\t%s\n",1,"{ 20 0 1 -1 circle }",
          com1) > outfile
  printf("<Symb>\t&i\t&s\t&s\n",2,"{ 20 -1 1 0 square }",
         com2) > outfile
  printf("<Symb>\t%i\t%s\t%s\n",3,"{ 50 0 0 0 (F) xapf }",
          com3) > outfile
    LECTURE DE CHAQUE DONNEE et standardisation-
$1 != "fin" && NF>1
  { symb=substr($1,1,1);
     printf("%s\t%s\t%s\n",symb,83,82) > outfile # YX swap
```

De la même façon, malgré l'aspect complexe de ce programme si on ne connait pas le langage AWK ou le C, il est facile d'aller tout simplement éditer la définition des symboles, pour attribuer un carré de taille 27, opaque gris moyen (.5) avec un contour fin (1) noir (0) en substituant la définition du symbole 1 par:

```
{ 20 0 1 -1 circle } ==> { 27 .5 1 0 square }
```

De même, pour utiliser un cristal de neige à la place du symbole losange (F), il suffit de remplacer ce (F) par le code correspondant au cristal de neige choisi, par exemple (e).

#### REMARQUE:

- 1: le champ délimité par les { ... } forme un tout et ne doit donc pas contenir de tabulations, car il serait alors découpé en morceaux et mal interprété.
- 2: si on ne possède que la version compilée des scripts AWK, on peut toujours aller éditer le fichier PostScript lui-même, mais cela sera alors une action au coup par coup.

Le langage spécialisé XMAP est basé sur la définition du format AAF (voir introduction aux fichiers de données géographiques).

Pour rappel, les trois règles simples sont

- 1: séparateur de champs = TABULATION;
- 2: les fonctions explicites sont entourées de < >;
- 3: la fonction par défaut est adaptable à tout moment par une fonction explicite.

Commandes XMAP standardisées pour l'exécution interactive à l'écran

### Fichier SCREEN.XMP:

<proj></proj>	1 1500				idistan in 1/1	t(faster) l=sinusoidal 000	
gray 8:0	lark-gray	y 9:1i	ght-bl	ue 10:	light-g	red 5:magen 6:brown reen magenta 14:yellow	7:light
	10	2	2	2	2	Bordera	
<\$8eC>		1	1	1	1	Sea	
<slac></slac>	1	1	1	1	1	Lakes	
<sgrc></sgrc>	8	8	8	8	8	Grid	
<vprt></vprt>	10	400	10	400			•
<wind></wind>	-1200	7200	2800	9200		Gaule	
<geob></geob>	gaula	abf					
<geob></geob>	utm.al	bf					
<dstr></dstr>	0						
<end></end>							

### Fichier ZOOM.CFG

Ce fichier est créé à la demande (menu interactif), pour sauvegarder les coordonnées d'un zoom en vue de la modification d'un fichier .XMP.

# exemple:

<wind> <geob></geob></wind>	-1200 gaule.abf	7200	2800	9200
<geob></geob>	gaule.abi			

Commandes XMAP pour la composition de la carte sur papier

### a: Commandes de structure

# inclusion de configurations partagées par toutes les applications.

La forme la plus simple du fichier de commande consiste en une suite de lignes; cependant un grand nombre de fonctions de configuration sont constantes d'une application à l'autre et ne sont définies que pour préciser la sensibilité et les choix de l'utilisateur. Ces choix stables sont regroupés dans divers fichiers et 'inclus' dynamiquement dans le fichier maître au moment de son interprétation.

Ainsi les configurations de lignes, de typographie et d'ombrage de cadre seront conservées dans les fichiers LINES.XMP, FONTS.XMP et SHADOWS.XMP.

De cette façon tout programme XMAP qui emploie ces définition communes peut les inclure par les lignes suivantes:

<INCL> LINES.XMP <INCL> FONTS.XMP <INCL> SHADOWS.XMP

### Exécution d'un groupe de commandes.

De la même façon, si l'application doit exécuter une suite d'instructions localisées dans un autre fichier (par exemple TEST.XMP) il suffit d'ajouter la ligne

<EXEC> TEST.XMP

#### Transmission sans modification d'un fichier PostScript

Les fonctions PostScript de base sont définies dans un prologue éditable; il faut transmettre ce prologue à l'imprimante avant toute autre instruction. De même, il est possible de préparer un fond de carte et de l'utiliser méthodiquement, plutôt que de le recalculer à chaque production de carte. La fonction <PASS> ouvre le fichier concerné et le transmet sans modification à l'imprimante.

<PASS> PROLOG.PS

#### Clôture du travail

La dernière instruction PostScript doit être 'showpage' pour provoquer l'impression physique de la page.
L'instruction <END> invoque cette fonction et ferme le fichier de sortie.

Par contre, l'instruction **<STOP>** se limite à fermer le fichier de sortie: cette distinction est utile lorsque l'on crée un fond de carte qui sera transmis tel quel par l'instruction **<PASS>**. En effet si ce fond de carte se termine par 'showpage', il sera imprimé avant de recevoir les données qui lui sont destinées!

# En résumé, un fichier maître squelettique se réduit à six lignes

### Exemple: le fichier PAPER,XMP

<incl></incl>	FONTS.XMP	=> id.
<incl></incl>	SHADOWS.XMP TEST.XMP	<pre>=&gt; id. =&gt; liste des commandes particulières</pre>

# b: Commandes de configuration

# Typographie

Exemple: le fichier FONTS,XMP

```
FONT configuration
   - PONT: -
  0=Courier
  1=Times
  2=Helvetica
  3=AvantGarde
  4=Bookman
  5=HelveticaCondensed
  6=NewSchoolBookman
   7=Palatino
  8=ZapfChancery
-PACE:
  0=roman
  l=italic
  2-bold
  3=bold-italic
          Font Pace Size Comment
1 8
                         Mark: main
Line spacing in 1/1000
<LSpc>
          4000
Symbol-Text tab within the legend, in 1/1000
          50
<STab>
```

Les éléments textuels sont classés en 4 catégories:

1 ligne de titre collectif (HEADER) défini par la commande <Head>, configuré par <HdF0>;

x lignes de titre, définies en séquence par <Titl>

- la ligne de base (n°0) est configurée par <TIF0>
- la ligne suivante (n°1), configurée par <TIF1>
- les lignes suivantes utilisent la configuration commune <TIF2>

x lignes de légende, définies en séquence par le commentaire de <Symb> (script AWK de standardisation des fichiers RESUME.RAD).

- la ligne principale configurée par <LeF0>
- la ligne suivante: <LeF1>
- les lignes suivantes utilisent la définition commune <LeF2>

x marques (utilisées par exemple pour positionner un lettrage sur les figures...), configurées par < MaF0>.

L'espacement entre lignes est programmable à tout moment au moyen de la commande <LSpc> (line spacing), qui modifie l'espace de base.

De même, il est possible de modifier la tabulation qui sépare les symboles de leur commentaires dans la légende (commande <STab>)

# Description de l'ombrage des cadres

Les cadres prédéfinis peuvent être mis en évidence par plusieurs effets:

- le plus simple est d'en tracer le contour avec un trait d'épaisseur choisie;
- on peut le rendre opaque (le remplir de blanc, pour effacer tout tracé sousjacent);
- on peut lui attribuer une ombre;
- on peut lui attribuer aussi une épaisseur.

Toutes ces possibilités ont été regroupées dans la commande SHADOW <Shad> qui est paramétrable de façon à manipuler tous ces effets.

<Shad> Epaiss-trait Epaiss-cadre Pas Distance-ombre Gris-ombre

Pour ne rien faire:

<Shad> 00000

Pour simplement encadrer d'un trait fin:

<Shad> 10000

Pour encadrer d'un trait épais et placer une ombre noire à 45 unités:

<Shad> 3 0 0 45 0

Pour encadrer d'un trait moyen et simuler une épaisseur de 10 unités avec une bonne précision (pas):

<Shad> 210200

La configuration standard pour les cadres habituels est définie dans SHADOWS.XMP:

- <TSha> définit le style de cadre standard pour les titres:
- <LSha> concerne la légende;
- <CSha> concerne le cartouche:
- < MSha> concerne les marques;

Le cadre courant peut être défini à la demande par la commande <SetB> x0 x1 y0 y1 (Set Box)

# c: Commandes de cadrage et de projection.

### La réalisation d'une carte demande différentes actions:

a- définition du cadre sur papier (Viewport)	<vprt></vprt>
b- définition de la région concernée (Window)	<wind></wind>
c- définition de la projection choisie (Projection)	<proj></proj>
d- définition du méridien de référence (Meridien)	<meri></meri>
e- positionnement des titres (Put Titles)	<putt></putt>
f- positionnement de la légende (Put Legend)	<putl></putl>
g- positionnement du cartouche (Put Cartouche)	<putc></putc>
h- positionnement de marques diverses (Put Mark)	<putm></putm>

# En option:

i- définition d'une zone à effacer (Cut Area)	<cuta></cuta>
j- recalcul des transformations après changement	de Viewport ou après une
opération d'effaçage	<cuta></cuta>

### d: Commandes d'ouverture et de dessin d'un fichier de données

Les deux commandes qui provoquent le plus d'interactions sont les commandes de lecture des données géographiques et des données de distribution. Heureusement pour l'utilisateur, la complexité est entièrement masquée par le programme d'exécution, grâce au fait que les fichiers lus sont autodocumentés et donc autosuffisants (format ASCII .AAF pour les données de distribution et format binaire .ABF pour les données géographiques).

### Il suffit donc de lancer

```
<GEOB> GAULE.ABF
<GEOB> UTM.ABF
```

pour créer le fond de carte projeté, cadré et dynamiquement adapté aux paramètres de configuration (style de ligne pour chaque type de segment cf <LABL> BOEUFRBE). Il est parfaitement permis de superposer autant de fonds de carte que l'on veut, y compris des grilles particulières (ici la grille UTM).

De même, la commande **<DSTR>** permet de placer les données du fichier des distributions (cité explicitement, ou par la ligne de commande: 0) sur le fond de carte choisi:

```
<DSTR> GENRE.PRE ==> charge le fichier explicité

<DSTR> 0 ==> charge le fichier cité dans la ligne de

commande.
```

Là aussi, plusieurs distributions peuvent être superposées (par exemple la distribution complète du genre avec des ronds blancs, et la distribution particulière d'une espèce par des ronds noirs).

### e: Modificateurs globaux d'échelle

Il est souvent nécessaire de modifier de façon globale les paramètres prédéfinis, sans éditer chaque ligne des fichiers de configuration. C'est le cas lorsqu'on effectue un fort changement d'échelle; par défaut, la taille des objets subit le même changement d'échelle (comme si on les regardait à la loupe), mais cette transformation peut aboutir à des tailles de lettre et des épaisseurs de trait peu esthétiques.

Trois commandes globales d'adaptation d'échelle sont fournies.

<SScI> n "Symbol Scale: en 1/1000"

Les symboles peuvent être tous diminués de moitié par la commande

**<SScl>** 500

<FScl> n "Font Scale; en 1/1000"

Les caractères peuvent être triplés par la commande

<FScI> 3000

<LScI> n "Line Scale; en 1/1000"

Toutes les définitions de lignes peuvent être touchées par cette commande

#### f: Commandes diverses

<StrW> largeur gris type "Stroke Window" trace le cadre de la fenêtre courante

<Step> n

définit le nombre de points sautés entre chaque segment des tracés géographiques: pour une vue détaillée, il faut utiliser le maximum de précision disponible, mais pour des cartes à petite échelle, il n'est pas utile de tout tracer, et le tremblottement apparent dû à un excès de précision est souvent interprété comme un défaut.

A l'usage, une carte de France basée sur le fichier GAULE.ABF avec un pas de 5 semble satisfaisante; un détail demande un pas de 2 ou de 1; une grille requiert un pas de 1 pour que tout ses noeuds soient considérés.

<PScr> string "PostScript command"

passe le string directement à l'interpréteur PostScript; on peut ainsi produire n'importe quelle action qui n'aurait pas été prévue dans l'application de base.

Par exemple, pour écrire en dehors du cadre actif (par ex. placer le cartouche sous le cadre), il faut lever le filtrage actif (le clipping) par la commande PostScript 'Initclip': celle-ci peut être envoyée au moyen de la commande générale <PScr> initclip

<AtXY> x y "At x y: en coordonnées relatives"

positionnement du point courant en 1/1000 du cadre;

<SetF> font face size "Set Font"
choisi la fonte, le style et la taille pour une utilisation ultérieure (ex: <SetF>
1 0 15 choisit Times roman 15 points, voir la description de FONTS.XMP)

string "Show:commande d'impression"

le string est imprimé à partir du point courant dans le style courant;

CRet> "Carriage Return: passage à la ligné" le saut à la ligne se fait en fonction de la référence à <AtXY>, en tenant compte de la taille courante des lettres et de l'espacement courant d'interligne <LSpc>;

<NewP> "New Path: initialise un chemin de dessin" les commandes suivantes seront interprétées comme des points à joindre par une ligne brisée; la fin doit être signifiée par <EndP>;

<EndP> "End Path: termine la définition d'un chemin de dessin"
dès la définition clôturée, ce chemin sera disponible pour un usage divers
(gommage, tracé particulier, remplissage s'il est fermé).

# Exemple de définition:

Son identificateur est prédéfini sous le nom "Path"; divers opérateurs PostScript manipulant le chemin courant peuvent alors être employés, en tenant compte que toute action sur un chemin le détruit (pour le réutiliser, on doit le reconstruire par une nouvelle invocation de son constructeur, ici "Path"):

<PScr> 5 setllnewidth 0 setgray Path stroke

On peut aussi le remplir de gris moyen (blanc=1, noir=0) s'il est fermé: <PScr> .5 setgray Path fill

# Prologue en PostScript

Une série de définitions PostScript de base sont regroupées dans un fichier éditable (PROLOG.PS). Ce fichier doit être passé à l'imprimante avant toute autre instruction PostScript; la manière la plus simple est de profiter du langage XMAP et de le transmettre grâce à l'instruction <PASS> prolog.ps.

L'existance de ce fichier se justifie pour deux raisons:

- les commandes de base sont accessibles et amendables; ainsi la commande A4, qui adapte le système de coordonnées à une page A4 (en 1/10e de mm) peut facilement être adaptée dans le cas d'un défaut de cadrage sur l'imprimante réelle (effet de bord); il est de même très facile de modifier l'aspect du pointillé en adaptant sa définition (voir /dotline, /dashline et /ghostilne);
- d'autres commandes peuvent être ajoutées et utilisées sous XMAP grâce à l'instruction globale <PScr>: on peut compiler une nouvelle fonction PostScript en ajoutant dans le prologue, par ex., '/Landscape { ..... } def bind' qui réaliserait une variante de la commande A4, mais en mode paysage. Cette nouvelle fonction PostScript étant alors disponible, il suffirait de l'utiliser sous XMAP par la commande:

<PScr> Landscape

# Exemples typiques d'applications

# Carte de la France et des régions limitrophes

#### Fichier PAPER.XMP

Les fichiers LINES.XMP, FONTS.XMP et SHADOWS.XMP sont communs à toutes les applications et ne dépendent que des choix de l'utilisateur final (voir leur définition plus haut).

### Fichier FRANCE.XMP

					gne de		
<proj></proj>	1						apide) l=sinusoidale
<meri></meri>	-1	Mérid	ien de	bases			
<\$\$c1>	300						s symboles, en 1/1000
<fscl></fscl>	1000						fontes, en 1/1000
<lscl></lscl>	1000				Echel	le des	s lignes, en 1/1000
<vprt></vprt>	100	2000	120	2020	Viewp	ort su	er papier, in 1/10 mm
<wind></wind>	-1200	7200	2800	9200	Gaule		
<step></step>	4				Défin	ition	du tracé
					(1 po	int su	ur 4)
<geob></geob>	gaule	abf					sphique
<stap></stap>	1						du tracé
					(1 po	int su	ir 1)
<geob></geob>	utm.al	bf				e UTM	
<dstr></dstr>	0				Distr	ibutio	on: voir 1. de commande
<putt></putt>	x	x	у	у	50	970	Placement des titres
<putl></putl>	x	x	y	- 4		150	
<putc></putc>	x	x	Y	Å	13	10	Placement du cartouche
<cuta></cuta>	-900	1400	7200	7300	Zona	non se	ouhaitée en Espagne
<cuta></cuta>	1400	1750	7200	7550			acement
<strw></strw>	5	0	1				sement du cadre
cor	.80						
<vprt></vprt>	120	380	600	1000	20	Nouv	eau cadre
<cutw></cutw>				Fenåt	re pla	1C68 81	ur la Corse
<stap></stap>	1					ition	
<geob></geob>	newga	ule.ab	f		Trace	de 1	a Corse (le reste est
clippé)							•
<step></step>	1						
<geob></geob>	utm.a	bf				UTH	grid

# Ajout de deux cartes de détail à la carte générale

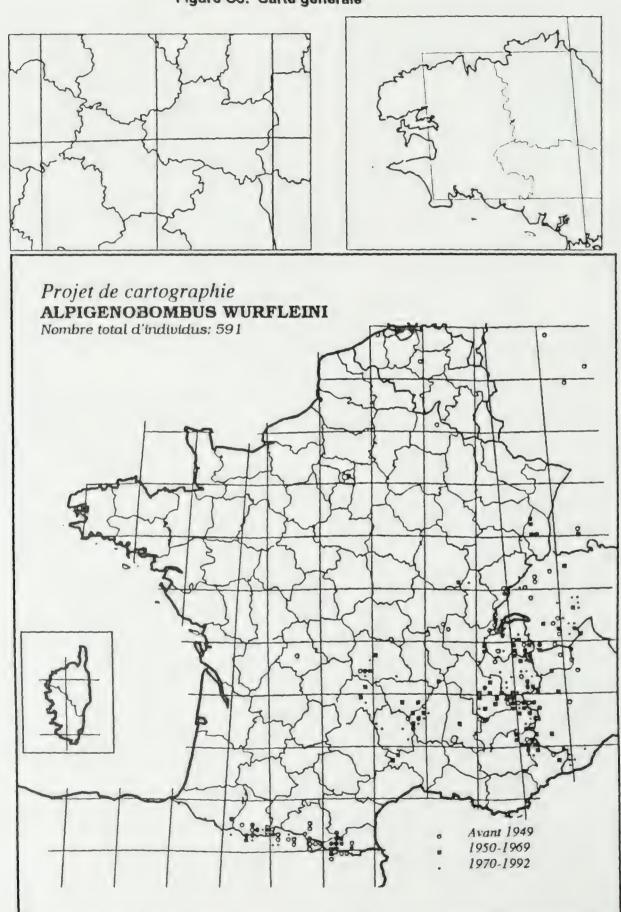
Le fichier maître ne change pas, il suffit d'ajouter l'appel au fichier auxiliaire AUX-GEO.XMP juste avant la fin du fichier FRANCE.XMP.

### Fichier FRANCE.XMP modifié

### Fichier AUX-GEO.XMP

<lscl></lscl>	500				Ajustement des épaisseur de
traits					
<vprt></vprt>	100	950	2030	2700	Nouveau cadre
<wind></wind>	0	600	8200	8500	Nouvelle fenêtre
<step></step>	1				Définition
<geob></geob>	gaul	e.abf			Fond de carte
<geob></geob>	utm.	abf			Grille UTM
<lscl></lscl>	200				Ajustement des épaisseur de traits
<vprt></vprt>	1050	2000	2030	2700	Nouveau cadre
<wind></wind>	-900	-500	8300	8550	Nouvelle fenêtre
<step></step>	1				Définition
<geob></geob>	newg	aule.	abf		Basic geographic
backgrou	und				
<step></step>	1				
<geob></geob>	utm.	abf			UTM grid

Figure C3. Carte générale



#### Carte du Limousin

Le fichier maître est simplement modifié pour appeler l'application LIMOUSIN.XMP.

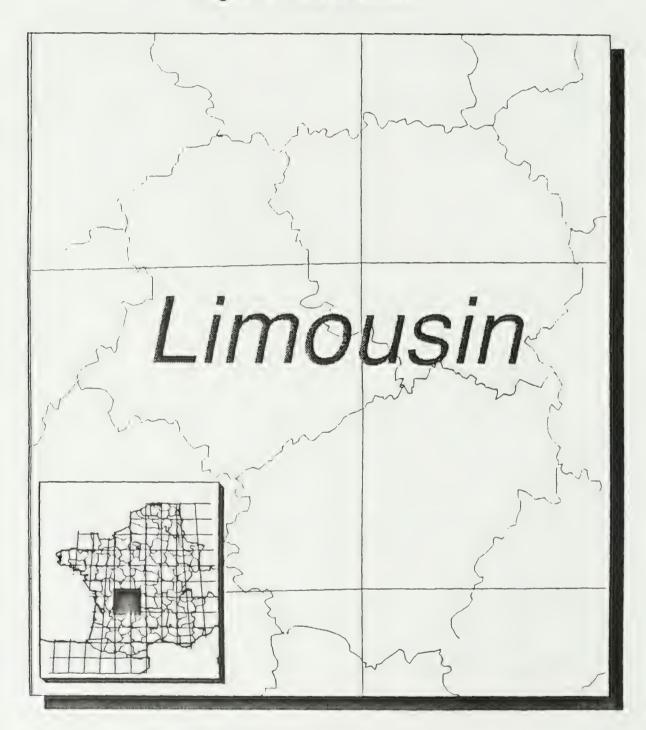
#### Fichier PAPER.XMP

<pass></pass>	PROLOG.PS	=>	en premier !
<incl></incl>	LINES.XMP	=>	configurations standardisées
<incl></incl>	PONTS.XMP	<b>=&gt;</b>	id,
<incl></incl>	SHADOWS.XMP => id	l a	
<exec></exec>	LIHOUSIH.XHP	=>	commandes complémentaires
<end></end>		=>	clôture avec 'showpage'

### Fichier LIMOUSIN.XMP

```
Projection: 0=équidistante(rapide) 1=sinusoidale
<Proj>
          -1
<Meri>
                Máridien de base: -1=auto 3*
<SScl>
          300
                                  Echelle des symboles, en 1/1000
<PScl>
          1000
                                  Echelle des fontes, en 1/1000
<LSc1>
          1000
                                  Echelle des lignes, en 1/1000
          100
                2000 120 2020
<Vprt>
                                 Viewport sur papier, in 1/10 mm
          -1200 7200 2800 9200
<Wind>
                                  Gaule
                                  Définition du tracé
<Step>
                                  (1 point sur 4)
<GEOB>
          gaule.abf
                                  Basa géographique
<Stop>
                                  Définition du tracé
                                  (1 point sur 1)
<GEOB>
          utm.abf
                                  Grilla UTM
<DSTR>
                                  Distribution: voir 1. de commande
                                      970
<PutT>
                                  50
          X
                  X
                        Y
                              Y
                                            Placement des titres
<PutL>
                                  700 150 Placement de la légende
          X
                  X
                        Y
                              Y
<PutC>
          x
                  X
                        Y
                                  13
                                        10
                                             Placement du cartouche
                              Y
    -- Carte d'ensemble Europe-
<Vprt>
          X
                 X
                        X
                              X
                                       Cadra
<Wind>
          -1200 7200 2800 9200
                                       -Europe
<Step>
          10
                                       Définition du tracé
                                                              (1
point sur 10)
<GEOB> europa.abf
                                  Base géographique
<Step>
<VSha>
                            Grisé
          -1200 7200 2800
                           9200 France
<CutA>
      -Carte d'ensemble Prance-
<Vprt>
                  X
          X
                        X
                              X
                                        Cadra
<wind>
           -1200 7200 2800 9200 Gaule
<Step>
           10
                                        Définition du tracé
                                                              (1
point sur 10)
          gaula.abf
<GEOB>
                                        Base géographique
<Step>
<GEOB>
          utm.abf
                                        Grille UTM
<VSha>
           n n
                      n
                           n
                                  п
                                        Grisé
<CutA>
          X
                 ×
                                        Limousin
                            Y
                      Y
```

Figure C4. Carte du Limousin



# Liste alphabetique des fonctions

AtXY positionne le point courant au point XY, afin de permettre l'affichage d'un texte par <Show> et d'initialiser le calcul du saut à la ligne <CRet>.
=> X Y (coordonnées relatives, en 1/000 du cadre)
ex: <AtXY> 120 820

CaFO Cartouche: Font définit la fonte du cartouche.

=> fonte face taille

ex: <CaF0> 2 1 8 (Helvetica italique 8 points)

CRet CarriageReturn utilise la localisation de la ligne courante prédéfinie par <AtXY>, la hauteur courante du texte et l'interligne relatif courant <LSpc> pour placer le point courant au début de la ligne suivante.

=> pas d'argument

ex: <CRet>

CSha CartoucheShadow prédéfinit le type de cadre avec ombrage utilisé pour le cartouche.

=> largeur\_de\_trait épaisseur\_de\_cadre définition\_d'épaisseur distance d'ombre gris de l'ombre [1..0]

ex: <CSha>2 15 2 45 .90

CutA **CutArea** définit un rectangle à découper, suivant le style précisé par <CSha>; utile pour supprimer une zone non désirée, ou pour réaliser un couper-coller (cf Corse).

=> X0 X1 Y0 Y1 (en milliradians)

ex: <CutA> 1400 1750 7200 7550 (Corse)

Rem: si le cadre a été abimé, il peut être redessiné par la commande <StrW>.

# Figure C5. Commande CutA

Exemple: découpe de certaines parties génantes sur la carte (soit pour des raisons d'esthétique, soit en vue de réaliser un 'couper-coller', voir le déplacement de la Corse sur la figure suivante. La figure centrale montre en grisé la zone qui en réalité doit être recouverte de blanc (figure de droite).







CutW CutWIndow équivaut à la commande Window <Wind> qui utiliserait les paramètres fournie par la commande CutArea <CutA> précédante (pour réaliser un couper-coller); c'est une simplification qui évite de

ex:

dupliquer les mêmes paramètres. Comme la commande Window, CutWindow provoque le tracé du cadre (déplacé au préalable par <Vprt>) dans son style courant (bord, épaisseur, ombre).

=> sans arguments

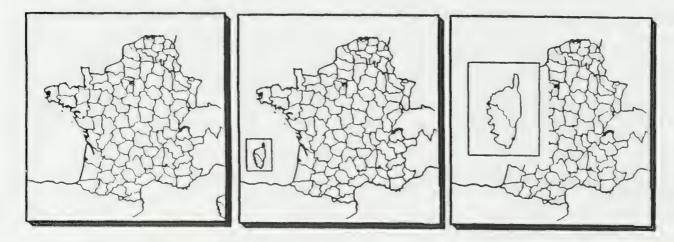
<CutA> 1400 1750 7500 7550 ('coupé' = Corse) 380 600 1000 (cadre du 'collé') <Vprt> 120

<CutW> (dessin du nouveau cadre et

préparation des équations de la nouvelle projection).

# Figure C6. Commande CutW

Corse: exemple de déplacement d'une partie de la carte ('couper-coller'). Une partie coupée peut être replacée en médaillon autre part (dans le cadre général ou aussi facilement autre part sur le papier).



DOS DOS envoie la commande à l'interpréteur de commandes dos et revient à l'exécution en cours.

DSTR DISTRIBUTION ouvre le fichier de distribution standard et interprète toutes les commandes qu'il contient; ce fichier respecte aussi la syntaxe AAF et contient en fait des commandes du langage spécialisé XMAP, ce qui justifie leur standardisation par rapport au format natif provenant de la base de données. Les deux commandes implicites reconnues sont <Titl> et <Symb>, ainsi que la commande implicite de dessin de symboles.

=> nom du fichier de distribution, ou 0 si l'on veut transmettre ce nom par la ligne de commande (défaut);

Un nom de fichier explicite sert à superposer une distribution de référence (explicite) à une distribution implicite (fournie par la ligne de commande):

<DSTR> **GENRE-X.AAF** ex: (référence) le nom est transmis dynamiquement par la ligne de commande; défaut)

DefB DefineBox définit un rectangle (un cadre) qui servira de redéfinition temporaire du cadre courant (défini implicitement par Viewport <Vprt>, et par les commandes de placement de titre, légende et cartouche < PutT>, <PutL> et <PutC>); utilisable pour les commande de type Shadow. => X0 X1 Y0 Y1 (en 1/000 du cadre)

ex: <DefB> 100 200 END ferme le fichier de sortie après y avoir inséré la commande 'showpage' qui provoque l'impression physique de la page (voir aussi STOP); doit être la dernière instruction interprétée.

=> pas d'arguments

ex: < END>

EXEC EXECUTE interprète immédiatement les commandes contenues dans le fichier cité; similaire à la commande INCLUDE, mais insiste sur le fait que les commandes exécutées ne sont pas de simples initialisations de variables mais provoquent des actions bien concrètes sur le papier.

Si les initialisations peuvent être exécutées dans n'importe quel ordre, une commande de dessin doit disposer de son environnement avant d'être interprétée (échelle, type de projection, pasition du viewport...).

=> nom de fichier (commandes XMAP)

ex: <EXEC> macarte.xmp

Echo affiche un message à l'écran (permet de commenter le déroulement du programme).

=> texte

ex: <Echo> Placement de la grille UTM

EndP EndPath termine la compilation d'un chemin qui pourra être utilisé plus tard sous le nom 'Path'; voir la commande NewPath <NewP>; la commande par défaut est rétablie à 'ne rien faire', au lieu de 'charge les coordonnées dans la définition du nouveau chemin'.

=> pas d'argument

ex: <EndP>

ex:

FScl FontScale modifie de façon globale la taille de toutes les fontes, de manière à les adapter à un nouveau facteur d'échelle, sans modifier leur définition de base.

=> échelle (en 1/000: 3000 triple la taille des lettres)

ex: <FScl> 500 (divise par 2 leur taille)

Fast Commande interne de test

GEOB GeographicBackground provoque le chargement du fichier géographique précisé (format binaire ABF), et l'interprète pour en dessiner tous ses éléments.

=> nom de fichier <GEOB> qaule.abf

HdF0 HeaderFont0 définit la fonte du titre générique.

=> fonte face taille

ex: <HdF0> 7 2 15 (Palatino gras 15 points)

Head Head stocke un titre générique, qui sera inclus dans le cadre des titres.

=> titre principal
ex: <Head> Cartographle des Hépatiques

INCL INCLUDE provoque l'interprétation immédiate du fichier proposé; les blocs de controle des fichiers ouverts sont placés sur une pile de façon à les traiter dans l'ordre 'dernier arrivé, premier servi' (LIFO); une grande liberté est laissée à l'utilisateur pour découper ses fichiers de commande en modules à inclure, mais il faut veiller à ne pas dépasser le nombre maximum de fichiers simultanément ouverts (au niveau du DOS, cf. config.sys et 'FILE=xx', mais aussi au niveau de la pile décrite ici, qui a une capacité maximale de 5 niveaux);

ex: <INCL> lines.xmp

LScl LineScale est utilisé de façon globale pour modifier la largeur des tracés, afin de les adapter à un changement d'échelle, sans devoir modifier leur définition de configuration.

échelle (en 1/000: 2000 double l'épaisseur) =>

ex: <LScl> 200 (multiplie par 200/1000 toutes les épaisseurs de trait donc les divise par 5).

LSha LegendShadow: prédéfinit le type de cadre avec ombrage utilisé pour les légendes.

=> épaisseur de trait épaisseur de cadre définition d'épaisseur

distance d'ombre gris de l'ombre [1..0]

ex: <LSha> 2 15

LSpc LineSpacing précise l'interligne relatif utilisé par les écritures de texte; le retour à la ligne <CRet> utilise la taille courante des lettres et la valeur d'interligne pour déterminer les coordonnées de la nouvelle ligne. => interligne (en 1/000.)

ex: <LSpc> 2000

double l'interligne standard

LeF0 LeF1 LeF2 Famille de définitions de fonte pour la légende. LegendFontx définit la fonte d'une des lignes de légende.

=> fonte face taille

<LeF0> 10 (Times normal 10 points) ex:

précise le méridien de référence de la projection (centre de la Meri Meridien carte, centre du fuseau UTM le plus central...).

méridien référence (0=centre de la carte, 1=fuseau UTM

central)

ex: <Meri>

MSha MarkShadow prédéfinit le type de cadre avec ombrage utilisé pour les marques (textes divers, numérotation...)

=> épaisseur de trait épaisseur de cadre définition d'épaisseur

distance d'ombre gris de l'ombre [1..0]

NewP NewPath commence la définition d'un nouveau chemin exprimé en milliradians (subissant donc la même projection que les autres données géographiques); les lignes suivantes contiennent les coordonnées de ce chemin; la fin du chemin est signifié par EndPath <EndP>.

Par après, ce chemin est utilisable par les outils standard (stroke, fill, clip...)

en invoquant son nom ('Path').

pas d'arguments =>

ex: <NewP>

OutF OutputFile substitue le nom de fichier de sortie spécifié dans la ligne de commande par un nom unique.

=> 6 lettres (utilise ces 6 lettres comme préfixe et génère un suffixe garanti unique, fonction du temps, donc triable

chronologiquement). ex: <OutF> CHRYfr (génèrera par ex CHRYFRq2.154)

PASS Pass transmet tel quel le fichier désigné. Cette commande sert à concaténer des procédures PostScript prédéfinies avec la sortie courante; il est indispensable de passer au moins le PROLOG.PS qui contient toutes les définitions de base nécessaires à la bonne interprétation du programme généré. On peut aussi préparer des fonds de carte (contours, limites climatiques...) ou une distribution de référence. Seul le dernier fichier doit

contenir l'instruction 'showpage' qui provoque l'impression physique de la page. Voir STOP et END.

=> nom fichier

ex: <PASS> prolog.ps <PASS> gaule.ps

<PASS> orographie.ps

<PASS> echant.ps (distrib. de l'échantillonage)

# Paper: familles de définitions de lignes sur papier

P..G Paper:..Gray Définit le niveau de gris du tracé

=> n0 n1 n2 (0=noir, 1=blanc pour chaque niveau

dans la hiérarchie)

ex: <PBoG> 0 .2 .5 .8 .8

Définit pour le niveau de gris (...G) sur papier (P...) des frontières (.Bo. = Borders) les valeurs hiérarchisées noir, gris foncé, gris moyen, gris clair, les frontières de pays seront donc noires, les limites de départements seront gris foncé.

P..W Paper:..Width Définit la largeur de trait.

=> w0 w1 w2 w3 w5 (largeurs)

ex: <PRIW>8 6 4 2 1

Définit une largeur de 8 pour les fleuves, de 6 pour leurs affluents... (Ri = Rivers)

P.S Paper:..Style Définit un style de ligne

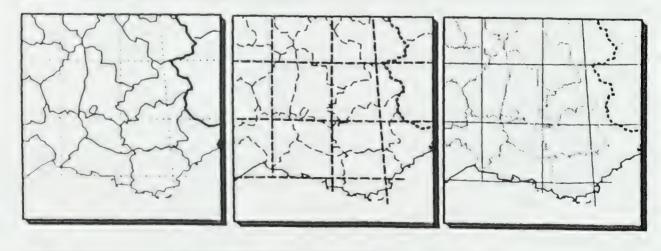
=> s0 s1 s2 s3 s4 (sx: 0=inhibition du tracé, 1=ligne continue, 2=tirets, 3=pointillé, 4=pointillé léger, >5=tracé du symbole ZapfDingbat de code égal à sx (utile pour tracer une grille de croix à chaque croisement, au lieu de tracer des lignes)).

ex: <PGrS> 1 2 3 45

Tracé de la grille primaire (ex: tous les 10°) par des ligne continues, la grille secondaire (ex: 5°) par des tirets, la grille tertiaire (ex: 1°) par des pointillés et une dernière grille (ex: toutes les 10') par des croix.

# Figure C7. Changement du style des tracés de lignes.

voir les familles de commandes <P..W>, <P..S>, <P..G> comme par exemple <PBoG> qui permet de définir sur papier (P) les niveaux de gris (Gray) des différent niveaux de frontières (Border).



PBoG Paper:BorderGray niveau de gris des frontières PBoS Paper:BorderStyle style de ligne des frontières PBoW Paper:BorderWidth largeur de trait des frontières PGrG Paper:GridGray niveau de gris des grilles de référence PGrS Paper: GridStyle style des lignes de grille PGrW Paper: GridWidth largeur de trait des grilles PLaG Paper:LakeGray niveau de gris des bords de lac

PLaS Paper:LakeStyle style des bords de lac

PLaW Paper:LakeWidth largeur de trait des bords de lac

PRiG Paper:RiverGray niveau de gris de rivières PRIS Paper:RiverStyle style des tracés de rivières PRiW Paper:RiverWidth largeur de trait des rivières

PSeG Paper:SeaGray niveau de gris des contours maritimes

PSeS Paper:SeaStyle style des contours maritimes

PSeW Paper:SeaWidth largeur de trait des contours maritimes

PMrk ProjectedMark définit et place dans la fonte courante (cf. <SetF>) un texte à un endroit donné, fixe par rapport aux coordonnées géographiques (prévu pour des textes courts, noms de lieu...). X Y Texte (XY en milliradian)

ex: <PMrk> 1120 253 Réserve naturelle

PScr PostScript envoie son texte directement à la sortie et permet donc de transmettre n'importe quelle commande PostScript pour résoudre un cas non prévu dans les commandes XMAP.

commande PostScript valide (toute erreur arrêtera

l'interpréteur PostScript pour 'syntax error'...)

ex: <PScr> initclip

(supprime l'interdiction de dessiner en dehors du viewport courant, utile par exemple pour localiser le titre en dehors du cadre)

Projection Définit la projection désirée (par défaut: sinusoïdale car elle est Proi rapide et constitue un très bon compromis au niveau des distortions); l'autre option actuellement disponible est la projection orthogonale (la grille de référence est formée de carrés identiques).

=> type (0=orthogonale, 1=sinusoïdale);

ex: <Proj> 1

PutC PutCartouche Active le dessin du cartouche et l'impression de son texte, suivant le style de cadre défini par CSha et le style de texte défini par CaFo. => x0cadre x1cadre y0cadre y1cadre xtexte ytexte

ex: <PutC> 10 120 -50 -30 15 -40

Trace un cadre entre 10 et 120 en x et -50 et -30 en y, et imprime le texte du cartouche à partir de (15,-40)

PutL PutLegend Active le dessin du cadre de légende et l'impression de son texte, suivant le style de cadre défini par LSha et le style de texte défini par LeF0.

=> x0cadre x1cadre y0cadre y1cadre xtexte ytexte ex: <PutL> 10 120 -50 -30 15

Trace un cadre entre 10 et 120 en x et -50 et -30 en y, et imprime le texte de la légende à partir de (15,-40)

PutT PutTitle Active le dessin du cadre de titres et l'impression de son texte, suivant le style de cadre défini par TSha et le style de texte défini par TIFO. => x0cadre x1cadre y0cadre y1cadre xtexte ytexte

ex: <PutT> 10 120 -50 -30 15 -40

Trace un cadre entre 10 et 120 en x et -50 et -30 en y, et imprime le texte des titres à partir de (15,-40)

RMrk RelativeMark définit et place dans la fonte courante un texte à un endroit donné, fixe sur le viewport (prévu pour des marques courtes, numéros...).

=> X Y Fonte Face Taille Texte (XY en 1/000. de cadre)
ex: <RMrk> 100 100 3 2 10 Fig. A

# Screen: famille de définitions relatives aux tracés sur écran du module interactif.

S..C Screen:..Color définit la couleur du trait, de façon à l'adapter au goût de chacun, mais surtout aux capacités de l'écran disponible (important pour les écrans à niveaux de gris: VGA monochrome ou plasma).

==> c0 c1 c2 c3 c4 (0=noir, 1=bleu, 2=vert, 3=cyan, 4=rouge, 5=magenta, 6=brun, 7=gris clair, 8=gris foncé, 9=bleu clair, 10=vert clair, 11=cyan clair, 12=rouge clair, 13=magenta clair, 14=jaune, 15=blanc).

ex: <SBoC>9 1 6 7 8 (couleurs des frontières de différents niveaux)

SBoC Screen:BorderColor définit les couleurs de la hiérarchie des frontières (limites de pays..limites de communes).

SGrC Screen: GridColor définit les couleurs de la hiérarchie des grilles (UTM..grilles calculées).

SLaC Screen:LakeColor définit les couleurs de la hiérarchie des lacs (grands lacs..mares).

SRiC Screen:RiverColor définit les couleurs de la hiérarchie des rivières (fleuves..ruisseaux).

SSeC Screen:SeaColor définit les couleurs de la hiérarchie des contours maritimes (continent..petites îles).

SScI SetScale commun multiplicateur de la taille des symboles, permet de tout agrandir ou diminuer en une fois, sans rien changer à leur taille relative.

=> nombre en 1/000 (1000 est neutre, 500 divise par 2)
ex: <SScI> 5000 (pour un facteur x5)

STOP STOP clôture l'écriture du fichier de sortie sans ajouter de commande 'showpage' (utile pour la création de fonds de cartes qui seront chargés par après par la commande PASS); voir aussi END.

=> pas d'arguments

ex: **STOP**>

STab SetTabulation définit la tabulation qui sépare la colonne des symboles de la colonne de texte dans la légende.

=> tabulation, en 1/000 de la largeur de viewport. ex: <STab> 50

SetFont permet de redéfinir la fonte sans toucher aux définitions de configuration: utile pour placer une marque, pour résoudre un cas particulier.

=> fonte face taille

fonte: (0=courier, 1=Times, 2=Helvetica, 3=Avantgarde, 4=Bookman, 5=Helvetica-condensed, 6=NewCenturySchoolbook, 7=Palatino, 8=ZapfChancery)

face: (0=normal, 1=gras, 2=italique, 3=gras-italique) talle: points.

ex: <SetF> 4 2 15 (Bookman, italique, 15 points)

Sha1 Shadow:Type1 exécute le tracé du cadre prédéfini ainsi que son ombre (cadre: par défaut le viewport, redéfini au besoin par la commande <DefB> =DefineBox)

=> largeur\_trait distance\_ombre gris\_ombre[0..1]

ex: <Sha1> 2 45 .80

Sha2 Shadow:Type2 exécute le tracé en 3D du cadre prédéfini ainsi que son ombre (cadre: par défaut le viewport, redéfini au besoin par la commande <DefB> = DefineBox)

=> épaisseur\_trait épaisseur\_cadre définition\_épaisseur distance\_ombre gris\_ombre\_[1..0]

ex: <Sha2> 2 15 2 45 .90

Show Imprime un texte dans la fonte courante (cf SetF) au point courant (cf AtXY et CRet); ne pas confondre avec Echo, qui imprime son texte sur l'écran.

=> texte

ex: <Show> Essai de texte

Slow Slow Fonction interne de test.

Step définit le nombre de points qui sont sautés à chaque tracé de segment de droite: la valeur 1 provoque le dessin de l'entièreté du tracé géographique (utile à grande échelle); la valeur 5, par exemple, donne une bonne impression de précision au niveau de la France, avec l'avantage d'être plus rapide (puisqu'on saute des points) et d'éviter l'impression de tremblement due à une trop grande définition des contours pour l'échelle employée. Il faut absolument remettre Step à 1 avant de tracer une grille. ex: <Step> 5

StrW StrokeWindow redessine le contour du cadre courant (utile après une commande d'effacement qui aurait enlevé une partie du cadre.

=> largeur de trait gris[1..0] type de trait

(type: 0=rien 1=trait plein 2=tirets 3=pointillés 4=pointillés légers >5=caractère spécial du jeu de caractères ZapfDingbat (+ par ex.)

ex: <StrW> 15 0 1

Symbol définit un type de symbole (en principe, généré automatiquement dans les fichiers de données biologiques par un programme de standardisation basé sur un script AWK).

La séquence de paramétrisation de la procédure PostScript doit être placée entre accolades et ne pas contenir de tabulations; la fonction désignée (ex: 'circle') doit être définie au préalable, en principe dans le fichier PROLOG.PS.

=> n° '{ séquence PostScript }' commentaire ex: <Symb>3 { 20 0 1 -1 circle } Avant 1950

SYS SYSTEM Envoie la commande au système en quittant l'application en cours (chaînage de programmes)
Par défaut, le nom du fichier de sortie spécifié par la commande <OutF> (défaut=demande interactive) permet déjà de déterminer une action immédiate (un 'standard device name' comme 'prn', 'lpt1' provoque

(défaut=demande interactive) permet déjà de déterminer une action immédiate (un 'standard device name' comme 'prn', 'lpt1' provoque l'impression immédiate, s'll s'agit d'une Imprimante PostScript; il est souvent préférable de générer un fichier et de l'imprimer à volonté, soit en plus tard ('type monfichier.ps > prn'), soit en quittant ce module:

=> commande argument1 argument2...
ex: <SYS> Goscript /w monfichier.ps

TSha TitleShadow prédéfinit le type de cadre avec ombrage utilisé pour le bloc des titres.

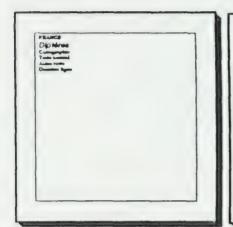
=> épaisseur de trait épaisseur de cadre définition d'épaisseur distance d'ombre gris de l'ombre [1..0]

TiF0 Tif1 Tif2: Famille de descripteurs de fonte permettant de définir les types de caractères de la zone de titres.

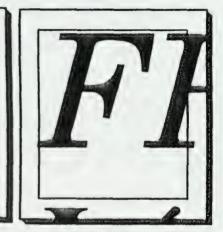
=> fonte face taille (voir SetF pour les conventions)

ex: <TIF0> 3 2 15

Figure C8. Exemples de textes



FRANCE
Diptères
Cartographie
Texte normal
Autre texte
Dernière ligne



TiFO TitleFontO Définit la fonte du titre principal.

TiF1 TitleFont1 Définit la fonte du sous-titre.

TiF2 TitleFont2 Définit la fonte des autres lignes du titre.

Title: stocke le texte sur la pile concernant les titres; lors de la commande d'impression des titres, ils seront imprimés dans leur ordre d'entrée (FIFO); voir les commandes TiFO à TiF2 et PutT.

=> Texte du titre

ex: <Titl> Cartographie du genre Amanita

VSha VlewportShadow: prédéfinit le type de cadre avec ombrage utilisé pour le viewport (cadre général courant).

=> épaisseur\_de\_trait épaisseur\_de\_cadre épaisseur\_3D

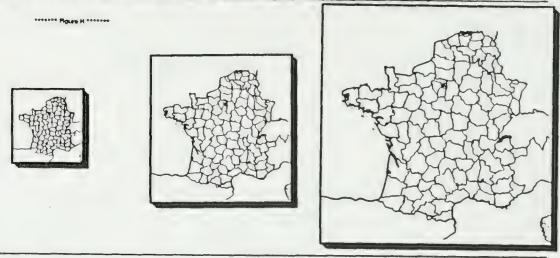
Vprt Viewport: positionne un cadre général sur la page (unités= 1/10e de mm, coordonnées cartésiennes, origine dans le coin inférieur gauche); n'est activé que par la définition de la relation topologique entre le monde réel (window) et les coordonnées papier (viewport).

=> x0 x1 y0 y1 x:[0..2000] y:[0..2900]

ex: <Vprt> 10 2000 10 2000

Figure C9. Changement de cadre 'papier' (VIEWPORT) alors que le cadre dans le monde réel (WINDOW) reste constant.

La projection s'adapte automatiquement aux changements apportés dans le système de référence.



Wait: permet d'afficher un message à l'écran et d'attendre la pression d'une touche quelconque (utile pour le debugging).

=> Message

ex: <Walt> Chargement du fichier de données

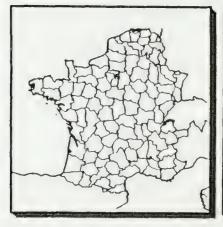
Wind Window: définition du cadre dans les coordonnées du monde réel, permet d'établir la relation analytique entre ces coordonnées et les coordonnées papier. Ces coordonnées sont exprimées en milliradians (entlers) compris entre -31416 et +31416 (10000xPl), l'intervalle sur X ou sur Y ne peut dépasser +-32000 (maximum en entier signé).

=> x0 x1 y0 y1

ex: <WInd> 1400 1750 7200 7550 (Corse)

Figure C10. Changement de cadre dans le monde réel (WINDOW), sans changer les dimensions du cadre 'papier' (VIEWPORT).

Démonstration de la définition réelle de la base de points disponible pour la France. La définition maximale n'est utilisée que pour les agrandissements. Le niveau de définition est réglé dynamiquement pour pouvoir l'ajuster à l'échelle de la carte: il est inutile et lent d'employer toute la résolution pour la France entière.







# Index

@@ 76 0002 - File not found 196 0003 - Path not found 196 0004 - To many open files 196 0010 - Insufficient memory 196 32Bits 65 A crolle 76 AAF (description du format) C.6 AAF (fichiers de distribution) C.7 AAF (format AAF) C.4 Accéder aux champs MEMO ou ECO 64 ADA 10 Addition des données 99 Affichage 135 Age de la plantation 89 Age du peuplement 89 AGEP (AGE du Peuplement) 89 Aide 67 Aide complète 67 Ajout 64, 65, 67, 99 de données 24, 65, 66, 100 de nouvelles localités 65 Algérie 43 Alt+F8 65 Altération complète de l'information 60 Altération d'échelle 41 Altitude 40, 74, 83, 93, 117 Altitude inconnue 83 Amener les champs ECO ou MEMO "devant" 64 Anciens formats de Microbanque faunique 38, 106 Année de la description originale 38 Année publication 81 APPAT.DAT 87 Ascipere 23, 62, 105 Association végétale 88 ASSVEG.DAT 88 Atlas de Belgique 181 Atlas de France 182 Atlas Florae Europaeae 1 Attention, avez-vous bien sauvegardé les corrections dans PERE.DAT? 103 ALXY C.18, C.25 Auteur 81, 82 **AUTOEXEC BAT 12** Autres fichiers d'Initialisation 56 Autres quadrillages 43 Autres types de messages d'erreur dans les programmes COBOL 196 Avancer le curseur de champ en champ 65, 67 Avant-propos 3 AVEGé (Association VEGétale) 88 AWK (interpréteur) 4 Backup 29, 101 Banque de Données Fauniques de Gembloux 5

Base de données 59 **BASIC 9, 10** Basic PDS 1 BATIMENT.DAT 89 Binôme 59, 69 Bret 39 British national Grid 41, 43 C 10 C++9,10Cache d'écriture 12 Cache de lecture 12 Cadavre 80 CaFO C.25 Cahier de récolte 81 Cahier des charges 4, 5 Cahier des charges public 5 Calcul des indices de diversité 28 Car/esp 134 Carte 25, 122, 181, 183, 184 Carte administrative de la France 26 Carte d'identité du fichier 62 Carte de Belgique en format graphique 25 Carte de Belgique rapide en format ASCII 25 Carte de France, Belgique, Grand-Duché de Luxembourg et régions limitrophes avec le carroyage U.T.M. 45 Carte de France en format ASCII 140 Carte de France en format graphique 26, 145 Carte de France rapide en format ASCII 26 Carte graphique VGA 128 Carte thématique 183 CARTELUS 181 CarteF 26, 140, 182, 183, 184 CARTEF.LIS 182 Cartef1/Z 145 CarteHR 25, 127, 128, 181, 183, 184 Cartes administratives de la France 149, 182 Cartes de Belgique en format ASCII 122 Cartes de Belgique en format graphique 127 Cartes de travail 181, 182 Cartes graphiques haute résolution 181, 182 CarteZ 26, 145, 183, 184 CarteZ (utilisation avancée) C.1 Cartez Postscript 26 CarteZ. 182 Cartographie 18, 35, 127 Cartographie des Invertébrés Européens 48, 82 Centre d'un carré U.T.M. décakilométrique 77 Centre d'un carré U.T.M. kilométrique 77 Centre de gravité de la Terre 42 Cercle de 15 km 76 Champ 80 Champ utilisateur alphabétique n°1 81 Champ utilisateur numérique n°1 81

Champs à comportement particulier 94

Champs de Microbanque Faunique qui ne sont plus implémentés dans Microbanque Faune-Flore 88

Champs MEMO 88

Champs MEMO devant ou derrière 65

Champs obsolescents 88 Champs utilisateur 58, 87

Champs utilisateur alphabétiques n°2 à n°7 87

Champs utilisateur numériques n°2 à n°7 87

Changer de directory 18, 19

Chargement d'un fichier TAXON.DAT 23

CHarger 133 CHarger Fond 137 Chemin d'accès 53

Chemin des fichiers dictionnaires indexés 55

Chi2 178

Choisir le disque dur cible pour chaque fichier XIII

Choisir une version adaptée de MAJP XIII, XV

Choix de l'ellipsoïde 65, 79 Choix des unités angulaires 65

**COBOL 9, 10** Code CORINE 88

Code de confidentialité 82 Code de déontologie 4

Code personnel de station 85

Code source 187

Codes obsolescents 109

Collationneur 82 Collecteur 81 Collection 81

Collections de données 16 Comma Delimited ASCII 25

COMMAND.COM 22 Commentaires 74

Commentaires personnels 13

Comparez la diversité faunique de deux stations 183

COMPortement 85 Compression 12, 101 Compteur d'extractions 94

Concepts de base de Microbanque Faune-Flore 13

Confection de matrices 25

Confidentialité 82 Confidentialité nulle 82 Confidentialité totale 82 Configuration 54 Configuration de Mf 18

Configurer les champs utilisateurs de MAJP XIII,

Confirmez la destruction [O/N] ? 97

Conseil de l'Europe 88

Consolidated Index to Flora Europaea 84

Constituer les fichiers indexés 104

Constitution d'un fichier résumé RESUME.DAT à partir des fichiers-pères 24

Constitution d'un fichier résumé RESUME.DAT à partir du fichier de collection PEREXTR.DAT 24

Contenu d'une fiche 63

Contraintes d'intégrité 14

Contrib. 82 CONTRIB.IDX 82 Contributeur 82

Contributeurs 15, 187

Conventions 38

Conventions d'écriture 40 Conventions de licence 187

Conversion 62

Conversion automatique des coordonnées sphériques 46

Conversion d'un fichier de sauvegarde PERE.DAT en fichiers-pères indexés 23

Conversion de coordonnées sphériques en U.T.M. 77

Conversion de PERE.DAT en PER\*.IDX 105

Conversion de PERE.DAT et TAXON.DAT version 2

Conversion des coordonnées sphériques en U.T.M.

Conversion des fichiers TAXON.DAT et PERE.DAT

Conversion du fichier PERE.DAT 107 Conversion du fichier TAXON.DAT 107

Conversion interrompue 107 Conversion sphériques->U.T.M. 77

Conversion terminée 99

Conversion U.T.M.->sphérique 77

Coordonnées 5

Coordonnées U.T.M. 41

Coordonnées alphanumériques 44

Coordonnées angulaires 5

Coordonnées de Voirol 43

Coordonnées de Merchich au Maroc 43

Coordonnées du monde réel 5 Coordonnées European data 43 Coordonnées Hjôrsey 43 Coordonnées Ireland 43 Coordonnées Local Astro 43 Coordonnées O.T.A.N. 44

Coordonnées Ordnance Survey of Great Britain 43

Coordonnées Qôrnoq 43

Coordonnées relatives physiques 5 Coordonnées sphériques 41, 42, 46, 77 Coordonnées U.T.M. 46, 59, 65, 70, 76, 77 Coordonnées U.T.M. numériques 44

Copies de sécurité 101

Copies des fichiers PERE\*.IDX 101

Copies journalières 101

CORINE 88

Correction 64, 66, 91, 92, 94, 96, 97

Correction d'une donnée 68

Correspondance entre le fichier PERE et le fichierpapier 63

Corriger 92

Couleur 55

Couleur de plège 87

COULEUR.DAT 51, 87 Couleurs 54, 56, 138

CPBACKUP 8.0 101

CPI (Couleur de Plège) 87 Creaban XIV, 23, 37, 60, 104

Création d'un dictionnaire synonymique 27 Création des fichiers dictionnaires 23 Création des fichiers indexés XIII, XIV Création des fichiers-pères 61, 62

Création ou reconstitution à partir d'un fichier

PERE DAT 62

Création ou reconstitution à partir d'un fichier

PEREXTR.DAT 62

Créer des collections de localités extraites du fichier principal 47

CRet C.18, C.25

Crossmat 25, 114, 167, 185

Crossnts 114, 185

Crossnts.bas (listage du programme) 1

CSha C.16, C.25 Ctrl+F8 65

CULT (type de CULTure) 89

Culture 89 CULTURE.DAT 89 Curseur 67 CutA C.17, C.25

D'accord ou sortie [O/N/S] ? 75

Date 59, 60, 79

CutW C.26

Date connue avec précision 79

Date de compilation 65

Date de la dernière mise à jour 34, 63

Dates (champs 6.) 79

DBase 9

Début de chaque session 62

Décoder 160 DefB C.26

Définir des applications 17, 20 Définir des directories 17 Définir les couleurs d'écran 16 Définir un Utilitaire de consultation 19

Degrés 65

Délétion 64, 66, 91, 92, 94, 96, 97 Délétion de la donnée active 66

Déontologie 35

DEPART.FRA 149, 151, 153, 155 Derdaun 28, 171, 173, 184, 185, 186

DERIFAUN.LIS 171, 174 Dérive faunique 174, 175, 185

Dernier nom 69, 70

Dernier numéro à intégrer 100

DERNIER NOM 59, 60

Descripteur 39

Désignation originale 38

Détruire 91, 92 Dicsyno 27, 40, 155 DICSYNO.LIS 40, 158 DICSYNO.TXT 40, 158 Dictionnaire des localités 70

Dictionnaire synonymique 40, 155, 156, 157 Dictionnaire taxonomique de référence 70

Diffusion des fichiers-résumés 35

Directories de travail 16

Directory courante 61

DISP (DIStance de Plantation) 89 Disparité des structures de données 3

Disque dur 11
Disque dur plein 192
Disque dur saturé 104
Distance de plantation 89

Distorsion conventionnelle du fuseau 32 42

Distribution géographique 185 Diversit 28, 167, 171, 178, 183 DIVERSIT.US 178, 184

Domaine d'application du module de conversion de projection inverse UTM 42

Dominance 80

Dominance phytosociologique 80

Donnée détruite avec succès <Return > S.V.P. 97

Donnée manquante 80 Donnée Précédente 91 Donnée Suivante 91

Donnée Suivante ou donnée Précédente 91, 97

Données de collection 80 Données écologiques 60 Données résumées 82

**DOS 26** 

DOS/16M General Protection Fault 196

DOSEtendu 65 DRDOS 11 Droit 83

Droit de propriété intellectuelle 4

Droits d'auteurs 14 DSTR C.17, C.26 Dynamique 136

Dysfonctionnements des fichiers relatifs 37 50 Dysfonctionnements et messages d'erreurs 189

E.I.S.-C.I.E.-E.E.W. 1, 4, 5

Easting 44

Echantillonnage 80

Echantillonnage exhaustif 80 Echantillonnage occasionnel 80 Echantillonnage restreint 80

Echelle des vents de De Beaufort 53

Echo 27

Eco- ou éthologie (O/N) 83

Ecologie 83 ECOSy 88

ECOSy (ECOSystème, code CORINE) 88

ECOSYSTE.DAT 88
Ecran de titre 62
Ecran graphique 145
Ecran principal 63
Ecran VGA 145
Editeur 29
Editeur 16, 29
Editeur ASCII 37, 50

Effacer le champ 65 Ellipsoïde 41, 78, 79

Ellipsoide choisi 79 Ellipsoide d'Airy 43

Ellipsoïde de Clarke 1866 43

Ellipsoïde international de Haylord 1924 43

Erreur imprévue 190

Encodage des champs 68	Erreur taxonomique 60
Encodage localité nouvelle 73	Erreurs dans les programmes Basic Pds 192
Encoder la localité 73	Erreurs de date 60
END 65, 67, 14, 27	Erreurs graves non interceptées par le logiciel 193
EndP C.19, C.27	Erreurs imprévues 190
ENTER 65, 67	Erreurs prévisibles 189
Envoi 60	Erreurs survenant dans le module CarteZ 197
Envoi de la fiche 65	ESC 65
Erreurs	Esp/car 134
0002 - File not found 196	Espace disque 11, 169
0003 - Path not found 196	Espèce 39, 59, 70, 91
0004 - To many open files 196	Espèce inconnue 60
0010 - Insufficient memory 196	
Autres types de messages d'erreur dans les	Estimateurs de l'effort de collecte 176
	Ethologie 83
programmes COBOL 196	Etudes d'impact 3
dans les programmes Basic Pds 192	European Invertebrate Survey-Cartographie des
de date 60	Invertébrés Européens-Erfassung der
Disque dur plein 192	Europäischen Wirbellosen 1
Disque dur seturé 104	Evaluation de la dérive faunique 28
DOS/16M General Protection Fault 196	Excel 25
Dysfonctionnements des fichiers relatifs 37	EXEC 14, 27
50	Exigences matérielles et logicielles 128
Dysfonctionnements et messages d'erreurs	EXIT 22
189	EXPLOITA.DAT 89
File status 92 193	Exportation 25, 98, 99
graves non interceptées par le logiciel 193	Exportations 99
imprévue 190	Exporter ou sauvegarder 98
imprévues 190	EXPosition 85
Mémoire saturée 192	Extraction 94
Ordinateur planté avec le clavier gelé 197	Exuvie 80
Ordinateur planté avec le clavier non gelé	F1 65, 68, 70, 76, 82
196	F10 65
prévisibles 189	
Ralentissement anormal d'exécution 55	F2 18, 73, 97
	F3 65
RCL0002 File status XX on FICHIER.IDX 193	F4 65, 88
RCL0004 COMMIT failure on file NOM-DE-	F7 65
FICHIER 193	F8 65
RCL0005 Indexed file error - offset XXXX on file FICHIER 193	Faculté des Sciences agronomiques de Gembloux 38
RCL0007 Dynamically called program NOM-	Faire Fond 138
DE-SOUS-MODULE not found 194	Famille 39, 68
RCL0010 Insufficient memory 194	Fast 27
RCL0026 Close of Indexed file failed 194	FASTBACK+ 101
RCL0027 DOS2.0 or above required 194	FAT 12
RCL0033 Cobol data reload .DLL or .EXE	
open error 194	Faut-il continuer [O/N]? 70, 71, 72
	Faut-II continuer la recherche (O/N)? 69
RCL0039 Error writing SORT/MERGE file 195	Faut-il détruire cette donnée [O/N] ? 97
RCL0040 Error status XX creating	Faut-il écraser le PEREXTR.DAT existant [O/N] ? 9:
SORT/MERGE file 195	Faut-II extraire les champs ECO [O/N] ? 92
RCL0041 SORT/MERGE capacity exceeded 195	Faut-il extraire les champs MEMO [O/N] ? 92 Faute d'intégrité 13
RCL0044 Out of memory in SORT/MERGE	Faute de frappe 70
195	Fédération des Banques de Données
RCL0045 Out of memory loading NOM-SOUS-	Biogéographiques 4, 5, 49
MODULE 195	Femelle 80
RCL0049 STOP RUN could not close all files	Fiche 27, 64, 158
195	FICHE.INI 161
survenant dans le module CarteZ 197	Fichiers
taxonomique 60	
and the second s	APPAT.DAT 87

ASSVEG.DAT 88

AUTOEXEC.BAT 12
BATIMENT.DAT 89
CARTE.LIS 181
CARTEF.LIS 182
CONTRIB.IDX 82
COULEUR.DAT 51, 87
CULTURE.DAT 89

DEPART.FRA 149, 151, 153, 155

DERIFAUN.LIS 171, 174
DICSYNO.LIS 40, 158
DICSYNO.TXT 40, 158
DIVERSIT.LIS 178, 184
ECOSYSTE.DAT 88
EXPLOITA.DAT 89
FICHE.INI 161
Fichier Appât 51

Fichier ASCII compacté 62

Fichier C\BANQUE\MAJP.INI 53, 54
Fichier C\BANQUE\MAJPHLP.HLP 54

Fichier Comportement 51
Fichier Contributeur 49
Fichier Couleur 51
Fichier d'aide 16

Fichier de messages 57 Fichier de collection 94

Fichier de la Flore d'Europe 49 Fichier de référence 39, 68 Fichier de type "synonymique" 38 Fichier de type "taxonomique" 38

Fichier de type "variété" 38
Fichier FLORAEUR 50
Fichier Géocode 48
Fichier Habitat 51
Fichier Indexé 30
Fichier Institutions 50
Fichier LOCNOV 47
Fichier LOCSAIS 37, 46
Fichier Macrosituation 52

Fichier Macrosituation-qualificatif 52

Fichier MAJP.INI 53, 81, 87 Fichier MAJPHLP.HLP 53, 57, 81, 87

Fichier Microsituation 52 Fichier minimal d'échange 35

Fichier-père 13, 30, 35, 82 Fichier-père-eco 13 Fichier-père-éco 30, 35 Fichier-père-memo 13 Fichier-père-mémo 35

Fichier PERE.DAT déjà au nouveau format

MF3 107

Fichier personnel de géocodes 93 Fichier personnel de localités 74

Fichier Pièges 53
Fichier Publications 51
Fichier relatif 38
Fichier résumé 35
Fichier SEXE 49
Fichier Source 49
Fichier STADE 49

Fichier STATION 53, 65

Fichier Stations 52 Fichier taxonomique 39

Fichier taxonomique de référence 37, 60, 70

Fichiers 62, 64, 66, 98 Fichiers de configuration 54

Fichiers de commande et/ou de configuration 12 Fichiers de configuration et de messages 54

Fichiers de coordonnées géographiques 7 Fichiers de distribution 7

Fichiers de listage 16 Fichiers de localités 40

Fichiers de référence 37, 40, 60, 104, 187

Fichiers de références 37

Fichiers de sauvegarde des fichiers-pères 35

Fichiers de travail 11, 16
Fichiers dictionnaires 15 54
Fichiers dictionnaires indexés 37
Fichiers dictionnaires relatifs 50, 55

Fichiers dictionnaires réservés à l'utilisateur

53

Fichiers indexés 15, 37, 99

Fichiers personnels de géocodes 92 Fichiers relatifs 15, 30, 37, 50

Fichiers relatifs 15, 30, 37, 50
Fichiers résumés 35, 82
Fichiers taxonomiques 15, 37
Fichiers temporaires 169
Fichiers utilisateur 53, 55
Fichiers utilisateurs 31
FONDAUT.DAT 170
FONTS.XMP 14, 20
FRANCADM.REF 149
FRANCADM.TMP 149

FRANCADM.TMP 149 FRANCE.TMP 151 FRANCE.XMP 20 GAULE.ABF 3 GEOCODE.LIS 149

INDIPERI.MF 171, 174 INFLANTH.DAT 88 INST.DAT 81

INVSTROO.LIS 175

INVUTM.LIS 167, 178, 181, 182

LEGNUM.IDX 49, 82 LIMOUSIN.XMP 23 LINES.XMP 14, 20

LOCNOV.DAT 11, XIII, 40, 74, 104

LOCSAIS IDX 40, 74

LOCSAIS.IDX 40, 74
MAJP.HLP 67
MAJP.INI XIII
MAJP.LIS 61, 66
MAJPHLP.HLP XIV
MFPATH.INI 19

MILAQUA.DAT 89 Nouveau PERE.DAT 99

Nouveau PEREXTR, DAT, 99

PAPER.XMP 3 PARTBAT.DAT 89 PERE.DAT 62, 66 PERE.IDX 61 PERE.OLD 66 PERECDA.LIS 185 PERECO.IDX 61, 93 PEREMEMOJIDX 61 PEREXTR.DAT 62, 66, 94, 95, 183 PEREXTR.OLD 66 PHENOLO.DAT 27, 161, 164 PHENOLO.INI 27, 161 PHENOLO.LIS 27, 166 PIEGE.DAT 87 PROLOG.PS 4, 19 RAPPORTLUS 178 RELIEF.DAT 88 RESUME.DAT 82, 112, 128, 169, 175, 181, 182, 183, 184, 185, 186 RESUME.OLD 112 RESUME.RAD 4, 7 SCREEN.XMP 2, 13 SHADOWS.XMP 14, 20 STRATE.DAT 89 STROOT.US 175, 177 Structure d'un fichier utilisateur 53 Structure des fichiers-pères 32 Structure des fichiers CONTRIB 49 Structure des fichiers GEOCODE 48 Structure des fichiers LOCSAIS 46 Structure des fichiers SEXE 49 Structure des fichiers SOURCE 49 Structure des fichiers STADE 49 Structure des fichiers PERE.DAT, PERE.OLD, PEREXTR.DAT, PEREXTR.OLD et PEREXTR.KEY 34 Structure des fichiers RESUME.DAT et RESUME.OLD 35 Structure des fichiers-résumés RESUME.DAT et RESUME.OLD 36 Structure du fichier LOCNOV 47 Structure du fichier STATION.DAT 52 Structure du fichier relatif APPAT.DAT 51 Structure du fichier relatif COMPORT.DAT 51 Structure du fichier relatif HABITAT, DAT 51 Structure du fichier relatif INST.DAT 50 Structure du fichier relatif MACROQUA.DAT Structure du fichier relatif MACROSIT.DAT 52 Structure du fichier relatif MICROSIT.DAT 52 Structure du fichier relatif PIEGE.DAT 53 Structure du fichier relatif PUBLICAT.DAT 51 Structure du fichier-père PERE.IDX 32 Structure du fichier-père-éco PERECO.IDX 33 Structure du fichier-père-mémo PEREMO,IDX Structure et maintenance des fichiers dictionnaires 37 STY-DATE AWK 12 STY-PRES.AWK 11 SYNMAJ.US 111

SYNON.IDX 40, 110, 155

TAXON.DAT 11, 40, 110, 128, 155

TAXON.IDX 40, 60, 70, 110, 155 TYPEAU.DAT 89 Fichier Appât 51 Fichier ASCII compacté 62 Fichier C\BANQUE\MAJP.INI 53, 54 Fichier C\BANQUE\MAJPHLP.HLP 54 Fichier Comportement 51 Fichier Contributeur 49 Fichier Couleur 51 Fichier d'aide 16 Fichier de messages 57 Fichier de collection 94 Fichier de la Flore d'Europe 49 Fichier de référence 39, 68 Fichier de type "synonymique" 38 Fichier de type "taxonomique" 38 Fichier de type "variété" 38 Fichier FLORAEUR 50 Fichier Géocode 48 Fichier Habitat 51 Fichier indexé 30 Fichier Institutions 50 Fichier LOCNOV 47 Fichier LOCSAIS 37, 46 Fichier Macrosituation 52 Fichier Macrosituation-qualificatif 52 Fichier MAJP.INI 53, 81, 87 Fichier MAJPHLP.HLP 53, 57, 81, 87 Fichier Microsituation 52 Fichier minimal d'échange 35 Fichier PERE.DAT déjà au nouveau format MF3 107 Fichier personnel de géocodes 93 Fichier personnel de localités 74 Fichier Pièges 53 Fichier Publications 51 Fichier relatif 38 Fichier résumé 35 Fichier SEXE 49 Fichier Source 49 Fichier STADE 49 Fichier STATION 53, 65 Fichier Stations 52 Fichier TAXON.DAT probablement déjà au nouveau format MF3 107 Fichier taxonomique 39 Fichier taxonomique de référence 37, 60, 70 Fichier-père 13, 30, 35 Fichier-père-eco 13 Fichier-père-éco 30, 35 Fichier-père-memo 13 Fichier-père-mémo 35 Fichiers 62, 64, 66, 98 Fichiers de configuration 54 Fichiers de commande et/ou de configuration 12 Fichiers de configuration et de messages 54 Fichiers de coordonnées géographiques 7 Fichiers de distribution 7 Fichiers de listage 16

Fichiers de localités 40

Fichiers de référence 37, 40, 60, 104, 187

Fichiers de références 37

Fichiers de sauvegarde des fichiers-pères 35

Fichiers de travail 11, 16
Fichiers dictionnaires 15 54
Fichiers dictionnaires indexés 37
Fichiers dictionnaires relatifs 50, 55

Fichiers dictionnaires réservés à l'utilisateur 53

Fichiers indexés 15, 37, 99

Fichiers personnels de géocodes 92

Fichiers relatifs 15, 30, 37, 50
Fichiers résumés 35, 82
Fichiers taxonomiques 15, 37
Fichiers temporaires 169
Fichiers utilisateur 53, 55
Fichiers utilisateurs 31
Fichiers-pères 13, 82
File Allocation Table 12
Fin d'une importation 100

Fin de tichier atteinte, Faut-il continuer [O/N] ? 73

Fin de fichier atteinte. Faut-il continuer [O/N] ? 71 Elèche vers la droite 65

Flèche vers la droite 65 Flèche vers la gauche 65 Flèche vers le bas 65 Flèche vers le haut 65 Flora Europaea 50, 60, 84 FLORAEUR 104, 187 Fonction Ajout 67 Fonction d'aide 65, 91

Fonction d'aide pour les coordonnées U.T.M. 77

Fonctionnement des modules 59 Fonctions du menu principal 65

Fond Carte 137

Fond de carte thématique 137 Fondation des fichiers-pères 62

FONDAUT.DAT 170 FONTS.XMP 14, 20

Format 110

Format ASCII 35, 158
Format ASCII comprimé 35
Format du fichier TAXON.DAT 110
Format Hewlett-Packard DESKJET 158

Format HP-DESKJET 40 Forme du piège 89 FORTRAN 10

FPI (Forme de Plège) 89 Francadm 26, 149, 182, 183

FRANCADM.REF 149 FRANCADM.TMP 149 FRANCE.TMP 151 FRANCE.XMP 20 FScI C.18, C.27 Fuseau UTM 74 Fuseaux U.T.M. 43

Fusionner les fichiers PERE\*.IDX avec des fichiers

extérieurs 100

Fusionnez vos propres données 184 Garanties juridiques ou déontologiques 4

GAULEABF 3 Gembloux 2, 4, 82 **GEMBPERE 105** 

Génération d'un listage décodé 27

Génération de listages décodés et triés 27 Génération de graphiques de phénologie 27

Genre 39, 70 GEOB 17, 27

Géocode 48, 67, 70, 75 GEOCODE.US 149 Géopolitique 48 Goscript 2 Grades 65

HABITAT 187 HABItat 1 84 HABItat 2 85 Haut-de-casse 88

Hauteur de prélèvement 90

HdF0 C.15, C.27 Head C.27 Historique 5 Holotype 38

HPR (Hauteur de PRélèvement) 90

Importation 98, 99, 105

Importation dans d'autres logiciels 99 Importation en Quattro ou en Lotus 123 121

Importation ou exportation 62, 64 Importer des données 66, 98 Impression de la phénologie 167

ImPrimer 139 INCL C.14, C.27

Inclusion de données 66

Indications personnelles de récottes 81 Indices de diversité 167, 177, 178

INDIPERI.MF 171, 174 INFLANTH.DAT 88

INFLu (INFLuence anthropique) 88

Influence anthropique 88

Info mémoire 21 Info-Carrés 135

Information minimale 35 Information taxonomique 59 Informations complémentaires 68 Informations écologiques 64

Initiales officielles 81 INST.DAT 81 Install 11 Installation 18

Installation de Microbanque Faune-flore 11

Installer les applications XIII, XIV Installer les fichiers obligatoires XIII Installer tout sur le même disque dur XIII Installer une directory test XIII, XIV

Institution 81 Intégrer 99

Intégrer les données 100

Intégrité 59, 65 Interface graphique 11 Interprétation 39

Intervalle de recherche taxonomique 92

Intervalle de temps 79

Introduction 1

Introduisez vos propres données dans un tableur	Logiciel de sauvegarde 16
184	Logiciel de statistique 185
INVSTROO.LIS 175	Logiciels de compression 12
Invutm 27, 28, 169, 181, 182, 183, 184	Long délai de recherche 91
INVUTM.LIS 167, 178, 181, 182	Longitude 77
Irish Transverse Mercator Grid 41, 43	Longueur fixe 50
Jurisprudence 4	Longueur totale 34
Lancer une session DOS 22	Lotus 25
Langages	Lotus 123 184
ADA 10	LScI C.18, C.28
AWK (interpréteur) C.4	LSha C.16, C.28
BASIC 9, 10	LSpc C.16, C.28
BASIC PDS 1	MACro (MACrosituation) 86
C 10	Macrosituation 86
C++ 9, 10	Macrosituation, qualificatif 86
COBOL 9, 10	MaFO C.15
COMMAND.COM 22	Maintenance 59
FORTRAN 10	Majp 24, 59, 65, 183, 184, 185
PASCAL 10	MAJP.HLP 67
PROLOG 10	MAJP.INI XIII
QBasic 1	
QUICK BASIC 1	MAJP.US 61, 66
REALIA 187	MAJP386.EXE XV
XBASE 9	MAJPDOS,EXE XV
	MAJPHLP.HLP XIV
XMP (interpréteur) C.1	MAJPOS2.EXE XV
Languedoc-Roussillon 93	Mâle 80
Larve 80	MAQ (MAcrosituation, Qualificatif) 86
Latitude 77	Masque 92, 94
Le module intégrateur Mf 16	Matériel 11
LeF0 C.15, C.28	Matériel détruit 80
LeF1 C.15	Matériel et système d'exploitation requis 11
LeF2 C.15	Matériel introuvable 80
Légataire 82	MEMO 83
LEGNUM 49	Mémoire cache 12
LEGNUM.IDX 82	Mémoire EMS 185
Les champs ECO seront extraits 93	Mémoire étendue 11
Lieux-dits 40, 70	Mémoire saturée 192
Ligne d'aide succincte 67	Mémoire vive 11
LIMOUSIN.XMP 23	Menu de choix des unités angulaires 65
LINES.XMP 14, 20	Menu principal 64, 65
Liste de tous les taxons cartographiés 129	Meri 17, 28
Liste de toutes les localités d'un département 47	Méridien de Greenwich 41
Liste rouge 28, 186	Messages d'erreur (cf. Erreurs)
Littérature 80, 81	MF.INI 20
Localité 70, 77	MF2-3 23, 38, 39, 106
Localité inconnue 73	MF2-3.LIS 109
Localité inconnue à ces coordonnées. Faut-il	Mfcoul 20
l'accepter comme une localité nouvelle [O/N]	MFPATH.INI 19
ou faut-il faire une recherche [R] ? N 73	Microbanque Faunique 11, 4, 5, 9
Localité nouvelle 73	Microprocesseur 11
Localité valide mais inconnue par le logiciel 73	Microsituation 86
Localités 15	
Localités personnelles 47	Microsoft Corporation 187
LOCNOV.DAT 11, XIII, 40, 74, 104	MILAQUA.DAT 89
	Milieux 89
LOCSAIS IDX 40, 74	Mise-à-jour des fichiers-pères 24
LOCSAIS.IDX 40, 74	Mode graphique haute résolution 145
Locus typicus 38	Mode Masque 92
Logiciel de sauvegarde 29	Mode Remplacement 96
Logiciel de statistique 29	Modif. Fond 138
Logiciel de backup 101	Modifier la ligne de commande de MAJP 21

de contributeur 82

de contributeurnuméro de légataire 82 Modifier la version installée 12 de famille 68, 70 Modifier les couleurs 17, 20 de la dernière donnée 63 Modifier un fichier de référence 37 de la fiche 63 MODULE 59, 60 Module intégrateur 57 de piège 90 Module MAJP 32, 40, 46, 47, 59 de PLANTE 60 de relevé phytosociologique 88 Module MF 56 de station 90 Module ME2-3 106 de version 65 Module PERECDA 99 plante 84 Module qui requiert le listage INVUTM.LIS 28 taxonomique 59, 70, 91, 94 Module qui requiert les fichiers TAXON.IDX et taxonomique (GEN SP SSP) 70 SYNON.IDX 27 Module, 79 de familles 38 Numérotation 67 Modules cartographiques 25 Modules d'analyse 27 Numérotation botanique 50 Modules d'installation 23 Nymphe 80 Modules de gestion et d'extraction 24 Oauf 80 Modules qui requièrent le fichier résumé Ombrage des cadres 16 RESUME DAT 28 Options 136 Ordinateur planté avec le clavier gelé 197 Modules qui requièrent les collections Ordinateur planté avec le clavier non gelé 196 PEREXTR.DAT et PEREXTR.KEY 27 MSDOS 11 Ordre taxonomique 91 OS2 11,65 MSha C.16, C.28 OutF C.28 Multiplication des données 3 P..G C.29 NewP C.19, C.28 Niveau de confidentialité 82 P.S C.29 P.W C.29 Niveau de la mer 83 PAPER.XMP 3 NOAN (numero d'animal) 87 Nom abrege 39 Paramètres cités entre crochets 55 Parrain 38, 39 Nom du collectionneur 81 PARTBAT DAT 89 Nom du récolteur 81 Nom taxonomique 59 Partie de bâtiment 89 Nombre 80 Partition HPFS 12 Pas de fichier \*.GEO 93 Nombre de données 34, 63 Nombre de spécimens 63, 80 PASCAL 10 Noms abrégés homonymes 39 PASS C.14, C.29 NOPHY (NumérO de relevé PHYtosociologique) 88 Passe au champ à droite 65 Passe au champ à gauche 65 NOPLante 118 Northing 44 Passe au champ au dessus 65 NORTON BACKUP 101 Passe au champ en dessous 65 Notes libres 88 Paternité intellectuelle 82 Notions sur la projection U.T.M. 43 PBA (Partie de BAtiment) 89 PBoG C.30 NouVeau 134 Nouveau code 85, 86 PBoS C.30 Nouveau PERE.DAT 99 PBoW C.30 Nouveau PEREXTR DAT 99 PC-CACHE 12 Nouveaux codes 37 PC-Kwick 12 Nouveaux formats de Microbanque Faune-Flore PEDOLOGIE 90 PERE.DAT 62, 66 Nouvelle extraction 95 PERE.IDX 61 Nouvelles données 67 PERE.OLD 66 Nouvelles localités 40 Perecda 25, 120, 185 NPI (Numéro de Plège) 90 PERECDALUS 185 NTSYS-PC 185 PERECOJDX 61, 93 Numero 90 PEREMEMOJIDX 61 d'animal 87 PEREXTR.DAT 62, 66, 94, 95, 183 d'enregistrement du contributeur 49 PEREXTR.OLD 66 d'identité 82 PgDn 65, 67 d'ordre 91 PGrG C.30

PGrS C.30

PGrW C.30	Province 75
PgUp 65, 67	PScr C.18, C.19, C.30
PHenolo 27, 161, 185	Psdep C.149, C.151, C.153
PHENOLO.DAT 27, 161, 164	PSeG C.30
PHENOLO.INI 27, 161	PSeS C.30
PHENOLO.LIS 27, 166	PSeW C.30
Phénologie 161, 185	Publication 81
Phytosociologie 80	PutC C.17, C.30
PIEGE,DAT 87	PutL C.17, C.30
Pipelines 30	PutM C.17
Pivot 133	PutT C.17, C.30
PKUNZIP 11	QBasic 1
PLaG C.30	Quadrillages Lambert 43
Plantations 89	Qualificatif 86
Plante 84, 95	Quattro 25, 184, 185
Plante butinée 84	Query By Example 67
Plante consommée 84	Quick Basic 1
Plantes non codées 169	Quitter 140
PLaS C.30	Quitter MAJP 103
PLaW C.30	Ralentissement anormal d'exécution 55
Pmap 145	
PMrk C.30	Rapport 27, 167 RAPPORT.LIS 178
Point de référence 41	
Points cardinaux 85	File status 92 193
	RCL0002 File status XX on FICHIER.IDX 193
PostScript 9, 140, 153, C.2	RCL0004 COMMIT failure on file NOM-DE-FICHIER
Précédente 94	193
Précision des coordonnées 44	RCL0005 Indexed file error - offset XXXX on file
Précision recherche 95	FICHIER 193
Précision U.T.M. 95	RCL0007 Dynamically called program NOM-DE-
Premier enregistrement 000000 32, 33, 34	SOUS-MODULE not found 194
Premier numéro à intégrer 100	RCL0010 Insufficient memory 194
Première date 79	RCL0026 Close of Indexed file failed 194
Présence renseignements écologiques 83	RCL0027 DOS2.0 or above required 194
Présentation 29	RCL0033 Cobol data reload .DLL or .EXE open error
Présentation succincte des modules 16	194
PRIG C.30	RCL0039 Error writing SORT/MERGE file 195
PRIS C.30	RCL0040 Error status XX creating SORT/MERGE file
PRiW C.30	195
Profondeur 83	RCL0041 SORT/MERGE capacity exceeded 195
Profondeur de prélèvement 90	RCL0044 Out of memory in SORT/MERGE 195
Program Manager 10	RCL0045 Out of memory loading NOM-SOUS-
Programmation 9	MODULE 195
Proj C.17, C.30	RCL0049 STOP RUN could not close all files 195
Projection U.T.M. 42	REALIA 187
Projection cylindrique de Mercator 41	Recherche 64, 66, 68, 90, 97
Projection de Mercator 43	d'informations 64
Projection stéréographique polaire 44	d'un taxon 65, 69
Projection U.T.M. 43	d'une localité 65
Projection Universelle Transverse de Mercator 41	d'une plante 84
Projection UTM 65	en cours 91
Projections coniques de Lambert 41	Recherche infructueuse. Faut-il reprendre
Projections cylindriques transverses 41	cette recherche [O/N]? 70
Projets internationaux 1	Masque 185
PROLOG 10	par Espèce 67, 90, 91
PROLOG.PS 4, 19	par Masque 67, 90, 92, 183, 184, 185
Prologue en PostScript 19	par Masque 67, 90, 92, 183, 184, 185 par Numéro 66, 90
Prolonger la recherche 71	sur un mode indexé 94
Propriétaire intellectuel 82	
•	dans le fichier LOCSAIS 46
Propriété intellectuelle 82, 83, 187	et inventaires dans le fichier PEREXTR.KEY
Protéger sa propriété intellectuelle 83	

ou le fichier RESUME.DAT 27	SetB C.16
et inventaires dans le fichier résumé 28	SetF C.18, C.31
Récolteur 81	Sexe 80
Reculer 67	SGrC C.31
Reculer le curseur de champ en champ 65	Silat C.ST
Réduire ce cercle d'acceptation 77	Sha2 C.32
Référence 81	Shad C.16
Référence, 18. auteur et 19. Année publication 81	SHADOWS.XMP 14, 20
Règles d'intégrité 13 Relation 30	Shift+F1 65 Shift+F8 65
Relations 29	Shift+TAB 65, 67
Relations et intégrité 13	Show 18, 33
Relevé phytosociologique 88	Signe 74
RELi (RELief) 88	SLaC C.31
Relief 88	Slow C.32
RELIEF.DAT 88	Smap 145
Remerciements 7	SMARTDRV 12, 193
Remplacement 67, 90, 96	Sortie de la fonction d'aide 65
Renseignements étho- ou écologiques 83	Sortie de MAJP 65
Répétition 75	Sortir du module Majp 66
Répétition d'une localité déjà incluse 75	Source 80
Résolution décakilométrique 76	Source de la donnée 80
Résolution des coordonnées U.T.M. 76	Souris 127, 145
Résolution hectométrique 76	Sous-directory générale x\BANQUE 15
Résolution kilométrique 76	Sous-Esp 133
Résolution spatiale des cartes topographiques 76	Sous-espèce 39, 59, 70
Resperex 24, 112, 183	SOUS-MENU Fichiers 66, 98
Responsable du fichier 59	SOUS-MENU Recherche 66, 90
Restrictions aux droits d'utilisation 187	SRIC C.31
Resume 24, 111, 181, 182, 184	SScI C.18, C.31
Résumé des normes 5	SSeC C.31
RESUME.DAT 82, 112, 128, 169, 175, 181, 182,	STab C.16, C.31
183, 184, 185, 186	Stacker 12
RESUME.OLD 112	Stade 80
RESUME.RAD 4, 7	STATion 85
Resurad 145	Station unique d'un taxon gravement menacé 83
Rétention des informations 3	Statistique 16
Rétention maximale de la donnée 83	Step C.18, C.32
Retouche 134	STOP C.14, C.31
Retour au menu principal 65	STR (STRate végétale) 89
Return si vous acceptez la fiche sans plus de	Strate végétale 89
correction. Sinon, entrez le numéro ou le	STRATE.DAT 89
nom du champ à corriger 97	Stroot 28, 174, 186
RMrk C.31	Stroot & Depiereux 174, 186
Royalties 9	STROOT.US 175, 177
SC 31	Stroot2 175
S.F.F. 2	Structure des fichiers
S.G.B.D. 9	d'un fichier utilisateur 53
Saisie des coordonnées sphériques 65	fichiers-pères 32
Sauvegarde 24, 66, 98, 99, 101, 103, 105, 133	fichiers CONTRIB 49
des fichiers-pères 99	fichiers GEOCODE 48
importation ou exportation 98	fichiers LOCSAIS 46
Sauvegarde/exportation 98	fichiers SEXE 49
Sauver 133	fichiers SOURCE 49
SBoC C.31	fichiers STADE 49
Schéma général 30	fichiers PERE.DAT, PERE.OLD,
SCREEN.XMP 2, 13	PEREXTR.DAT, PEREXTR.OLD et
Seconde date 79	PEREXTR.KEY: 34
Secrétariat de la Faune et de la Flore 2, 4, 49	fichiers RESUME.DAT et RESUME.OLD 35
Sélections complexes de géocodes 92	fichiers-résumés
	in officer della seconda

TEX (Type d'EXploitation) 89

RESUME.DAT et RESUME.OLD 36	Texte libre 34, 64, 88
fichier LOCNOV 47	TiF0 C.15, C.33
fichier STATION.DAT 52	TiF1 C.15, C.33
fichier relatif APPAT.DAT 51	TiF2 C.15, C.33
fichier relatif COMPORT.DAT 51	Titl C.8, C.33
fichier relatif HABITAT.DAT 51	Titre 61, 62, 67, 187
fichier relatif INST.DAT 50	Titres 139
fichier relatif MACROQUA.DAT 52	
fichier relatif MACROSIT.DAT 52	TMA (Type de Milieu Aquatique) 89
fichier relatif MICROSIT.DAT 52	Touches de fonction
fichier relatif PIEGE.DAT 53	Alt+F8 65
fichier relatif PUBLICAT.DAT 51	Ctrl+F8 65
fichier-père PERE.IDX 32	END 65, 67, 14, 27
	ENTER 65, 67
fichier-père-éco PERECO.IDX 33	ESC 65
fichier-père-mémo PEREMO.IDX 34	F1 65, 68, 70, 76, 82
et maintenance des fichiers dictionnaires 37	F10 65
Structure logique 187	F2 18, 73, 97
StrW C.18, C.32	F3 65
STY-DATE.AWK 12	F4 64, 65, 88
STY-PRES.AWK 11	F7 65
Styles 153	F8 65
Suffixe .GEO 92	Flèche vers la droite 65
Suite de la recherche 92	Flèche vers la gauche 65
Suivante 94	Flèche vers le bas 65
Superstor 12	Flèche vers le haut 65
Symb C.8, C.32	PgDn 65, 67
Symbole 8	PgUp 65, 67
Symboles 136, 9	Shift+F1 65
Synmaj 23, 40, 60, 110	Shift+F8 65
SYNMAJ.LIS 111	Shift+TAB 65, 67
SYNON.IDX 40, 110, 155	TAB 65, 67
Synonyme 39, 70	Touches de fonction 64
Synonyme de la localité 74	Tout extraire 94
Synonymes 40	
0	TPI (Appât du Plège) 87
SYS C.32	TPI (Type de Plège) 86
Système actif 65	Traitement de texte 16, 29, 37, 100
Système d'exploitation 11	Tranches 134
Système géodésique 41	Transfert de données 100
	Transformation de coordonnées 79
Système géodésique mondial 42	Tri 11, 39
Système géodésique national 41 TAB 65, 67	Tri du fichier de collection PEREXTR.DAT 25
	Tri du fichier résumé RESUME.DAT 24
Table des matières 5	Tri du fichier-papier 64
Tableur 185	Trinôme 59, 69
Tableurs 25, 99	Triperex 25, 95, 113
TAP 87	Triresu 24, 113, 183, 184
Taxon 132	TSha C.16, C.32
TAXON.DAT 11, 40, 110, 128, 155	Tunisie 43
TAXON.IDX 40, 60, 70, 110, 155	Type d'appât 87
Taxonomie 39, 132	Type d'eau 89
Taxons prioritaires 38, 40	Type d'exploitation 89
Taxons synonymes 38	Type de bâtiment 89
TBA (Type de BAtiment) 89	Type de comportement 85
TEA (Type d'EAu) 89	Type de culture 89
Terrain 80	Type de culture 89
Test d'intégrité 66	Type de piège 86
Test d'intégrité 13, 24, 30, 101	TYPEAU.DAT 89
Test d'intégrité des coordonnées U.T.M. 76	U.T.M. 41, 46, 76, 95
Tester MFF XIV	Unité de manure en culaire 44
TEV ET UEW LU W	Unité de mesure angulaire 41

Utilisateurs numériques 119

Utilitaire d'impression graphique 16	POSTSCRIPT 9, 140, 153, C.2
Utilitaires périphériques 29	PRIG C.30
UTM 41, 46, 76, 95	PRIS C.30
Variété 39, 70	PRiW C.30
Vérification 59	Proj C.17, C.30
VIEWPORT C.5, C.17	PScr C.18, C.19, C.30
Visualisation des fichiers 29	Psdep C.149, C.151, C.153
Visualiser un fichier 21	PSeG C.30
	PSeS C.30
Vprt C.17, C.33	PSeW C.30
Vraisemblance 59, 60, 70	
VSha C.33	, 110 0.11, 0.00
W.G.S. 42	
Wait C.34	Pulm C.17
Wind C.17, C.34	PutT C.17, C.30
Windows 10, 16	RMrk C.31
Word 182	SBoC C.31
World Geodetic System 42, 43	SetB C.16
XBase 9	SetF C.18, C.31
Xmap (langage)	SGrC C.31
AAF (description du format) C.6	Sha1 C.31
AAF (fichiers de distribution) C.7	Sha2 C.32
AAF (format AAF) C.4	Shad C.16
AtXY C.18, C.25	SLaC C.31
CaF0 C.25	Slow C.32
CRet C.18, C.25	Smap 145
CSha C.16, C.25	SRIC C.31
CutA C.17, C.25	SScI C.18, C.31
CutW C.26	SSeC C.31
DefB C.26	STab C.16, C.31
	Step C.18, C.32
DSTR C.17, C.26	STOP C.14, C.31
EndP C.19, C.27	
FScI C.18, C.27	StrW C.18, C.32
HdF0 C.15, C.27	SYS C.32
Head C.27	11F0 G.15, G.33
INCL 0.14, 0.27	HF1 0.15, 0.33
LBFU C.15, C.28	11F2 U.15, U.33
Leri C.15	1111 (0.0, 0.33
LeF2 C.15	1311a C.10, C.32
LScI C.18, C.28	VIEWPORT C.S. C.17
LSha C.16, C.28	Vprt C.17, C.33
LSpc C.16, C.28	VSha C.33
MaF0 C.15	Wait C.34
MSha C.16, C.28	Wind C.17, C.34
NewP C.19, C.28	Xmap C.1
OutF C.28	Xmap (commandes pour l'affichage à l'écran)
PG C.29	C.13
PS C.29	
PW C.29	PostScript) C.13
	Xmap (liste des fonctions) C.25
PBoG C.30	XMP (programmation) C.3
PBoS C.30	ZapfDingbats C.9
PBoW C.30	ZapfDingbats (liste des symboles) C.10
PGrG C.30	
	Xmap C.1
PGrS C.30	Xmap (commandes pour l'affichage à l'écran) C.13
PGrW C.30	Xmap (commandes pour l'impression PostScript)
PLaG C.30	C.13
PLaS C.30	Xmap (liste des fonctions) C.25
PLaW C.30	XMP C.1
Pmap 145	XMP (programmation) C.3
PMrk C.30	ZapfDingbats C.9
PMrk C.30	

ZapfDingbats (liste des symboles) C.10 Zone U.T.M. 42, 44, 74 Zones de d'application des différents systèmes géodésiques 43 ZOOM.CFG 3, 13